



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



MARY LOWELL PUTNAM.

Hun L 684.1.40

Harvard College Library



BEQUEST OF
GEORGINA LOWELL PUTNAM
OF BOSTON

Received, July 1, 1914.

B. Eötvös József

M U N K Á I.

U t a n

IV. K Ö T E T.



PESTEN.

HARTLEBEN KONR. ADOLF TULAJDONA.

1845.

A' FALU' JEGYZŐJE.

REGÉNY

IRTA

B. EÖTVÖS JÓZSEF.



II. KÖTET.



PESTEN.

HARTLEBEN KONR. ADOLF TULAJDONA.

1843.

College Library

u v

u v

1911

Hun L 684.1.40

~~UANT 684.1.40~~

XII.

A' Tiszaréten történeteknek hirt még Porvára nem jutott, 's Réty, noha fára neheztelve elmaradásaért, melyet political okoknak tulajdonított, teljes jó kedvében 's mosolygó arcokkal tekinte körül tisztelőinek nagy seregén, kiknek vállain lakásáról most a' nagy nemzeti ünnepély' színhelyére hurczoltatott. Ki magasra állított férfiakról azt hívé eddig, hogy emeltebb helyzetről könnyen lenézik azokat, kiknek emelkedésöket köszönik: az a' nyájas, angyali alázatosságú kifejezésből, mellyel a' taksonyi alispán most nemes társai fölött, mint sajka a' habzó tengeren, körül tánczoltatott, meggyőződött, hogy ez általános állítás Taksony megyében legalább nem alkalmazható; sőt hogy azon sz. vilmosi kortesnek kívánata, ki az alispánt lábánál tartván többször mondá: mi kár, hogy szeretett elnöküket az egész három éven keresztül így vállakon nem hordhatják, nemcsak Rétynek hízegő, de egyszersmind a' kortes' helyzetében valódi practicus kívánság vala. A' nemesség' nagy száma miatt a' tisztújítás' színhelyének az udvar válasz-

tatott. Mellékesen legyen mondva, sajnálom, hogy a „tisztújítás“ szó feltaláltatott, a régi nevezet, felfogásom szerint sokkal tökéletesebben kifejezé a fogalmat, restauratiónál minden külföldinek a választáson kívül még azon evési műtételek is eszébe jutván, melyek, mint mindenki tudja, az ünnepély egyik fontosabb részét teszik. Más nincs, mit olvasóimnak emlékeztetre méltót mondhatnék. Ha a magyar szent korona tagjai udvarukat nem fönn a teremben, de a szó szoros értelme szerint, lenn az udvaron tartják, az elrendezés a Tisza's Duna mentében nagyrészt ugyanaz, 's legfelebb azon kis deszkabódé fölött, melly alatt a főispán néhány előkelőbb táblabírákkal ül, látszik némi különbség, a mint az a legközelebbi erdők természete szerint fenyő-, vagy mint itt, tölgyágakkal takartatik. A főispáni szék előtt közönségesen ácsmunkával készült hosszú asztal áll, melly azon egyedüli czélnek, mire illy alkalomnál asztalt használhatni, t. i. hogy minél előbb eltörjék, közönségesen még a választás kezdete előtt megfelel; reá, mint százados szokásunk szerint minden tanácskozási asztalra, mi egy régiségbuvár véleménye szerint némelly beszéd' zöld elnevezésére alkalmat adott, a megyeháznál találtató zöld posztódarabok takartatnak. Az udvar egyéb részeit a pártokra osztott nemesség tölti, míg a megyeház minden 's főkép' a terem' ablakaiból gyöngéd nősereg néz le a küzdelem nagy helyére, hol kova 's aczél nélkül sok nemes szemekből a lelkesedés' legszebb szikrái csaholtatnak, hol mint a világ, úgy a tisztí kar nagy chaosból teremtetik, hol annyi táblabíróarcz nem csak lángol, de valósággal izzad meggyőződése mel-

lett, 's a' honfi, midőn e' sereget látja, melly minden hivatalra ajánkozik, midőn a' lelkesedést tapasztalja, mellyel annyian kívánják hazájukat szolgálni: azon édes meggyőződéssel tekinthet maga körül, hogy hazánk legalább tisztviselők' hiánya miatt nem fog elveszni soha.

A' külföld gúnyolva szól alkotmányunkról. Nemességünk' adómentességét említik! Mintha bizony minden polgárosodott népeknél szokásban nem volna, hogy az elaggott katonák közköltészen tartatnak, 's mintha nem volna igen természetes, ha a' magyar nemzet nagy invalidusát, ki századok előtt érte küzdött, 's ki nem más mint nemessége, szinte ingyen tartsa. Népoktatásunk' állapotja ellen lármáznak! mintha bizony a' dolgok' ez állásában népünket önmegelégedésének veszélyeztetése nélkül másképp lehetne nevelni, mint azt tesszük! Sőt még megyei szerkezetünket is, mint az lassankint a' civilisatióval fejlődött, megtámadják már, mintha azon alkotmány, melly minden polgárait azon, fölötté kellemes jogban, hogy parancsolhassanak, részesíti, 's azon kellemetlenségtől, melly az engedelmeskedéssel jár, fölmenti, nem volna minden létező alkotmányok' legszebbike 's legboldogabbika! De jőjenek ez ócsárlók egyszer tisztújításainkhoz, 's mondják akkor: láttak-e valamit, mi ehhez csak távolról is hasonlítható? Nem a' választást magát értem, mert hisz e' jogot más, a' sorstól kevesebbé kegyelt népek is élvezik, de a' választás' modorát tekintve.

Az egész megyében, főkép a' választás' színhe-
lyén, óriási rendetlenség idéztetik elő, a' polgári alkotmány kiemeltetik sarkaiból, a' bírák megszűnnek

ítélni, a' nemesi adószedő egy év óta nem szed semmit; naponta új hírek jönnek, melyek szerint nemes emberek, egyenesen a' magyar alkotmány' ellenére, — e' szerint verni csak nem nemeseket szabad, — megdöngettettek. Lehet-e helyzetet gondolni, melyben a' rend' feltartásának szüksége mindenki által inkább éreztetnék, mely alatt mindenki annyira meg volna győződve, hogy a' tisztviselők' munkássága csak az egésznek javára szolgál? 'S lehet-e az egészre valami üdvösebb, mint ezen meggyőződés? Lehet-e valami kívánatosabb, mint ezen állapot, melyben a' tisztviselő, midőn hivatalába lép, való messiásként fogadtatik? Ez egyik fő 's a' mennyire tudom, sehol föl nem található tulajdona választó rendszerünknek, mely a' legtökéletesebb, egyenesen a' szigorú logica' azon elvén alapulván: hogy mielőtt embert valaminek, azaz itt a' választásnak tételére bírni akarunk, előbb annak szükségét éreztessük vele. Alkotmányunk azonban ennél még nem áll meg. A' választott egyedekben fekszik minden választás' főtkélye, 's ez az, mi-ben rendszerünk páratlannak nevezhető. Nálunk nem számszerinti többség határoz; a' nagy szám csalódik, reá bízni a' nemzet' 's mi több, egy megye' sorsát nem lehet; a' közbizodalom nem olyan valami, mit levonás vagy összeadás által kiszámíthatni. Nálunk nem a' szám, hanem az választ, mi egyenesen kebelből jő, nem anyagi többség, mely bármit mondjunk, csak állati erő, hanem ép' az mi az embert az állatvilágban megkülönbözteti a' szó. *Pectus est quod movet*, mondhatá a' római, nálunk a' kebel nem csak megindít, hanem alispánokat 's szolgabírókat csinál, valósággal uralkodik. 'S valjon

illy tisztikar, melly egyenesen választóinak belsejéből jött, miként nem felelne meg bizodalnoknak? De még is a' világ olly gonosz! Annyi szomorú tapasztalásokat teszünk naponként! jó, ha a' tisztviselő, még mielőtt hivatalába lép, azon tulajdonokban megerősítetik, mellyeket hivatalos eljárásában tőle leginkább kívánunk; e' cél' elérésére tisztújításainknál jobb módot nem ismerek. Nem akarjuk, hogy tisztviselőink büszkéek legyenek 's önemelkedésök után vágyódjanak; de van-e erre célirányosabb eszköz, minthogy őket a' többiek' feje fölött órákig körülhúrczolva, az emelkedés' veszélyei 's kellemetlenségeivel megismertetjük? Akarjuk, hogy helyeiken szilárdan megállva, ne ingadozzanak; mit tehetünk célirányosabbat, mint hogy őket karjainkon körül táncztatva, bennök valóságos undorodást gerjesszünk minden ingadozás ellen, hogy már választásuk alatt azon forró kívánságot gerjesszük kebleikben, miszerint önlábaikon állva körül ne hányassanak többé.

De hagyjuk ezt, regényt 's nem political értekezést írok; ámbár nálunk, hol a' political irodalom a' költészet' birodalmát elfoglalá, 's nemzeti gazdaságról értekezők száraz szalma helyett csupa friss virágokat nyujtanak: talán a' költőnek sem lehetne rossz neven venni, ha a' politica' száraz sivatagjain tévelyeg. Nem fogunk visszaélni e' jogunkkal, 's csak arról tudósítjuk olvasóinkat, hogy e' nap' Porváron a' zöld bódé- 's asztaltól kezdve, mindazt, mit udvaron tartott tisztújításoknál más megyékben láttak, feltalálhaták, 's hogy e' szerint minden hosszabb leírás haszontalan. Volt valami az egészben, min egy két öreg táblabíró fejét csóválá: hogy az udvar'

közepén a' két párt között egy század katonaság állított föl; de miután e' világon minden halad, az ifjabbak, kik korukat megérték, annál kevesbbé bámulák e' tüneményt, minthogy a' tisztújítások a' szomszéd megyékben is ugy történtek, 's Taksony a' többieknél rosszabb nem lehetett; ugy is minden látványos darabnál a' katonaság nélkülözhetlen!

A' tisztújításról magáról szinte nincs, mit emlékezetre méltót mondhatnék. Miután a' főispán, mi illy alkalmaknál közönséges, mint látszék, inkább hogy annyi érzeménytől feszült keblén könnyítsen, mint hogy valaki által hallassék, beszédét nem szünő Réty, Bántornyai, Éljen, Voks! kiáltozások közt bevégzé: Réty hasonló sükerrel az egész tisztikar' nevében bucsút vett; a' tisztújítás alatt netalán előadható esetek' fékezésére törvényszék neveztetett ki, 's a' kijelelés után a' két küldöttség, egyike báró Sóskuty, másika egy más zöld, kék és vörösbe öltözött mágнас' elnöklete alatt titkos szavazat' szedésre eltávozott; a' pártok, fölkapva Rétyt 's Bántornyit, nem minden összeütközés nélkül a' megyeház' kapuján kitolongtak; 's az udvar, hol a' főispánon kívül csak néhány pap, két királyi tanácsos 's egy sánta táblabíró maradt, aránylag csöndessé vált. Maga a' gyöngéd asszonyi nem, melly tisztikarok' születésénél, mint általánosan minden születésnél, nem hiányozhatik, 's tanácskozásainkban, legalább ha élénk vitát várunk, mindig jelen van: viszsza voná szép fürtű 's főköttös fejét, 's a' megyeház' másik oldaláról néze ki a' csatára, melly most a' szavazatszedő küldöttségek' körében kezdődött.

Porvár' megyeházának közép kapuján kívül, a'

négyszög épület' két oldalán, még két bejárása van. Kényelem 's főkép azok iránti gyöngéd tekintetekből, kik köszvényben szenvedve az igen esős napot szabad ég alatt nem töltheték, a' küldöttségek e' két bejárás alá állitattak föl vagy inkább ültettek le. A' nemesség a' főkapun egytől utósóig kibocsáttatván, ezen bejárás elzáratott, 's mindenki csak egyenkint 's miután szavazott, eresztetett be ismét a' mellékapuknál, valamint az egyik, vagy másikjárashoz tartozott, 's az e' szerint történt osztályozásnál fogva a' jobb vagy bal küldöttséghez utasítatott.

E' *parliamentalis tactica* — engedelmet, ha ez, annyi ellenzésre talált szóval élek; tisztújításainknál, hol e' tudományt magából Bentham' híres munkájából eléggé megtanulni nem lehet, 's hol czélszerű, ha az, ki magát e' részben kimivelni akarja, Monteculi' haditudományát is végig olvassa, miből a' különböző helyzetek' fontosságáról 's az egyesseregek' mikénti elhelyezéséről magának ismereteket szerezhet, e' szó bizonyosan alkalmasabb bármelly kifejezésnél; — e' *parliamentalis tactica* tehát, mint mondtam, minden nagyobb szerű rendetlenséget, vagy, mert azt, mi rendesen történik, rendetlenségnek nevezni nem lehet, hogy magamat tökéletesebben kifejezzem, minden nagyobb verekedést majdnem lehetlenné tett; 's ha mindezen intézkedések mellett a' szabadság annyira nem akadályoztatott is meg, hogy a' különböző pártok' emberei egymással találkozva, a' hivatalok' betöltésére nézve önnön nézeteiket political elleneiknek fejökbe verni néha ne iparkodnának, mégis illy harcziás episodok is rövidebb ideig tartottak, 's Taksony megye' nemessége kü-

zött sokkal több erős fő vala, minthogy ennek bármi káros következtései lehetnének. Nagyobb nehézség támadt magokra a' küldöttségekre nézve. Taksony megyének csak öt járása 's mi még szomorítóbb, a' megyeháznak csak egy jobb oldala volt; mellyik legyen a' két küldöttség vagy inkább a' két elnök között az, kire három járás bízatik 's ki azon egyetlen egy jobb oldalt elfoglalja, melly mint mindenikünk tudja, a' diszhely? Sós-kuty a' megye' egyik fő fő-táblabírája, fertályszázados kamarás 's azonkívül Réty' pártjának egyik fő embere; a' másik nem olly régi kamarás, de báró helyett gróf, 's idegen. Ki megyei életünkben járatos, képzelheti a' nehézségeket, mellyekbe a' főispán a' dolgok' ez állásában helyheztesett, képzelheti az aggodalmat, mellyel Sós-kuty's egész küldöttségének elégedetlenségét észrevevé, mert reá csak két járás jutott, 's mellyel elnöki székeről látá, hogy mind a' két küldöttség ládáival együtt a' jobb kapu felé veszi utját. Nem is tudom, e' bonyolódás hová vezethetett volna, ha Krivér, Sós-kutynak nem sugja, hogy ámbár reá csak két járás bízott, ez a' nemességnek két harmadát foglalja magában, 's azért a' tárgy' fontossága végett másra mint báró Sós-kutyra nem is bízathatik; a' mi pedig a' jobb oldalt illeti, igen csalódnék, ki azt ott keresné, hová a' szomszéd megyei gróf ép' most küldöttségével siet: a' megyeháznál, csak a' megyeház 's nem a' főispán levén a' földolog, a' jobb oldal a' középkapu szerint számítandó, 's így ép' azon kapu alatt fekszik, hol ő nagysága küldöttségének hely készítetett. Mire Sós-kuty mosolyogva megjegyezvén, hogy illy kicsiségekkel gondolni nem szokott, min-

den részek' teljes meglegedésére csakugyan kapuja alá ült, 's nem kevés beszéd között hozzá fogott nagy föladatához.

Taksony megyében az utósó gyűlés alatt a' titkos szavazat' elve fogadtatott el. A' dolog, mint mondják, csak azért hozatott szőnyegre, hogy kihirdessék: Réty' vagy Bántornyi' pártja bir-e többséggel, tudva levén, hogy az elsőnek, mint valóságos alispánnak emberei a' nyilvánosságot, a' másiknak pártja a' titkos szavazást kívánják. De bár mint legyen ez, a' titkos szavazás győzött, 's Tengelyi, ki ezen rendszabály által minden vesztegetésnek elejét véve, ki hazánk' minden bajait orvosolva látá, mondhatlan örömmel hordozá körül a' megye' határozatát felolvasva, megmagyarázva azt mindennek kivel csak találkozott. Ha most a' kapu alá lép, hol Sós-kuty küldöttségével helyet foglalt, 's mi is, mint kik történetünkkel a' tiszaréti járásban telepedtünk le, megjelenünk, a' jegyzőnek örömében talán könyekbe lábbadtak volna szemei, midőn a' módot látja, mellyel eszméi életbe léptettek.

A' kis asztal, melly mellett a' bárón kívül az öreg Kislaky, teins Slacsanek, 's hogy Bántornyi' pártja is képviselve legyen, a' kijelelt alispán' testvére James ur még néhány táblabíróval telepedett le, mindjárt a' bejárás' egyik oldalán a' kapu mellett állt. Valamivel tovább az udvar felé két spanyol fal közé az asztal állitatott, mellyre a' szavazati láda tétetett. A' kapu mellett vitéz Karvay Ágoston 's két hajdu, közel az asztalhoz Nyuzó 's esküttje, kik járásuk' nemességét legjobban ismerék; mellettök a' megye' volt, 's úgy hisszük, jövődöbéli főügyésze

fogtak helyet, míg Macskaházy ur, ki majd az udvaron a' főispán körül, majd fõnn a' nagyságos asszonynál forgolódott, idõrõl idõre a' szavazásnál megjelent 's kérdezősködött.

A' táblabírák rágyújtottak, a' kapu' kisebb ajtaja megnyílt, 's bejöttek titkos szavazásra az egyes választók, kiknek mindegyike, mihelyt a' küldöttséget meglátá, szivrázó hangon: éljen Réty, éljen Bántornyi-t kiáltott, mire közönségesen minden külvõk ép' olly hangon feleltek; 's melly nemzeti kötelességteljesítés után az egyes választó a' spanyolfal mögé titkos szavazásra vonult vissza.

„Nincs a' titkos szavazásnál szebb dolog a' világon — szolt James ur, midõn szivarját szájából kivéve, egy kortesnek, ki ép' az asztal elõtt: éljen Bántornyi-t kiálta, kezét rázá, — ha az angol alkotmányba ezt lehetne behozni, nem volna tökéletesebb a' földkerekségen, the ballot, the ballot for ever így kiáltunk mi radicalok; it makes man feel so independent, az az: csak ez adja meg az embernek való függetlenségét.“

„Igen, csak ne ordítanának úgy; — sóhajtott az öreg Kislaky, — õcsém! — szolt egy korteshez fordulva, ki ép' Réty alispánt élteté — ne ordíts úgy, hisz titkosan szavaztok.“

„Persze titkosan, — szolt emez — éljen Réty alispánunk!“ 'S ezzel a' spanyolfal mögé vonult.

„Kérem alássan — szolt Kislaky felugorva székrõl — ez nem mehet így, ez valóságos komédia.“

„Igen, de ki parancsolhat kedves nemes társaink' érzelmeinek? — vágott közbe Sósuty — az

ember illy pillanatokban magának sem parancsolhat, az érzelem erővel kitör, és — — —“

„Hát törjön ki, isten neki! De miért e' falak? — szólt Kislaky — ugy is már háromszor feldöntötték, csak idővesztés.“

„Tekintetes uram — jegyzé meg Sáskey — a' nemes megye' világos parancsolatja — —“

„De mikor a' teins megye látja, hogy lehetetlenséget parancsolt — szólt mindig melegebben Kislaky; hisz ezek az emberek mióta egyenkint kiáltanak, még inkább ordítanak, mintha mindenik különkülön meg akarná mutatni a' küldöttségnek, hogy ő tud legjobban kiáltozni; estig sem leszünk készen, 's itt olly légvonal van, hogy valamennyien megbetegszünk.“

Sóskuty, ki az egész vitatkozás alatt, melly azonban a' szavazást félbe nem szakasztá, hasztalan' iparkodott szóhoz jőni, most, kivéve szájából pipáját, midőn méltóságosan körültekintett, azzal vete véget ezen zajos, 's mint mondá, valóban botrányos vitatkozásnak, hogy a' küldöttséget, 's ebből Kislaky barátját sem véve ki, figyelmezteté: miként elnöknek ő neveztetvén, kötelességénél fogva a' nemes megye' parancsolatait legkisebb részletekben teljesíteni, habár azok még olly lehetetlenek volnának is. Mire, Kislakyt kivéve, az egész küldöttség' helybenhagyásával a' szavazás előbbi módon tovább folyt.

„De mondjon nagysád akármit — szólt Kislaky, ki még folyvást fejét csóválva elégedetlenséget mutatata — tökéletesen lehetetlen, hogy így folytassuk.“

„De kérem — válaszolt megnyugtatólag James — árt-e az valamit, hogy ezek az emberek itt valamelly

kijelöltet kiáltanak, ott a' spanyol fal mögött nem szavazhatnak-e még is titkosan? Quite independent."

„Igen, de“ — kiáltott a' jámbor Kislaky.

„I say — szakítá félbe James — ki látja, kire szavaznak ott benn, bár mit kiáltsanak is itt előttünk?“

„De kérem — szólt Kislaky legnagyobb türelmetlenséggel — a' szekrényen minden fiók fölött az egyes kijelöltek' nevei föl vannak írva, már ki olvasni nem tud, hogy szavaz? Tízet láttam bemenni, kiről tudom, hogy egy betűt sem ismer. Ép' most jő ki egyik a' ketreczből. Hejh Pista — mondá Kislaky, az egyik kortest, ki ép' a' szavazás után az udvarba akara menni, föltartva — tud-e kend olvasni?“

„Olvasni? — válaszolt a' megszólított — nem olvasok én a' Herkó paternek sem.“

„De tud kend olvasni mégis? — szólt Sósikuty közbevéágva — csak hogy nem akar, de tud?“

„Dehogy tudok teins uram, nem vagyok én tót diák, öreg apám sem tanult soha.“

„Mit mondtam — szólt Kislaky diadalörömmel arczaín — 's hát mellyik lyukba tette kend golyóját?“

„Hát az elsőbe — felelt a' kortes, bundáját igazítva — mint szolgabíró ur mondta. Éljen Bántornyi!“ 'S ezzel a' kortes az egész küldöttség' nem kis zavarodására kiment.

„Ez az ember Bántornyi mellett jött szavazni, 's Réty' fiókjába tette szavazatát — szólt Kislaky megelégedéssel — már kérdem, mehet-e ez tovább így?“

„It is very extraordinary!“ — sohajtott James ur, míg Slacsanak, haját simítva megjegyzé: hogy rend-

kivüli esetek minden választási rendszer mellett jöhetnek elő.

„Rendkívüli esetek? Nézzük tehát — szólta a lelkesült Kislaky, ki mindig a' titkos szavazás' legnagyobb ellenségei közé számított — Tud-e kend olvasni?“ kérde az első.

„Nem.“

„És kend?“

„Én sem.“

„És kend?“

„Mint gyerek tanultam ugyan...“

„És kend?“

„Igen.“

Mire SásKay megjegyzé: hogy a' mint a' teins ur maga láthatja, az olvasni nem tudók csakugyan parányi kisebbségben vannak; 's James ur a' kapuhoz ment, hogy mindenkit golyójának a' második fiókjába vetésére felszólítson.

Kislaky boszankodott. SósKuty, ki e' napon rendkívüli elnöki tehetségeket mutatott valamennyinek kielégítésére, 's hogy a' megye' határozatát mégis egész szigorúságában feltartsa, a' spanyol fal mögé két táblalírókat állított, kik a' két ellenkező párthoz tartozván, minden egyes szavazónak a' fiókok' felírásait megmagyarázzák. Mellyek után a' Réty-járás' szavazása ismét minden további zavar nélkül folyt.

Mig a' kapu alatt a' szavazatszedő küldöttség-nél ezek történtek, addig Tengelyink, künn a' kortések között, homloka' izzadtságában küzdött Bántornyai mellett, ki versenytársától nem messze, mióta a' szavazás kezdődött, majdnem szünetlenül a' levegőben tánczoltatott, 's barátait, atyjafiait százszor

átkozó, kiknek hiúsága által jelen kellemetlen helyzetébe hozatott. Bántornyai, ki egész életét nyugott falusi lakában tölté, nem szokta meg a' népszerűség' meleg öleléseit, ő Réty-ként nyájasan mosolygani, hordozóinak lankadó erejét biztató szavakkal, vagy egy-egy jeles mondattal mellyek, mint Napoleon' mondásai egész serege által ismételtettek, főleleveníteni nem tudá; 's e' magyar triumphus, melly a' régi rómaiakhoz legalább abban hasonlít, hogy a' diadalmaskodó körül az ócsárlók' serege soha sem hiányzik, talán egész életének egyik legkellemetlenebb pillanata volt. De pártok, mint ezt mindenki, ki életében hasonló helyzetben volt, igen jól tudja, nem emberekért támadnak, hanem ezek csak azért kaptak föl, hogy a' pártnak zászlója legyen; mi szinte a' magyar választások' czélszerűségét bizonyítja, 's ha a' zászló széttépetik, vagy egyszerűbben szólva, ha a' körülhurczolt kijelöltnek mentéje rongyokra szakad, úgy hogy, mint a' magyar t. társaság' választmánya, a' Jerney által föltalált kúnszobrokról mondá, abból, mi ennyi viszontagság után megmaradt, bizonyossággal senki sem mondhatja, mentét lát-e maga előtt? — a' győzelmes párt büszkén mutatva rongyos harczielét rivalgani fog örömében, mint a' hajóereg, ha nyájas szelek helyett vihar által hajtatott kikötőjébe, zajos örömmel köszönti a' partokat, bár a' szegény hajó tüsténti javításra szorulna is. 'S Bántornyai' kérései, rimázkodásai, sőt maga rugdalózása, mellyel leeresztéseért küszködött, csak oda vezettek, hogy erősebben tartassék.

Tengelyi az utósó időben, miután James ur „public dinner“ét, mellyben nyolczszáz kortes részt

vett, meghallá, nem kis mértékben neheztelt Bántornyiékra, kik, mint mondá, adott szavukat megszegve, midőn az ellenpárt' nemtelen eszközeihez nyultak, magukat minden magasabb gondolkodásának' rokon-szenvére érdemetlenné tevék; 's erősen föltevé magában, hogy a' választásban illy viszonyok alatt részt venni nem fog. De ki tehet róla! a' törvényt, melyet Solon athenei polgárainak adott, hogy pártok' összekötkezésénél senkinek sem szabad közönösen maradni, azt isten adá minden becsületes embernek; 's midőn a' jegyző, a' választáshelyen megjelenve, a' Réty' párt' rivalgásait hallá, midőn Macskaházy, kezeit dörzsölve mondá neki, hogy az actiák jól állnak, 's Nyuzó hat sz. vilmosi által ép' mellette vitetett el: becsületes Jónásunk nem tudá ellentállani, 's a' nemesség között szónokolva találjuk őt a' megyeház előtt, több lelkesedéssel mint bár kit Bántornyi' hívei, vagy helyesebben mondva, Réty' ellenei között; mert a' jegyzőt ez alkalommal, mint sok más, politikával foglalkozó becsületes embert, csak ellenzés, mit meggyőződés 's szenvedély lelkének szükségessé tőn, birt arra, hogy ismét a' párthoz szegődjék, melyet többé magáénak nem nevezhetett. Hogy a' jegyző, ki athletai vagy gymnastical műtételekkel, melyek tisztújításoknál, mint tudva van, a' fő szerepet játszák, magát ki nem tüntetheté, Rétynek olly veszélyes ellene nem lehetett, mint azok, kik őt már harmadszor hordozóival együtt földre ránták, önként értetik. De Tengelyi ismeré e' megyei igazgatás' minden hibáit, könyv nélkül tudta a' jelen tisztikar' vétkeit, 's midőn közülök azokat számolá el, hol Réty által nemeseken követtetek el

igaztalanságok, nem csak lelkeszek, jegyzők, uradalmi tiszték, 's egyáltalában azon miveltebb közép-rendű nemesség közt, melyre mindig hatással birt, hanem még a' korteseknél is némi hatást gyakorolt, noha szónoklatának nem csekély része veszett el a' lárma között, 's mit ismét sok becsületes ember, ki tömegekhez szól, fájdalmasan tapasztal, ép' azon okok, melyeket legerősebbeknek tartá, hatottak legkevesebbé. Minden ember, ki a' jövővel a' jelen reményekkel tapasztalások ellenébe lép föl, ugyis hatalmasabb, 's Réty' minden hívei örömmel láták az alkalmatlan szónokot végre szavazás végett a' kapun belépni, mely által hallgatóitól elválasztatott.

De ki irhatná le a' bámulást, mellyel Tengelyi, most a' kapu alá lépve, azon intézkedéseket látá, melyek Sósikuty' tanácsára a' titkos szavazás' életbe-leptetésére elfogadtattak. „Kérem alásan méltóságodat — szolt Sósikutyhoz fordulva, miután a' két táblabíró észrevevé, ki a' szavazati láda mellett minden egyes választónak utasítást ada — hogy engedheti e' visszaélést, melly egyenesen a' megye' határozatával ellenkezik?“

„Visszaélést? — szolt Sósikuty, bámultában föltárva száját — milly visszaélést, ha szabad kérdenem?“

Tengelyi, kivel együtt Kislaky Kálmán, a' sz. vilmosi jegyző, egy tiszteletes 's még néhány nemes lépett a' kapu alá, a' társasághoz fordulva kérdé: „Valjon, hát nem titkos szavazat határoztatott-e az utósó gyűlésen?“

„És mert az határoztatott — felelé Sósikuty — azért teljesítjük e' parancsolatot. Vagy azt hiszi

kegyelmed, ha nem volna az, ide ültünk volna a' kapu alá, ide állítottuk volna e' spanyol falat, vagy nem végeztük volna már rég munkánkat? Titkos szavazás! De hát mi ez egyéb, mint titkos szavazás? — szólt mind inkább neki melegedve a' báró — nincs-e már reumatismusom? És még azt merik mondani, hogy a' megye' parancsolatát nem teljesítjük.“

„Ez nem maradhat így — szólt Tengelyi folyvást növekedő indulattal, midőn látá hogy ez ellenmondás között a' szavazás régi módon tovább foly, elmegyek a' főispánhoz 's jelentést teszek, az egész választásnak újra kell kezdődni.“

„Kövesse meg magát — kiáltott mérgesen Slacsanek — notarius uram! 'S ne higgye hogy itt kupa tanácsa előtt áll; ha úgy tetszik szavazzon, leczkéket nem fogadunk el senkitől, főkép', tevé hozzá megvető tekintettel, illy falusi jegyzőtől nem.“

„Akár fogadnak el, akár nem, — szólt Kálmán, ki Tengelyit mindig szerette 's Slacsanek' durvasága által türelmét veszté — Tengelyi urnak igaza van, két tanú előtt nincs titkos szavazás.“

„Magam is azt hívém — vágott közbe az öreg Bálint, kiben midőn pártolókra talált, kételyei újra föltámadtak — de a' bölcs többség.“

„Kérem alásan.“

„Rogo humillime.“

„Hadd szóljak én.“

„Mindjárt megmagyarázom“ — kiáltának Slacsanek, Sósikuty és még egy táblabíró egyszerre, míg az elnök mindent átható hangjával a' többieket legyőzheté.

„Kérem édes öcsémuram, mint édes atyja igen

II. Köt.

2

bölcsen megjegyzé, az egész szavazási módot a' küldöttség' bölcs többsége határozá el 's így valamely hiba' elkövetéséről szó sem lehet. De ha nem volna is így, valjon hát nem kell-e Magyarországbán mindenhez testimonium legale, két birói személy, hogy a' történetekről tanuságot adhasson? no lássa barátom, az a' két teins ur ott benn a' szekrények mellett tanuságot fog tenni, hogy a' nemesség titkosan szavazott, absque ira et studio, egészen függetlenül."

Kálmán nevetett, Tengelyi a' nélkül, hogy magát a' zaj között érthetővé tehetné, a' határozatok' szentségéről szolt, 's a' szavazás félbehagyatott, míg végre Nyuzó, kivel ép' Macskaházy néhány szót váltott, haragos arczczal előlépve, azon méltósággal, melylyet a' nélkül hogy egyet köpne, senki elérni nem tud, Tengelyit menteprémjénél fogva e' szavakkal: „takarodjék kend haza, nemtelennek itt szava nincs“ kapu felé tolá.

Soha a' világ' legnagyobb szónokának beszéde illy hatást nem tőn még, mint Nyuzó' ez egyszerű szavai. Midőn egy év előtt a' nagy rablás után, melly a' porvári vásáron elkövetteték, kísült, hogy az csupa nemesek által vitetett végbe, sőt az orgazdák közt két tekintetes ur találtatik: az egész megye csudálkozott; a' táblabíró sereget bámulás lepte meg az utósó törvényszéknél is, midőn egy földes ur' harmincz éves perében halálos ítéletet akarván mondani, a' főügyész panaszkodva jelenté, hogy az alperes taval meghalt: de így Porváron nem csudálkoztak még akkor sem, midőn Karvay a' győri ütközet' hírét negyven mérföldnyiről másodnap meghozá.

Sóskuty összezsápta kezeit, SásKay sohajtva ég felé tekintett, Slacsanak megvető tekintetet vete az egész társaságra, maga az öreg Kislaky, ki Tengelyit egyébiránt leginkább sajnálá, csak „ki hitte volna ezt!” sohajtá magában.

Tengelyi, haragtól lángoló arczokkal állt a' többiek közt, megindulása nem engedé, hogy csak egy szót szóljon.

Nyuzó, ez egész jelenet alatt diadalérzettel tekintte körül, 's a' büszke jegyző' megaláztatását talán még inkább élvezé Macskaházy nál, ki sopánkodásával alig titkolhatá szive' meglegedését.

„Igen — szolt a' főbiró, a' küldöttséghez fordulva — bár mint bámulják a' teins urak, ez az ember nem nemes, 's midőn azt kötelességem szerint bejelentem, egyszersmind kérem az egész nemesség' nevében: hogy szavazástól tiltassék el.”

Az udvarból, hol mindazok, kik szavazatukat már beadták összegyültek, a' lármára mindig többen se-reglettek a' küldöttség körül. A' bejárás fulladásig tömve volt.

Tengelyi lassanként visszanyeré nyugalalmát. „És ki fogja nekem bebizonyítani, hogy nemtelen vagyok?” szolt méltósággal.

„Onus probandi semper privato incumbit” — válaszolt kis szürke szemeivel pislogva a' főügyész, ki vastag hasával alig juthatott az asztalhoz.

„Igazság! — kiáltott Sóskuty — incumbit privato, azaz, uraságodé megmutatni nemességét. A' nemességet meglehet mutatni:” — itt elakadván, a' főügyész által váltatott föl.

„Van-e az urnak királyi adománylevele, arma-

lisa, vannak-e authenticus transumptumal, vagy csak statutoriai „cum. nos“ záradékkal, vagy legalább, mint azt Verböczy' I. rész 6. czimében kívánja, a' quartalitiium' fizetéséről bizonyítványai?“

„Kérem önt — szólt Tengelyi türelmetlenül ennyi kérdésre, melly, mint sok kérdés a' világon, nem azért tétetett, hogy reá felelet adassék — senki Magyarországon jobban nem tudná nemességét bebizonyítani, de — — —“

„Hát csak tessék — szakítá félbe a' főügyész — talán majd a' hatvan éves usust fogjuk bebizonyítani; de ne feledje el uraságod, hogy ehhez is irományok szükségesek. A' geneologia bebizonyítatik authenticus osztályokkal, keresztlevelekkel, hitelesített tanubizonyságokkal, csak tessék Tengelyi uramnak.“

„Irományaim házamnál vannak.“

„Méltóztassék elhozni. Ugy-e méltóságos báró ur, mihelyt Tengelyi ur irományait elhozza, mindjárt szavazhat?“ 'S erre a' főügyész nevetett.

„Igen, csak az irományokat méltóztassék elhozni“ — kiáltott Sósikuty biztatva.

„De hisz' mindig nemesi kiváltságokkal éltem, nemesi pénztárakba fizettem.“

„Fraus et dolus nemini opitulatur — vágott közbe SásKay — miért nem hirdettette ki Tengelyi uram, nemességét a' megyében?“

„De mikor nemességemen nem kételkedett senki — vága közbe haragjában reszketve a' jegyző — mikor szolgabírónak jeleltettem, eskütnék neveztettem ki.“

„A' nemesség' publicatiója mindig jó — szólt oktatta a' főügyész, hihetőkép' tudva, mi hasznos, ha illy esetekben az ügyészi hivataltól vélemény kíván-

tatik — lássa ön, ha azt teszi, most nincs baja. Egyébiránt, hogy candidáltatott, sőt nemesi hivatalra kineveztetett, mit sem bizonyít; hány hasonló eset van ott hol a' főügyészek nem vigyáznak, hogy a' nemesség illy törvényelleni módon az adózók' terhére szaporittatik."

James nem nyomhatá el az érzelmeket, melyeket ez utósó szavak szívében gerjesztének. „Ejh be nemes teremtés a' tekintetes ur! ha az adózónak mindig illy védője találkoznék!"

„De időnket nem veszthetjük — szólt Sósikuty türelmetlenül, — folytassuk a' szavazást 's Tengelyi uram menjen haza irományaiért.

„Én szavazni akarok — szólt Tengelyi nyugott méltósággal — nemes embert paszta elbádasra nem lehet jogától megfosztani, 's nemességi pernél míg a' per tart, mindenki előbbi állapotában marad."

„Tengelyi urnak igaza van — szóla közbe egy fiatal ügyvéd, azon kevesek' egyike, kik az egész jelenet alatt a' jegyzőnek pártját fogták — a' királyi resolutio —"

„De 21. Julii 1785." — szólt a' főügyész, fejét hajtogatva.

„Azt parancsolja, — folytatá a' másik — hogy mindenki, míg nemesítő pere lefolyt, előbbi állapotában marad."

„Azaz, paraszt állapotában, mint jegyző uram, míg irományait elő nem hozza" — válaszolt Slacsnak.

„Mindig nemesnek tartattam. Szóljon ön, — monda Macskaházyhoz fordulva, ki az alatt szinte az asz-

talhoz közelített — majdnem harmincz éve ismerjük egymást.“

„Csak annyit mondhatok — válaszolt a' megszólított, kezeit dörzsölve — hogy a' tekintetes alispán ur, jegyző urral mindig mint nemes emberrel bánt; egyébiránt a' teins ur, mint tudva van, igen is kegyes uri ember; kinek jóságát bizony sokan hálátlansággal fizetik. Tengelyi ur' irományait soha sem láttam, csak azt tudom, hogy nemessége a' megyében kihirdetve nincs, másunnan jött, 's vannak esetek —“

„Üssétek le! Ki a' paraszttal!“ ordított a' tömeg, 's Karvay, kinek szava a' többiek közül kihangzott, előre tolulva, Tengelyi' ruhájához kapott. „Ide a' ki életét szereti — kiáltott most Kálmán, ki az egész jelenet alatt egyiktől a' másikhoz fordulva Tengelyinek pártolókat keresett — Tengelyi ur, barátom; ki egy ujjal nyul hozzá, halál' fia, ha tizenhat étellel teremtetten is az isten.“

Karvay ijedten visszavonult, az öreg Kislaky, fia mellé sietve a' Rétyekhezi viszonyára emlékezteté. Báró Sóskuty nagy méltósággal inté, milly helyen van, 's a' főügyész, torkát köszörülve, actiókról beszélt.

De Kálmán nem tartozott azon egyediségek közé, kiket ha vérök fölforrt, ildomos tanácsokkal vezetni lehetne, vig, sőt könnyelmű a' mindennapi életben, ez ifju' keblében volt valami, mi őt a' mindennapi emberek' sorából kiemelé; 's ki őt e' pillanatban látá a' mint lángoló arczokkal annyi ellenség között az öreg jegyzőt védelmezé, ki, szavának meghatástól rezgő hangjait hallá: érzé, hogy azon emberek' egyike előtt áll, kik mint némelly aranyaknak, annál gazdagabbak, minél mélyebben juthatunk belse-

jökbe. Maga az öreg Kislaky nem tudta volna megmondani, nem öröm facsarta-e a' könyveket, melyek szemeibe tolultak, midőn fiát ekkép' hallá beszélni: „Mit nekem viszonyok! bánom is én; ha méltatlanságot látok, minő ez, csak egy viszonyt ismerek, melly minden becsületes emberek közt létezik, 's nekik kötelességül teszi, nem engedni, hogy közülök egy, gaz fondorkodások által elnyomassék.“

„De, domine spectabilis, kérem alásan a' megyeháznál vagyunk“ — szólt szemeit ég felé emelve SásKay.

„Isten engem, az ember elfeledhetné, hogy ott van — szólt növekedő haraggal Kálmán — e' ház a' közcsend 's bátorság' feltartására épült, 's becsületes ember leütéssel fenyegettetik benne; itt minden polgár-igazságot vár, 's nem talál mást, mint melly a' közmondás szerint a' borban találtatik; itt bírakat keresünk 's fütykösöket találunk; bizony latrok' barlangjában gondolhatná magát az ember, ha itt körültekint.“

„Micsoda! a' fütykösök ellen szól? — riada föl egy nemeshadnagy — szidja a' nemességet. Actio!“ Az egész tömeg actiót ordított, míg Tengelyi, ki soha életében magát inkább meghatva talán nem érzé még, mint Kálmán váratlan viselete által, félni kezde, miszerint nemes indulatától elragadtatva, magának árthat, 's azon kérést intézé hozzá, hogy őt a' megyeházból kivezetve, valami alkalmatosságot szerezzen, mellyen írásaiért Tiszarétre mehessen.

„Actiot? Jól van nemes uraimék — szólt Kálmán gúnyosan, a' nemességhez fordulva — csak actiozzanak meg, hogy perbeli írományokból legalább

bebizonyítva mutathassuk, miként Taksony megyében elég, ha illy ember, minő ez — 's itt mondhatlan megvetés' kifejezésével Nyuzóra mutatott, becsületes emberről valamit mond, hogy az azonnal minden jogaitól megfosztassék.“ 'S ujjáról lerántva pecsétgyűrűjét, az asztalra veté, és Tengelyit kezénél fogva kivezeté.

„Menjünk barátom, lovaim két óra alatt Tiszára kapnak, magam hajtok, estig az irásokkal itt leszünk.“

A' jelenvolt nemesek zúgtak, 's Slacsanak, Kálmán' apjához fordulva, félig halkán mondá: „ha Kálmán urfi szolgabíró nem lesz, minket a' teins ur nem okozhat.“ Mire az öreg nagyot sohajtott, 's a' titkos szavazás, noha a' spanyolfalak rég felforgattak, tovább folytattatott.

XIII.

A' jegyző' házánál az utósó történetek óta szomorúság 's aggodalom uralkodott. A' lövés, melly Ákosnak csak karját éré, nem vala ugyan veszélyes, 's az ifju, hamar magához térve, önkívánatára 's Vándory' engedelmével, még azon éjjel a' kastélyba vitetett; de a' lopás, mellynek kárát Erzsébet megítélni nem tudá, Vilma' állapotja, ki a' szerencsétlen pilanat óta, mellyben Ákos földre borult, majdnem szünet nélkül reszketett és sirt, főkép' pedig az, hogy Réty Ákost férje' parancsolata' ellenére házánál titkon fogadá, 's hogy az egész történet, elferdítve, mint az kétségen kívül előadatni fog, leánya' jó hírét megronthatja: olly állapotba hozák a' jámbor asszonyt, mellyet könnyörület nélkül senki sem nézhetett. Vilma, ágyában feküdt, a' cselédek ide 's tova futostak, Liptákné alig bírá elutasítani a' kérdezősködők' nagy seregét, kik kíváncsiságukkal a' már létező zavart még inkább nevelék. Ki e' házat huszonnég óra előtt látá, Vilmát szerelem 's a' viszonzlátás' boldogsága által még szebbé varázsolt

arczokkal, Erzsébetet anyai örömében szinte megifjodva, szóval az egész háznépet, melly olly nyugodtan, olly otthonosan állta előtted, hogy szerény körében alig foghatá meg: ember miként vágyódhatik más célok, más boldogság után, mint mellyet nyugodt családi élet e' ház' lakóinak nyujt; 's most a' küszöbön átlépve, ennyi boldogságot feldulva, nyugalom helyett aggodalmakat, öröm helyett bánatot talált, 's meggondolá, hogy mind e' szerencse' megrontására egy nap, egy óra, sőt néhány percz elég vala: méltán elszomorodhatott emberi végzetünkön, melly a' véletlennek nem csak azon szerencse fölött, mellyet a' külvilág' kincseiben kerestünk, de még a' fölött is, mellyet csak szívünk nyujta, ennyi hatalmat adott, 's nem engedé, hogy örömvirágokat birjunk, mellyek ha éveken át ápolva felnöttek, leszakítva mint gyümölcsök, vagy virágzásuk alatt letörve, egy pillanatban ne vesszenek el éltünk' fájáról.

A' családnak egyetlen vigasztalója Vándory vala, 's csak szelid intéseinek lehete köszönni, ha Vilma annyi fölgerjedés után végre nyugottabbá lett 's dél felé kissé elszunyadott; 's maga Erzsébet aszszony bátrabban néze a' pillanatnak elébe, mellyben férjét látandja. Vándory, ki mióta a' szerencsétlenség után a' házhoz hivatott, azt nem hagyá el, a' feltört ládát megvizsgálva látá, hogy saját irományai egészen, Tengelyiéinek pedig nagy része elraboltattott 's így jól tudá a' kár' egész nagyságát, de a' bizodalom, melly keblében felsőbb gondviselés íránt élt, a' meggyőződés, hogy isten a' jó embert e' világon nem hagyja el, némi részben elterjedett a'

többiekre is, 's legalább szegény Erzsébetet kétségbeeséstől menté meg, ki hosszú házassága óta férje' jöttét először várta remegve.

„Alszik — szólta Erzsébet, midőn a' mellékszobából kilépve, az ajtót maga után halkán betevé, 's Vándoryhoz jött, ki az ablak mellett olvasott — a' szegény alszik. Oh istenem! ha Jónás illy halványan látja leányát! Milly vig, milly piros volt apja' elmentekor, 's most! — —“ És az anya' szemeibe könyek nyomultak.

„Mikorra Tengelyi haza jön — szólta a' lelkész megnyugtatólag, könyvét bezárva — Vilma ismét jól lesz. Ákos eltiltá, hogy cselédei közül senki hirt ne vigyen, a' jobbágyoknak több dolguk van a' vetéssel, minthogy jó kedvből elmennének, 's így barátom a' tisztújítás' vége előtt alig jő haza, addig pedig bizzunk istenben, Vilma kiépül.“

„Oh, én örökre szerencsétlen vagyok!“

„Nyugtassa meg magát Erzsébet asszonyom — szólta, kezét a' nő' karjára téve Vándory — hála istennek! Ákos' baja nem veszedelmes, 's a' rablás által történt veszteség sem lesz helyrepótolhatlan, nagy részint irások vitettek el 's azok visszakerülhetnek.“

„Igen, de a' bizodalom, mellyel Jónás eddig irántam viseltetett; ki fogja azt visszahozni? Ki fogja nekem visszaadni szerelmét, becsülését, azon egész boldogságot, mellyet birtam 's mellyet elveszték. Kérlek ne fogadd el Ákost házukban, ne engedd Vilmával szólni, lányom' nyugodalma, becsülete kívánja, így szólta hozzám többször, 's én megígérttem, hogy kívánatát teljesíteni fogom, és most! Leá-

nyom' becsülete! Oh, hogy nem fogadtam szavát!" És Erzsébet zokogott fájdalmában.

„Baj, nagy baj! — mondá vigasztalóan a' másik — de Tengelyi jobb, mint hogy megbocsátani ne tudna. Legyen nyugottan, szólni fogok vele. 'S a' mi leánya' becsületét illeti, nincs mit aggódnia. Vilma 's Ákos jegyesek, ki tudja, talán a' gyöngeséb, mellyet az ifju kapott, javára van, mert legalább sem a' Rétyek sem Jónás nem ellenezhetik a' házasságot többé.“

„Oh a' Rétyek!" — viszonzá Erzsébet sirva.

„A' Rétyek? Erzsébet asszonyom őket rosszabbnak képzeled, mint érdemlik. Réty gyönges ember, de nem romlott szívű, 's az asszony — — van-e asszonyi teremtés, ki illy történet után fiát abban, hogy vigyázatlanságáért mint becsületes ember eleget tegyen, akadályoztatná? Még minden jól mehet.“

„'S ha meggondolom — szolt Erzsébet szemeit törölve, keserű kifejezéssel — hogy mind ezt Viola hozá házunkra, kinek feleségét 's gyermekét legnagyobb nyomorúságában fölveltük.“

„Ki tudja? Ő volt-e, — mondá a' lelkész komolyan — nem kell mindjárt itélni.“

„Nincs kérdés. A' zsidó, mihelyt kissé magához jött, elbeszélé: hogy éjjel haza felé ballagva, midőn kapunkat nyitva látá, tudván hogy férjem Porváron van, mindjárt valami rosztat gyanított 's bejött. Férjem' szobaajtáját szinte tárva találta, oda ment, megtudni, ha az ur haza jött-e? E' pillanatban Violától, ki zsákmányával ép' az ajtón kijött, földre teritetett. A' kovács, ki a' gyilkost üzőbe vevé, esküszik, hogy az Czifránál, Viola' egyik czimborájánál, nem volt

más; 's maga Liptákné megvallotta, hogy Viola ugyanaz este a' faluban, sőt Liptákné' házában volt. Nincs kétség! A' zsidó, Viola' ütésétől, még most is betegen fekszik, maga is megkérdezheti ha akarja."

„A' zsidó hazud — szólt egy asszonyi hang a' szoba' hátulsó részén, melyre Erzsébet ijedve, Vándory nyugodtan visszafordulván, Viola' nejét, Zsuzsit láták, ki beszélgetésük alatt halkán belépett, 's az ajtó mellett állva, Erzsébet' vég szavait hallá — Viola a' nemzetes asszony' házában soha sem rabolt, 's nem fog rabolni soha, ha száz esztendeig élne is."

Erős meggyőződés' szavai ellentállhatlanok, 's ha annyi ezerek közül, kik mióta földünk forog, létünk titkait uj meg uj vallások' felállításával iparkodtak megmagyarázni, alig van egy, ki legalább néhány hiveket ne talált volna; ha minden vallásnak megvoltak prófétái 's csudatevői: azon hatalomnak tulajdoníthatjuk ezt, melyet isten azoknak, kik nem kételkednek, mások fölött adott, 's melyet a' szegény Zsuzsi' szavai e' pillanatban még Erzsébet fölött is gyakoroltak.

„Legyen áldva az ur' neve, hogy ugy van" — szólt Vándory, ki mindent, mi emberi hitét gyöngíté, mintegy személyes veszteségnek tekintve, örült a' hatásnak, melyet az asszony' szavai Erzsébetre tettek.

„Ugy van ugy, higgye el tiszteletes uram — szólt Zsuzsi, 's szavának mély 's mégis nőileg gyöngéd hangja reszketett e' szavaknál, Viola szegény, szerencsétlen ember, házatól, földjétől elűzték, kergetik, üldözik helyről helyre, mint a' fene vadat, de ezt Viola nem tette, darabokra téphetik, szívét sza-

kithatják ki testéből, de háladatlanságot nem fognak benne találni.“

„Szép tőled Zsuzsi — mondá Erzsébet meghatva — hogy férjedet védelmezed, hisz esküvél: hogy el nem fogod hagyni bajban 's nyomoruságban; magam is szeretném hinni, hogy igazat mondasz, de hiába, minden férjedre mutat, és Viola, nem akarlak sérteni jó asszony, mit tehetsz te róla, de férjed mégis csak zshivány.“

Látva a' kifejezést, melly Zsuzsi' arczain e' szavaknál átvonult, Erzsébet maga megbánta, hogy kimondá. Vándory néhány vigasztaló szóval biztatá a' szegény asszonyt, ki azalatt elébbre lépve az asztalhoz támaszkodott, melly mellett azok ültek.

„Igen, igen, Viola zshivány — szólt végre keserűen 's összevont homlokának reddői, 's a' pirosság, melly arczain átfutott, mutaták meghatását — hagyja el tiszteletes uram, a' notáriusnénak igaza van, férjem zshivány, én lator' felesége vagyok; hisz az egész falu, egész megye tudja, fejére vérpénzt tettek, minden gyermek csak arról beszél! De ha majd a' végítélet' napja eljő 's isten meg fog jelenni, jobbján szent fia, körülötte angyalai, mint szent írásomban írva áll, 's ha itélni fog a' jók 's gonoszok fölött 's mindenkit érdeme szerint megjutalmazni, nem Violától fogja számon kérni, miért lett zshivánnyá? hanem azoktól, kik férjemet reá kényszerítették, kik őt üldözték, mielőtt vétkezett. Isten örökké igazságos, előtte nincs különbség szegények 's gazdagok, gyöngék 's hatalmasok között, ő látja a' sziveket, 's Viola meg fog állhatni előtte.“

E' szavaknál Liptákné, ki az alatt fejr kendő-

vel fején 's kis bundájával vállain a' szobába lépett 's az asztalig jött, midőn magát, köszöntve meghajtá, Zsuzsi' vállára tevé kezét 's így szólt: „Igazad van leányom, bizzál istenben 's el nem hágy“ a' többiek meghatva hallgatának.

„Igen, igen, bizzam istenemben — szólt Violáné, midőn a' belépőt megismeré, szemeit szomoruan maga elébe meresztve — kend nénemasszony százszor mondá, 's mit is csinálna illy szegény ember, ha nem bízne istenében; de higység el, ha néha meg-gondolom egész szerencsétlenségünket, ha eszembe jut hogy bennünk senki e' világon nem bizik többé, hogy a' legbecsületesebb emberek, mint itt a' tiszteletes ur 's a' notariusné azt hiszik férjemről, hogy legnagyobb jóltevőjén judássá válhatik: akkor néném, elhagy jó angyalom, 's néha szinte azt hiszem: a' szegény embernek istene síncs e' világon.“

„Ne beszélj ilyeneket Zsuzsi — szólt Liptákné komolyan — írva áll: könnyebben megy keresztül teve a' tőlyukon, mint gazdag mennyeknek országába. Nekünk szegényeknek nincs miért kételkedni az ur' kegyelmén, hisz' isten' fia szegények közül választá apostolait. Ha a' nemzetes asszony itt valami keserűt mondott, gondold: jóltevőd, 's a' legjobb ember, ha károsodott, igazságtalan; maga férjem, isten nyugossza békében, egyszer, midőn tehenünket elhajtották, Peti czigányra gyanakodott; hordozd nyugalomban keresztedet, mint üdvezítőnk.“

„Igen, de ő isten' fia volt — szólt Zsuzsi sohajtva — én gyöngé ember vagyok, 's tudja-e valaki, mit szenvedtem én? Szegény, árva leány voltam, apám 's anyám jókor meghaltak, 's ha kend néném

nem fogad házához, talán elveszek a' többi gyermekekkel, kiknek anyjok nincs ki rájuk vigyázzon. Így, isten áldja meg érte, felnőttem mint a' többiek, 's a' faluban nem volt vigabb leány mint én. Édes anyám midőn szült, meghalt, de néném asszony nál soha sem jutott eszembe, hogy valaki lehetne, ki engem inkább tudna szeretni."

Vándory 's Erzsébet meghatva hallgatának, Lip-tákné szemeiben könyek ragyogtak.

„Igen, én vig voltam — szólt mindinkább lelkesülve Zsuzsi — azt hittem, hogy boldogabb nem is lehetnék, 's reggeltől estig áldám istenemet ennyi szerencseért. 'S mégis, mind ez nem volt semmi. Csak mióta Violával megismerkedtem, tudom mi az, mennyországot birni e' világon. Eleinte nem is gondoltam, hogy olly ember, mint ő, engem szeretni tudna. Viola gazdag volt, reá apjától egész telek maradt, háza a' notáriusén kívül legszebb volt egész faluban, marhája czimeres, és én, szegény árva leány létemre, miként hihettem, hogy engem fog szeretni. Ha künn a' mezőn aratásnál voltam, 's ő négy ökrével, ott hol én dolgoztam, megállt, 's kévéimet kötözni segített; vagy ha a' Tiszánál ő meritett vizet vedrembe, vagy néha lakadalmakon szép rozmarint is hozott 's velem tánczolt: gondolám magamban, Viola jó ember; de az, hogy elvesz, nem jutott eszembe, 's imádkozám, hogy isten őrizzen meg illy kevély gondolatoktól. De midőn Viola karácsonkor hozzánk jött 's kérdezett: szeretem-e? 's mikor nem szóltam, de csak úgy lesütém szemeim, 's ő derekamon fogva magához szoritott és mondá: hogy farsangra elvesz, velem

megfordult a' világ 's hívém hogy az angyalok irigylük szerencsémét."

„Szegény asszony“ — szóló Erzsébet, szemeit törölve.

„Oh akkor nem voltam az — folytatá lángoló arczokkal emez — akkor az egész világ egy nagy lakadalomnak látszott, szívemet öröm szorongatá, sirhattam volna minden pillanatban mint gyermek. 'S még is mind ez csak egy csöpp volt a' tenger boldogsághoz képest, mellyet később férjem' házánál találtam, mikor első gyermekünk született 's a' kis Pista' hasznára gazdálkodhattunk. Isten' áldása volt házunk 's vetéseink fölött, marhánk szépen tenyészett, buzánk tizszeres maggal fizetett. Ej hány menyasszony lép boldogan férje' házába, de nekem minden nap az előbbinél szebbnek látszott, nem is emlékeztem volna lakadalmomra, olly szerencsésnek érzém magamat."

Violáné, mintegy elnyomva az emlékek által mellyeket e' boldog idők' visszahívása keblében gerjesztett, pillanatig hallgatott, végre elfojtott hangon időről időre félbeszakasztva beszédét, mintha feszült keble nem birna annyi lélekzettel, hogy egész bánatát kimondhatná, ekkép folytatá: Igen, 's lássák hogy mind ennek vége van, ez az a' mi fáj! Mi nem voltunk kevélyek boldogságunkban, mi nem bántottunk senkit a' világon, férjem megfizette portióját, leszolgáltá ötvenkét marhás napját, 's ha szegényt látott, utósó darab kenyerét megosztá vele. Isten még is elhagyott nyomoruságunkban. Viola jól bírta magát, de csak paraszt volt, és az urak között haragosai támadtak. A' físcális, isten verje meg, —

II. Köt.

3

szólt Zsuzsi 's keze ökölle szorult össze — gyűlölte férjemet, mert valahányszor a' többi parasztoknak bajuk volt, példáulul illetőségöknél többször hajtattak, vagy más valami, mindig őt választák szószólónak, és a' főbíró boszut esküdött mert a' semmirevaló utánam járt, 's én becsületes asszony létemre kiűztem házamból, mint kellett; 's én mindig féltem, noha férjem azt mondá: hogy mig kötelességének eleget tesz, addig a' fiscalis 's főbíró' haragjától félnie nem kell. De az urak mind összetartanak, 's a' szegény embernek ártatlansága haragjuk ellen nem használ. Most őszkor két éve hogy kis leányom született, reggel már rosszul érzem magam, férjem 's nénémasszony nálam voltak, akkor küldött a' fiscalis, ki bizonyosan helyzetünket a' bábától megtudta, házunkhoz; hogy Viola menjen mindjárt négy lóval az udvarba, mert a' nagyságos asszonyt fogja Porvára vinni. Férjem kiment 's megmondá a' hajdunak: hogy ma nem mehet, hisz' annyit forspontozott már az esztendőn át, mint senki a' telkes gazdák közül, de hogy mégis szívesen elmegy akármikor csak ma nem, mert gyermekágyban fekszem. Gondoltuk, minden jól van, de fél óra múlva a' hajdu megint visszajött 's mondá: hogy akármint legyen, férjem kötelessége alól nem mentheti föl magát, 's hogy jőnie kell, mert senkinek sincs a' faluban jobb lova. Viola bosszankodott, de midőn kértem hogy minden izgága' elkerülése végett küldje lovait legényünkkel, megtette, pedig igen kedve ellen, mert lovait nem szívesen biztárnak gondviselésére. 'S ismét nyugottan maradtunk. Nálam már a' vajadások kezdődtek, akkor jött a' hajdu kocsisunkkal vissza 's mondá: hogy

Viola jöjön, mert a' nagyságos asszony minden más falusi kocsisal fél. Viola látá fájdalmimat 's hogy nem maradhatok nála nélkül, 's mondá hogy bár mit tegyenek, elég ha lovait odaadta, ő maga nem megy el tőlem a' királyfiának sem. Mire a' hajdu is azt mondta, hogy maga sem cselekednék máskép, de hogy még is jobb lesz elmennie, mert a' szolgabíró az udvaron van 's káromkodva esküdött: ha jó szántából nem jő, erőszakkal viteti az udvarba, 's akkor majd meglátja mi vár reá. Férjem maga is indulatos 's néha fejes ember volt, megboszankodott 's azt üzené a' szolgabírónak: hogy az idei forspontját leszolgálta, 's hogy ő ma nem megy istenének sem. A' hajdu elment; azután mi történt nem tudom, olly rosszul lettem, hogy nem láttam 's nem hallottam magam körül semmit, de mint a' szomszédok 's itt nénemasszony mondják, mihelyt a' hajdu a' kastélyba ment, a' főbíró, pandurjaival jött házunkhoz 's Violát káromkodások közt kirántva a' szobából hol magamon kívül feküdtem, kötözve a' kastélyba czipelteté."

„Ugy van — szól közbe Liptákné, ki most Zsuzsi helyett a' történetet, noha a' jelenlevők azt ismerék, mint sokszor cselekszünk, ha valami nyomja szívünket, tovább beszélé, míg Zsuzsi szemeit kezeivel takarva hallgatott, — egészen úgy történt mint Zsuzsi mondá. Mikor Violát elvitték, én utána mentem. Szörnyű volt látni. Menni nem akart, 's haragjában földre veté magát, a' hohérok úgy czipelték mint marhát, az embernek hajszála borzadott. Az egész falu szomoruan követé őket, de nem volt ki segíteni merne, 's csak úgy magunkban sirtunk 's szitkozódunk, hogy az ártatlant csupán, mert men-

ni nem akar, bottal, fokosokkal agyba főbe verik. A' szolgabíró káromkodva 's fenyegetődzve ment a' többiek előtt, hogy Viola majd meg fog lakolni makacsságaért. Én, Zsuzsáról csaknem megfeledkeztem 's velők mentem egész az udvarig, mintha előre éreztem volna a' bajt melly történni fog. Alig értünk oda, a' főbíró kérdé a' hajdutól valamennyünk előtt: elment-e Viola' házához? és hányszor? megmondta-e hogy az uraság' szolgálatára hivatott? és Viola miket felelt? 'S mit tudom én hány kérdést. „No várj, — szolt végre derest hozatva — meglátjuk nem jösz-e uraságod' szolgálatára máskor, majd adok én neked káromkodni, majd adok mondani, hogy istenednek, hogy a' teins vármegyének sem mégy, parancsolatára. Huzzátok le.“ Viola ott állt a' pandurok között; ha száz esztendeig élek sem fogom feledni a' képet mellyel az udvaron állt. Feje, két helyen fokossal beszakasztva, arcza véresen, ajkai, mellyeket összeszorított, csupa méregtől szinte kéken. Kötözött kezei az udvarban föloldattak, most kiragadva magát a' hajdúk' kezéből, mint oroszlán ugrott előre „a' kinek lelke van, kiáltott, ne jöjjön közel.“ Mind hátráltak. De Nyuzó káromkodva, lelkére esküdött: ha nem huzzák le mindjárt, valamennyiöket felvágatja, 's mind neki rohantak. Akkor Viola körül néz, meglát egy fejszét, mellyel ép' mielőtt az udvarba jött, fát hasítottak 's mellyet az ördög utjába vetett, fölkapja, maga körül vág 's egy pandur 's az ispán vérökben fürödve fekszenek a' földön. Viola az emberek között, kik eliszonyodva félrementek, elszaladt, házához futott, lóra ült 's ki a' sz. vilmosi erdőségbe, mint Kain kit isten' átka

üldöz. Az ispán meghalt, Violának emberek között nem volt maradása többé.“

„S azóta Viola zsvány — szólott Zsuzsi, kezeit görcsösen összekulcsolva, míg Liptákné az egész testén remegőt, székre ülteté 's Vándory sohajtva ég felé tekintett.

Az egyszerű történet, mellynek teljes igazságát Vándory 's Tengelyiné ép' olly jól tudák mint bárki Tiszaréten, még inkább a' mondhatlan fájdalom melly a' szerencsétlen asszony' arczain látható vala, mélyen hatottak a' jelenlevőkre, 's csak az öreg Liptákné ki Zsuzsinak hideg kezeit szorítva őt nyájas hangon többször nevéen szolitá, szakítá félbe az ünnepélyes csöndet melly a' szobában uralkodott. Hol halott fekszik, szótlanul állják körül a' ravatalt; ki találna erőt beszédre ha egy kihalt emberi boldogság' sokkal szomorítóbb képe előtt áll. Végre Violáné fölkel, 's halvány arczainak kifejezése nyugottabb, hangja erősebb vala, midőn az asztalhoz lépve így szól: „Most isten áldja meg notáriusné asszonyomat, mind azokért miket rajtam 's szegény gyermekimen tett; én elmegyek, fölkeresem Violát 's ha az elrablott dolgokról valamit tud, vagy nyomukba akadhat, ne féljenek, Tengelyi ur nem fog károsodni.“

„Hová gondolsz? így nem ereszhetlek“ — szólott Erzsébet fölkelve.

„Ne féljen nemzetes asszony — vágott közbe Violáné, keserű mosollyal arczain — nem fogok elszökni, gyermekemet itt a' háznál hagyom, 's lássa ha csak zsvány' felesége vagyok is, azokat még sem hagyom el.“

„Nem ugy volt értve Zsuzsi — mondá érzékeny

hangon Tengelyiné, a' távozonak kezét nyujtva — de még beteg vagy 's ha e' hideg őszi napon kün jársz, bajod lehet."

„Köszönöm — szolt emez meghatva — de most megint jól érzem magam, csak a' mezőre érjek, a' fris szél majd megpirosit. Itt nem maradhatok. Violán nehéz gyanú fekszik. Tudok mindent. A' zsidó 's a' többiek ellene vallanak; hogy a' faluban volt abban nincs tagadás, bundáját itt a' szobában találták minden ellene szól, 's mások nem tudják hogy az, mivel őt vádolják, még is lehetetlen. Ezt tisztába kell hoznom, meghalnék kínomban ha tovább itt kellene maradnom 's mind azon szörnyüségeket hallanom, miket férjemről beszélnek. Isten áldja meg notariusné asszonyomat." 'S Violáné megfordult 's Liptáknétól követte az ajtó felé ment.

„Szegény asszony — szolt Erzsébet szomoruan utána nézve, mintegy akaratlanul — ez is jobb sorsot érdemelt a' világon."

„Jobb sorsot? — mondá Violáné lelkesedéssel, midőn e' szavakat hallva az ajtónál megfordult — higgye el a' nemzetes asszony, ha ma még egyszer születném 's előre láthatom mind azt mi Violával érni fog, én máshoz nem megyek; fölakaszthatják és én az akasztófa alatt ülve még is áldani fogom istenemet hogy felesége voltam. Illy nemes szív, mint az övé nincs több a' világon. Isten áldja meg kigyelmeit." 'S ezzel elment.

„Esküdni mernék — mondá végre Vándory fölkelve 's az ablakhoz menve, melly mellett most épen Zsuzsi, Liptáknével elment, — Viola ártaatlan. Ember,

kit nője nyolcz évi házasság után így tud szeretni, nem lehet alávaló.”

„Ki tudja! — válaszolt Erzsébet sohajtva — az asszonyi szív olly különös, a' tüskék mellyek közé jutott, erősebben tartják vissza sokszor, mint ha a' végzet virágok közé fekteté; de, hogy Zsuzsi angyal, az igaz, az ember szinte kételkedni kezd az isteni gondviselésen, midőn látja hogy illy lénynek illy sors jutott a' világon.”

„Kételkedni az isteni gondviselésen — szólt lelkesülve Vándory — de hát nem hallotta-e a' szavakat, mellyekkel ez asszony tőlünk bucsut vett? Őt nehezen érte a' sors' keze, a' végzet sokszor ép a' legnemesebb vállakra rakja legnehezebb terheit, de hát nem boldog-e ő, mind e' mellett? Azon szeretet, melly egész keblét tölti, melly szívének minden dobbanásában fölszólal, melly életének életét teszi, nem ád-e több élvezetet, több belső megelégedést keblének, mintha körülötte mindazon örömöket felhalmozzuk, mellyektől gonoszokat annyiszor környékezve látunk? Meglehet, Viola nem érdemli e' ragaszkodást, talán e' jámbor teremtés csalódott, de valljon maga az, hogy a' jó annyiszor csalódhatik a' világon a' nélkül hogy szive' érzékenységet elvesztené, hogy csalódásait annyi ideig megtarthatja, 's mint a' bálványozó érzéketlen szobra előtt, úgy az érdemetlen mellett kit szive körülfogott mindazon magasztas érzeményekkel telhetik el, mellyek az embert e' föld' porán túl emelik, nem teszi-e ép' ez boldogságát? Nem teszi-e ez, hogy az élet' jó 's rossz óráit felszámítva, mindenki meggyőződhetik: miként a' mérleg, végre még sem a' jók ellen fordul,

Oh higgye el Erzsébet asszonyom, azt ki így szeret, nincs miért sajnálnunk!”

A' lelkész, Tengelyi által szakítatott félbe, ki bundájával vállain egyszerre a' beszélgetők előtt állt. A' jegyző, ki mint tudjuk mindjárt a' botrányos jelenet után, mellynek a' szavazásnál tanúi voltunk, Kálmánnal Tiszarét felé indult, az úton Iczik zsidónak egyik fiával találkozott, kit apja Porvára küldé, hogy Macskaháznak a' történetekről 's főkép' Ákos' megsebesítéséről hirt vigyen, 's ez Tengelyinek 's Kálmánnak mindent elbeszért. Az utasok e' pillanattól, a' meddig a' töltés tartott, az az Réty' kastélyáig, mintegy repültek, itt nagy zökkenéssel lehajtva a' töltésről, Kálmán látá: hogy nyugtalanság nincs melly őszkor, magyar utaknak, főkép' mellyek falukon vezetnek át, ellentállhatna, 's midőn a' jegyző házához közelgve a' fáradt lovak végre a' sárban elakadtak, Kálmán 's Tengelyi leszálltak, 's emez megköszönve Kislaky' szivességét, az irtozatos sárban háza felé sietett.

„Igaz-e hogy kiraboltattunk?” — szólt a' belépő szemeit a' szobában körüljártatva.

„Csak ládád rabolták ki — válaszolt remegve Erzsébet — a' többi — —“

„Ládámat? A' kulcsok? hol vannak kulcsaim?”

„Hihetőkép' még fiókodban lesznek, de a' láda nyitva van.”

Tengelyi ledöbva bundáját a' ládához sietett, visszaveté tetejét 's midőn mellé térdelt, az írományokat kezdé fölhányni. A' többiek néma nyugtalanságban álltak mellette, arcának kifejezéséből mérve vesztesége' nagyságát. Végre a' jegyző fölkel, 's

székre vetve magát, kezeivel földé be halvány arc-
zait. „Oda vagyok! — szólt feszült kebelével — iro-
mányaim elveszve, rajtam nem segít senki.“ Erzsé-
bet 's Vándory mindent elmondtak, mi, a' mint hívék,
bánatát vigasztalhatá, ő szótlan fájdalomban nem vá-
laszolt, 's csak ha néha fejét türelmetlenül rázá, le-
hetett látni hogy hallja beszédöket.

„Jól van, jól — szólt fölkelve Tengelyi — csak
az irományok vesztek el ugy-e? tudom, tudom! A'
pénzt megtaláltátok, itt volt az ajtó' küszöbén nem-
de? De tudod-e hogy nemtelenek vagyunk? Igen,
jó asszony ne bámulj ugy! Nemtelenek, mi 's gyer-
mekeink, parasztok! olly valami mit megvetnek,
lábbal tapodnak, minek birtoka nincs, minek érdeme
nem lehet; ollyanok minők itt e' kunyhókban körü-
löttünk laknak, nem idegenek, mert hisz' itt szü-
lettek, 's hely nincs mellyet e' világon hazájuk-
nak nevezhetnének, 's még sem honosok, mert hisz'
a' haza az : mit magadénak nevezhetsz.“

Tengelyi fölkelte 's nagy lépésekkel járt föl 's
alá szobájában, a' többiek bámulva néztek egymásra.
A' kinos hallgatást végre a' jegyző szakítá meg, ki
Vándory előtt megállva, röviden elmondá mik Por-
váron történtek. „Most — tevé hozzá keserűen —
tudsz mindent. Nemességem' bebizonyítása kívánta-
tik. Más megyéből szakadtam ide, apám mint lel-
kész, nemességével soh' sem gondolt, jogaim két-
ségbe nem vétettek, 's azért nem tartám szükséges-
nek, hogy nemességemet itt a' megyében kihirdettes-
sem, 's íme az irományok mellyekkel azt tehettem,
elrabolva. Szegény flam!“

És a' jegyző ismét székére veté magát 's kezeivel takará el szemeit.

„Jónás — szólt Vándory, barátja' vállára téve kezét — tudod, vesztesség ért engem is, milly tetemes az, mennyire hathat olly dolgokra, mellyek e' világon talán leginkább szivemen fekszenek, te nem tudod, — de bizzunk istenben!”

„Van-e gyermeked? — mondá, szemeit Vándoryra függesztve emez — a' vesztesség mellyért, tulajdon fiad' létét fogja-e megrontani?”

„Én értem egész fájdalmadat. Hidd el — tevé kezét szoritva, hozzá — nincs senki, ki, ha a' sors' ezen csapása valóban érne, 's nemességedtől megfosztatnál, a' bánatot mellyel az, gyermekeid miatt eltöltene, inkább fölfogná; de le kell-e mondani mindjárt minden reményről? Nem lehetséges, sőt nem valószínű-e hogy az irományok, mellyek a' rablónak hasznára nem lehetnek, egy, vagy más uton visszakerülnek? 'S még ha ez nem történnék is, nem bizonyíthatod-e be: hogy irományaid elraboltattak, 's mind te, mind apád nemesi kiváltságokkal éltek. A' királyi kegyelem, száz más mód, melly által nemességed visszaszerezheted.”

„A' királyi kegyelem? Egy szegény falusi jegyzőnek!”

„'S miért nem? — szólt lelkesülve Vándory — ha irományaid' nem találjuk, fölmegyek magam Bécsbe, a' trón' zsámolyához borúlok, elmondom egész történeted', elmondom: hogy gyermekeid vannak, fiad, ki most nemességétől szerencsétlenség által fosztatott meg. Kinek isten annyi hatalmat adott, annak

keble bizonyosan könnyörülni fog, ha szerencsétlenségedet hallja.

„Miért nem élünk álmaid' világában — mondá Tengelyi szomoruan — a' világ nem olly szép! Te Bécsbe, te, egy reformált falu' lelkésze, a' királyi trón előtt, hogy egy falusi jegyzőnek nemességet szerezzél! Ej, beh boldog vagy, hogy eddig élhetél 's az élet' tarka meséjéből még sem vontad ki az egy szomorú oktatást, melyet benne helyzetünkben találhatunk.“

„Ismét azt fogod mondani, optimista vagyok, nemde? — szólt nyájas hangon a' lelkész — azt hiszed, szegény predikátor létemre, nem merek a' király eleibe lépni? Ne félj, bennem elég bátorság van, 's az egész megye pártolni fogja kérésemet. Ki a' királynak alkalmat ad, hogy hatalmával, jótéteményre élhessen, annak nincs miért pirulni előtte; a' kérés melyet tesz, mintegy ajándék melyet nyújt. A' király olly magasan áll, hogy a' falusi lelkész, előtte magát azon fényes urak' hasonlójának érezheti, kik által különben lenézetett.“

„Barátom — szólt Tengelyi, türelmetlenül föl-ugorva székéről — az optimismus szép, jó dolog, de mindennek vannak határai! A' megye pártolni fogja kéréseidet? De hát nem látod-e hogy az egész rablás nem véletlen eset, hanem csak egy egész tervnek része, melly megrontásomra ugyan azon uraktól koholtatott, kiktől most számomra pártolást vársz. Vagy talán az, hogy nemességem egész éltemen át soha kétségbe nem vétetett azon pillanatig, melyben irományaim elraboltatnak, 's magamat többé védelmezni nem tudom, csak véletlen volna? Véletlen hogy

a' küldöttséghez csupa elleneim neveztettek? Hogy soha, ma reggelig, mikor ez urak megraboltatásomról czimboráik által már tudósítva voltak, senki által nem emlékeztettem: miként nemességem még a' megyében kihirdetve nincs, 's bebizonyítására készülnöm kell? Mind ez csak vak eset, pusztá véletlen? Oh csak láttad volna Macskaházyt midőn ott a' küldöttségi asztal mellett állt, szürke szemeit reám függesztve, kárörömmel arczain, nem szólnál így. Én, pokolbeli cselszövénynek vagyok áldozatja, Viola csak vak eszköz, azt elhiheted. Mert az alávalósággal frigybe lépni, mert az elnyomóknak eszüközül szolgálni, mert az üldözőknek egyike lenni nem akartam, el kelle tiporni büszkeségemet. Rajtam nem segít senki."

„Az istenért, Jónásom ne szólj így — mondá Erzsébet, férje' kezét megragadva — szívem megszakad ha illy reménytelenül látlak. Emlékezzél vissza a' multra, mennyi bajon vergődtünk át, mennyiszer estünk majd kétségbe, és...."

Tengelyi' arczain leirhatlan fájdalom vonula át, megszorítá nője' kezét melly még az övében pihent 's fojtott remegő hangon kérdé: mi történt leányával?

Erzsébet elhalványult 's hallgatott.

„Erzsébet! — kérdé még egyszer, reá meresztve szemeit a' jegyző — mi történt leányommal?

Erzsébet eliszonyodva Tengelyi' arczának szörnyü kifejezésén ismét hallgatott 's Vándory zavarodva szavakat keresve, mellyekkel barátjának a' történeteket elmondhassa.

„Hát igaz? — szólt végre eltaszítva nője' kezét Tengelyi — leányom megbecstelenítve!"

Erzsébet sirt, Vándory mindent mi barátjának fájalmát enyhíthetné, egymásután elősorolt. Ákos' becsületérzetét, a' fiatal pár' szerelmét, hogy becsületlenítésről szó sem lehet. Tengelyi halványan állt az asztalhoz támaszkodva 's reszkető ajkain nem jött ki egy szó melly Erzsébetet vigasztalhatá.

„Igen, igen — szólt végre keserűen mosolyogva — minden rendiben van, a' dolgok jobban nem is mehetnének. Én vissza fogom kapni nemességem' 's leányom becsületét, nemde Vándory? Te föl még Bácsba és a' fölség mindent visszaad, mindent! Oh ha hely volna a' világon hol asszony jó hírét visszanyerhetné!”

Vándory ismét néhány vigasztaló szót monda: hogy semmi ok sincs miért Ákos, Vilmával anyja' jelenlétében ne találkozhatnak; hogy Ákos becsületes szándékkal jött a' házhoz.

„De hát becsületes ember' módjára jött-e házához? — vága közbe Tengelyi, mindinkább elkeseredve — ha valaki hallja hogy titkon Porvárrol ellovagolva, lovát künn, kertsövényhez kötve, sötét éjjel tolvajként házamba lopódzott, hová világos kívánsatom' következtében jönie nem volt szabad, hogy éjszélkor itt lányomnál volt, ki fogja hinni becsületes szándékait?”

„A' jövő legjobban meg fogja mutatni — szólt Vándory nyugottan — ha Vilmád Rétyné lesz, ki mer valamit szólni ellene?” Erzsébet halkan ismétlé e' szavakat.

„Ha Rétyné lesz, ugy-e asszony? — szóltharaggal Erzsébethez fordulva Tengelyi — 's te kívánod ezt, te talán, midőn az egész történet, magadban áldád

istened' az esetért, melly Ákost biztosan leköti? 'S tudod-e hogy lányod' szerencsétlenségére számoltál, hogy majd átkozni fogja emlékedet, mert hiuságodnak élte' boldogságát áldoztad föl? Leányom Rétyné! mert megbecstelenített, mert Ákosnak nem valami más menekülése; megvetéssel fogadva a' házban mellybe lép, gyűlöléssel a' családtól melly őt körébe nem veszi, hanem türi, kiragadva természetes helyzetéből, szolgáló kit férje kegyelemből fogadott, kire nézve csak a' kényszerítésre emlékezik, melly alatt őt az oltárhoz vezeté, 's nem azon szeretetre, mellynek birtokát neki köszönheti. Te nyomorultá tevéd tulajdon gyermekedet."

Erzsébet sirt.

„Sirj, sirj, míg élsz, szerencsétlen asszony — szólt Tengelyi szenvedélylyel — nincs köny e' világon melly bűnödöt lemossa. Volt-e jobb, szeretőbb gyermek e' világon mint leányod, 's mit csináltál belőle? Éltem' büszkesége volt, szivem megifjodott ha reá tekinték, megfeledeztem multamról, szinte szeretni kezdém az embereket ismét, ha körüljárva köztük minden szó csak leányom' magasztalásaiban hangzott, és most! Ha majd pirulnom, ha szememet mint gonosztevőnek lesütnöm kell, midőn Vilmám említetik — —"

„Az istenért, légy irgalmas — szólt a' székhez támaszkodva Erzsébet, — ha szeretsz, ha valaha szerettél."

„Ha szerettelek? A' mindenható isten tudja mi-ként szerettelek; házasságunk' első napjától volt-e egy keserű szó mellyet ajkaimról hallottál, volt-e kívánságod mellyet nem tellyesíték, gondolat mellyet

előtted titkoltam? 'S mit tevél te ennyi szeretet után? Tudtad nézetimet, kértelek hogy Ákost ne fogadd el házunkban, te megígérted, 's a' pillanatban mikor ez ígérletet tevéd, már kész vala a' terv hogy megcsalhass. Ákos előre tudta a' napot, mellyen parancsomat megszegi, megtanítád. lányodat miként esalja, apját 's mig én bizodalmasan elmenék 's távol házamtól örültem a' pillanatnak mellyben ismét, azon egyedüli lények' körébe léphetek, kikbe e' földön bizhatom, addig ti vártátok vendégtöket, nem kívánva mást, mint hogy valamikép' idő előtt haza ne jöjek. Ez a' mód, mellyel szerelmemet viszonoztad."

„Isten látja lelkemet Jónás, ezt nem érdemeltem tőled."

Tengelyi' szemeiben vad tűz lángolt. „Ne szólj hozzám — szolt magán kívül, menj el 's hagyj békében, ha nem akarod hogy elátkozzam a' pillanatot mellyben veled e' házba 's az oltárhoz léptem; hogy elátkozzam"

Tengelyi nem folytathatá tovább, a' másik szoba' ajtaja megnyílt, 's Vilma ki sebes léptekkel ki-jött, apja' lábaihoz borulva kérő hangon kiálta: Apám!"

Jónás, kit e' nap annyi ért, ki polgári létét földulva, ki apai érzeményeit sértve, ki magát az egy lénytől kiben mindig bizott, csalatva látá; eddigi állása 's házi boldogsága' romjai fölött nem győzheté le érzelmeit, 's indulatja mérsékletlenül tört ki, mint a' bántalmak mellyek érték. Vilma' nyájas hangja szenvedélyeinek más irányt adott, az átokra emelt kéz nyájasan ereszkedet a' kedves gyer-

mek' homlokára, a' kemény szó elakadt a' szelid hölgy előtt, ki térdeit átkarolva kérő tekintetet vetett a' szerencsétlen apára.

„Megbocsátasz-e Vilmádnak“ — szólt gyöngyháron a' leány.

„Jer szívemhez“ — szólt fölemelve gyermekét Tengelyi. — 'S apa 's leány sirva feküdtek egymás' karjaiban,

XIV.

Akos' sebe, mint olvasóim tudják, nem vala veszedelmes; a' lövés, melly bal karján átment, a' csontot sértetlenül hagyá, 's az ifju szinte szégyenlé, hogy, mint mondá, illy kicsiség miatt csak perczig is eszméletét vesztheté; a' seborvos azonban, ki hamarjában sz. Vilmosról hivatott 's még inkább Vándory, — mert az első, minden diplomája mellett alig talált volna engedelmességet — a' sebláz miatt, mellynek jőni kelle, a' beteget ágyba fekteték. 'S itt találjuk őt most, elég rossz kedvűen vánkosai között, míg barátja Kálmán szivarral kezében, ágya mellett ül, 's Ákos' öreg huszárja János, a' sérült kezét időről időre hideg boritékkal takargatja. A' szoba, hol a' barátokat találjuk, tág 's kényelmes. Az asztalokon ujságok 's könyvek, a' falakon néhány híres magyar férfiú' 's ép' annyi még hiresebb angol ménék' képe; a' két ablak között zöld posztóval bevont falon fegyverek, lovagló 's kocsis ostorok, mellyek között egy pár róka fark 's odaszegzett nyúl fül arra int, hogy mind e' vadászkészület nemcsak díszitmény-

kép' akasztatott oda; azonkívül pipa, mennyi kell, dohány 's szivarok mindenfelől, egy pár szép, női kezek által készült sipka, melly a' szekrényen díszlik, szóval, minden arra emlékeztet, hogy urfi szobájában vagyunk, ha a' bőrkarszéket nem vennők is figyelembe, melly kényelem, mint tudva van, a' magyar falusi életben eddig majdnem kizárólag csak a' fiatal ur' szobájában található; azért-e, mert fiatal ivadékunk ülő foglalatosságokat nem kedvelvén, a' szülék czélszerűnek tartják, hogy gyermekeiket az üléshez jó székek által csábítsák; vagy talán azért, mert idősbjeink érezve, miként hazájuk iránti tartozásukat csak ülés által szolgálják le, hogy érdemök nagyobb legyen, e' kötelességöket a' lehetőségig nehéz módon akarják teljesíteni, olly székekre ereszkedve, mellyeknek mindegyike valóságos kinzó eszköz; vagy talán mert elfajultunk 's az ivadék, melly megelőzött, legalább székei után hozván ítéletet, tizszer keményebb vala, — mind ennek megítélése nem engem illet; azonban valóságos tény: hogy az egész Réty-kastélyban nem volt szék, melyet Ákoséihez hasonlítani lehetett, 's hogy ép' arról, mellyen Kálmánt találjuk, Keniházy eskütt, ki egyszer délután benne pipázott, fölkelni nem tudott, mi minden jelenvoltak által a' szék' jóságának tulajdonítatott.

Azonban mind e' kényelem, mellyet a' kandallóban égő tűz nem kissé nevelt, az ifjak' kedvét nem deritheté föl. Mióta Ákos 's Kálmán Porváron egymástól elváltak, olly sok történt! Ákos' lelkét, miután boldogsága közepette olly váratlan baj érte, komor sejdítések tölték; Kálmán, ki azon meleg rész-

vét által, mellyel Tengelyi mellett föllépett, Rétyéket újra megsérté, noha tettét nem bánta meg, benne új akadályt látott, melly közte 's Btelka között emelkedik; 's miután egymásnak történeteiket elmondák, mindenik elhallgatva, öngondolataiba merült. A' szobában csönd vala, 's maga Tünde, Ákos' kedvencz agara, osztani látszék a' többiek' rossz kedvét, 's fejét hátusó lábain pihentetve, az ágy előtti pokróczon kerékbe feküdt, 's ha néha urára föltekintett, halkan morogva ismét behunyta szemeit; csak az öreg János, ki időről időre friss jégborítást, vagy más valamit hozott, járt pengő sarkantyúkkal föl 's alá a' szobában, néha, midőn ifju ura' szomorú képét látá, rosszkedvűen fejét csóválva.

„Teins uram!“ — szólt végre a' huszár, midőn ura' karjáról, mint látszék, több jó szívvel mint ügyességgel a' borítást levevé.

„Vigyázz karomra“ — kiáltott Ákos.

„Oh, én vén számár! — sohajtott az öreg — mindig rosszul veszem le a' ruhát.“

„Semmi baj, most jól volt — szólt Ákos, meg-sajnálva hű cselédjét 's egyszersmind elmosolyodva erőlködésein, mellyekkel érintéseit a' lehetőségig nyájasakká tenni igyekezett. — Mit akartál előbb mondani?“

„Hát csak azt akarám mondani — válaszolt János — bizony rossz időnk van.“

Ákos, ablak felé fordult 's mondá, hogy förtelmes. Kálmán fölkelte 's miután egy ideig ki a' kertbe nézett, hol az elszáradt lomb, melly még a' fákon függött, a' nedves, fonnyadt pázsit 's a' kűd, melly az egész tájat elborítá, szóval, egy homályos novem-

beri nap' egész gyászkisérletével a' legvígabbat is elkedvetlenítheté, fölsohajtott 's ismét hallgatva tért vissza székére; míg János, ki az alatt fát tett a' kandallóba, újra fejét csóválá, 's fogai közt egyet káromkodott Kálmán ellen, ki a' helyett hogy a' beteget mulatná, ott ül elátva száját, mint a' fancsali feszület, 's nem szól semmit."

„Bizony az a' krumpli, mit most szednek — szólt János, ki ismét az ágyhoz visszatért 's hosszú bajszát pödré — mind elromlik."

„Meglehet" felelt Ákos 's ismét hallgatás lön.

„Ej ej — sohajtott a' huszár — csak ne menne senki agarászni határunkon, illy vizes napon az egész vetést elrontják."

Senki nem felelt, csak Tünde kelt föl helyéről 's párszor körülforogva ismét lefeküdt.

„Ez a' kutya is egészen neki szomorodott teins uram!" — jegyzé meg János, minden módon igyekezve hogy valami beszélgetést idézzon elő, de mind hasztalan! Végre kiment 's friss jégborítással tért vissza.

„Hisz az előbbit ép' most adtad" — szólt Ákos türelmetlenül.

„Ha jó, teins uram, hát minél többször rakjuk rá."

„Nem bánom, add ide" — mondá Ákos, 's a' sebre uj borítás tétetett. János az előbbivel kifele indult. Egyszerre mintha egy gondolat villanna át fején, a' huszár megállt. „Teins uram?" szóla.

„Mi kell?"

„Hát csak az, kérem alásan: föl se vegye a' teins ur, katona dolog, nem tesz semmit."

„Mit ne vegyek föl?" — szólt Ákos bámulva.

„No hát azt a' kicsiséget, a' lövést. Nem esik jól az embernek tudom, hiszen nekem is volt részem benne, Aspernnál 's később a' lipcei ütközetben, még Franciaországban is kaptam egyet kettőt a' ferkóktól, de se baj! Nem kell szomorkodni teins uram. Isten, azt mondják, valamennyi asszonyt egy oldalbordából készíté, a' hol pedig a' csont mind épen van, még egész legény kikerül belőlök.“

„Bohó, talán csak nem gondolod, hogy sebemen aggódok?“

„Hát min teins uram? — szolt a' huszár jókedvűen csakhogy valami beszélgetés kezdődött, — hisz jól tudom, az ilyen urnak minden jobban fáj. Mikor kimarsiroztunk, ha az urñak közül a' regimentben valamellyiknek csak kis uját vágták meg, kész volt a' szomorúság, némellyik még ispitályba is ment; végre ők is megszokták, háboruban az ember mind egyforma, golyó 's kard bemegy egyikbe úgy mint a' másikba, 's ép' úgy meg is gyógyul; a' tiszt koplal mint a' közkatona 's ha valamihez jut szint-ugy eszik. Béke' idején az ember nem is hinné...“

Ákos elmosolyodott, de arcza előbbi szomoru kifejezését vevé föl, midőn sohajtva hozzátevé: „hidd el János, ha más bajom nem volna mint ez a' gyermekség karomon, nem látnál illy rosz kedvűnek.“

„Más baj? Igazság! Ej no, hogy is felejtettem el — szolt az öreg huszár, 's egész képe mosolygott midőn fejét hajtogatva minden módon tudatni akará, hogy Ákos' baját tökéletesen fölfogta. A' notarius' kis Vilmája, ugy-e bár? Ej, az a' szerelem ép' olyan mint a' dohány, mikor uj, olly erős, könyekbe lábbad az ember' szeme ha csak rá néz.

De tudja-e teins uram, mit tennék én, ha úgy lennék mint a' teins ur?"

„Mit?"

„Hát elvenném."

„Bohó, ha csak tőlem függne!"

„Hát kitől? Ej! — szolt az öreg, fejét csóválva — hisz e' kis lövés miatt a' teins ur nem lesz nyomorék, 's még akkor is, higgye el, ha valakinek három keze volna 's a' teins urnak csak egy, Vilma még se menne máshoz. Legyek akármi, ha Vilma valaha másé, mint a' teins uré lesz." 'S ezzel az öreg fejét csóváltatva 's még mindig valamit morogva fogai közt, kiment.

A' barátságos állás, mellyben Jánost urával találjuk, olvasóim' egy részének talán csudálatosnak látszik. E' viszony' megértésére szükséges tudniok, hogy az öreg János, ki 1814-ben, noha olvasni csak keveset, írni épen nem tudott, mint káplár ezüst emlékpénzzel 's kereszttel tért vissza a' háboruból, Taksony megye által huszárnak fogadtatván, innen rövid idő múlva Ákos' apjához, akkori főszolgabíróhoz került. Ez idő óta, jóval mielőtt mostani ura világra jött, János a' Rétyeket el nem hagyta. Mikor ura főbíróból alispánná emelkedett, János, mint monda, vele avandsirozott. Ott volt Ákos' anyja temetésén, urával ment, midőn ez második nőjeért, kivel e' történetben találkoztunk, mint kérő járt; 's ha a' becsületes katona az uj alispánnénak nem állt is annyira kegyeiben mint érdemlé, 's habár a' nagyságos asszony nem volt is egészen az ő kedve szerint és sokszor beszélt nemcsak Ákossal, hanem a' cselédházban is a' mult jobb időkről, hol a' kastély-

ban még nem nagyságos hanem teins asszony parancsolt, a' Rétyek 's János választhatlanok maradtak egymástól, ez, mert mint mondá: a' kenyér az emberben hussá válik, 's azért, becsületes ember, ki annyi ideig valakinek kenyerét ette, testestől lelkestől övé lesz, amazok, mert ha az öreg néha morgott 's ebéd között több tányért 's palaczkot tört mint szükséges vala, ők jól tudák, hogy nyalkább legényt találhatnának, és sok arcz van a' világon, mellyhez a' sárga zsinóru kék dolmány jobban ille nék, mint János' verhenyős képéhez, mellyet csak homlokán hosszú sebhely 's óriási bajusz ékesite, ez is olly színű, mint ha vörös paprika szép fejr sóval vegyitetik, — de hogy hivebb embert, olyat, kiben minden viszonyok közt ennyire bizhatnának, a' földön nem lelhetnek; 's maga a' nagyságos asszony, talán mert e' tulajdonokat tisztelé, talán mert lelkének jól esett, hogy olly valaki váltja tányérait, kinek mellén több színű szalagot láthatott, sokkal nyájassabb vala iránta, mint cselédekkel lenni szokott. Illy viszonyokban ismerkedett meg Ákos Jánossal. Minden befolyásnak leghatalmasabb eszköze a' megszőkás. Ministerek, kik hivatalaikat sokáig viselték, ha tehetségeik gyöngülnek, sőt ha fejedelmeiknek bizalmát elvesztik is, szükségessé válnak, 's bár mindenki ismeri hibáikat, tőlök megválni mégis lehetlen; mi csoda tehát, ha János' tekintete is napról napra nőtt, főkép' ha tudjuk, hogy a' kulcsári hivatal, melly a' házban a' nagyságos asszony' szőrföltti pontossága miatt szüntelen változott, ilyenkor mindig a' huszár által töltetett be, ki, ha Rétyékről szólt, soha máskép mint mi r ó l u n k nem beszélt;

's az egész ház' becsületét legalább ép' ugy hordá szivén, mint az alispán maga.

Uri házak' gyermekei 's cselédei között mindig barátságos viszonyt találunk. Nem is lehet máskép. Emberi gyöngeségeink közé tartozik: szívesen társalkodni olyanokkal, kiket magunk felsőbbeknek tartunk, 's kik velünk mégis mint hasonlókkal, vagy ép' ugy bánnak, mintha alattvalóink volnának. Ezen vágy sehol nem találja annyira kielégítését, mint gyermekek 's cselédek között. A' szolgának jól esik, hogy valakivel, kit nagyságos urfinak nevez, kinek csizmáit tisztítja, sőt kinek egykor talán bérében álland, tökéletes egyenlőség' lábán társalkodhatik, habár az urfi csak három lábnyi magas volna is; a' gyermek örül, hogy végre egy felnőtt, nagybajuszu embert talált, ki vele barátságosan beszélget, miután apja, anyja 's a' többiek mind, kiket az uri szobákban talál, őt föl sem vevék, vagy legalább mindenestre csak gyermeknek tartják. Az urfi 's inas tehát szoros barátságba lépnek egymással, mellyet számtalan kis szolgálat, számtalan kis titok, mellyel szülék 's uraság megcsalatnak, mindinkább nevel, 's melly ha néha a' szolgál' elküldetésével végződik, 's azon szomorú tapasztalások' elsőjét képezi, mellyet egyenlőség' utáni vágyunkkal a' világon tesszünk, azért nem édességnélküli.

Az öreg huszár, ki semmit gyermekeknél inkább nem szeretett, katonáskodása alatt legfőlebb néha, midőn falukban szállásolva gazdasszonya' gyermekét hordozható körül karjain, mulathatott gyermekekkel; 's valahányszor a' ficzkókat, mint mondá, nagyon megszerette, ismét tovább menni kénytelenített.

Mióta Ákos a' világra jött, Jánosra szebb napok derültek. A' gyermek még dajkánál volt, 's a' huszár, ha ideje engedé, már kis urfia körül járt; ha Liptákné, mert tudjuk, hogy ő vala Ákos' dajkája, a' szobából kiment, ő vette karjára, ha megengedé, órákig hordá körül a' szobában, 's örömeiben felkaczagott, ha a' gyermek, kit térdein tánczoltata, néha mosolyogva néze rá. Mikor a' gyermek, pokróczán mászni 's végre jární kezdett, János mellette ült a' földön 's vigyázott, hogy fölbukva meg ne üsse magát; 's midőn először tatá-t mondott, szemel ragyogtak örömeiben, mert neki legalább úgy látszott, mintha János-t akart volna mondani. Hosszu bajsza, mellyre mindig büszke volt, csak most, mióta Ákos kis kezeivel tépdese, 's úgy látszott, semmin több örömet mint e' vörös bajszon nem talált, nyeré egész becsét előtte, szóval, az öreg János egész idejét urfiával tölté, 's ha néha ura által megdorgáltatott is, hogy huszárból dajkává vált, szíve, mellybe az ég annyi szeretetet teremté, most először érzé magát kielégítve, midőn a' kis Ákos olly teljes mértékben viszonozá hajlandóságát. Gyermeknek néha a' szépnek érzetével születnek, 's nem ritkán látjuk, hogy köztök a' legszilajabb, ki minden idegentől sirva elbukik, szép asszonyhoz első pillanatban egész szeretetével fordul; de ha a' szépség némelly gyermekekre nem bír is semmi hatással, 's ha Ákos, ki Jánosánál senkivel a' világon inkább nem mulatott, hihetőkép' ezek közé tartozott, azon természeti ösztön, mellynél fogva a' gyermek azokat, kik által szerettetik, mindig megismeri, 's ép' olly ritkán csalódik midőn ártatlan sejtelmeit követi, mint később élete' tapasztalásai

után indulva sokszor, erősen élt benne is, 's a' gyermek soha boldogabbnak nem érzé magát, soha nyugottabb nem volt, mint ha Jánosával lehetett.

Réty azon emberek közé tartozott, kik ha az örökös már egyszer a' világon van, nem igen gondolkodnak másról, mint hogy öröksége minél nagyobb legyen; miután tehát Ákos' anyjameghalt, János 's az urfi társalkodásainak nem voltak többé akadályai, sőt a' fiatal nevelő is, ki Ákos' hetedik évében a' házhoz jött, örömmel látá: hogy növendékét az öreg huszárra bízhatja, míg maga mindazon számos foglalatosságokat teljesíti, mellyek fiatal uri embernek, mint ő vala, a' nevelésen kívül vállait terhelik. Ha igazság volna a' világon, sőt ha csak regényekben is türetnék, joggal mondhatnám: hogy Ákos az öreg huszár által neveltetett; így legalább azt bizonyíthatom, hogy a' gyermek' örömei közt nem volt egy, mellyet nem öreg barátjának köszönhetett. Szép napokon ő járt vele kertben 's mezőkön, ha szél fútt ő bocsátá föl a' nagy sárkányt, mellyet szép arany papirossal fölékesítve maga készített; ha esett, ő igazította a' kis malmot 's hajókat, mellyek illyenkor az udvaron végig futó csatornákon a' gyermek' nagy örömeire vízre bocsátattak, sőt a' hosszú téli estéken is Ákos' egyedüli boldogsága a' szép mesék' 's hosszú történetekben állt, mellyeket a' régi katoná, bajszát pödörve órákig elregélt.

Nagy korban születve, hol minden országnak léte ismét mintegy ujra kérdésbe vétetett, hol százas állapotok egy ütközet' sorsa szerint dőltek vagy változtak, 's minden nemzetnek, majdnem mondhatnók, minden embernek erős igyekezetre vala szük-

sége, hogy magát előbbi helyén föltarthassa: János, mint az egész ivadék, mellyhez tartozott, sokat tapasztalt életében. Tizenhat éves korától a' zászló alatt állva, ő közletről látta, ő részt vett a' történetekben, mellyeket most esténként urfiának beszélt; 's képzelhetjük a' részvétet, mellyel ez minden kicsiséget tizszer végig hallgatott. János' előadásában voltak bizonyos hiányok, az elbeszélő, például, mind eddig nem foghatá meg, hogy azok az átkozott Ferkók tulajdonképen mit akartak rebelliókkal, 's a' huszár, kinek százada történetesen mindig csak parancsolatra vonult vissza, azon kis történeti tévedésben is élt, hogy seregeink a' háboru' kezdetétől végig mindig győztek; de mind a' mellett a' hallgató 's beszélő egészen kielégíték egymást; Ákos, mint minden gyermek, minél több részleteket kívánt, János, mint nép' embere, mindig leginkább ezek' elmondásában gyönyörködött, 's tagadni nem lehet, hogy Ákos, első történettudományát apja' huszárjától kapta. Hogy ez attól, mellyet iskolában vagy könyvekben szerzünk, különbözött, nem szenved kétséget; valamint történetkönyveinkben a' népről, ugy János' elbeszéléseiben ép' a' vezérek- 's felsőbb osztályokról nem sok említés tétezt, még nagy kérdés azonban: kevesbé valók vagy érdekesekké váltak-e ez által? Ákos' egész képzelő tehetsége illy módon János által foglaltatott el, a' gyermek, elbeszéléseiből választá első ideáljait, természetesen nem Napoleont, hanem Horváth kapitányt, ki alatt János szolgált 's kit az elsőnél sokkal nagyobb férfinak tartott; ismereteiből merité tudományát, 's tudjuk, hogy ki a' gyermek' képzelő te-

hetségére hathat, az, egész valójának irányt ad. János ellenben, ki életéből senkinek annyit mint Ákosnak el nem mondott még, egész multjának emléket szereté benne, 's nem tudom mi történik ha Réty alispán, midőn fiát Pestre iskolába küldé, nem az öreg Jánost adta volna hozzá inasnak.

Itt a' viszony külsőleg valamivel kevesebbé látszik barátságosnak, Ákos új fiatalabb barátokat talált, a' tudományok 's az élet, szívének 's eszének, mellyek fölött egykor korlátlan hatalommal János uralkodott, más foglalatosságokat nyújtottak, sőt a' vén inas, ki nem egyszer nevelői szerepet vállala magára, 's urát, hol csak lehete, szemmel tartá, mihelyt esett fölczipő 's esernyővel, mihelyt hüvesedett köpönyeggel jött utána, az urfinak néha kellemtelenné vált; de Ákos sokkal jobb vala mint hogy boszúsága ilyenkor is pillanatnál tovább tarthatott volna, 's ha haragjában olly valamit monda is mi az öreget sértheté, fél óra múlva engedelmet kért 's ismét régi barátságába lépett. Ákosnak nem voltak titkai az öreg huszár előtt soha. Egyetemi 's juratusi évei alatt, mint miután ismét együtt Tiszarétre visszatértek, a' szolga, ki ura' képen kedélyének minden változását észrevév, ismeré szíve' minden mozdulatát, osztozott minden gondjaiban, 's így most is a' nyílt, barátságos mód, mellyel Vilmaról szólt, sem Ákos sem Kálmán előtt nem vala váratlan.

„Az öregnek tulajdonkép igaza van — szólt Kálmán, rövid hallgatás után folytatva a' beszélgetést, mellyet János, kimenve abba hagyott — Vilma' szeretetétől téged senki meg nem fog fosztani; barátom! nincs okod szomorkodni.“

„Nem is azért szomorkodom — válaszolt fölemelkedve ágyában 's kezét karjára támasztva Ákos. — Vilma nem tartozik azok közé, kiknek szeretetét ha egyszer birjuk, könnyen el lehetne vesztenünk. De valjon, boldoggá fogom-e tehetni őt? Ez aggaszt!“

„Nem szoktad meg az ágyat, azért busulsz“ — monda Kálmán.

„Nem, nem — folytatá Ákos — csalódom; ha van ember, derült életnézetü, én az vagyok, Vándory maga nem nagyobb optimista nálamnál, ő mindenben a' jó, én mindenütt a' vig oldalt szoktam föl találni; de azon pillanat óta, melyben ma éjjel bajom történt, mintha megváltoztam volna. Akármint iparkodom, nem bírom magam' földeríteni. Nyugtalan vagyok, mint még soha életemben, egész lelkemet bus előérzetek töltik, mintha nagy szerencsétlenség előtt állnék, melyet elkerülnöm nem lehet.“

„Sok vért vesztettél, ez az egész.“

„Nem az — válaszolt Ákos, fejét szomoruan rázva — mikor Vilmát először keblemhez szoritám, midőn szive' dobogását érzem 's boldog valék mint eddig e' földön nem is képzelhetém magam, 's ép' akkor boldogságom' közepette egyszerre fölriasztattam szerencsés álmaimból, a' gondolat támadt lelkemben: valjon, nem éltem' utósó nagy öröme vala-e, mit e' pillanatban élvezék? Eddig, ha Vilma eszembe jutott, csak nyájas, örömteli jövő állá képzetem előtt, most miután legszebb álmaimból illy durván ébresztettem föl, több figyelemmel tekintem helyzetem' 's nem sok megnyugtatót látok. Senki saját nőjét boldoggá nem teheti, ha a' helyzet, melybe kedvesét állítja, ha az emberek kikkel őt érint-

kezésbe hozza, értelmével össze nem hangzanak, szeretete legfőlebb annyit használhat: hogy hiven megosztja bánatát, boldoggá őt nem fogja tehetni! 'S mit várhatok? Vilmám' apja 's szüleim halálos elenségek."

Kálmán, ki félig meddig érzé e' szavak' igazságát, fölsohajtott.

„Reménylhetem-e hogy szüleink valaha meg-egyeznek? Nem azon megegyezést értem, melly csak abban áll: hogy miután meggyőződtek, hogy szándékunkat nem lehet akadályozniok, egyesülésünket eltűrrik, de értem azt, melly szívből jő, melly gyermekeik' boldogságában éltök' legfőbb reményeinek teljesültét látja, 's még is ez kellene, hogy Vilmám szerencsés legyen. A' szerelemnek nem elég ha türetik, neki részvét kell, 's ha midőn boldogságunkról szólunk, tulajdon szüleink vállat vonitanak, vagy kétkedő mosolylyal hallgatják szavainkat, a' szív' minden szeretete mellett magánosan érzi magát, 's ha kettős szeretettel szorul is illy viszonyokban a'hoz kit választott, nem boldogság, hanem fájdalom' érzetében teszi azt. Boldogsághoz csak két lény szükséges, ki egymást megértse, azon mennyei pillanatokban, mellyeket kedvesünk' karjai között élvezünk, az egész világ hasztalan zugolódik ellenünk; de nyugott boldogsághoz, 's ez az mit a' házasságban keresünk, két szíven kívül melly egymást érti, még vajmi sok kell!"

„Idővel tán ez is kiegyenlítettik — szólt Kálmán biztatva — de most, meg kell vallani, az öregek becsületesen gyűlölrik egymást, az ember szinte azt hinné, osztályos atyafiak. Képzeld csak, mihelyt

Tengelyi ma a' zsidótól hallá hogy írásai elraboltattak, abban, hogy nemessége' megtámadása 's a' rablás együtt történtek, mindjárt egész cselszövényt látott, mely ellene rég készítetett 's mellynek főmestere — — —“

„Apám?“ kérdé Ákos ijedten.

„Nem ép' az; ismeri a' helyzetet, mellyben házatokkal állok 's csak Macskaházyról szolt, de az egészből láthatám, hogy őt is csak mások' eszköze'nek tartja.“

„Apám' illy tette képtelen“ — szolt Ákos gondolkozva.

„Talán nem is annyira reá, mint mostohádra gyanakszik. Fölhozta a' másik rablást is, melly a' lelkésznél megkisértetett, hol szinte csak irományok kerestettek, miután a' tolvaj érintetlenül hagyva mindent mit a' szobában találhatott, csak ép' azon fiókot törte fel, mellyben Vándory írásai voltak. A' tiszteletes' irományai most Tengelyinél voltak 's a' jegyző nem egyszer mondá utközben: hogy e' két lopást ugyanazon kezek vitték véghez, vagy legalább ugyanazon fő gondolá ki. Mások közt — tevé hozzá kis szünet után, mint ki olly valamit kérdez, miről nem tudja nem fog-e rossz neven vétetni — nem halottál semmit Vándory' irományairól?“

„Nem én — válaszolt Ákos — sokszor töprenkedtem, miként lehetnek e' jámbor lelkésznek olly fontos irományai, mellyeknek elrablását mások kívánhatnák vagy ő maga félthetné.“

„Azt mondják mindenfelől — válaszolt Kálmán halkabban — hogy ez irományok családodat érdeklik.“

„Családomat?”

„Tudod, apádnak egy testvére volt — folytatá Kálmán — nagyapád első nejének gyermeke 's apádnál tíz vagy tizenöt évvel idősebb. Nagyapád' második neje, ki egyszersmind nagyanyád, mikor apád a' világra jött a' szegény fiut úgy kinozta — — —“

„Hogy elszökött — vága közbe Ákos — hallottam az egész történetet, úgy látszik, a' Rétyek nem igen szerencsések második nőjökkel; de mi köze ennek Vándory' irományaihoz?”

„E' szegény bátyád — folytatá Kálmán — mint mondják, Németországba szökött, hihetőkép' valami egyetemre, mert már tizenhét éves, 's mint mondják igen mivelte fia volt; 's az emberek azt hiszik hogy Vándory őt ismeré, vagy talán még most is ismeri, 's hogy az irások talán őt illetik.“

„Furcsa“ — mondá Ákos gondolkozva.

„Tudod, millyenek az emberek, atyádnak Vándoryhoz mutatott rendkívüli barátsága, főkép a' befolyás, mellyet még mostohád fölött is gyakorol, azon gondolatra hozza az embereket: hogy a' tiszteletesnek olly dolgokat kell tudnia, mellyek által apádra e' befolyást gyakorolja, 's főkép' most, mióta ez irományrablás történt, nem lehet fejökből kivenni e' dolgokat. Én egy szót nem hiszek az egészből.“

„Minden esetre csudálatos dolog — szólta Ákos mindinkább elmélyedve gondolataiba — két rablás pár hét alatt, melly mind kettő világosan csak irományokra czéloztatott. De —“

Itt a' beszélgetőket János szakítá félbe, ki a' sz. vilmosi sebész' kíséretében, friss borítást tartva két kezével, a' szobába lépett.

„Teins uram, itt hozom a' jeget 's a' feldsert — monda jókedvűen — most minden jól lesz.“

„A' kis egyed, melly feldsernek neveztetvén mérges tekintetet vetett Jánosra, Ákos' ágyához ment, 's miután az előbbi borítást leszedve 's a' sebet megnézve a' beteg' állapotávali megelégedését kijelenté, nagy vigyázattal friss ruhát tett Ákos' karjára. Az öreg János, ki semmit e' világon nem szenvedhetett kevesebbé, mint ha urának más valaki legkisebb szolgálatot tőn, fogai közt mormogva, hogy ő azt már eddig tizszer is fölrakta volna, haragos tekinteteket lövelle a' szegény tudósra. Ez egyszer Jánosnak csakugyan nem volt igazsága. Serer ur mindent érdemelhetett a' világon, de haragot csakugyan nem: benne minden tekintetben szeretetre méltó egyediséget találunk, 's azon tizenhat év óta melylyet sz. Vilmoson töltött, embernek, ki mint János soha beteg nem volt, ellene panasza nem lehetett.

Vannak emberek, kikkel a' sors különös játékot űz, 's ezek közé tartozott Serer is. Mint nevéből láthatni, ereiben nem tiszta ázsiai vér buzgott, 's az augsburgi Allgemeine' szerkesztője, ha boldog pillanataiban a' németfaj' roppant legióit felszámítja, hihetőkép' a' sz. vilmosi sebészt is azok közé sorozza, kiknek jogánál fogva hazánk majdan a' szent római birodalomra oltott német-egységnek egyik ága leend. Valamint a' Dunát német folyónak, — talán jobb volna eschingeninek nevezni, mert eredetét Németországban veszi, — úgy Serert bizonyosan németnek tarthatni; mégis a' sebész egy szót sem tud a' németül, 's még arczának egész kifejezése, sőt vonásai is nem tartottak meg semmi, eredetére emlékeztetőt. Benne

a' német nemzetiség tökéletesen átváltozott, 's akár a' sovány barna arcot 's fekete haját mellyet apjától örökölt, akár a' nem kevés kenőccsel tőhegyesre pődört bajszocskát, mellyet önfáradozásának köszönt, tekintsük: Sererben minden olly magyar, hogy ugy mondjam, tiszai jellemet horda magán, hogy ha utazóink' egyike, ki népünk' eredetét keletfelé keresi, vele Ázsiában találkozik, őt, mint az ősmagyarok' egyik ivadékát, talán könyvelt szemekkel szoritotta volna karjai közé.

A' sors, ugy látszott, nem akarta természetes helyén hagyni Sererünket semmiben, 's valamint nemzetiségre, ugy életmódra nézve, sebészünk nem követé eldödei' nyomdokait. A' Serer-család, mennyire csak történetét követhetjük, mindig csizmadia mesterséggel foglalkozott; Tóni, mert ez uj ismerősünk' keresztneve, vala az első, ki e' szép művészethez semmi hajlandóságot sem mutatott, 's bár külsőleg kedvelni látszék apái' foglalatosságát 's főkép' a' szurokhoz, mellyel néha egész képét bemázolá, rendkívüli hajlandóságot mutatott, való hivatással még sem birt; mit apja már abból is gyanított, mert noha reá csak készen kiszabott darabok' összevarrása bízott, mégis e' magában könnyűnek látszó foglalatosságban is ugy járt el, hogy minden pár, melly kezein megfordult, néhány nap mulva a' parasztok által, fölfeselve, nem kevés káromkodások közt, hozatott vissza apjához. „A' gyermek mindig locsog,“ mondá az apa, majd tulajdon, majd reményteli magzata' fejét rázva. „Nagyon ostoba“ szóla a' legény, ki ismét illy alkalmaknál néha az asztalt, néha inasa' hátát veregeté. „Ebből suszter nem lesz“ mondák

mindketten. 'S e' negativ meggyőződés után talán alig tudták volna meghatározni tulajdonkép' mire szenteljék a' fiu' jeles tehetségeit? ha a' kis város' borbélyja, hol Sererék éltek, kinak ép' Tóni' bőbeszédűsége tetszett, 's ki talán azt hivé, hogy a' gyermek, mert mint az egész ház panaszlá, munkáját csak felületesen végzé, borbélynak született, őt magához inasnak nem fogadja.

Ez vala Tóni' szerencséje. Az emberi lét' egyik szélsőségétől a' másikhoz vetve, a' lábtól egyszerre fűhöz emelkedve: a' fiu, ki nem arra teremtetett hogy művei lábbal tapodtassanak, egyszerre helyén, valóságos elemében érezte magát. Igaz, a' fejér szappanbuborék, mellyben ujjai gyönyörrel körülhagoztak, nem pótolá ki egészen az élvezetet mellyet szurkával talált; 's a' kis borbély nem egyszer vetett vágyó tekintetet a' szomszéd' fiára, ki őt apjánál inasi helyében követé 's szép fekete kézzel 's arcczal jára körül a' városban; de ő, kit eddig minden darab bőrért, mellyhez késével nyult, nehéz fenyték ért, nem rendelkezhetett-e most a' lakosok' felének bőrével szabadon? nem gyakorolhatá-e képzelő tehetségeit korlátlanul annyi fejen, mellyet naponkint megnyirt, majd garádicsot, mellyen ámorok látásának föl 's alá járni, majd, ha toupé kívántatott, gyönyörű csigadombot teremtve művészi kezével a' polgárfejekre? ha nem említjük is a' gyönyört, mellyel ünnepeken a' tanácsbeliek 's városi honoratirok' egy részének fodrokat égetett. 'S a' borbély nem beszélhet-e többet mint bár ki más a' világon? Ki szögezheti hallgatója' nyakához kését, véres boszut fenyegetve ha közbeszól? Ki tudja meg, ki közli

gyorsabban a' helység' ujdonságít? Melly hirlap-szerkesztő biztosabb közönségéről? Vezérczikk helyett beszappanozza, tárcza helyébe langy meleg vizet vesz, 's hazai tudósításaiban mindig többet, a' külföldiekben kevesebbet közöl mint történt, 's közönsége nem marad el. Ki ne lenne boldog illy helyzetben, főkép ha apjától havonként három váltó forint subventióval segítették, 's az egész városban, még a' tanácsot sem véve ki, legtisztább kezekkel járhat körül?

A' görög allegoria szerint a' sphinx föltartóztatá az utast 's rejtélyt mondván neki, őt, ha azt föloldani nem volt képes, széttépte. Ez allegoria való még napjainkban is, mindenünk elébe, midőn az életbe lépünk, rejtély állítatik föl, ki ezt, melly nem egyéb mint hivatásunk' megértése, föloldani nem tudja, elvesz; ki reá felelni tud, ki magával tisztába jött, hogy hadvezérnek, vagy tudósnak, vagy mint Serer borbélynak született, annak jövője biztosítva van. Az emberek többnyire nem azon harczban vesznek el, mellyet külviszonyaikkal, hanem abban mellyet önmagukkal küzdenek, 's ki ezen túl van, habár lassu léptekkel, de szüntelen haladni fog a' pályán mellyet választott, 's mint Sererünk, kis város' borbélyából, pesti borbélylegénynyé, innen diplomaticus 's később valamelly megye' járásbeli sebészévé emelkedhetik, a' nélkül hogy ok volna miért szerencsés-jét bámulhatnak.

A' tudományos előmenetel, mellyel az ifju a' pesti egyetemen a' sebészetet hallgatá, korántsem vala olly kitűnő, mint azt vártuk. A' természet, melly neki, mi a' kérdezést illeti, olly rendkívüli képességet

nyújtott, úgy látszik, megtagadta tőle a' felelés' tehetségét, legalább pajtásai ennek tulajdoniták szokatlan némaságát, melyet vizsgálatok alatt rajta észre lehetett venni. Sőt mi a' gyakorlati sebészetet illeti, erre nézve sem felelt meg Sererünk pesti gazdája' reményeinek, ki a' borotválás közt legényén azon észrevételt tévén hogy késével többször a' bőr alatt mint fölötte dolgozik, azt hivé, hogy inkább sebésznek mint borbélynak való. De miután e' világon nem a' tudomány hanem a' szeretet mível csudákat: midőn Taksony megyében a' sebész meghalt, 's özvegye, ki egyszersmind Serer főnökének testvére volt, Pestre jöven a' nyalka sebészt meglátta, ennek tudományra nem vala többé szüksége. Az asszonytól kölcsönzött pénzzel letette vizsgálatait, sebészet' mesterének neveztetett; 's miután nőjével a' megyébe jött, hol az, első férjétől reá maradt tőkái által, melyek egyes tisztviselőknek kölcsönöztettek, nem csekély befolyást gyakorolt: rövid idő múlva a' sz. Vilmoson lakó megyei sebész' helyére neveztetett, hol őt e' napig találjuk, 's egész világ által doctor urnak czímeztetik.

A' megye' főorvosán kívül, ki tanári oklevelénél egyebet az egyetemről nem hozván magával, a' doctor czímet nem osztogatá bőkezűleg, nem is javallanám senkinek hogy Serer urhoz máskép szóljon. Legkisebb szócska melly őt előbbi hivatására inté; ha neveletlen ember, mint Jánostól hallottuk, őt feldsernek nevezte; sőt ha jelenlétében valaki csak borotvált köszörműlé, az ildomos férfit szörnyű haragba hozá; 's midőn egyszer a' sz. vilmosi borbély, kire most szakállát bizá, későbbben jött 's a' doctor urat borotválkozva találván, szive' örömében mondá:

hogy a' teins ur ugy érti e' mesterséget, mintha maga is borbély lett volna" — tudvalevő dolog, hogy a' borbély fényes nappal a' házból kidobattott.

„A' seb szép, nagyon szép — szólt Serer, midőn a' borítást vigyázva takargatá — merem állítani: nem láttam szebb sebet.“

„Jött volna chirurgus ur, háborúba — mormogá János — ott szebbeket láthatott volna.“

„Mit ért kend hozzá — válaszolt a' másik — a' szép seb nem az, melly legnagyobb.“

„Igen, hanem olly kicsi, hogy magától meggyógyul — monda a' huszár — 's hol felderre nincs szükség.“

Serer boszús tekintetet vete a' huszárra. „Hogy méltóztatott aludni?“

„Jól.“

„És most az érzés?“

„Az is jó.“

„Semmi alteratio?“

„Semmi.“

„Tehát tökéletes apirexia, azaz láztalanság?“

„Ugy hiszem.“

„Talán már étvágy is volna?“

„Bizonyosan.“

„Mondtam ugy-e? A' mandulatej illy alkalommal csudákat mivel.“

Ákos mosolygott.

„Nem hinné senki, a' mandulatejnek milyen hatása van! Tehát minden jól van?“

„Tökéletesen.“

„Csak azt sajnálom hogy előbb nem hivattattam, hogy eret vághattam volna.“

„De hát miért, ha a' teins ur jól van?“ — szolt a' huszár.

„Hallgasson kend, én azt mondom — szolt az orvos méltósággal — az érvágásnak illy alkalommal csudás hatása van.“

„A' homoeopathák nem vágnak eret soha“ — monda Ákos olly komolysággal, minőt Kálmán, főkép' midőn a' hatást látá, mellyet e' szavak a' kis sebészre tettek, megtartani nem tudott. Valamint t. i. Serer, mihelyt borbély vagy borotva csak távolról említettett, lángra gyult: ugy mihelyt a' homoeopathiáról szó tétetett, az ildomos férő minden türelmét elveszté.

„A' homoeopathák? — szóla keserűen — de hát mit tesznek a' homoeopathák? Adnak-e gyomortisztítót, melegítőt, erősítőt, jalappát 's chinát, orvosságot hogy a' beteg izzadjon, 's az izzadság ellen antispasmodicumokat, antiphlogisticumokat, antirheumaticumot, aromaticumot, cardus benedictust, rhabarbarát, tartarust, sal mirabile glauheri-t?“

„Az istenért — vágott közbe Kálmán — már rosszul érzem magam.“

„Ki hallotta, hogy homoeopatha valakinek viscatort vagy más flastromot rakott föl, és a' meleg, hideg 's jégborítékok, lábvizek, ülő 's egész fürdők? Mit ér nekem olly orvos, kitől egy haszontalan bécsi italt, elixirium viennensé-t sem kaphatok!“

„Doctor urnak igaza van — szakítá félbe a' szólót Ákos mosolyogva — a' beteg sok élvezettől fosztatik meg ha magát homoeopathiára adja; az orvosi tudomány' föladata — — —“

„Az, hogy az orvos gyógyítson — pótolá Serer —

's kötelességének eleget tegyen; hogy megpróbáljon mindent mit a' gyógyszerárban találhat, 's ha maga nem boldogulhat, hívjon össze consiliumot, míg a' beteg meg nem gyógyult."

„Vagy meg nem halt“ — monda nevetve Kálmán — mire az öreg János nagy meglepődéssel szinte fölkaczagott.

„Vagy meg nem halt? — kiálta Serer, rikácsoló hangon — jó orvos' kezében tiz beteg közül nem hal meg egy, az is csak mert megrögzött betegsége van 's későn folyamodott segedelemhez. És ha a' beteg meghal, az az orvost fölmentheti-e kötelességétől, hogy neki mindent beadjon, mit az egyetemen tanult? feleljen erre a' teins ur ha tud!“

„Igen, de a' homoeopathák is beadnak sokat — szóla Ákos mindig föltartva komolyságát — és betegeik meggyógyulnak.“

„Hiszem, persze — válaszolá a' sebész gúnyosan — de ha a' természet nem volna! Oh, a' természet néha csudákat művel!“

„De nem mindegy-e az, ha a' beteg meggyógyul?“ kérdé Ákos.

„Épen nem mindegy, ha a' természetet nem segítik 's magára hagyják, mint főorvosunk mondja, megerőlteti magát, minek később mindig káros következményei vannak.“

„És ha önnek betegei meggyógyultak, ki tudja — szólt Ákos — azokat is nem a' természet gyógyította-e meg?“

„Mi tudjuk teins uram, mi, kik az egyetembe jártunk 's professorainktól öt évig tanultuk, hogy a' beteg nem gyógyul meg, ha neki bizonyos orvossá-

gokat nem adunk be — válaszolt Serer méltósággal. — Kik a' tudományban nem járatosok, kik, mint a' homoeopathák, sem chemiát' sem botanicát, sem minera-logiát sem antropophagiát, antropologiát akarám mondani, a' mi az orvosi tudományhoz mind szükséges, nem tanultak, mihelyt valamelly nagy curát teszünk, azzal jönnek elő: hogy a' beteget a' természet gyógyította meg. Mi azt jobban tudjuk; miért tanultunk volna öt évig a' pesti egyetemen, ha még ezt se tudnók?"

„Igazság — szólt Ákos — miért tanultak volna annyit, ha többet nem tudnának mint bármilly más ember a' hazában!"

„És ha homoeopathának nehéz betege van — folytatá Serer lelkesülten — nem hí-e mindjárt aleopathákat? Példaul minap Porváron az öreg ügyvédnél?"

„A' ki harmadnapra, miután a' főorvos általvette, meghalt? — vágott közbe Kálmán — beszéltem előbbi orvosával 's azt mondá: hogy miután a' betegség gyógyíthatlan volt, és látta hogy a' beteg szörnyen kinlódik, azért hitta az aleopathákat, mert ő maga gyöngé orvosságaival talán még egy hónapig se tudta volna megszabadítani fájdalmaitól. Az aleopathiával sebesebben ment."

E' megtámadás erősebb vala, mint hogy azt se bészünk még tulajdon betegeitől is eltűrhetette volna. Meggyőződve tudománya' hasznairól, mint meggyőződve csak az lehet, ki belőle évenként háromszáz forint biztos fizetést, szabad lakást, és a' láttelekek-nél nem egy szép mellékhasznocskát huz, meggyőződve tudománya' valóságáról, mint ki oskolaköny-

vein kívül az orvosi tudományról mást nem olvasott, 's ki a' biblia ellen felhozott kételyeket félig sem tartá olyl vétkeseknek, mint ha valaki amazok ellen szolt: Serer mondhatlan boszuval 's megvetéssel tekinte maga körül, főkép az öreg Jánosra, kinek, örömében, midőn a' feldsert megtámadva látá, egész képe ragyogott, 's ki fejével 's minden tagjaival helybenhagyást integete, léginkább Kálmán' érthetőbb tréfáira. „De hát van-e abban csak mákszemnyi ész, mit a' homoeopathák tesznek? — szolt végre a' megtámadott — egy nagy felnőtt ember megbetegszik, példaul egész tál kocsonyát fölfal 's gyomrát elrontja, eljő a' homoeopatha 's mit ad be? Kérem alásan, mit ad be illy alkalommal? egy csöpp camomillának millionyi részét; mondom egy egész tál kocsonya ellen, egy csöpp' millionyi részét. Már kérdem, józan ember hogy foghatja föl eszével ennek hasznát? Egy egész tál kocsonya, és“

„Igen, — válaszolt Kálmán nevetve — de én azt se' foghatom meg tulajdonképen, ha sok turóslapényt, vagy töltöttkáposztát ettem 's hideglelést kapok, china miért segít?“

„Az igen természetes hogy a' teins ur ezt nem érti — szolt a' sebész azon meglegült mosolygással, mellyel tudósok, be nem avatottak' irányában szólni szoktak — a' teins ur nem járatos az orvosi tudományban, de ez magában igen világos 's egyszerű. A' chinának van bizonyos ereje, melly a' hideglelést megszünteti, semmi sem természetesebb ennél, isten a' chinát különösen azon célból teremté, hogy vele a' hideglelést meggyógyítsuk.“

„De miért van, hogy isten mikor a' kolbászt 's

töltöttkáposztát, mitől hideglelést kapunk, itt nálunk teremtetten, a' chinát mégis nem itt hagyá nőni?“

„A' teins ur csak enyeleg — monda főcsóválva Serer — 's így tudományos dolgokról szólni nehéz; de azt csak nem fogja tagadni senki: hogy ha valamiből olly parányi adag, mint a' homoeopathák állítják, olly nagy hatást tesz, többnek még nagyobb hatásnak kell lenni; 's ha egy csöpp camomillának millionyi része már valakit meggyógyíthat, én ki három ándsával adok legalább, még többet használok. A' mint igaz is, mert a' camomillathea jó mennyiségben csudákat tesz.“

„A' mint vesszük — válaszolt Kálmán pajkosan — minden a' módtól függ mellyen adjuk. Doctor ur egy tekercs boton, egy egész mogyorófából készült padon órákig elülhet minden kellemetlenség nélkül, mégis ha a' tekercsből egy pálcza kivéttetik 's azt például János másra bizonyos módon alkalmazza, akkor ámbár előbb az egész mogyorópad rossz hatást nem okozott, úgy hiszem.... Mit gondol János?“ — szolt az öreghez fordulva, ki mintha már a' botot kezében érezné, markát összeszorítva nevetett.

„Hát én — felelt ez — csak azt hiszem, hogy a' homopathica és a' — — nem tudom hogy hívják, mindegy. Ha gyomrom fáj, bort iszom, 's mikor a' kulcsárnak tüdőgyuladása volt, a' gazdasszony paprikás pálinkát adott be neki, 's mi is csak meggyógyultunk. Életünk isten' kezében van, mint a' tiszteletes mondja, 's ha valaki nem érte el végső napját, azt megtartja, ha száz doctort hína is.“

Nem tudom mik lehettek volna János' e' merész

szavainak következései, ha a' sebészt, kinek mérgeben szemei szikráztak, ép' midőn szólni akart, a' teins alispánné' jötte nem szakítja félbe. Mellyet észrevéve, midőn kézcsókoláshoz sietett, azonnal a' jégborítások 's mandulatej' csudálatos hatásáról, 's miként Ákos már minden veszedelmen kívül van, kezde beszélni.

Rétyné nem látszott jó kedvében, és sem az orvos, sem Kálmán, ki magát mélyen meghajtá, nem méltattak nagy nyájasságra; azonban Ákos mindig különös hatalommal birt mostohája fölött; ez asszony, ki indulatát soha senki' irányában nem mérséklé, vele mindig szeliden, vagy legalább udvariasan bánt, 's most is midőn ágya mellé ült, részvéttel kérdé: „hogyan érzi magát?”

Serer, Jánossal friss borításért ment; Kálmán észrevéve hogy társasága nem kívántatik, az ablakhoz állva a' kertbe nézett. „Látod-e Ákos — szólt Rétyné halkán — mi következik abból, ha az ember a' helyett hogy tisztújításnál kötelességét teljesitené, lányokhoz jár.”

Ákos hallgatott, de arczai égtek. „Nincs okod magad' szégyenleni — szólt Rétyné enyelegve — Vilma szép leány és — — —”

„Nagysád!” — szólt Ákos feszült kebellet. „Vilma — folytatá amaz — csinos leány, 's ti fiatal emberek, hol van egyki illy alkalommal kezét nem nyujtaná az után, mi önkényt ajánlkozik. A' leány' dolga becsületére vigyázni.”

Rétyné' szavai enyelgők, szinte nyájasak valának, mégis volt valami a' hangban mi Ákos' egész

vérét arczaiba hajtá, 's az asszony maga, noha meglepettnek tetteté magát, igen is jól tudá az ifju' felgerjedésének okát, midőn ez remegő hangon szóla: „Nagysád kérem egy szót se többé illy hangon; Vilma...”

„Igen csinos kis leányka — mondá az asszony, mindig enyelegve, de úgy, hogy idegen is észrevehette volna a' keserűséget, melly szavaiban rejtezett; kissé kegyesebb mint gondoltam, de végre ez anyjának gondja, illy leányok, kik uriasan neveltetnek, mindenfélét vesznek fejökbe; Tengelyi meggondolhatta volna maga is, hogy e' nevelés nem jegyző leányának való.”

„Vilma, mátkám!” — szólt Ákos erőt véve magán 's mennyire lehetett nyugottan.

„Mátkád?” Rétyné nevetésre kényszeríté magát. „És hányadik, ha szabad kérdenem?”

„Az első — szólt nyugottan az ifju — 's arra esküszöm, utósó.” 'S Rétyné lesüté szemeit a' nyugott, elhatározott tekintet előtt, mellyel Ákos reá nézett.

„Lázban beszélsz? — szólt végre a' lehetőségig nyájasan mosolyogva — Vilma Rétyné! 's illy történet után!”

„Ha Vilma mátkám — szólt Ákos folyvást mostohájára függesztve szemeit — nem látok semmi rendkívülit a' történetben.”

„Ha feleséget vessz magadnak, mondá apám sokszor testvéremhez — szólt Rétyné — ne végy soha olyat, ki lakodalom előtt becsületénél inkább sze-

ret, nehogy a' lakadalom után mást még náladnál is inkább szeressen.“

„Nagysád — szólt Ákos, összevonva szemöldeit — ne becstelenítse nemét, 's önmagát az által, hogy becsületes leányról így szól.“

„Persze becsületes leány, hisz Ákos urfi ott van éjjel tizenkét óráig; 's megölné mindenkit ki kételkedni merne.“

„Méltoztassék, — szólt Ákos keserűen — jövődöbeli menyéről miért ne szólhatna kedve szerint.“

„Menyemről? 's tudod-e hogy Tengelyi' nemesége is kétségbe vétetett?“

„Tudom! Ha Vilma nőm, nemességre nincs szüksége többé; egy okkal több hogy nőül vegyem.“

„Tengelyinek, mint mondja, irományai vannak, melyekből nemességét bebizonyíthatja.“

„Voltak — szólt Ákos, élvezve a' zavart 's aggodalmat, melly mostohája' képen látszott — az irományok elraboltattak. A' Tengelyi családnak nincs többé senkije, kire támaszkodhatik mint én, de reám számolhat.“

„Hisz azt hallám — szólt Rétyné 's arcának kifejezése látszólag változott — hogy a' rablás nem sikerült, 's Tengelyi' irományai nem jöttek a' zsiványok' kezeibe.“

„Sőt épen ellenkezőleg — válaszolt Ákos, ki mostohájának fölgerjedését észrevevé — a' pénz 's minden egyéb visszakerült, csak az irományok veszték el.“

Rétyné' arcain öröm sugárzott, mellyet min-

den öröklődése mellett, Ákos előtt egészen eltitkolni nem tudott, midőn kérdé: „kik lehettek a' tolvajok?”

Ákos, ki az egész idő alatt, szemeit nem fordítá el mostohájától, mondá: hogy az egész falu' véleménye szerint a' rablás Viola által követtetett el. Mire Rétyné sietve fölkel 's mondván: hogy még valami sürgetős dolga van — elsietett.

Kálmán, ki a' beszélgetésnek csak utósó részét hallá 's maga is észrevette a' változást, melyet a' rablásról hírt Rétynére tett, bámulva néze utána. Ákos, fölülvé ágyában fejét csóválva egy perczig gondolkozott. „Kálmán! — szóla végre — mondád hogy Tengelyi a' rablás' bujtogatójának mostohámat tartja?”

„Majdnem világosan mondta.”

„És azt hiszed, hogy a' rablást Viola követte el?”

„Viola, vagy a' zsidó, és ennél nem találtak semmit.”

„Tudja az ég, én alig hihetem — szólt Ákos, fejét rázva. — De ha az irományok Violánál vannak, ő visszaadja, annyi bizonyos.”

„Kétségen kívül, ha fojtásnak nem használta el.”

„'S te minap mondád, hogy Viola gulyástoknál többször megfordul. Tudod-e mit? Nyargalj oda mindjárt, mondd meg neki: hogy Violát keresse föl, ha az irományokat visszahozza, ígérj neki 's Violának akármit. Tudod-e Kálmán? Az átkozott seb miatt magam nem mozdulhatok — szólt haragosan bekötött kezére tekintve — életem' boldogsága függ tőle, kérlek siess.”

Kálmán, ki az alatt kalapját 's bekesét sietté-

ben alig tudá föltalálni, homlokára csapva szidni kezdé magát: hogy is nem jutott ez régen eszébe! „Á' gulyás által bizonyosan megkapjuk az irásokat“ szólt, 's megszorítva barátja' ép kezét, elsietett.

Ákos, égő homlokát fejére támasztva ült ágyában. „Ha ez igaz volna!“ — szólt magában, 's szomorú gondolatokba merült, melyekből csak János, ki ismét friss borítással jött 's beszélé, hogy a' nagyságos asszony azóta mindig Macskaháznál van, ki vele Porvárról jött, ébreszté őt fel. Rövid idő múlva Kálmán' lovának kopogása hallatszott 's a' kocsí' zörgése, melyet az alispánné, nem tudni miért, mihelyt Ákostól kijött, újra befogatni rendelt 's mellyen most Macskaházy elindult.

XV.

„**S**irva vigad a' magyar“ így szól a' közmondás; miért is vigadna máskép? Ha az ősöknek arczvonásai egyes családokban ivadékról ivadékra föltartják magukat: bámulhatjuk-e, ha azon kifejezésből is, melly az eldődök' vonásainak életet adott, egy rész átszáll a' késő unokákra? 'S hajdanában a' magyarnak annyi oka volt sirni! Más nemzeteknél az újabb kor meggyógyítja a' multnak sebeit, 's ha a' népdal majdnem mindenütt megtartá a' hús melódiát, melly olly korban támadott, hol az elnyomott népnek érzelmei nem lehettek egyebek mint szomorúak: vigabb szavak tétettek régen az előbbie' helyébe, vagy legalább az énekesnek vigabb hangja feledteti a' dalnak valódi jellemét. Nálunk alsóbb osztályainknak legalább nincs okuk vigságra a' jelenben sem, 's a' dal szomorúan hangzik most is, mint azon napokban, midőn Budánk' falain félhold uralkodott. Hisz vannak emberek e' hazában, kik legfőlebb falujok' történetét ismerve, nem igen gyanítják, hogy ez ország, mióta a' törököt elűztük, változáson ment keresztül, 's a'

jobbágy, midőn füstpénz forintját kastélyba viszi, a' török garasra emlékezve, ha hire csakugyan hozzá jutott, — félig sem borzadhat annyira a' multtól, mint azok, kik régebben, mintegy századdal ez előtt, végső krajczárig letisztázák hazájuk iránti tartozásukat. De a' komorság, melly a' magyar nép' jelleméhez tartozik, meggyőződése szerint, történeti emléke, 's jelen állásán kívül még azon szomorú jellemnek tulajdonítható, mellyet vidékünkön, hazánk' leginkább magyaroktól lakott részeiben találunk. Ki az, ki e' hon' rónáin végig tekintve megtudná tartani vidámságát? Az őserdő, melly e' tájakat talán egykor eltakará, kivágotott, a' természet' hatalmas élete kiirtatott, az áthatlan növényfátyol, mellyel e' föld szűz testét egykor takarta, az ember' fejszéje alatt eltűnt, 's vele a' madarak' ezerhangu éneke 's a' vadak' vig játéka a' hűs rengetegben; de az ember, midőn a' természetet legyőzé, nem takará el a' csata' nyomát új teremtetésével. Az erdő eltűnt, 's helyében csak pusztaságot találunk, 's nincs miért örülnünk a' természet fölött kivált győzelmünkön. Ha más országok' lakója a' vidéken körültekint, mennyi van min szíve örülhet! Mindenfelől házak, fák, kerítések, viruló vetés, mindenütt valami, mi őt eldődeinek munkásságára emlékezteti, mi új, elevenebb szorgalomra inti, hogy mint ők, úgy ő munkája által földi létének nyomait hagyja maga után. Pusztáinkon csak a' határhalmok, mellyek hosszú sorokban emelkednek, intenek arra, hogy e' föld egyesek által tulajdonnak neveztetik, noha alig tudjuk, lehet-e azt tulajdonnak nevezni, mi csak abban, hogy másokat valaminek használatától kizárunk, 's nem ab-

ban, hogy vele magunk élünk, áll: 's az általános elhagyottság, a' munkátlanság' csöndje, melly e' tájakon elterül, szomorúsággal tölti lelkünket. Hány ivadék tűnt el e' határokon a' nélkül, hogy létének nyomát hagyná maga után! 'S az átmenő miként ne emlékeznék, hogy egykor sirjába fog szállni ő is, eltakarva a' nagy róna alatt, nyom nélkül, mint kit a' határtalan tenger, habjaival elborított.

Ha illy vidéket, pedig a' mondtak szóról szóra illenek Tiszarét' egész környékére, novemberi nap' szürke világításában látunk, a' szív akaratlanul szomoru sejdítésekkel telik el. —

Dél rég' elmúlt, midőn Zsuzsi, Liptáknétól kísérve, a' falut elhagyá, 's miután ez a' külsárdánál egy ideig vele pihenve tőle megvált, a' fiatal aszszony, kis poggyászával hóna alatt, mellyben magának 's férjének kevés eleséget vitt, magánosan haladott Kislak felé, hol a' gulyástól Violáról valamit hallani reménylt. A' gulyás' tanyája, Tiszaréttől jó kétórányi járás vala, 's Zsuzsi, ha néha mély gondolataiból föleszmélt, fájdalmasan érzé a' gyöngeséget, melly betegségéből visszamaradt. Nem egyszer ült le fáradtan az árkok' egyikébe, hol a' hideg szél kevesebbé érhető, 's ha ilyenkor szemeit körüljártatva a' nagy pusztaságot látá maga körül és magát olly magánosan, olly elhagyatva, a' nagy csönd, mellyben önlélekzetét hallhatá, rémüléssel tölté lelkét. Eszébe jutott, hogy a' napokban farkasokról hallott beszélni, eszébe jutottak gyermekei, férje, ki talán e' pillanatban uj veszélyben forog; 's ismét utnak indult, nem uj erőt, hanem uj nyugtalanságot érezve haladásra, melly annyival inkább

növekedett, mennyivel inkább érzé, hogy célját jelen gyöngé állapotában sötét előtt elérni nem fogja. Egyszer kopogás ébreszté föl ábrándaiból, lelkén a' gondolat villant át, hogy Violája száguld utána, dobogó szívvvel fordult meg, de a' lovas, Kálmán vala, ki gyorsan haza felé nyargalt. Így ért a' kőfeszületig, melly a' kislaki határon áll, 's noha, mióta a' pápista földesasszony, ki azt részbirtoka mellett ájtosságból fölállítatá, meghalt, többé be nem festett 's romlásnak indult, a' vándornak, lépcsőkővén kedves nyughelyet nyujta. E' kereszt mellé ült Violáné. Eszébe jutott, hány szerencsétlen térdelt e' lépcsőkön, hány panaszlá itt keserű bajait annak képe előtt, ki földünkre szállt, csak hogy az emberi szenvedéseket egész keserűségökben ismerni tanulja, hány kelt föl vigasztalva e' feszülettől, 's a' kálvinista asszony' lelkén a' pápista keresztnél azon nyugalom terült el, mellyet nem egy vagy más vallásos rendszer, hanem csak az isten által jobb emberek' keblébe teremtetett vallásos érzemény ad, 's mellyet sok, ki egyes vallások' tanai fölött könyveket irt, talán soha sem ismert életében.

Az asszony fölkel, hogy tovább menjen: midőn egyszerre nevén szólítatik. A' hang ismerős vala, de nem annyira, hogy első pillanatban tudná, kitől jő, 's midőn megfordulva, Czifrát látá, ki a' kereszthez támaszkodva, fejével köszöntést integetett, Zsuzsi visszaijedt. Mióta Czifrát először látá, mindig borzadással tekintte reá. Ismerte alávalóságát, tudta, hogy minden kegyetlenség, melly Viola' czinkosai által elkövettetett, ez embernek műve, 's az egész szeretet, mellyel férjéhez viseltetett, sokszor nem vala elég

erős legyőzni undorodását, ha őt ennek társaságában látá. Viola, mi több, egy idő óta gyanakodni kezdé pajtása' hűségén, 's nem egyszer mondá, hogy a' Judásává leend. Mind ez összevéve, megmagyarázza a' borzadást, mellyel a' szegény asszony a' zslványra nézett, midőn ez furkós botjára támaszkodva, különös mosolygással, melly arczainak még csunyább kifejezést adott, kérdé: hová megy?

Violáné felelt, hogy a' kislaki gulyáshoz.

„Ugy-e, férjedet keresed? — szólt a' másik, bundáját vállán igazítva — a' gulyás talán tudni fogja. Mi ujság nálatok a' faluban?“

„Hát nem tudja kend? — szólt Violáné, szemeit a' szólóra szögezve — azt mondják pedig, kend is ott volt férjemmel?“

„Violával? Hát a' faluban volt?“

„És kend nem tudna semmit a' rablásról, melly a' notáriusnál tegnap éjjel történt?“

„Hát kirabolták? — szólt nevetve — no mit mondtam. Mihelyt hallám, hogy Violának szabad já-rata van a' házhoz, előre mondtam, hogy rablás lesz a' vége. Olly legény, mint Viola, nincs három me-gyében, vele nem lehet tréfálni.“

„Ne beszéljen kend ilyeket. Esküdni mernék, nem Viola követte el a' rablást.“

„Maglehet, én nemtudom. Hát ki lett volna?“ szólt Czifra egykedvűen.

„Az egész falu mondja, hogy kend.“

„Az egész falu? Peti cigány talán?“ kérdé Czifra, lángoló szemeit az asszonyra szögezve.

„Petit nem láttam mióta Porvára ment, de a' kovács, ki kendet üzőbe vette, az egész falu mondom . . .“

„Az egész falu bolond, és a' kovács még bolondabb, ha olly valakit vett üzőbe, a' kit Czifrának gondolt. Ha én lettem volna, nem sokat locsogna merészségéről. Éjjel minden macska fekete, szeretném tudni, miről ismert meg, talán bundámról — tevé hozzá nevetve 's bundáját vállára huzva — az sem piszkosabb másénál. Sok jó szerencsét! mennem kell.“ 'S a' zsvány az uton, melly a' kereszt mellett Garacs felé fordul, füttyörszve tovább ballagott. Zsuzsi soká nézett utána. Miután elindult, kis idő múlva kocszörgést halla 's látá a' hintót, mellyen Macskaházy szinte Garacs felé hajtatott. Mikor a' hintó Czifrát utóléré, kit Violáné időről időre visszafordulva szemmel követett, megállt, a' bennülő rövid ideig a' zsványnyal beszélgetett, azután ez hátul a' bakra ülven, a' kocsí tovább haladt.

Zsuzsi bámulva a' látottakat, kettőzteté lépteit; de már sötétedni kezdé, mikor a' tanyához közelgett.

Itt az öreg gulyást 's Petit találá. „Nem láttad-e Czifrát?“ szól emez nyugtalanul, ki midőn az asszonyt meglátá, társával eleibe jött.

„Igen“ felelt Violáné.

„És hol?“

Violáné elbeszélé egész találkozását, mialatt Peti' arczain, főkép' midőn hallá, hogy Macskaházy Czifrát kocsijára vevé 's Garacsra hajtatott, a' legnagyobb kétségbeesés vala látható.

„Mindennek vége van! — szól végre, kezével homlokára csapva — hogy is szólhatott kend Czifrával Violáról? Most ha jókor nem jövök, elfogják.“

„De az istenért, mi történt?“ kérdé az asszony remegve.“

„Nincs időm, István mindent elbeszél, én itt egyenesen a' legrövidebb uton futok a' sz. vilmosi erdő felé. Ha kendnek lovai elérkeznek, hajtson lóhalálba. Tudja a' helyet, talán még előbb jövünk mint a' szolgabíró' emberei. A' Tisza, hála istennek, még az idén nem öntött ki. Az istenért, ne kimélje lovait, István.“

'S a' cigány sebes ügetéssel sz. Vilmos felé sietett.

Violáné, ki mindent, mit maga körül lát, nem értett, 's csak Peti 's az öreg gulyás' viseletéből vevé észre, hogy férje veszedelemben van, remegő hangon kérdezé ezt: „mi történt?“

„Még eddig semmi, légy nyugottan Zsuzsi, — mondá emez — ha valami történik, felakasztom magam, de csak miután Czifrát ezer darabokra téptem.“

„De mi történt? az istenért, mondd el könnyörtettségéből — sohajta Zsuzsi, midőn a' házba lépve, hova ép' értek, a' tüzhely melletti padra ereszkedett, 's az öreg gulyás nem kevés káromkodással önma-ga ellen, elmondá a' dolgok' helyzetét, melly Violára nézve épen nem vala megnyugtató. Mindjárt a' rablás után, mellynek való történetét Violáné a' gulyástól hallá először, férje lóháton a' tanyához jött, 's Istvánnak, kinél az egész banda majdnem naponkint megfordult, meghagyá, hogy ha Peti, kit ide rendelt, vagy hívei között más valaki őt keresné, a' sz. vilmosi erdőbe, szokott rejtekéhez utasítsa, hol, míg a' rablás által okozott lárma tart 's Tengelyinek az írásokat valami módon vissza nem szolgálhatja, rejtve fogja magát tartani; kérvén egyszersmind, hogy ez alkalommal pár napi eleséget küldjön szá-

mára. A' gulyás, Czifra' árulásáról még mit sem tudott, Viola sietségben megfélekezett felőle szólni, Petivel, mióta ez hallgatódzva az árulásnak nyomába jött, a' gulyás nem találkozott, és semmi sem természetesebb, mint hogy midőn Czifra ma délután a' tanyához jött 's Violáról kérdezősködött, István egy kulacs bort 's pár font húst adva kezébe, őt a' sz. vilmosi erdő' rejtekéhez utasította. Csak egy órával később, midőn Peti, ki a' rablásnál Violától könnyebb szaladás végett elvált, megérkezett, hallá, hogy árulóra bízá titkát. Azok után, miket Violáné tulajdon szemével látott, Czifra' szándékáról nem lehetett többé kétség, 's a' szegény asszony, meggondolva minden körülményeket, kétségbeesve helyzetén, ült ott a' padon, a' fájdalomnak azon nemébe merülve, mellynek az ég könyeket nem adott vigasztalását.

Két óra múlt, hogy Czifrát 's Macskaházyt látá, Garacs a' sz. vilmosi erdőhöz félórával közelebb, a' főbíró' házánál kész lovaskatonák 's comissariusok, — 's ők gyalog miként érhetnének előbb Viola' rejtekéhez, hogy neki hirt vigyenek. Itt nem vala mit reményleni!

„Csak szekerem jőne már — szólta a' gulyás, háza' elébe menve. — Beküldtem a' faluba két óra előtt 's még se jó. Ne várj, átkozott fattyú! Ha lovaimhoz juthatok, még idején ott leszünk. Azok a' szolgabírók sem sietnek úgy, mint kend Zsuzsi lelkem gondolja, főkép most restellatio után; ki tudja csak otthon van-e már? Igaz, Peti mondta: hogy a' főispán haza küldte, hogy a' rablás fölött mindjárt nyomozást tegyen. Átkozott főispán! De átkozott én magam is. Hogy az ördög harminczhárom-

szor leütött volna menkő teremtésével mikor számat tátottam az előtt a' gazember előtt! Na, ne félj semmit, Zsuzsi lelkem, jókor jövünk még, meglásd, nincs jobb lova senkinek. De ki is gondolta volna, hogy Czifra illy gazember lehet, harmincz esztendeje hogy zshivány 's még ő árulkodik, de várj, várj! Mindjárt Czifra után Kálmán urfi volt nálam 's elbeszélte, hogy a' notariusnak írásai veszttek el, 's kért hogy szerezzem vissza, hogy mondjam meg, hol van Viola; az istenre kért 's mellé káromkodott, 's én nem mondtam neki egy szót, csak azt ígértem: ha Violával valamikor véletlenül találkozom, majd szólok vele, 's ennek a' kutyának mindent elmondok. De — kiálta föl, midőn baltáját 's bundáját, egy sebesen közelgő kocsi' zörgését hallva, fölkapta — itt vannak lovaim."

A' kis szekér, két izmos sallangos sárgával a' konyha - ajtó előtt állt meg. „Ugy, Zsuzsi jer, ülj hátra a' kocsiha 's takard be magadat jól; — szólt, Violánét szekerre emelve — te pedig lódulj, — mondá kocsisának, kit kezéből kivéve gyeplőt, üléséről lelökött, — majd adok én neked kocsmában mulatozni."

'S a' lovak száguldva megindultak a' mezőn. A' szekér' csengő zörgése nem sokára elhangzott, 's a' kuvaszok, kik utána futottak, rég elhallgattak, csak Bandi kocsis állt még előbbi helyén, minden sötétség' daczára, melly a' téren terjede, a' távozó szekér után bámészkodva. „Istók bácsi — szólt, fejét melly nem épen nyájasan érintetett, vakarva — talán csak nem lopja el Viola' feleségét; hiszen nem marha!"

XVI

Vándor! ha Taksony megye' tiszai járásába igazságot jöttél keresni, — 's miért ne történhetnék ez? vannak esetek, hol a' jámbor úgy elbuvik előttünk, hogy az egész világot kikutatnók utána — 's Garacs helységéhez jössz : huzd le saruidat. Így kezdhethém e' fejezetet, ha soknak kívánata szerint száraz írásmódomat virágossal fölcserélni 's azon pathoshoz emelkedni akarnék, melly a' magyar stylus' legfőbb tökélyének tartatik, 's ujabb időben legjelesb magyar műveinket, talán azért, mert bennök már ugy is semmi természetes helyén nem áll, fordíthatlanokká teszi. De szegény író létemre, ki alig találok elég szót egyszerű gondolatim' kimondására, én a' gazdagokat csak irigyelhetem, kik minden tárgynak három substantivumot találva, mindeniket három adjectivum' kíséretében küldhetik a' világba, 's tropusaik és figuráik' gazdag tárházában fölhalmozva tartják beszédök' ékességeit; illy példák' követésére nem érzek erőt magamban 's visszatérek előbbi szerény elbeszélési módomhoz. Igen, olvasóm, ha Ga-

racsra jössz, hová történetemmel átmegyek, huzd le saruidat; nem azért mondom, mert e' falu Nyuzó Pál főbíró ur' lakhelye 's így főkép' ha járásában tartózkodol, neked szent hely, melyet így kellene megtisztelned; nem is azért mert sz. Ágoston szerint még vallási tárgyaknál is, minő a' böjt, legjobb azon helynek szokását követni, mellyen tartózkodunk, 's Garacson az egész világ mezitláb jár: de ha minden magasabb szempontokat mellőzők, legalább azért, hogy jó erős bagaria csizmát huzhass lábaidra, mik nélkül őszi időben, mint most, nehezen mehetsz végig az utcán.

Valamelly történetphilosophiában olvastam, nem mondhatom hamarjában mellyikben, mert volt idő hol még nem tudva, miként az emberek a' történetekben, mint minden tudományban, csak azon igazságokat keresik, mellyeknek ép' hasznát vehetik, sokat foglalatostkodtam illy tartalmu munkákkal, — valamelyikben tehát, a' sok között, mondom, olvasám: hogy a' phoeniciaiak csak annak köszönhetik az előmenetelt, mellyet a' hajózási tudományban más népek előtt tettek, mert mindazon anyagoknak bőségében voltak, mellyek a' hajózásra szükségesek. A' ki csak egyszer Garacson volt, ez állítás' helytelenségéről meggyőződhetett; soha emberek a' plasticai művészetekre kedvezőbb helyet nem választhattak volna; a' föld mint a' legszebb agyag, az egész utca olyan, hogy belőle mintázhatál, sőt a' hová léptél, lábad' legszebb nyomdoka visszamaradt, úgy hogy mihelyt a' föld kiszáradt, rézüntéseket tehettél volna utána; valóságos lelke a' sárnak, mint mondani szokták, 's még is szobrást, sőt még egyetlen egy fazekast sem találhatál a' faluban. És aztán higyen

az ember a' tudósoknak! Egy öreg ismerősöm van, főőrmeister volt egykor az insurrectionál, valahányszor őt Bécs felől kérdi valaki, alázatosan megvallja, hogy ott nem volt; de említse csak Párist, Rómát, Lisabont, Konstantinápolyt 's egész órákig fog szólni az egyes utczákról 's piaczkokról 's a' boldog napokról, melyeket ott töltött; úgy látszik, tudósaink néha őt utánozzák; ha a' jelen pillanatról, ha az óriási mozgalomról, melly között élünk, szólunk, ők is alázatosan megvallják, hogy nem tudják, mit jelent mind az; de csak menjünk pár századdal vagy ezreddel hátrább, 's minden csupa világosság, a' legkisebb tettnek legparányiabb indoka, az eszmék' sorozata, az érzelmek' minden következtései, előttök semmi rejtve nem maradhat. Ha kérdenéd: mi lehet oka, hogy Pharaó hét vastag 's ép' annyi sovány tehenről álmodott? talán volna tudós, ki értekezésben elmondaná az aegyptusi király' vacsoráját, mellynek ez álom, következtése vala. Szegény népek! mig éltek, politicusok próbálják rajtatok theoriáikat, 's ha meghaltatok, eljő a' történetbuvár 's ismét theoriáira használja nehéz éltetöket. Nincs mit irigyleni sorsotokon!

Eltértem! Ne vedd rossz neven nyájas olvasó; tudod, régi szokásom, 's azonkívül, ha — mint mindig hallám — az író' kötelességei közé tartozik a' tárgyakhoz mérni modorát, Garacsról szólva, miként ne élnék egyes kitérésekkel? A' főbiró' lakhelyének ép' az vala legkitünőbb jelleme, hogy benne egyenes uton senki sem járhatott, annyira összevissza álltak az egyes házak, annyira tekervényesen kigyózott az üres majd keskeny majd szélesebb hely, melly utczá-

nak neveztetett, 's e' czimet legalább is annyira megérdemli, mint azon jobbágylakások, melyek között elnyult, a' magukét, ha házaknak mondták; mert ha az adó, mint Angliában, az ablakok vagy kémények' száma szerint fizettetnék nálunk, az egész faluban nehéz lenne egy házat a' közterhek alá vonni, olly igazságosan legalább, mint midőn tőlünk füstpénz követeltetik.

Taksony megye nem tartozik azok közé, melyekben a' faluk legtöbb jólét 's kényelem' nyomait mutatják, 's az angol farmer nem sok gazdaházat találna, hol sárból tapasztott falai között, melyekre födelül villával kevés szalma hányatott, magát jól érzené; — 's mégis Garacs, látszó szegénységre nézve, jóval meghaladta szomszédait. Akaratlanul elszomorodtál, ha a' rongyos födelü 's roskadó falusi kunyhók közt áthajtatál 's a' halvány beesett arczu népet látád, melly a' falut lakta, 's melly úgy látszott, soha e' határok között jól nem érzé magát, kivéve, ha egyenkint a' falu' tulsó oldalán bekerített helyre kivitetett, mellynek magasabb keresztjei alatt, minőket nálunk minden orosz temetőben látunk, először pihent meg mióta e' földre jött. Maga a' templom — e' palotája azoknak, kiknek e' földön csak kunyhók jutottak, mellyre a' nép máshol büszkén tekint, melyet virágokkal 's zöld ágakkal ékesít, mint tulajdon házat soha nem — itt roskadófélben állt. Az alacsony falak, mellyeket a' rothadt zsindelyzet az eső emésztő hatalma ellen rég nem óvhatott már, csak támaszok által tartattak föl a' végső süllyedéstől; a' torony, melly a' templomnak bemenetelül szolgált, több helyen szétrepedve, alig bírta csak a' kettős

vaskeresztet is, melly magas födelén inkább csüggött, mint állt, a' harangok rég levétettek 's külön faálláson függtek. Minden pusztulásnak indult, minden a' szegénység' nyomait hordá magán, mintha a' vallás, melly az embereknek vigasztalásul adatott, e' roskadó födél alá azért vonult volna, hogy hiveiben kielégithetlen vágyakat ne ébresszen. A' templomot 's paplakot, melly ha lehet még szegényebb állapotban állt mellette, három oldalról tó környezé, benőve náddal és sással, hátul egy pár lelkesznek szerény emlékkövei álltak, 's ha véletlenül vasárnap jövéi ide, mikor épen harangoztak, míg a' tóban a' békák örökös dalukat szomoruan tovább zengék 's a' falu' szegény lakói rongyosan, roskadó templomukba zarándokoltak: szomorúság lepte meg szívedet, mellynek kifejezésére talán alig találhatnál szavakat. Garacs örömtelen hely vala egész éven át, de csak vasárnapon, ez áldott ünnepen, mellyet isten az embernek öröm 's pihenésre rendelt, érzéd e' nép' egész nyomorúságát.

Azonban csak egyik oldalát láttuk a' képnek, és sérteném azon igazságot, mellyel mint író az olvasónak tartozom, ha nem emliteném, hogy ugyan ezen falu magasabb szempontból felvéve, azaz azon födeleket tekintve, mellyek itt ott a' sárkunyhók fölött emelkedtek, egészen más, sőt valósággal urias kinézést mutatott. A' Garacsiak, Bámérik, Andorfyak, Nyuzók 's nem tudom hány uri család, melly e' helységnek leányágat illető birtokába jutott, szebbnél szebb curiákat építének, 's habár itt is az utcán talált építési anyag vagy legfőlebb vályog használtatott: az ellentéttnél fogva, mellyben e' magasabb

épületek a' falu' kunyhóival álltak, szinte paloták között képzeléd magad, 's a' sok oszlopszat, melly mint tudva van, classicaí izlésünknel fogva minden nemesi curiának főjellemei közé tartozik, néha Hel-lásra, főkép Spártára emlékeztetett, hol, tudjuk, a' heloták' száma a' polgárokét mindig felülmulta. Azon vastag könyvekben, mellyeket diákul a' jog' testének szoktunk nevezni (e' test' lelkének természetéről tudósaink sokat vitáztak a' nélkül, hogy tisztába jöhet-tek volna; még halhatlansága sem állítatott minden kételyek' fölébe) van egy törvény, melly szerint a' földesur, ha gyermekei közül egynek lakásul belső telket nem adhatna, egyes jobbágytelkek' kibecsü-lésére jogosítatik föl. Nincs is semmi természetesebb, mint hogy földes uraink valóságos apjai lévén mind jobbágyaik' mind gyermekeiknek, közöttük akkép' osztják föl földeiket, mint nekik tetszik; 's ha Ga-racson e' törvény szorgalmatosabban követtetett is, mint azt a' jobbágyok talán kívánták: legalább a' természetnek azon rendelése, miszerint az ember' főfeladata nemesíteni az anyagi világ' adományait, e' közbirtokosok által annyira teljesítetett, hogy alig lehetett nemtelen földet találni e' falu' határai kö-zött. A' garacsi nemesség a' szabadföld' eszméjét rég valósítá birtokában, még mielőtt az hirlapjaink által megpenditetett, 's a' jobbágy' szabad költöz-ködhetési joga annyira nem vétetett kétségbe senki által, hogy nem egy paraszt család vándorolt to-vább 's még szekérről sem vala kénytelen gondos-kodni, hogy mindenét magával vihesse.

E' curiáknak, mellyek a' helységre illy jótékony hatást gyakoroltak, legszebbike kétségkívül Nyuzó

főbiró ur' lakháza vala, 's olvasóim, ha nekik kalauzul nem szolgálnék is, látva a' szépen kijavított kerítést, a' mérges-zöldre festett falat, mellyen hat ablak nyilik 's mellynek színét a' tornác' gyönyörű kék oszlopai még inkább kiemelik, Garacson más-hova nem térnének be, mint ide. A' földélnek, való, csak egy harmada zsindelyezettett még be, de miután a' főbiró ismét három évre választatott, valószínű, hogy a' még eddig szalmával fűdött kétharmad is nem sokára zsindelyezve leend; 's a' kéményből olly vastagon gombolyog a' füst, hogy akaratlanul jó vacsorára kellett gondolnunk.

Nyuzó csak körülbelől egy óra óta jött meg Porvarról. A' tisztújítás, mellyet Tengelyivel együtt hagyánk el, később szokatlan sebességgel haladott. A' nemesség tudósítván, hogy Bántornyí' emberei között nemtelenek találtatnak, majdnem egyhangulag ellene fordult, 's már tizenkét órakor nagy többséggel Réty kiáltatott ki alispánnak. Nője, ki a' Tiszaréten történteokról már valamivel előbb hírt vett, mihelyt ezt hallá, kocsira ült 's Macskaházival haza felé hajtattott. Krivérnél, mint másod alispánnál, — mert Édesy, ki e' hivatalt eddig viselé, önként lelépett, nem volt nehézség; miután pedig azon párt, melly az első tisztviselőknél legyőzetett, itt is, mint közönségesen, visszavonult, a' tisztújítás ezután csak papmarasztáshoz hasonlita 's két óra előtt bevégeztetett. Mire a' főispán szinte értesítetvén az állítólag Viola által elkövetett rablásról, a' járásbeli főbirót esküttjével azonnal nyomozás 's a' rabló' üldözése végett kiküldé.

A' taksonyi főispán — így csalódik a' hatalom e'

világon, eddig a' főbirót esküttjével együtt pandurok 's biztosok kíséretében hihetőkép' Tiszaréten képzelé; mi, belépve szobájába, nyugottan, nagy tölgyasztala mellett találjuk az érdemes férfit, 's ha Keniházy eskütt mellette nem ül, talán alig jutna eszünkbe, hogy a' főbirót hivatalos kiküldetésében látjuk. A' két férfi' mezdulataiban, mellyekkel poharakat töltöttek 's tálakat üritettek, nem vala igen sok, mi arra emlékeztetne, hogy zshiványok' elfogásában járnak el. Olvasóim ezen bámulhatnak talán; ha azonban meggondolják, hogy épen tisztújításról jövünk, mellyen Nyuzó három évre ismét főbirónak választatott, 's hogy a' német közmondás, melly szerint uj seprők legjobban sepernek, nálunk sokszor megfordítva áll, a' seprők közt ép' akkor tapasztaltván legtöbb szorgalom, midőn azoknak megújítása kívántatik, — kétségen kívül nem bámulnak annyira, mint igen sok más dolgokon, főkép' ha azon számos okokat meggondolják, mellyek érdemdús tisztviselőket arra bírák, hogy Tiszarét helyett, hová küldetett, egyenesen haza Garacsra menjen.

Mindenek előtt, Nyuzó, hogy a' főispán iránti tiszteletét 's hivatalos buzgóságát inkább tanusítsa, mindjárt tisztújítás után, még mielőtt megebédelt, indult el hivatalos útjára; már miután minden mozgás, főkép' az, mellyet kijelölt tisztviselő pártjának karjai között tesz, az étvágyat neveli, ki kívánhatná igazságosan, hogy a' tiszaréti járás' törvényes bizonyossága éhgyomorral egész Tiszarétig hajtasson 's ne menjen inkább Garacsra, mi jó másfél órával Porvárhoz közelebb fekszik? Irva áll a' szentírásban: hogy boldogok, kik éheznek és szomjuhoznak az

igazság után; (talán ez oka, miért tartatik hazánk, hol illy szomjuságra annyi alkalom van, némellyek által a' világ' legboldogabb országának) de az, hogy boldog állapot, ha az igazság, vagy mi egy, ha azok, kikben az igazságot személyesítve látjuk, éheznek, nincs irva sehol, 's Nyuzó miért tenné magán az első kísérletet? Azonkívül Pista és János pandurok Garacson, a' biztos hihetőkép sz. Vilmoson vala, 's azt, mint Keniházy eskütt ur igen helyesen megjegyzé, a' teins vármegye csak nem kívánhatja, hogy ők magok fogják el Violát? Esteledett 's illy időben ildomos ember, főkép ha neki, mint ez esetben Nyuzónak, egész banda hoszút esküdött, zsványt inkább kerül, mint keres; végre, 's ez ok a' jellemdús tisztviselőkre talán nem vala minden hatás nélkül, miután az utósó rablás Tengelyin követtetett el, Nyuzó 's esküttje nem igen bánák, ha a' gonosztevők csak akkor kerülnek az igazság' kezei közé, midőn az elrabolt tárgyak többé kezeik közt nem találtnak. Szóval, Nyuzónak száz oka volt, miért nem ment még az napon Tiszarétre, 's ki őt régi børszékén, pipával szájában ott látá ülni nagy asztala mellett, mellyen már édes apja ítéleteket irt 's most két üres 's egy megkezdett borczilinder a' jelen házi ur' foglalatosságait mutatá, míg egy félig fölemésztett tál kocsonya, csontig lemetélt sódar, 's a' brinza, miből fájdalom! csak a' faedény maradt meg, az ebéd' élvezeteire emlékeztetének: nem mondhatá, hogy Nyuzó, midőn haza jött, helytelenül cselekedett. A' házban annyi magyar kényelem látszék mindenfelől; magyar ember' sziye emelkedett ha csak körültekintett.

A' kényelemnek, tudva van, első kelléke: hogy

semmi se találtassék, mi akármi módon utunkban álljon. Nyuzó' szobája e' tekintetben tökéletesen kielégítheté a' legföllengzőbb kívánatokat. Az ágy, melly a' szoba' egyik szögletében állott, nem leheté keskenyebb; egy, hozzá mind barna színre, mind keskenységre, mind arra nézve hasonló szekrény, hogy reá ruhák, irások, kalap 's bot, szóval minden, minek egyéb helye nem vala, halomra hányatott; egy kis asztal az ablakok' egyikében; négy börszék 's egy lábnyi szélességű hasonló pamlag nem igen akadályoztaták a' vendég' mozdulatait; 's maga a' nagy asztal annyi különféle dolgokra használtaték — a' vendégek' nagy része Garacson közönségesen rajta ül, hogy a' helyet, mellyet elfoglal, tökéletesen meg is érdemli, mit nem mindenkiről mondhatunk hazánkban. De ha a' szabad mozgathatás magyar embernek Nyuzó' szobájában jól esett, főkép' korunkban, hol Pestet utánozva, faluhelyeken is a' butorok olly özszevissza rakatnak, hogy közöttük botlás nélkül elmenni majdnem lehetetlen: mi ezen élvezet ahhoz képest, hogy belépve, mindenki azonnal látá, miként itt azt teheti, mihez épen kedve jó? Ádám 's Éva akkor érzék először hogy édeni boldogságuk elveszett, midőn szégyenleni kezdvén magukat egymás előtt, öltözetéről gondoskodtak; 's mit mondjanak azon szégyény honosink, kiket évről évre uj korlátok fognak körül, kik ha gőzhajón utaznak, mit kebleikben érzének, azt ki sem köphetik a' nélkül, hogy valaki ellenők keserű panaszokra fakadna; kik itt ott elkorcsosodott asszonyaink' termeiben még pipára sem gyujthatnak, bár legfinomabb ezüstből volna is kupakja. Kényelmes hely ez, hol az ember magát ké-

nyelmesen érezheti, hol magát genírozni nem kell, — hála istennek! hogy legalább még magyar szavunk nincs ez átkozott fogalom' kimondására — 's ki illyent kerese, nem jöhetett jobb helyre, mint szolgabiránkhoz. A' pipa- 's kandallófüstben rég elbarnult fal, mellyen egyedüli ékességül a' magyar vezérek' vörös 's kék attilákban festett képei függtek, (mind szép, roppant bajszu magyar ember, csupa izmosságból görbe lábakkal és sárga csizmákkal, fejökön kalpag, kezeikben buzogány vagy zászló, lábaik alatt nevők' aláírása, ugy hogy Attilára 's testvéreire Budára olly hamar reá ismertél, mintha évekig vele laktál volna) a' padozat, mellyet régóta ismét föld takart, magok a' pókhálók, mellyek a' szoba' gerendáiról kényelmesen lecsüggtek, mintha a' belépőnek mondanák: ne genírozza magát ön; ugyis azon világitás mellett, melly nappal a' két kis ablak' elhomályosodott tábláin e' szobába hatott, vagy estve az egy faggyu gyertyától elterjedett, kárlett volna ha teszed.

Nyuzó érzé helyzetének mindezen kényelmeit, 's visszatámaszkodva székén, lelke boldog ábrándokba merült, minők csak szolgabirónak lehetnek, midőn magát uj három évre megválasztva látja. „Megvagyunk! — szólt néha, nyájasan mosolyogva — megvagyunk! — szólt ismét, az asztalra csapva — no várjatok!“ 's összeszorítá fogait, hogy a' rövid száru pipa homlokálg emelkedett. Keblét leirhatlan boldogságnak érzete tölté, a' fél vármegyét megverte volna örömében. Néha lelkét egyszerre szomorúság szállta meg; ez természete emberi nemünknek, ha öröm, könnyet facsar szemekből, nem tudjuk soha, nem fogja-e fájdalom tölteni szívünket, még mielőtt

amaz arczainkon lepergett; 's Nyuzónak e' ház olly teli vala emlékekkel. Ez asztal, melly mellett ült, nem vala-e ugyan az, mellyen negyvenöt év előtt, mindjárt születése után először, 's mint a' megyében sokan mondják, utószor megmésatott, nem mellette élte-e legkeservesebb 's legboldogabb óráit, azokat, mellyekben egy togátustól olvasni 's mellyekben egy táblabirótól färbilizni tanult; nem e' mellé ülteté-e kedves feleségét, midőn őt házához hozva, örömben ugy megrészegeedett, hogy még maig sem tudja, miként került az nap' ágyába; 's annyi boldog lakoma 's nehéz ítélet, miknek ez asztal vala színhelye, 's miknek bor 's tentanyomdokaikat még eddig megtartá! Eszébe jutott a' hetven forint negyvenhárom krajczár, mit a' tisztújításra költött, eszébe jutott édes apja, ki szinte szolgabíró volt e' járásban 's őt nem egyszer megtépázta e' szobában, eszébe jött mente-prémje, mellyet a' kortesek elszakítottak, 's hogy felesége' két első fogát törte ki most két éve, de egyszerre szomoruságának közepette ajkai ismét mosolyogni kezdenek. „Megmaradtunk!“ szöla, félig magában 's a' bú messze elszállt homlokáról. „A' járásban sok zsidó van, így gondolkozott magában, és ha édes apja meg nem hal, ő nem lehetne főbíró; a' prém, mellyet elszakítottak, ugyis semmibe se került, 's lihetőkép' hasonló utódot fog találni; 's ha felesége kitörte fogát, legalább csak a' felső fogakat törte ki, 's mégis olly tokányt mint ő, ki sem főza' vármegyében; 'smindent összevéve boldogabb ember még sincs járásában nálánál. Az eskütt talán; legalább ha igaz, mint némelleyek hiszik, hogy annyival boldogabbak vagyunk, mennyivel kevesebb-

bet tudunk magunkról, boldogabbak álunkban mint ébren, legboldogabbak akkor, ha végre álmunk sem bántanak többé: ez állítás bizonyos valószínűséggel bír. Az eskütt, két könyökét asztalra támasztva fél óra óta kedvencz dalát éneklé:

A' ki Nyuzót nem szereti, haj! haj! haj!

Azt az ördög elviheti, haj! haj! haj!

De ámbár szava mindig erősebbé 's harsogóbbá lön: kik őt közelebből ismerék, azon, hogy csak félig kiürített pohár bor áll előtte, könnyen észrevennék, miként egészen magánál nincs, miről arcza is meggyőzhetett akárkit, mert ámbár szemei nyitvák, mégis vonásainak kifejezése olyatén vala, minőt csak alvajáróknál látunk. Ki tudja, a' jámbor eskütt a' természetnek mennyi titkait látta e' pillanatban, miért nem vala senki ott ki őt kikérdezheté!

„Te Bandi!“ — szólt végre a' főbíró, kit esküttjének nem szünő éneke kényelmes ábrándaiból még is kiveret.

A' másik tovább danolt, csakhogy szava hangosabbá lön.

„Bandi, mondom, ne ordits ugy.“ — Bandi a' szólóra emelé szemeit; de az ének csak még hangosabbá lön.

„Részeg!“ gondola Nyuzó magában 's fölkelve nem minden nehézség nélkül, esküttjéhez ment 's megrázá vállánál, mire a' másik fölemelve fejét, mint-ha álomból ébredne, bámulva kérdé: „Mi kell, no?“

„Hát megvagyunk“ — szólt a' főbíró, kinek fejébe, ugy látszék, más gondolat e' napon nem fért. És a' törvényes bizonyosság nevetni kezde hosszan,

hangosan, a' falakat megrázó hahotával, mint maguk a' vezérek, kiknek képei a' falon függtek, sem nevezhettek örömben, midőn Szvatopluktól az egész szép hazát egy fejer lóért kapták meg.

„Mit nevetsz?“ — szólt végre Nyuzó, kinek képe egyszerre egész birói komolyságát visszanyeré.

„Azon nevetek — válaszolt a' másik, mindig kaczagva — hogy készültek ellenünk, 's azért mégis megvagyunk!“

„Igazság, bruderkám, megvagyunk, — szólt a' főbiró most ismét mosolyogva — csak úgy van az, szemesé a' világ!“

„És fülesé“ — pótolá a' másik a' félig tölt poharat kiürítve.

„Igazság! mi megmaradtunk, no várjatok csak! — szólt, öklével az asztalra csapva — mást akartatok szolgabirónak, majd meglássuk kinek volt igaza.“

„És helyettem kit akartak! — folytatá a' másik szinte nemes haragra gyulva — azt a' Görögi Vinczét, jött ment embert, épen most került ki az utósó iskolából.“ Mit az eskütt annyival nagyobb hibának tartott, minthogy maga soha az utósó iskolában nem volt 's tudományait a' negyediknél végzé, mi mint tudva van, némelly megyében birói hivatalok' viselésére untig elégnek tartatik.

„Főkép' az a' Tengelyi vigyázzon magára — vágott közbe Nyuzó, 's arczán mindazon keserűség vala látható, melly azt józan állapotában jellemzé; — rég föltettem magamban....“

„Jó hogy nem nemes ember többé, — mondá az

érdemes eskütt — még egyszer olly jól férhet az ember hozzá.“

„’S még mi menjünk — mormogá a’ másik — hogy kárát megkeritsük.“

„Igen, ’s késő éjszakán, rossz időben, mikor becsületes ember otthon marad — tevé hozzá pótolólag az eskütt — ’s a’ zshiványok az embert minden borkorból agyonlőhetik. Majd bizony, ki hallott illyeket?“

„No, látod Bandi, — válaszolt a’ másik, mélyebb belátás’ kifejezésével — az csak onnan van, mert ezeknek a’ nagy uraknak nincs semmi megyei praxisok. Magunk között legyen mondva Bandi, a’ mi főispánunk se jobb a’ többinél; de se baj! Ő parancsol ’s az ember aztán azt teszi mit akar; látod öcsém, minden hivatalnak megvan a’ maga hatásköre.“

„Igen, de illy éjjel még se kellene kiküldeni az embereket — “ ’s az eskütt hihetőkép’ folytatta volna bölcs megjegyzéseit, ha kocsizörgés, melly az udvarban hallatszott, figyelmöket magukra nem vonja.“

„Ki lehet ez? — szölt a’ főbíró gondolkozva — azt hittem, nem is tudják hogy haza jöttem.“

„Valami instansok, — mondá Keniházy nyugotán ’s friss pohár bort töltve magának — most egy-másután fognak jöni, hisz’ megmaradtunk!“

Macsukaházy, ki bundájában a’ szobába belépett, minden további találgatásnak véget vetett.

„Te vagy, barátom? — szölt Nyuzó, a’ száraz ügyvédet kebléhez szorítva ’s kétszer megcsókolva úgy, hogy más országban a’ legszebb asszony megelégedhetett volna — jó, hogy jósz, majd preferanczozhatunk.“

„Servus humillimus!“ — dörmögött az eskütt,

ki a' fölkelést ez egyszer inkább nehéznek mint szükségesnek tartá.

„Ma nem játszunk, — szolt Macskaházy, alig szabadulhatva Nyuzótól, ki ismét csókeláshoz fogott — azonnal indulnunk kell.“

„Indulnunk, 's hová?“ — kérdé Nyuzó.

„Igen, hová? — viszhangozá Bandi — ma egy tapodtat sem megyünk, preferánczozunk, ugy-e Pali?“

„Dehogy megyünk, dehogy! — mondá emez ismét Macskaházy után nyulva, ki látva a' két tisztviselő' állapotát, türelmetlenül rázá fejét — ha nem maradsz itt jó szántodból, kivesszük kocsikerekeid', ugy-e Bandi?“

„Igen, kivesszük, és aztán a' teins ur mehet hová tetszik.“

„Bizony, választatástoknak később is megihattatok volna áldomását“ szolt Macskaházy vállvonítva.

„Talán bizony, azt hiszed, hogy részeg vagyok, — kiálta Nyuzó — hogy nem vagyok eszemen? Átkozott prokátor! Ki az első alispán? Réty, és a' második? Krivér, és . . .“

„Tudom, tudom, de az istenért, szóljunk hát józanon.“

„És ki az eskütt? — dörgé Bandi — Keniházy András, éljen!“

„Jól van, hát szóljunk józanon, — válaszolt a' főbíró, összeszedve magát — hát hová kellene mennünk?“

„Sz. Vilmosra.“

„Nem vagyok én részeg, hogy most kimenjek“ kiáltott az eskütt.

„És miért?“ kérdé tovább Nyuzó.

„Viola ott van, ma kell őt elfognunk, vagy soha; holnapig a' rablott írásokon tuladott.“

„Majd elfogjuk holnap“ válaszolt Nyuzó méltósággal.

„De mikor mondom, hogy holnapig az írásokat nem találjuk többé nála.“

„Annál jobb, — mondá a' másik nyugottan — majd bizony, éjszaka fogok járni, nyakamat törni, csak hogy Tengelyi uram' írásait szerezzem meg; járjon maga utána ha tetszik.“

„Igen, járjon maga utána ha neki tetszik“ — ismétlé nevetve az eskütt. 'S Macskaházy kétségbeesett tekintetet vete a' két érdemdus tisztviselőre. Végre Nyuzót karjánál fogva az ablakok' egyikéhez vezeté, hol vele sokáig halkan beszélt, míg az eskütt, előbbi melódiájához visszatérve, ismét fejét kezére támasztva, halkan énekelni kezdé:

A' ki Bandit nem szereti, hajh! hajh! hajh!

Azt az ördög elviheti, hajh! hajh! hajh!

„Ha ugy van, — szólta Nyuzó némi idő után, melly alatt Macskaházy, mint látszék, egész szónoki tehetségét kimeríté rajta — az egészen más. Bandi! hallod-e? menj ki 's mondd a' panduroknak hogy mindjárt nyergeljenek.“

„No ez már más, — szólta emez, ingadozva az ajtó felé menve — a' pandurokat elküldhetjük.“

„De miért nem mondád ezt mindjárt?“ szólta a' főbíró, ki most sokkal józanabbnak látszott, mint előbb maga Macskaházy reménylé.

„Hisz' csak esküttedre nem bízhatok mindent. Küld előre a' pandurokat sz. Vilmosra, 's mondasd

a' biztosnak, hogy néhány vasvillás emberrel 's pandurral az erdő melletti csárdánál várjanak. Eskütedet hagyd itthonn, csak bajunkra lenne."

„Igazság, de ha Czifra rászed, 's az egész csak cselszövény, melly vesztünkre koholtatott, — 's Nyuzó sápadtabbnak látszott, — Viola nekem boszút esküdött, 's Czifra, bandájához tartozik.

„Ne félj, nem szükséges hogy épen közel menjünk, magam sem szeretem a' puskalövéseket; egyéb-iránt Czifra biztos ember 's kezünkben van."

Egy idő múlva Keniházy bejött 's mondá: hogy a' pandurok már sz. Vilmos felé indultak.

„Menjünk hát" — szólta Macskaházy ismét magára akasztva bundáját.

„Hát te is elmegy Palikám?" — szólta bámulva az eskütt, midőn Nyuzót szinte bundában látá.

„El, te itt maradhatsz."

„De mit csinálhatsz, nálam nélkül?"

„Majd csak próbálunk valamit, — szólta Nyuzó nevetve — te vigyázz a' házra."

„Furcsa, — gondolá magában Keniházy, midőn azok ketten kocsira ültek 's Czifra, ki ez idő alatt a' pitvarban várt, hátul fölkapaszkodott, — szolgabíró eskütt nélkül!"

És Nyuzónak elhagyott jobb keze, midőn a' kocsit elhajtott, visszament a' szobába, többször csóválta fejét, pohár vörös bort ivott, 's tovább énekelé:

A' ki Bandit nem szereti, hajh! hajh! hajh!

Azt az ördög elviheti, hajh! hajh! hajh!

Mig végre az álom lelkes dalának is véget vett, 's a' Nyuzó-curián csak a' kutyák' ugatása szakítá félbe a' nagy éjjeli csöndet.

XVII.

Olly szemekkel birva, mint a' középkorban némelly boszorkányok, kik, ugy hívék legalább jámbor apáink, ha pilláikat bizonyos kenőccsel megdörzsölkék, mértföldekre 's éjjel szintugy láttak, mint mások nappal, — 's ha még föltesszük, hogy a' nagy térségen, hol történetünk játszik, valamelly magasabb hely volna, mellyről tekintetünkkel messzebbre hathatnánk: most valóban ritka dolognak lehetnénk tanúi. A' rónán, hol máskor ködös őszi napokban, mint a' jelen, ha a' távol faluk' tornyain az estharang elhangzott, minden elhagyatva állt, 's csak néha egy magányos róka, midőn prédát keresve könnyű léptekkel a' téren átsuhant, vagy legfőlebb néha távol lókopogás szakíták félbe az ünnepélyes csöndet, 's hol a' föld talán a' boldog napokról álmodozék, melyekben fölszínét ember még föl nem szántá vasával...., most egyszerre egy hintó és egy szekér hajt sz. Vilmos felé. Két rendbeli utasok, ilyenkor, 's e' téren!... a' dolog olly rendkívüli, hogy alig bizonyíthatnám be valószínűségét, ha olvasóim nem tud-

nák szintugy, mint én, hogy ez éjjel a' kislaki gulyás Violánéval, 's Nyuzó Macskaházyval, mindketten a' sz. vilmosi erdő felé indultak, az egyik pár, hogy Violát akasztófára kerítse, a' másik, hogy őt megmentse: az egyik, mint kérlelhetlen ellen, a' másik őrző angyalként. Mi e' történetet még hihetlenebbé teszi, az: hogy ez alkalommal a' barátok látszottak inkább sietni, mi, mint tudva van, a' legritkább esetek közé tartozik, miután a' közmondássá vált tanácsot: lassan haladj, tovább érsz, senki barátainknál inkább követni nem szokta, ugy, hogy tíz eset közt alig van egy, hol nem épen akkor érnének segítségünkre, mikor hasznukat többé nem vehetjük, 's ők azon keserű panaszszal kénytelenek vádolni végzetüket: mért nem jöttek csak valamivel előbb? mert ha jelen vannak, semmi bajunk nem történhetett volna, mi kétségen kívül igen nagy vigasztalásunkra szolgál. Hogy a' jelen esetben ellenkezőt tapasztalunk, az leginkább két oknak tulajdonítható. Az első, hogy Viola' barátai nem művelt emberek, 's így e' szép szokásokat magukéva nem teheték; a' második, hogy ildomos emberek — 's Nyuzó 's Macskaházy kétségen kívül ezekhez tartoztak — még inkább szeretik magukat, mint a' milly mértékben másokat gyűlölnék, 's ha valakit fel akarnak akasztatni, az eljárást nem szívesen kezdik azon, hogy tulajdon nyakukat töressék, mi — Nyuzónak tántoríthatlan meggyőződése szerint — okvetlenül megtörténik, ha a' tiszaréti kocsis őt igáslovával ugy hajt az egész uton, mint Garacs faluban megkezdé.

„Átkozott gazember! — kiáltott a' főbíró, fejét

dörzsölve, melly hatalmas zöttyenés által a' kocsi-födél' vas részeivel nema' legnyájasabb érintkezésbe jött — zsákokat viszesz a' vásárra, hogy a' lyukakra nem vigyázzsz. Lassan! mondom, lassan! máskép' úgy nyakad közé vágok“

„Kérlek, ne félj — szólt Macskaházy, szinte fejét dörzsölve, — nincs a' megyében biztosabb kocsis, mint ez; a' nagyságos asszony is vele jár.“

„Biztos ember? részeg, mondom, Macskaházy barátom, részeg, mint a' csap.“

„Dehogy részeg, mióta Porvállról jöttünk nem is fogott ki.“

„Jaj nekem! — kiáltott Nyuzó, kikapva pipáját, melly egy második zöttyenésnél olly mélyen beütődött szájába, hogy, ha nappal volna, mindenki azt hitte volna, hogy a' főbíró ez elválhatlan kedvesét végre szeretetében el akarja nyelni, — jaj nekem, ez végső ítélet. Állj meg, kocsis! állj meg, mondom! én kiszállok.“

„Várj csak egy keveset — mondá Macskaházy türelmetlenül, — itt csak nem szállhatsz ki a' sár' közepette, mindjárt kijövünk a' gyepre, olyan mint az asztal.“

„Csupa disznótúrás — sohajtott a' főbíró, ki az alatt pipáját félretevé, de az utolsó élvezet után, mellyet szárából szítt, még mindig köpködött, — az még veszedelmesebb, itt legalább lágyan eshetnék az ember. Én kiszállok.“

„De ha kiszállsz, holnapig nem érünk sz. Vilmosra.“

„Jaj, jaj, jaj! mindjárt felfordulunk; — kiáltott Nyuzó, — uram teremtem! állj meg! tartsd a' ko-

csit te gazember! Jancsi!“ E’ fölkiáltások, melyek alatt Nyuzó, kezeivel görcsösen a’ vánkosoához kapaszkodva, egyszersmind arról gondolkozott, mely oldalon lehetne legjobban kiugornia, egy lejtős helynek valának tulajdoníthatók, melyen a’ kocsi farolva kissé meghajlott. Mielőtt azonban az illy nyájasan felszólított hajdu magas bakjáról leszállhatott, a’ kocsi ismét egyenesen állt.

„Menjünk! menjünk! — szólt Macskaházy elnyomva nevetését — a’ gyepnél vagyunk, itt egyenes az ut; csontig átfázunk, ha illy lassan megyünk.“

„Csak a’ csont maradjon meg épen“ — jegyzé meg a’ főbíró, ki, míg a’ kocsi állt, kissé nyugodtabbnak látszott.

„Igen, — mondá a’ másik — de rheumatismusom tudod, mennyit szenvedek; a’ levegő olly nedves, az egész vidék teli van betegekkel.“

„Már hogy lehet az ember illy hypochondricus? — gondolá Nyuzó magában, míg a’ lovak lassan ügetve tovább haladtak, ’s Jancsi, régi magyar szokás szerint, szarkaként egy felhágóról a’ másikra ugrándozva, a’ kocsinak majd egyik, majd másik oldalához csimpeszkedett. Meglásd — szóla szomoruan utitársához, miután a’ kocsi’ minden erősebb mozdulatát káromkodás vagy jajkiáltások követték, — nem jövünk ép tagokkal sz. Vilmosra.“

„Ej, barátom, ne légy olly poltron — mondá Macskaházy — látod, én nyugottan vagyok, és én is csak csüggök éltemen.“

„Neked könnyü — sóhajta a’ főbíró, — nőtelen ember vagy; de lám én! feleségem ’s négy gyermekem.“

Az ügyész, ki talán arról gondolkozva, hogy neki sem felesége, sem gyermeke nincs, ebben arra, hogy napjait őrizze, ép' olly erős indokot talált, — csak a' nedvesség 's hideg szél ellen panaszkodott. „'S pedig még bodzatheát sem hoztam magammal — mondá nyugtalanul — ha nem talállok sz. Vilmoson 's ágyba feküdve jól ki nem izzadhatom magamat, meg-látod, halálos beteg leszek.“

„Ne légy olly hypochondricus“ — mondá a' fő-bíró, miután nem szünő kiáltozásaira a' kocsis lo-vainak gyenge ügetését ismét lépésre változtatá. 'S a' két férfi egy ideig hallgatva ült egymás mellett, álmélkodva mindenik, pajtásának gyávaságán.

Kit nevezhetni bátornak? ez egyike azon kér-déseknek, melyekre felelni sokkal nehezebb, mint első pillanatra látszik. Egy vén franczia ismerősöm volt, ki mindig azt mondá: ha jól nevelt ember ve-szedelemmel találkozik, körülnéz, 's ha látja hogy maga van, elszalad; ha maga mellett tanukat lát, bátran neki áll; — és ez bizonyos tekintetben igaz; de végre mit bizonyít egyebet annál, hogy művelt ember mások' ítéletétől inkább fél, mint egyéb ve-szélyektől; két fenyegető ellenség között az elől hát-rál, mellyet száz más föl se venne — a' közvéle-mény elől; lehet-e ezt bátorságnak nevezni? Ha ön-gyilkosság követtetett el, a' társaságnak egy, fő-kép' fiatalabb része bámulja a' merészséget; mások, fejet csóválva, gyávának nevezik a' szerencsétlent, ki élte' terhét tovább vinni nem merte, mint ők, kik bizonyosan soha magokat föbe lőni nem fogják. Ki-nek van itt igaza? egyiknek sem, vagy mindenkinek? Nincs senki, ki e' világon semmitől sem félne; nincs

senki, ki bizonyos tárgyak előtt, melyeknek látásán mások elijednek, nem tartaná meg bátorságát. Barátom van, merész, hogy százakkal szembe szállna, mutass neki egy kis ártatlan kigyót 's elkergeted; egy földes urat ismertem, félt mindentől, vízen és szárazon, kocsin, lovon 's gyalog, a' kutyáktól, menydörgéstől, az utolsó földindulás óta földindulásoktól, 's mióta a' pesti árvizről hallott, árvizektől, nappal ökrök 's bivalyoktól, éjjel zsivány's kísértet-bandáktól; azt hívém, végre feltaláltam a' gyávaság' ideálját, 's im, akkor hallám, hogy mikor a' cholera volt, senki a' megyében merészebben nem viselte magát. Ez ember szüntelen kaczagott a' többiek' gyávasága fölött, 's nagy gyönyörrel 's azon élvezettel, melyet a' bátor érez, ha olly valamit tesz, mit senki utánozni nem mer, évé töltött káposztáját 's sárga dinnyéit bámuló vendégei előtt, kiket a' főorvos mind szörnyű halállal fenyegetett, ha ehhez hasonló merényekre vetemednének. Im, földes uramnak is megvoltak hős pillanatai, őt sem lehetne egészen gyávának neveznem, 's valóban, azok, kik — mint sokan — nem a' célzt, hanem csak a' bátorságot becsülik tetteinkben, nem tudom, hogy boldogulhatnak ítéleteikkel; az előtt fogják-e levenni kalapjokat, ki négy lábnyi magas akadályokon lovastul átugrik, 's táncz után fagylaltot eszik; vagy az orvos előtt, ki, ha csak lovat lát, elhalaványul, de a' pestises betegnek pusztá ujjakkal megtapintja daganatát? Van egy neme a' merészségnek mindekben; az emberek' ítélete hihetőkép akként fog különbözni, miként magukat vagy az akadály' átugrására, vagy a' beteg' megérintésére képesebbek-

nek érzik. Az erényeket úgy értelmezi majdnem mindenikünk, hogy az értelmezés által magát gyakorlóiknak sorából ki ne zárja; mindenki olly morált csinál magának, hogy mellette megélhessen.

Ismét eltértem.... se baj. — A' kocsi, a' gyepet elhagyva, ismét utra jutott, 's kit hazánkban őszkor e' szerencsétlenség ért, tudja, miként nem haladhat olly hamar, hogy őt, bármennyi eltérések után, az előbbi helyre visszatérve, ott ne találók. Az utasok' helyzete nem változott. A' kocsis káromkodik, Nyuzó minden zöttyenésnél jajgat és káromkodik, Macskaházy csak sohajt kikerülhetlen betegsége fölött, míg a' hajdu, nem szünő mozgásban, a' kocsi' egyik feléről a' másakra siet 's szüntelen szírással fogadtatik, mert mindig későn jő, 's épen akkor csimpeszkedik a' kocsinak egyik vagy másik oldalára, mikor az úgy is arra hajlik már 's úgy látzik, e' segedelem nélkül is fel tudna fordulni. Czifra a' kocsi' hátán az egész idő alatt mélyen aludt, 's mi azon meggyőződéssel hagyhatjuk őket hintójokon, hogy ha így haladnak, a' gulyás két sárga lovával jóval előbb érhet a' sz. vilmosi erdőhöz.

István gulyás maga is azzal vigasztalá magát 's szomorú társát. Igaz, jó három órája, hogy Violáné Garacs mellett Czifrával találkozott, 's Garacs jó utban talán egy órával van közelebb a' sz. vilmosi erdőhöz, mint István' tanyája. De a' szolgabíró — kiről Peti által tudá, hogy otthon van — talán nem indul el mindjárt; azután az urak kocsiban járnak, 's utjuk rossz; míg ő könnyű szekeren, a' legjobb gyepen szinte repülhet. És végre van-e valakinek két olly sárgája a' világon, mint István gulyásnak?

Sötét volt mikor elindultak, a' hold' első negyede, melly a' debreczeni kalendáriomban ez estére tétetett, a' nehéz ködfátyolt nem hathatá keresztül sugáiraival, 's valóban magyar pásztor ember' táj- ismerete vala szükséges, hogy e' roppant sikon, mellyen látszólag semmi sem vala, miszerint eligazodhatnék, irányát el ne veszítse. Itt egy határhalm, vagy elhagyott gémes kut, melly a' ködből sötét kísértetként kiemelkedett; ott egy mult évről fenmaradt fél szalmaboglya, vagy árokhányás, vagy néha, messze távolságról egymástól, magányos fűzfák, mellyek az áradás jártá réten felnöttek, 's véletlenül megmaradva, most az őszi szélben vékony lombatlan ágaikat suhogtaták; ez vala minden. A' gulyás bátran tovább hajtott, kétkedés nélkül, mintha a' világ' legjártabb országutján haladna, 's a' sárgák neki feküdtek a' hámnak, mintha a' garabonciás diák' sarkányaival futnának versenyt ez éjjel. A' lovak ugy mentek, de ugy... István nem tudta, mit tegyen örömeiben. Feje fölött suhogtatá ostorát, barátságosan szólitgatá kedves tátosait: „Vércse ne!... ne te sárga!... hogy kapaszkodik az istenadta!... mondom, nincs illy ló Magyarországbán.“

Fűzfák 's határhalmok, gémeskut 's boglya, mintha elrepülnének a' kocsi mellett. A' lovaknak sörénye messze szállt párolgó nyakoktól; a' gulyás, viszszavetve bundáját, lobogó inggel, mintha szélvész ellen hajtana, ült a' szekér' elején; a' lovak rohanva haladtak, mintha a' föld égne lábaik alatt, mintha ketté akarnák hasítani a' ködfátyolt 's tulsó felére érni, még mielőtt az utánuk ismét összefolyhatott.

„Ne félj semmit, Zsuzsim — mondá a' gulyás
s*

vigan, — ott leszünk, még mielőtt az az átkozott főbíró kikapaszzkodik szobájából. Ne te Vércse!”

„Adja Isten!” sohajta Zsuzsi.

„No az ördög elvihetné, ha még így is későn jönénk — válaszolt a' gulyás. — Mondsza Zsuzsi, de igaz lelkedre mondd, mentél-e már így éltedben?”

„Soha,” válaszolt ez, kinek gondolatai máshol jártak.

„Hiszem! Sárga ne!.... No, Zsuzsi, semmi szomorúság, egy óra múlva ott vagyunk, 's elmegyünk a' sz. vilmosi csikóshoz gulyáshusra; ha más nincs, egy csikó csak találkozik, 's azzal vége. Teringet-tét, hogy huznak, egész kezem oda van!” — tevé hozzá a' boldog kocsis, jobb kezébe fogva gyeplőjét, míg megfájult balját ép' olly gyönyörrel lógatá maga mellett, mint ki egy darab aranyat hordva fárdott volna el, 's a' fájdalmonkon, mellyeket érez, kincsenek nagyságát méri.

A' lovak egyszerre hortyogva félreugrottak. „Mi volna ez?! — kiáltott a' gulyás, ki bal kezével hamar ismét a' gyeplőket ragadta meg 's ostorához kapott. — Sárga! Vércse!.... ah, ez a' baj! — szóla, szemeit a' ködbe meresztve, midőn a' farkast, melly utjokon keresztül futva, most nem messze tőlök állt, meglátá. — Férget láttatok, no csak menj Kislakra, átkozott, Tisza és Bodor majd megtépáznak. Reménylem, Peti nem találkozott vele; no mi baj, vén cigányhus a' farkasnak se kell.”

A' nyugtalanság azonban, mellyet Violáné Petiért, a' farkast látva, érezni kezdett, 's mellyet István' természettudományi megjegyzése szétoszlatni képes nem volt, nem tarthatott sokáig, miután alig

indulva meg újra, egy határdombnál, mellynél át kellett menniök, maga a' czigány kiálta feléjük.

A' czigány felült. — „Idején fogunk jőni — monda, a' gulyás mellé ereszkedve, — a' garacsi ut, melylyen azok jőnek, feneketlen, 's itt mind csupa gyep.“

„Csak férget ne láttunk volna! — szóla szomoruan Zsuzsi, — mindig hallottam, az nem jót jelent.“

„Legyen eszed, Zsuzsi — válaszolt a' gulyás nevetve, — hány férget láttam én életemben, mégis itt vagyok. Mi bajunk lehetne? ... ni, a' sárgák nem is izzadnak.“

„Csak a' szekér ne törjék el — monda Zsuzsi aggodalommal, — higgye el kend, én ma mindentől félek.“

„Dehogy törik el — válaszolt a' gulyás egyet suhogva ostorával, — hisz nem fakó, nem is hintó. A' hintó és szekér közt ép' az a' különbség van, mint az ur és paraszt között. Amaz nagy, magos, csupa vánkös, kifestve elől-hátul, úgy ránézve egész pompa, de ha bajba jön rossz uton, vagy ha hidasra eresztik, zötty! oda van! ... csupa sróf és haszontalan ág-bog minden felől, mihelyt nem jár töltésen, vagy lágy gyeputon, sárba marad; az ilyen szekér pedig elmegy mindenütt, főkép az én szekerem! a' kerekeket magam faragtam, a' vasat Peti verte rá. Ne, te sárga!“

Peti nem egészen osztá István' nyugalját. „Csak vizet ne érzünk, — szólt többször, fejét vakarva — mindig esik, 's ha valahogy a' lápok megteltek...“

„Ne félj, Peti, minden rendiben lesz; 's te is Zsuzsi, ne busulj. Őcsém, Pista, ki ott a' Tiszán tul lakott, a' mult héten halt meg. Már régen fel-

mondott uraságának 's elbocsátó levelet 's passust is kapott. Ezekkel a' haszontalan irásokkal, mellyekkel Pista' felesége most úgy sem tehet semmit, te Violával és gyermekeiddel elmehetsz akárhová. Magam is tudok szolgálatot jó husz mérföldre innen, 's ott ismét, mint becsületes emberek élhettek. Ez a' kenyér nem nektek való. Magam viszlek el a' sárgákkal, butorotok úgy sincs sok. Csak egyszer a' vármegyéből jöjjünk ki. Ez a' vármegye kemény dolog, — tevé hozzá a' gulyás egyet suhantva — csak az jó benne, hogy nem messze tart. Mit mondasz Peti?"

De Peti nem szólt, nem felelt Zsuzsinak sem, ki e' jó hírek' hallására, mintegy uj reménycsillagot láta emelkedni sötét láthatárán, 's remegő hangon kérdezé: „Nem volna-e ez több boldogság, mint hogy azt szerencsétlen helyzetökben reményleni lehetne?" A' cigány, keselyü szemeit a' sötét ködbe meresztve, mozdulatlanul ült helyén, csak néha, midőn aggályosan fejét csóválá, lehete látni, hogy nem alszik. A' gulyás, ki ezt nehányszor észrevév, ilyenkor egyet suhantva ostorával, csak azt válaszolá: hogy „nincs semmi baj, ne félj, Peti, mindjárt ott leszünk.“ 'S ők hallgatva tovább mentek, csak hogy a' köd, úgy látszott, még homályosabban ereszkedett le; a' tér, mellyen lovaik száguldva átfutának, még elhagyottabbnak látszott. Határhalom, fűzfa, boglyák 's kutak rég nem látszóttak, 's a' ki népünk' csudálatos ügyességét nem ismeri, mellyel utján eligazodik, hábár látszólag semmi sincs, mitől irányt vehetne, alig foghatná meg, a' sietők miként nem tévedtek el régen. A' pocsogás, melly egyszerre

a' lovak' lábai alatt hallatszott, véget vetett a' futásnak.

A' gulyás noha nem szólt, rég osztá Peti' aggodalmait; egyes világos foltok, mellyek itt ott, a' köd között is, a' földön látszottak, rég eszébe juttaták, hogy a' Tisza talán mégis kiáradott. Most nem vala kétség. A' hely, mellyen szekerőkkel megálltak, noha külsőleg alig lehetett azt észrevenni, mert a' kákás fű széles leveleivel a' vizet eltakarta, már el vala boritva. A' cigány leugrott 's pocsogva előre ment. Előtte széles vizláp terjede, mellynek határát a' köd között nem láthatá. Visszafordult, 's jobbra keresett utat, itt is viz mindenfelől, csak egyes sötét foltok állva ki szigetekként a' nagy áradásból, melly mindig nőve a' befolyó viz által mozgásba hozatik a' zöld síkon, 's hullámozva tovább terjed; csak bal felől látszott egy hátsabb hely, melly még szárazan állt 's hova Peti a' lovakat most kivezette. „Ugy, ezen talán még az erdőig jöhetünk, — mondá elébbi helyére ülve — az áradás még nem töltött el minden lápot; vigyázz, István, maradj mindig a' viz mellett, máskép eltévedünk; ez a' sárga ér...”

„Jézus Krisztusom! — kiálta Zsuzsi, kinek lelkében egyszerre minden aggály újra fölébredt, — későn jövünk, és szegény férjem!”

„Még jókor jöhetünk — válaszolt a' cigány biztatva, noha szavának hangjából a' legnagyobb nyugtalanság vala észrevehető; — ha a' viz a' békahágón át nem ment, a' fekete tót szárazan találjuk 's minden jól van. Csak rajta, István!”

„Átkozott Tisza“ — mondá emez, párolgó lovait ostorával biztatva.

„Dehogy a' Tisza! hogy beszélhet kend így — szólt a' cigány fejét rázva, — mikor a' viz innen jő. Még tegnap láttam a' Tiszát Réten, 's az alig mozdul; ez mind a' Rákértől jő, mióta az urak új töltést csináltak, egészen neki bolondult.“

„A' menkö üsse meg, itt is viz!“ — kiáltott a' gulyás, gyeplőjén visszarántva lovait, melyeknek egyike elcsuszva lebukott. Violáné, görcsösen összekulcsolva kezeit, imádkozott. Peti, térdig gázolva a' vízben, a' szekér' elébbi irányában tovább ment. „Itt nincs baj; — kiálta végre, miután a' nem széles eren átjutván, ismét szárazon látá magát, 's a' szekérhez visszatérve, a' hortyogó lovakat a' víznek vezeté. Ne féljete, bolondok, Pista gulyásnál még többhöz fogtok szokni.“ A' szekér szerencsésen a' tulsó parton ismét szárazra jött. 'S így mentek tovább, hol az árvíz a' gyepet el nem borítá, vágatva; az egyes kisebb ereken át Peti által vezetve, míg egy széles vizróna minden további haladást lehetlenné tett.

„A' fekete tó betelt — kiáltott a' cigány összezecsapva kezeit, — nincs ló a' világon, melly ezen átmenne.“

„Maradjatok itt, — szólt Zsuzsi, remegő hangon — átmegyek én magam.“

„Te, Zsuzsi, az kellene még — mondá a' gulyás, Violánét, ki már szekéréről leszállni készült, helyén erőszakkal visszatartva, — a' tó teli van mélységekkel, 's főkép' te, ki beteg voltál, ha egyszer elcsuszol nem bírsz fölkelni, 's oda vagy.“

„Ereszd bundámat! isten megsegít; férjemet csak nem hagyhatom el végső nyomorúságában; tudod, föl akarják akasztani.“ 'S ezzel a' szegény asszony a' szekérről leszállni készült.

„Legyen eszed, Zsuzsi — mondá a' gulyás, hasonlókép' leszállva szekeréről, — ha férjedet föl akasztják 's te itt fulsz belé a' vízbe, mi lesz gyermekeidből?“

Zsuzsi leült a' szekér mellé, 's két kezével takarva képét, sirt keservesen.

„Ne félj, fiám — mondá a' gulyás megnyugtatta, — majd elmegyünk én vagy Peti; az erdő, látod, előttünk áll, csak lesz valami út, mellyen ez átkozott vizen átjöhettünk.... Ej, Peti! Peti! te is olly vén ember vagy! minek hoztál ide?“

A' cigány, ki azalatt szemeit mindenfelé jártatva, mint látszott, magát tökéletesen irányozni iparkodott, e' panaszra csak azt mormogá: hogy az út, mellyen jöttek, sáros időben, két órával közelebb, 's hogy mikor most négy nap erre járt, a' víznek még nyoma sem volt. „Ne félj, Zsuzsi, — tévé hozzá — én átmegyek, ha az ördög elvisz, átmegyek, csakhogy ismerjem ki magamat egy kissé. Nem az a' nagy fa-e ez, hol minap voltunk?“ — szólt a' gulyáshoz Peti, kezével a' tulsó partra mutatva, hol a' ködből az erdő sötét egyenes falként átlátszott, mellyből csak itt ott egyes magasabb sudarak emelkedtek.

„Igen, meglehet — felele a' gulyás, e' magasabb sudarak' egyikére fordítva figyelmét, — ha az az átkozott köd nem lenne.... de így, az erdő' szélén több magas fák vannak, az ördög ismeri meg.“

„Balra a' fától — folytató a' cigány gondolkozva — mintegy kétszáz lépésnyire, az erdőben nyílás van, az nap azon jöttünk át szekerünkkel; nem emlékezik kend?“

„Hogy a' menköbe ne emlékezném, 's jobbra, hacsak le nem kaszálták, a' fához még közelebb nád-nak kell lenni.“

„Igazság! — válaszolt ismét a' cigány — még mondtad, milly jó volna kerítésnek. No, menjünk, te jobbra, én balfelé, ha a' nyílást megtalálom, 's ez csakugyan a' fa, akkor átgázolok. A' fától egész a' tóárok' másik partjáig háta hely van.“

„Veletek megyek — szólt Violáné, ki, mint a' rab ítéletét, e' beszélgetésnek minden szavát remegő figyelemmel hallgatá, fölkelve, — nem maradhatok itt nyugtalanságomban magam.“

„Zsuzsi lelkem, — mondá a' cigány, ki már futásra készült, megfordulva — beteg voltál, a' föld csupa sár és iszap, megfáznál, ülj le itt 's várj meg.“

„De visszajöttök? nem mentek át nálam nélkül? Az istenre kérlek, Peti, ne hagyjatok itt,“ kiálta a' szerencsétlen nő a' távozó után.

„Ha átmehetünk, — kiálta vissza a' cigány, még egyszer megfordulva — én magam viszlek hátamon a' tulsó partra.“ — Ki e' pillanatban a' cigány mellett áll, egy cseppet láthatott volna, melly barna arczedői közt lefolyt.

A' férfiak a' köd' homályában eltűntek, csak Zsuzsi maga állt ott a' víznek szélén, a' tulsó partról átsötétlő erdőre meresztve szemeit. „Illy közel, 's én nem mehetek hozzá,“ — sohajta, 's lelkét a' szerelem' minden fájdalmai dulták szét.

A' szegény asszonynak igaza vala; a' vizen túl alig ezer lépésnyire a' helytől, hol nője feléje terjeszti vágyó karjait, találjuk Violát 's társait. Taksony megyének, mi síkjainkon, mellyek a' Tisza' mentében fekszenek, nem ritkaság, nagyszerű tölgyesei vannak. Valamint a' homok szép hajlongó nyireit 's a' remegő nyárfát termi meg, kisebb 's nagyobb bokrokban hajtva ki e' szép növényeket, hogy ámbár senki, mint a' természet, itt nem kertészkedett, mégis mesterileg ültetett kertben gondolhatnád magadat, azon helyeket kivéve, hol az ember' mívelő keze, a' magas ingó sudarak helyében, elvetette kolompérját 's tengeriét: úgy a' kemény agyagban, melly itt ott a' Tiszát két partján környékezi, hatalmas tölgyek emelik sötét koronáikat, nem ápolva emberek által, de a' természet' egész pompájában emelve széles sudaraikat az ég felé, mellyeket nem a' fejsze, hanem csak az idő, vagy a' Tisza' partjai ha leszakadva, őket esésükben magokkal rántják, döntenek meg. Miután a' fának ára Magyarország' e' részében olly csekély, hogy ezen tölgyek' kivágatása csaknem többbe kerülne, mint mit fájokért kaphatni, 's azonkívül, ez erdőknek nagy részét víz járván, belsejük szekérnek majdnem járhatlan: az egyetlen jövedelem, mellyet belőle a' birtokos huz, csaknem kirekesztőleg a' makkolásban áll, melly jó esztendőkből az erdőket a' tiszai földesurak' egyik legjövödelmezőbb tulajdonává teszi. Iedőlt 's helyökön rohadó fákat illy erdőben találni ép' úgy nem ritkaság, mint Amerika' őserdei között; 's az idő még talán távol van, hol a' műveltség kiterjesztve hatalmát ide is, a' Tisza' sötét tölgyesei jövödelmezőbbek lesznek, de

szebbek bizonyosan nem , mint most, hol sötét ágaik alatt csak a' varjuk' ezrei ütötték föl tanyájokat.

E' nagyszerű tölgyesek' egyike vala a' sz. vilmosi határon is. Az erdőség, melly e' határnak majdnem mindig kiöntéseknek kitett 's így a' gazdaság' más nemeire alkalmatlan részét eltakarta, messze lenyult egész a' Tiszáig , ott is inkább keresztülhasítva , mint beszegezve a' folyó által , mellynek tulsó partján hasonló, még mértföldekre terjedő tölgyerdők álltak. Jó esztendőkből, hol tudniillik makk termett, ez erdő teli volt zajjal 's étellel. Makkolásra fogadott állatok' ezreinek rőfögése 's száz kondásnak éneke 's füttyülése hangzott a' fák alatt, mellyek nem egy sebet mutathatának, mit e' pásztorok' pajkossága baltákkal sötét kérgökbe vágott. Ha ilyenkor a' sz. vilmosi erdő mellett átmentél, a' fák között itt ott nagy tüzet 's körülötte bundájokba burkolt emberi alakokat láthattál, néha a' sűrűből egy magányos duda, vagy furuglya is kihangzott, néha vig hahota, hogy szinte irigyelhetéd az embereknek sorsát, kik olly kevéssel vigan 's megelégedve lehetnek, 's kiknek minden gondjait egy kancsó bor elüzi. Most halotti csend terül el ez erdő felett. A' tölgyek ez évben épen nem termettek; 's a' pásztor-kunyhók, mellyeket a' kanászok mult esztendőkből, csak épen hogy a' legnagyobb fergetegtől legyen hová menekülniök, építének, most vagy elhagyatva állnak, vagy szétdüledeznek. A' kanász, építésközben nem gondol utódaira; ha a' kunyhó, mellyet rakott, másnap, miután nyájával tovább ment, szétomlik, annyival jobb; ha esztendőre visszajő, ujat épít magának nem nagy fáradsággal, szíve épen

annak örül leginkább, ha holvoltának mennyivel kevesebb emléke marad.

E' kunyhók' egyikében, abban, mely sz. Vilmostól legtávolabb, majdnem az erdő' szélén, fekszik, vonult meg Viola társaival. Viola' egész bandájának legbiztosabb 's kedveltebb menhelye vala ez. Az erdő' mellett azon oldalon, hol a' kunyhó állt, félóránnyira nem volt út; maga a' kunyhó körül a' rengeteg olly sűrű, hogy ha valaki husz lépésnyire közelelt, nem gyanítja létét; a' másik oldalon sz. Vilmos felé félórányi tömött erdő, melybe ennyire mélyedni, mióta pár év előtt nem távol e' helytől egy biztos és két foglár agyonlövettek, a' megye' legbátrabb pandurjai sem mertek. Ha árulástól nem kell félnie, Viola, olly biztosan aludhatott e' földél alatt, mint bármilly király palotájában. 'S az miként juthatott volna eszébe? Petin 's István gulyáson kívül titkát csak ollyanok tudták, kikre, ha azt felfödőzik, akasztófa vár.

E' kunyhó, mellynek egyik szögletében, kis hordón ülve, Violát magát találjuk, egyike vala a' nagyobbaknak, 's ámbár butorzatában nem látunk semmit, mi korunk' kényelmeire emlékeztetett, a' faajtóból, mellyel az alacsony bejárást el lehete zárni, 's a' nádfödelen, melly itt ott ráborított ágakkal kijavítatott, észre lehetett venni, hogy e' lak soha egészen elhagyatva nem vala. A' fal mellett, mindkét oldalon, kevés szalma, melly bundákkal takarva a' zsiványoknak ágyul szolgált, kis deszka négy faragott lábra szegezve, mellyet asztalnak használtak, 's egy kormos vas bogrács, melly a' falon függött, — volt egyébiránt, a' jelenlevők' fegyverein 's két kulacson kívül, minden, mit e' szűk hajlékban találha-

tál, 's mire a' kunyhó' közepén pislogó tűz bizonytalan világát veté. A' kunyhó' nádfödele, melly a' falak mellett annyira leereszkedett, hogy férfinak meg kellett alatta hajlani, — miután kéménye hiányzott, annyi tüzelés után koromfeketévé vált; a' nyitott ajtó 's egyes kis lyukak azonban, mellyek a' falban e' czélból csináltattak, kihajták a' füstöt, úgy hogy az égő tűz mellett is a' benlét elég türhetőnek látszott.

Viola mély gondolatokba merülve ült a' szoba' homályos szögletében, míg két czimborája, ki e' pillanatban vele volt, bundákon nyujtózkodott, 's néha fölpszkálva a' parázst, vagy félig unalomból, félig bánatból — mint magyar ember tűznél szokott — nagyokat sohajtva nézé a' mindig inkább elapadó lángokat.

A' regényíróknak egy idő óta szokásaik közé tartozik, bájló színekkel festeni a' vétket. Mint a' lovagregény' boldog emlékü korában, az írók egészen új, soha nem létezett középkort alkottak képzetökben, csupa hivség-, 's hősi erényekből összegyártva, hogy az ember — én magam emlékezem gyermekkoromból illy érzeményekre — szinte vágyódott az ököljog' boldog időszakai után 's mintegy megvetéssel fordult el pulya századunktól, hol senki várából az átmenő kereskedőket megrohanni nem szokta, 's hol a' kinpad' 's boszorkányok' elégetésének megszüntével minden, mi életünkben még költői volt, elenyészett: úgy most a' vétek' minden nemeinek nyájasan mosolygó képei készítetnek a' jámbor közönség' számára, olly szépek, olly csábítók, hogy szinte bámulni lehet, miként nem találkoznak többen, kik e' képek'

utánzását tüzik ki maguknak czélul. Költők, egyéb művészekkint, szívesebben választanak magoknak típusokat, mint hogy a' természetet örök változékonyságában követnék, 's ha egyszer egyike a' nagyobbaknak bizonyos uton megindult, a' többiek utána rohannak, a' nélkül hogy egyéb jutna eszökbe, mint az, miszerint előhőseiknél ez ösvényen hátrább ne maradjanak. Ez az, mit századunkban a' művelt világ' majdnem minden irodalmaiban is észrevehetünk. — A' középkor nem ismert irgalmat gonosztevői ellen, 's mégis mennyi van sokszor a' vétkesnek életében, mi, habár emberi igazságunk szerint tettét büntetnünk kell, részvétünket, könyörületünket érdemli! Felvilágosodottabb korunk jól tudja ezt, a' vad szenvedélyek, melyek eldődeinket kegyetlenségre ragadták, rég elnémultak, 's mégis lázas állapotban, rohanva anyagi érdekeinek kielégítése után, korunk részvét nélkül elfordul a' szenvedésektől, melyeket socialis viszonyai által előidézett, vagy melyeket legalább, ha ápoló kezeit feljők terjeszti, enyhíthetne. Nagy írók érezték ezt, 's midőn a' társaság' legundokabb sebeit merész kezekkel föltakarák, midőn emberi természetünk' azon nemes részeire emlékeztetének, melyek a' gonosztevő' kebléből nem veszhetnek ki soha egészen, midőn figyelmessé tettek, hogy azon undoron kívül, mellyel tetteitől elfordulunk, van még valami, mit a' bűnös iránt érezhetünk — sz á n a k o z á s szerencsétlensége fölött: tettök nemes 's tiszteletre méltó vala. — A' sokaság' érzéketlensége elleni viszhatás lelkesíté őket műveikhez, 's épen ezért sokszor — mi minden viszhatásnak szükséges következése — túlmentek első szándékuk-

nál, 's csakhogy az undort 's gyűlölést, mellyel az emberek nem annyira a' vétek mint a' vétkes ellen viseltettek, enyhítsék, szeretet vagy bámulat' tárgyaivá emelték azokat, kik iránt csak sajnálkozást akarának gerjeszteni. 'S még egyszer mondom, e' tett szép 's nemes vala. Van az írónak egy magasabb feladása, mint hogy bizonyos mennyiség fehér papírt fekete karczolóssal töltsön be, 's ki ezt érzi, azt egy pár kedvező bírálat, vagy azon művészi élvezet, mellyet művei' alkotásában talál, ki nem elégheti. A' költészet kedves játékká aljasul, ha a' kor' nagy érdekeitől különválva, nem a' létező hibák' orvoslása, nem az érzelmek' nemesítése után fárad. 'S ki az istentől nyert tehetségeket, a' helyett, hogy vele embertársai' legszentebb érdekei mellett küzdene, a' művészi forma' mélyébe elássa, csakhogy valamikép' csorbát ne szenvedjen; ki magas helikónokról, félistennek képzelve magát, kora' szenvedéseiben csak művészi studiumok' tárgyát látja, 's míg a' föld vérben áll, 's az egész emberi nem vajadások között uj életnek indul, virágok- 's a' langy esti szellőről énekel: azt bámulhatjuk hideg magasságában, irigyelhetjük; tisztelet- 's szeretetünket azonban csak az érdemli, kinek isten szívet adott, hogy embertársai' szenvedéseit megérthesse. De, ha a' költőtől, ki nemes emberi czél után fáradva, hogy erősebben hathasson, azt, mi a' művésznak legdrágább, műve' szépségét is feláldozá, tiszteletünket meg nem tagadhatjuk, ha bámuljuk az önmegtagadást, mellyel ő, ki keble' mélyében gyémántokat találhatott, inkább éles ekével szántotta fel földjét, mert érzé, hogy e' munkával önn dicsőségére keve-

sebbet, de embertársainak hasznára többet tehet, ha az így támadott művek hibáit az érzelmért, melyből származtak, szívesen megbocsátjuk, 's megfellebbezünk gyengeségeiről, mert érezzük, hogy mi ellen a' kritikus kifogásokat tehetne, azt az embernek bámulni kell, hogy a' könyvben nem szép mű, hanem szép emberi tett fekszik előttünk; mit mondjunk a' mázolókról, kik minden magasabb cél 's indok nélkül e' műveket utánozzák, kik romlott képzetekkel gyönyörködve mindenben mi szörnyű vagy undok, a' ganajat 's rothadást, mely között amazok illatos virágot találtak, fölvergák, nem a' virágért, hanem mert nekik jól esik az ocsmányságokban körülkapargatni; kik a' vétekben nem a' nemesebb emberi természet' mindig fenmaradó töredékeit, hanem az erényben is mindig csak azon aljas indulatokat keresik, melyek szerintők minden tetteink' egyedüli alapját teszik; kik, mint Diogenes lámpájával embert, úgy új szörnyeteget keresnek képzelmök' mélyében, 's inkább örülnek, ha feltalálták, mint ha embertársaiknak egy új vigasztaló gondolatot nyújthatnának. Oh, ha valaha ez olly regényesnek festett zsványéletet közelebből látnák, azon éhséget, mocskot 's mindenemű nyomort, melyek között e' kalandok játszatnak, e' hősöknek egész aljasságát, kiknek bátorsága sokszor nem más, mint az akasztófátóli félelem: — a' kép más volna, mint melyet adnak!

„Te Mészáros! — mondá az egyik, kit az egész vidék Rácz Andor neve alatt ismert, ősz haját visszاسimitva homlokáról, — mit mondasz, nem jó volna egy kis gulyáshus?“

II. Köt.

„Az ördög vigyen el — dörmögött a' másik, ki eddig a' tűzben piszkálva, meredt szemekkel nézé a' lángokat, — minek beszélsz illyekről.“

„Meg egy kis dohány, — folytató a' másik nevetve — ugy-e egy pipa dohány sem volna rossz?“

„Átkozott hóhér! — kiálta a' másik, kinek ifju, részegekedés által elbutult arczain boszúság mutatkozott, — mikor nincs, minek boszontod az embert.“

„Hát csak ugy! — válaszolt Rác, — vagy talán nem tetszik“ — tévé hozzá nyugodtan, mindazon méltósággal függesztve szemeit ifjabb társára, melylyel illy öreg zsivány, ki mesterségét hat bandával egymásután majdnem huszonöt esztendeig üzé, a' nélkül, hogy a' megye' kezei közé kerüljön, illy suhanczra nézhet.

„De mikor mindig tréfálsz — mondá Mészáros, az égő fát megtaszitva lábával, — kora reggeltől óta vagyunk itt, 's nincs egy falatunk, ha ez soká tart, felakaszthatnak bátran elébb mig éhen halunk meg.“

„Hát mért nem még valamiért?“ — mondá Rác, gúnyosan mosolyogva.

„Mikor minden ember lábon van ellenünk, — sohajtott emez — adszide a' kulacsot, hadd igyam legalább egyet.“

„Mellelted van“ — válaszolt a' másik, midőn nevetve nagy kulacsot mutatott, melly Mészároshoz közel állt.

„Nem ezt, — szóla emez, fejét rázva, olly képpel, mintha méreggel kínálatnék — hisz' ez csak viz, ott mellelted áll.“

„Ebből ugyan nem kapsz flu — mondá a' másik,

messzebb tolva a' kulacsot, melly után a' fiatal zsvány kezét kiterjeszté, — ugy is több pálinka van fejedben, mint ész, 's éhgyomorra, tudod, megárt.“ Mire az öreg zsvány nevetett.

„Adszide, — mondá emez, mindig haragosabban — én inni akarok, nem vagyok bolondod, nekem nem parancsol senki.“

„Majd meglátjuk, — mondá az öreg zsvány, 's midőn sötét szemeit pajtására szögezve, kezét, mellyel ez ismét a' kulacs után nyult, izmos markával megszorítá, mindenki láthatta volna, hogy a' tekintetet, mellyben a' banda között áll, nem tisztán hoszszu zsvány tapasztalásainak köszönheti, — ülj le gyerek és légy nyugodtan.“

„No várj, vén kutya, — kiáltott a' másik, ki, mint látszott, a' kulacsból, melly után ismét vágyódott, már több 's nem hasztalan libatiokat tett, felugorva, 's a' falról lekapva fokosát — majd meglátjuk, ki parancsol nekem.“

Rác, ki minden mozdulatait figyelemmel követé, ekkor szinte felugrott, torkon fogva a' fenyegetőt, még mielőtt fokosát fölemelheté, falhoz szorítá 's kicsavarta fegyverét kezéből. „Majd adok fattyu, — szóla lángoló szemekkel — a' kanászok elég disznót öltek e' fal mellett, ha moczczansz, egygyel több lesz.“

„Mi a' baj?“ — szólt Viola, ki beszédeikre, mig azok e' tetteleges fordulatot nem vevék, nem figyelt, 's most szinte fölkelte hordójáról.

„Ez a' fiu erőnek erejével pálinkát akar, — mondá az idősebb zsvány, ki most szerencsétlen pajtását elereszté 's mosolygó meglepődéssel nézé, mi-

ként dörzsöli fájo nyakát — 's én neki mindjárt más valamit adok."

„Hát adj neki pálinkát, ha van, — mondá Viola — nekünk ugy sem kell."

Mészáros reményteli tekintetet vetve a' kulacsra, fölkelte 's feléje indult.

„Nem adok biz én, — mondá Rácz, elébe állva — a' fiu ugy is többet itt mint kellene, részeg ember mindig bajba kever."

„De mikor éhes vagyok" — szóla a' másik, kérő tekintetet vetve Violára.

„Mért lett zsvány belőled, — mondá Rácz gúnyosan mosolygva — hisz' nem parancsolta senki?"

„Hát neked ki parancsolta?" — mormogott ez fogai között.

„Az más, — mondá emez komolyan — én desentor voltam! tiz esztendeig szolgáltam a' császárt, te gyerek, a' legnagyobb háboru' idejében, 's mikor haza jöttünk 's nem akartak elereszteni, tudja az ördög mért, az jutott eszembe, hogy eleget katonáskodtam, 's hogy most egyszer megpróbálhatja más is; oda dobtam puskát 's patrontást, 's azt hittem, megtudok élni, ha nem állok is silbaktot. Ha mészáros' fia lettem volna, mint te, bizony nem járnék itt az erdőben, és Viola sem, azt elhiheted."

„Mit bánom én, — szólt a' másik, kit a' komolyság, mellyel az előbbi szólt, ugy látszott, nem igen érdekelt — zsványélet, pajzán élet, én inni akarok."

„Add neki a' kulacsot, — mondá Viola ismét — hadd töltse kedvét."

„Igen, de már most is részeg — válaszolt Rácz, ki a' kulacsot a' földről fölvéve, még mindig kételkedve

tartá kezei között. — A' hol csak megfordultam, minden bandának szerencsétlensége a' részegségtől jött.“

„Ma nincs mit félni, — mondá Viola — legfőlebb ha még Peti jön, ki által István gulyás hust küld; a' szolgabíró Porváron, 's a' hajduk magokban, ne félj, nem jönnek ennyire, ha tudnák, hol vagyunk, elkerülnének inkább.“

„Ej nem kell azt hinni soha; — mondá Rác, fejét csóválva — a' veszedelem akkor üt ki, mikor az ember legkevesebbé gondolja. Isten neki, ha akarod.“ 'S ezzel rossz kedvűen oda nyujtá kulacsát, melyből a' másik minden szitkok mellett, mellyek között vele megkináltatott, az állati örömmel bizonyos kifejezésével arczain nagyokat szörpöntett.

Ezek után a' kunyhó ismét békességben állt. — Mészáros, ki egy ideig hős tetteiről beszélt, midőn látá, hogy a' másik szavaira nem válaszol 's nem is figyel, elhallgatott 's álomba merült. Rác, könyökét térdére támasztva, ült a' tűz mellett. Viola kiment a' kunyhó elébe.

Az éj sötét vala. A' magas tölgyek, mellyek a' helyet környékezték 's mellyeknek csúcsai a' ködben eltűntek, még inkább nevelék a' homályt, 's csak a' gyöngye tűz, mellynek fénye a' kunyhó' ajtaján keresztül az ellenében álló bokrok' elszáradt lombjára esett, terjeszte némi világot az egészre. Miután a' kunyhóban a' beszélgetés megszűnt, véghetlen csend terüle el az egész vidéken. Néha őszi szél egyes lökésekben szálla át az erdő felett, a' tölgyek' száraz lombja, melly még az ágakon függött, ilyenkor csibörgni kezd, a' csucok között mintegy hosszú fájdalmas sohaj hallatszott mindig távolabb 's távolabb;

míg a' gyenge nesz ismét eltűnt, 's a' fák újra hallgató mozdulatlanságban álltak. Néha fenn egyes varjúkárogás hallatszott, a' madarak, melyek az erdőben ezrenként tanyáztak, fölébredve, nehéz szárnyaikkal verdesék a' csörgő ágakat, azután ismét véghetlen csönd 's hallgatás mindenfelől. Viola ott állt a' kunyhó előtt, 's lelkét leirhatlan szomorúság tölté el. A' sötét éj, a' hallgatás, az elhagyottság, mellyben magát látá, 's mellyet még kinosabban érze, ha a' kunyhó' ajtaján betekintve, azon társakat nézé, kik neki e' világon maradtak, ... minden fájdalommal tölté lelkét. Mi boldog volt ő egykor! ha a' mezei munka bevégeztetett, 's az ős, mint most hosszú estéivel eljött, Viola ott ült meleg szobájában, térdén hintázva kis fiát, szemét Zsuzsira függesztve, ki a' lobogó mécs mellett nem szünő szorgalommal tánczoltatá orsóját. Künn köd borula el a' vidéken, a' kastély 's parasztházak, a' templom 's Tisza' partjai eltűntek fátyola alatt; de a' boldogságot, mellyet a' gazda szerény lakában talált, az idő változásai nem takarhaták el szemei elől. A' természet elteríti ködét egész tájak felett, hóval takarja földünket, melly alatt a' vidám zöldnek 's virágozásnak nyomai is eltűnnek; azon boldogság felett, melyet keblünkben hordunk, a' természetnek isten nem ada hatalmat, csak embereknek adta azt. Ki hinné, hogy a' virág, melly érzéketlen természetre bízott, biztosabb gyenge tövén, mint boldogságunk, mellyet csak érző emberek ronthatnak meg? Viola nyugottan nézett a' jövő' elébe, boldogsága nem ártott senkinek, nem akadályoztatott senkit élvezetében; mitől félhetne, ki az emberektől olly keveset kíván? A' sze-

rencsétlen visszagondolt mindezekre 's mellét nehéz sohaj emelé ez emlékeknél. „'S mégis — mondá magában 's öklei görcsösen összeszorultak — mégis feldúlták házi boldogságomat! Teljesítettem minden kötelességemet, nem, én többet tettem, mint mire köteles voltam, ... teljesítettem minden parancsolataikat, levettem süvegemet a' hóhérok előtt, alázatos voltam, mint a' kutya, megcsókoltam volna a' sarut lábaikon csak Zsuzsimat 's fiamat hagyják békében, csak házi csendemét ne zavarják fel, és mégis!“ — Viola még egyszer átgondolá a' méltatlanságokat, mellyeken keresztül ment. Miként akarák őt kényszeríteni, hogy nőjét vajadásai között elhagyja; miként hurczolták őt végig a' falun; miként akarta Nyuzó megveretni, 's végre a' pillanatot, mellyben a' fejszét meglátva, élet az ispány' koponyájába vágá, 's az emberi vér' látására először borzadott el önmaga előtt. „Nem, nem — szóla, kezét éghez emelve, — bocsássa meg isten vétkeimet, én nem bánhatom meg a' mit cselekedtem, ha most ott vagyok, körülöttem az örömkben nevető hóhérok, 's egyszerre a' fejsze előttem csillog, felkapom ismét 's jaj annak, ki előmbe jő. De ti, kiket nem bántottam soha életemben, 's kik nyomorulttá tettetek, kik miatt nőm 's gyermekim koldusbotra jutottak, kik belőlem gonosztevéőt csináltatok, kik kiűztetek az erdő' vadai közé, kik miatt e' világon 's az örökkévalóságban elkárhoztam te fiskális és főbiró, vigyázzatok magatokra, olly szentül, mint isten néz le reám, én bossút állok rajtatok. Ne üdvezüljek soha, ha csak véres bossút állhatok.“

E' pillanatban az erdőben nesz hallatszott. Viola,

előrehajtva fejét, figyelni kezdte. Mintha emberek közelgenének. A' földet takaró száraz levelekben csörgés, néha egy törött ágnek recsegése vala észrevehető, míg a' varjuk a' fa' csucsairól károghva felszálltak 's az erdőt szomorú hangjaikkal eltölték. „Ki lehet ez? — gondolá Viola magában, — talán Peti 's a' gulyás, de azok hogy jönnek sz. Vilmos felől?” „S most az erdő' másik oldaláról színt azon nesz hallatszott, a' lépések mindinkább közelegtek. „Itt sok ember jár! — mondá Viola — ezek talán engem keresnek?” Nem vala többé kétség; az éj' csendében már a' közelgők' suttogása is hallatszott. Viola berohant a' kunyhóba, maga után bezárá a' kaput, lábával meglöké Mészároost hogy fölébredt 's röviden elmondá Rácznak a' történeteket.

„Nem mondtam?! — mondá az öreg zsivány felugorva 's kétsővű puskáját fogva — 's ez itt — Mészároost meglökvé — részeg mint a' csap.”

Ez utolsóban Rác nagy igazságtalanságot követett el; szegény pajtása, ki most a' lökdösést anyagi nyugalommal eltűrte, mióta hallá, hogy ellenség közelg, tökéletesen kijózanodott. „Nem szökhetünk-e el még valahogy?” — szóla halkán, remegő kézzel megszorítva Rác' karját.

„Körül vagyunk véve, — válaszolt Viola — ha nem sokan vannak, nem lehet bántásunk. A' fegyverek megtöltve?”

„Mind, négy dufla, hat pisztoly, — mondá Rác, kinek arczán vad merészségnek kifejezése vala látható — csak jöjjenek, itt jó vacsora vár rájuk.”

„Gyujtsd meg a' mécset 's állítsd a' szegletbe, hogy a' nyilásokon ki ne világítson. Takard el a' tü-

zet hamuval; — Mészáros remegve engedelmeskedett. — Te Rácz 's én a' két első nyiláshoz állunk az ajtó mellett. Te Mészáros, ha valakit látsz, ki az oldalhoz közelít, azt lödd le, kilőhetsz egyszer jobbra, másszor balra, csak hogy senki ne dughassa be fegyverét a' nyilásokon. Ne félj fiu, nem lesz bajod.“

Mind e' készülétek sebesebben történtek, mint én elmondhatám. A' hamuval takart tűz füsttel tölté a' kunyhót, melly között a' mécs, a' kunyhó' egyik szegletében az asztalra állítva, csak gyenge világot terjeszte. Az ajtó mellett, puskával kezökben, Rácz 's Viola álltak, kinézve a' kis nyilásokon, mellyek lörések gyanánt hasonló megtámadások' esetére a' fal' ezen oldalán készítették; hátul Mészáros jára fel 's alá, nem egyszer hörpentre a' löpor mellett az asztalon álló kulacsból, mellyre Rácz most nem vigyázott többé. A' lelkesítő ital azonban, úgy látszott, elveszté hatalmát az ifju felett, ki mindig inkább elhalványodva 's reszketve, mennél inkább közelgeni érzé a' veszélyt, félig magán kívül jára fel 's alá a' kunyhóban. „Csak ez egyszer szabadulhatnék még, — mormoga körmeit rágva — én becsületes ember leszek ismét. Istenem, ha megfognak, felakasztanak!“

„A' madarak itt vannak, — kiálta egy erős rikácsoló hang, kiben mindenki Nyuzó főbíró' szavát ismerheté meg; — a' kunyhóban világot látok. Körülvettetek-e mindenfelől? szóljatok!“

Negyven vagy ötven hang, melly e' felszólításra egyszerre felkiáltott, a' zsiványoknak tudtára adá, hogy menekülésre reménység nem lehet. Mészáros keresztet vetve letérdelt.

„Főbe ütlek kutya, — kiáltott Rácz — menj a'

nyíláshoz 's a' ki közel jő, lödd főbe, ha jól véde-
mezzük magunkat mind itt hagyják fogaitkat.“ Mé-
száros egy nagy korty pálinkát ivott 's az egyik
nyíláshoz ment.

„Adjátok meg magatokat zsványok! — kiáltott
Nyuzó — ha a' nemes vármegye' ezen felszólítására
nem engedelmeskedtek, statárium' utján fognak ve-
letek bántani.“

A' kunyhóban minden hallgatott.

„Előre legények, törjétek be az ajtót, rajta!“ —
kiáltott a' főbíró. Két pandur 's néhány paraszt az
ajtó felé rohantak, de mielőtt fejszéik még a' desz-
kákat érheték, néhány lövés hallatszott 's kettő a'
megtámadók közül vérében vánczorgott a' földön, a'
többiek visszafutottak. A' kunyhóból Rác' dörgő
szava hallatszott: „a' kinek élete van, jöjjön.“

A' pillanatban, midőn társaí lőttek, Mészáros, ki
félig magán kívül áll a nyílásánál, szinte elsütötte
fegyverét; a' sors úgy akarta, hogy e' lövésre is
egy, ki a' kunyhó' azon oldalára állítatott fel, lero-
gyott, mi által az ostromlók közé olly rémülés jött,
hogy része szaladásnak eredt.

A' harcznak ezen megkezdése után egy ideig
csend vala, mind a' kunyhóban, mind megtámadói
között; ott a' zsványok ujra töltötték meg fegyve-
reiket, itt Nyuzó 's a' commissarius körül az os-
tromlóknak egy része tanácskozva összegyűlt. Em-
lékezetre méltó, hogy e' hadi tanácsnál Macskahá-
zynak szavát nem halljuk, e' szerénység felülmulja
legvérmesebb várakozásinkat.

„Biz én nem tudom, hogy fogunk boldogulni teins
uram“ — mondá a' commissarius egyik kezében pisz-

tolyát, másokban széles insurgens kardját forgatva, melly az 1741-iki nemes fölkelésből családjánál, mint sok nemes házakban, megmaradt's mellynek fringia felírásu vasa nem jöhetett volna bátrabb kézbe.

„Hát neki kell rohanni még egyszer, és még egyszer, és ismét, — válaszolt a' főbíró, lábával tombolva — mig a' gazembereket megfogjuk, megköltözzük, és akasztófához hurczoljuk.“

„Hiszen ha lehet, — mondá a' másik, vállat vonítva — rajtam nem mulik.“

„Ha lehet! ha lehet! — kiálta Nyuzó indulattal — minden lehet a' mit én parancsolok.“ Itt Nyuzó, ki vezéri tehetségeit már az által bizonyítá, hogy nagy hadvezérek' módjára seregének mozdulatait kormányozta, de magát a' golyók' körén kívül tartá, újabb jelét adá azon hasonlóságnak, melly közte's századunk' legnagyobb vezére Napoleon között létezett, ki mint tudva van, a' lehetetlen szót nem francziának mondá.

„Én nem bánom, — szólt a' commissarius haraggal — én neki megyek, ha az ördög volna is, csak a' többiek jöjjenek utánam.“

„A' ki nem megy, — kiálta Nyuzó — poltron kutya, főbe kell ütni mindjárt.“

„Hát jöjjön a' teins ur velünk, én nem tudok ezeknek az embereknek ugy parancsolni.“

„Hova gondol commissarius ur! — válaszolt Nyuzó sokkal csendesebb hangon — nem is az én kötelességem, és azután szemmel is kell tartani az egészt.“

„Azt se bánom, — mondá a' commissarius megvető tekintetet vetve előljárójára, mellyet ha ez a' ső-

tétben nem látott is, legalább a' hangból, mellyen e' szavakmondattak, gyaníthatott. — Előre legények!“ — kiáltott a' commissarius; — a' főbiró még hangosabban ismétlé e' parancsszót, és egy távolabb álló vas-tag tölgy mellett is rikácsoló hang hallatszott, mellyben az ildomos Macskaházy' szép szavát ismerhetik meg olvasóim. A' commissarius feje fölött forgatá kardját 's a' pandurok- 's néhány parasztoktól követve, a' kunyhó felé rohant. Midőn az ostromlók az ajtóhoz közelegtek, a' kunyhóból ismét lövések fogadák, a' csövek' tüze villámhoz hasonló világot terjeszte egy pillanatra az egész felett, utána minden sötéten állt, 's csak fájdalmas nyögések, mellyek a' földről hallatszottak, mutatak, hogy e' lövések is találtak.

Az egész csapat hátrálni kezdett. — „Csak előre, most előre, — kiáltott a' commissarius — még mielőtt újra tölthetnek. Nincs semmi veszedelem.“ — 'S ezzel a' commissarius a' csapat' legbátrabbjaival ismét a' kunyhó felé rohant, honnan ismét lövések irányoztattak feléjük, mellyek által a' commissarius' bal keze 's egy pandur mellen keresztüllövettek.

A' commissarius felkáromkodott dühében 's fájdalmában. „Nincs több lövésök! rajta, rajta!“ — kiáltá 's egy mellette álló parasztnak kikapva fejszéjét kezéből, újra az ajtónak rohant. A' többiek részint, mert csakugyan hívek, hogy a' zsványoknak töltött fegyverök többé nincs, részint, mert a' bátorság, mint a' félelem, mindig ragadós, 's maga a' küzdés, a' veszélynek érzete, a' gyávábbat is indulatba hozza, fölemelve fegyvereiket siettek utána. A' kunyhóból egy lövés a' másikat érte, 's majdnem

mindenik leterítő emberét. A' megsebesültek' jajgatása, az ostromlók' 's ostromlottak' káromkodása a' lövésekkel együtt zajt képezének, annyival szörnyebbet, mennyivel sötétebb fátyolt borita az éj az egész csata felett, mellyen csak a' lövések' villanása terjeszte néha pillanatnyi fényt. A' commissarius' intő szava 's a' fejszéknek dörgése, mellyekkel ő's egy paraszt az ajtót verék, áthangzott a' lármán.

„Ide a' puskával, — kiálta, elvetve fejszékjét, 's a' fegyvert pandurai' egyikének kezéből ragadva. — Ez neked való, Viola,“ — 's ezzel fegyverét az ajtónak szegezve, elsüté.

E' lövésre benn a' kunyhóban valaki felsikoltott 's összerogyott. De mielőtt a' commissarius örömet szavakban kimondhatá, a' kunyhóban egy második lövés hallatszott, mellyre a' fejszével mellette álló paraszt halálosan találva földre rogyott.

„Ide más puskával“ — kiáltott a' commissarius. De kik parancsát követheték, nem voltak többé mellette; az egész tömeg tarthatlanul futott a' főbíró felé, ki az egész jelenet alatt káromkodni 's a' küzdőket kiáltozva biztatni meg nem szünt; de tántoríthatlan vezér' létére a' csata' színhelyéhez egy lépéssel sem jött azért közelebb.

A' commissarius, ki végre látá, hogy egymaga a' zsiványokon nem győzedelmeskedhetik, miután az ajtón keresztül ismét lövés történt, melly jobb vállát érte, káromkodva visszavonult a' többiekhez.

Az ostrom vissza vala verve; a' legyőzött had, hatalmas vezére körül csoportozott. Nyuzó magán kívül vala mérgében. A' zsivány, kit annyi ideig keresett, itt vala két-száz lépésnyire tőle, ő a' ta-

nyát körülfogta őreivel és seregeivel, ő mindent elrendezett gondosan, mint bármilly hadvezér, ki várakat ostromlott, ... és a' lator társaival ellentáll tulajdon főbirája' parancsolatának, noha tudja, hogy mihelyt kezébe kerül, fel fogja akasztatni; és azután ez alávaló emberek, kiknek kötelessége, hogy a' zsványokat megfognák, kiket ő különösen e' célból hozott magával 's kik most elmerészelnek szaladni, ha hátok megett tulajdon szolgabirájok áll, áll pedig bokáig sárban, hideg novemberi éjtszaka, midőn magát a' legnagyobb náthának teszi ki, 's így alattvalóinak példát ad, hogy veszély nincs, mellyel a' hazafi a' közjó' kedvéért szembe nem szállna. A' dolog hallatlan! És azután a' pipa is, a' nedves dohány nem égett, szára nem szelelt, és Nyuzó Pál ne káromkodjék, ne szidja az egész világot teremtésétől e' napig, hol ötször csaholt tüzet egymásután 's nem birta meggyújtani pipáját. Ha nem lett volna sötétebb, mint hogy valaki Nyuzó arcának dühös kifejezését láthatá, a' lövések előtt szaladók aligha főbirájok előtt meg nem álltak volna, ki haragjának egész hatalmával fujva nem-szelelő pipájába, mint szikrát szóró tűzjáték, vagy illőbb hasonlósággal élve, mint lángokat okádó griff állt a' magos tölgyek mellett.

„Hát semmirevalók! hol van a' zsvány? — kiálta földhöz csapva pipáját, mellyen minden erőlködésével nem segíthetett — hol van Viola? hogy mérészeltetek visszajöni nála nélkül?“

A' gyülekezet hallgatott, a' hajduknak egyike a' szerencséjére lágy sárba esett pipát emelé fel.

„Verd ki, de jól, te gazember, — mondá e'hez

fordulva a' főbiró — nem szelel. Nem mondtam-e százszor, — kiálta ismét a' többiekhez — hogy nekem a' zsványokat kötözve hozzátok.“

„Teins uram, — szólt az egyik alázatos hangon — mi mindent elkövettünk, három vagy négy halva fekszik, a' többieknek fele sebet kapott, a' commissariusnak is bal karjába lőttek.“

„Legalább tiz zsvány van a' kunyhóban, a' merre az ember csak néz, csupa puskacső, — mondá egy másik — lehetetlen boldogulni.“

„Lehetetlen! ki mondta azt, hogy lehetetlen? — kiálta a' főbiró dühösen — szeretném tudni, ki merre mondani, hogy lehetetlen. A' mit én parancsolok! ... hol van a' gazember?“

„Igazsága van, — mondá a' commissarius, ki az alatt szinte a' többiekhez jött — illy emberekkel, mint ezek, Violát nem fogja meg senki, Vedd kendőmet — tévé hozzá, a' pandurok' egyikéhez fordulva — 's kösd be bal karomat. Akárhogy', csak erősen, hogy a' vér kevesebbé folyjon, mig feldsert találunk.“

„De mikor én mondom, hogy meg kell fogni, — kiáltott Nyuzó sértett méltóságának érzetében — ki parancsol itt?“

„Próbálja meg a' teins ur ha tetszik, én nem tehetek semmit; két lövést kaptam, se jobb, se bal kezemet nem bírom, gyereket sem foghatnék meg.“

„Baj, — mondá Nyuzó, fejét csóválva — hogy commissarius ur épen most kapott sebet, de hát maradjanak vissza azok a' kik lövést kaptak. Ti többiek álljatok sorba. No, ugy fiaim! no rajta, hogy az ördög vigyen el.“

A' főbiró' felkiáltását a' kunyhóból egy pár lövés követte, és soha gorgon' feje sereget úgy nem állita meg helyében, mint ezeknek hallása az ostromlókat. Nyuzó, úgy látszott, még hátrált.

„Rajta, rajta, semmirekellők!” — így kiáltoza a' fa megül, de mindenki helyén maradt; ha a' megtámadók helyett ők lennének a' megtámadottak, soha sereg szebben nem viselte volna magát.

„Nem fogsz engedelmeskedni? — szólt Nyuzó méregtől elfojtott hangon, az egyik mellette állót torkánál megragadva; — nem lódulsz mindjárt a' kunyhóhoz?”

„Nem biz én” válaszolt a' másik nyugottan, félre állva.

„No várj, hogy hinak?”

„Kovács Miksa, sz. vilmosi nemes ember; nem megyek én az istenének sem!”

„Nem ismertem meg kendet. És ez?” — kiálta egy másikhoz fordulva.

„Ez öcsém, András, ez is nemes ember, ez se megy.”

„De hát a' parasztok hol vannak?”

„A' kiket nem lőtték agyon, elszaladtak.”

„Gyáva, haszontalan paraszt nép; — kiálta a' főbiró — no majd adok!”

„Teins uram, — mondá a' commissarius a' főbiróhoz — menjünk haza. Megtettünk mindent, mit tölünk a' nemes megye megkívánhat, többre senkit kötelezni nem lehet. Mindössze alig vagyunk tizenöten, a' többi halva és sebesülve fekszik, vagy haza szaladt; ha utolsóig agyonlövetjük magunkat, Violát még se foghatjuk meg. Mihelyt észreveszi, hogy illy

kevesen vagyunk 's a' kunyhó-emberektől körülvéve nincs, el fog illanni, 's a' sötét erdőben ki mehet utána?"

Nyuzó már hajlani kezdte az okokra, melyeknek fontosságát maga is átlátá, midőn Maeskaházy, ki miután a' küzdés' zaja megszűnt 's hosszú tapasztalásból meggyőződött, hogy a' zsványok' golyói ennyire nem érnek, rejtekéből a' többiekhez jött 's új tanácscsal lépett fel. „Föl kell gyújtani a' kunyhót, — mondá — ha melegük lesz, majd kijönek. A' puskásokat a' fák megé állítjuk, mihelyt egy a' zsványok közül kijő, le kell löni.“

A' szavak alig kimondva, új életet hoztak az egészbe. A' commissarius kaczagott örömeiben; tűzszerszám, kénygyertyák 's egy szurkos fáklya adott a' pandurok' egyikének, ki a' felgyújtás' tisztét magára vállalá 's e' gyújtószerekkel a' kunyhó' hátulsó részéhez lopódzott, hol nyílás, mellyen lövéstől tarthatna, nem vala. A' puskások a' bokrok között rejtődtek el, 's Nyuzó, ki Macskaházyval maradt, örömeiben megölelé barátját ez anyagi gondolatért.

A' zsványoknak helyzete azalatt még szomorúabb volt. — Rác, kit a' lövés, mellyet a' commissarius az ajtón keresztül tett, mellben talált, hörögve feküdt a' szalmán; a' föld, nyughelye mellett, síkamlós lett vérétől. Mészáros fel 's alá tántorgott a' kunyhóban káromkodva 's imádkozva egyszerre, átkozva a' napot, mellyen született. Pálhával akará feltartani merészségét, de az erős itálnak nem vala hatalma feje fölött, mellyben az egy szörnyű veszélynek gondolata mindennek ellentállt. Viola nyu-

gott vala 's hallgatott. Meg vala győződve, hogy végnapja eljött, 's félelem nélkül néze a' halál elébe, csak nője 's gyermeki felett aggódott. — Egy perczig, mikor az ostromlók utólszor visszavonultak, menekülésről kezdte gondolkozni; ha a' földelen keresztültörve a' kunyhó' hátulsó részén kimegy, e' sötét éjjel, ki tudja, talán elillanhatott, — de akkor szemei öreg pajtására estek, ki vérében hevert lábai előtt, eszébe jutott, hogy más alkalommal életét neki köszönheté, 's nem akará őt elhagyni bajában; most hallá, hogy ellenségei ismét uj megtámadáshoz készülnek, érzé, hogy késő vala 's panasz nélkül várá végzete' betelését.

„Csak löjj, — szóla, midőn a' kunyhó előtt a' lármát hallá, Rácz, fejét könyökére támasztva, 's szava hörögő vala, mint a' haldoklóé — löjj mindig, míg csak egy van közelünkben.“

„Nincs postánk többé, — mondá Viola nyugotán — puskapor a' mennyi kell, a' serét elfogyott.“

„Ördög és pokol! — mondá a' másik, nehezen véve lélekzetét — nincs serétünk?“

„Nincs; — felelt Viola — egy puska és két pisztoly még megtöltve, a' többi üresen.“

„Add ide az egyik pisztolyt“ — mondá halkan a' zsvány, egyik kezét Viola felé terjesztve.

Viola megérté e' kívánat' célzatát 's szomoruan oda nyujtá a' kívánt fegyvert, melyet a' másik gyorsösen markába ragadva, egy sohajjal szalmájára visszaesett. — „Ugy, — mormoga fogai közt — most jöhetnek, elevenen legalább nem hurczolnak az akasztófához.“

„Te Viola, — szóla Mészáros halkan, Ráczra mu-

tatva, ki behunyt szemekkel mintegy magán kívül feküdt — meghalt.“

„Hisz' látod miként emelkedik melle.“

„De meg fog hallni, ugy-e bár? Hogy' lenne, Viola, — tévé hozzá suttogva — ha megadnók magunkat, talán megbocsátanak?“

„Megbocsátanak, — szóla Viola kaczagva — fi-am, a' fölött elhegedült sz. Dávid; ha agyon nem lőnek, holnap estig az akasztófán függünk, te is, én is.“

„Nem ugy megbocsátani — monda ismét a' fiatal zsidó mindig vékonyabb hangon, mintha valaki gégejét szorítaná — nem ugy egészen megbocsátani, hogy ismét szabadon mehessek; csak ugy értem, hogy bezárnak őt, tiz, husz esztendőre nem bánom 's megvernek fertályesztendőnként 's koplaltatnak, dolgoztatnak, nem bánom, akár mit, csak ne akasszanak fel. Mit gondol kend, Viola, ezt nem tennék, ha kérem, ha szépen, térden állva kérem. Édes Viola, még olly fiatal vagyok, 's látja, kend jól tudja, én nem öltem meg senkit, most is csak a' levegőbe lőttem.“

„Szegény fiu, — mondá Viola, midőn kezét tár-sa' reszkető ujjából megszabadítá — mondd ezt bírának. De mi ez? — kiálta egyszerre a' kunyhó' szegletére mutatva — füst.“

„A' kunyhó ég! — hangozék kinn. — LökjeteK vissza mindenkit a' tűzbe“ — kiáltott Nyuzó' erős hangja a' lárma közt, míg a' kunyhó' belseje nehéz füsttel telt.

„Felgyújtották a' kunyhót, — szóla Viola elborzadva — ez szörnyű!“

Rácz felnyitá szemelt 's ismét könyökére támasz-

kodva körültekintett; a' kunyhó' egyik szegletén már a' tűz átlátszott 's szörnyű forróság kezdte terjedni. „Meg ne hadd magadat fogni elevenen, — kiálta végső erővel — ha lehet, lödd le a' főbirót, azután halj meg.“ — 'S ezzel a' vén zsvány főbelövé magát. Vére Viola' kezére fecscent; ő kétkedve állta, mit tegyen.

„Mi atyánk Isten! — kiálta Mészáros, térdre borulva — megégünk; adszide a' csutorát, talán elolthatom. Ez is ég! — kiálta eliszonyodva, midőn a' pálinka kék lángokban folyt el a' földön; — ki vagy a' menyekben.... Viola, Viola! miért loptad el a' notarius' irásait?.... ez mindennek oka.“ — A' szerencsétlen ajkához szorítva csutoráját kétségbeesve ivott, míg a' füst 's erős ital következtében a' földre esett 's ő is Rácz mellett feküdt.

Violát ez utolsó szavak az irományokra emlékeztették, melyekről a' veszedelem között megfélekezett. El vala határozva, hogy e' kunyhó' falai alatt temeti el magát; legalább ha Zsuzsim gyermekeit a' helyre akarja vezetni, hol apjuk fekszik eltemetve, ne kelljen őket az akasztóházhoz vezetni. De most teheti-e ezt? Tengelyi emberszeretőleg befogadta nőjét 's gyermekeit házába, ez irományok reá talán a' legfontosabbak, és most Viola itt elhagyja égni magát 's azon hírben menjen ki a' világból, hogy legnagyobb jóltevőjét szerencsétlenné tette. Ez nem lehet. —

A' lángok mindig tovább terjedtek, a' kunyhó' hátulsó részén égő szalma hullt a' földre, Viola' haja égni kezdett, melle nem talált lélekzetet a' forró levegőben, szemei a' füstben elvakultak, még egy

percz, 's szándéka nem állt volna hatalmában. Még egy tekintetet vete társaira, 's az írásokat kezében tartva, fölnyitá az ajtót 's kirohant.

Miután a' kunyhóban egy ideig zaj nem hallatszott, 's noha a' szalmafüdél magas lángokban állt, az ajtó föl nem nyílt és senki sem mozdult, mindenki azt kezdé gondolni, hogy mint a' commissarius mondá, a' zsványok használva a' sötétséget elillantak. A' pisztolylövés, mellyel Rácz életének véget vetett, nem változtatá meg e' meggyőződést, miután igen természetesnek látszott, hogy az ott hagyott fegyverek' egyike a' tűzben magától elsült. Maga Nyuzó 's Macskaházy boszankodva, hogy reményökben megcsalattak, de félelem nélkül közelgtek az égő viskóhoz. Így történt, hogy midőn Viola leégett hajakkal 's a' füstben elvakult szemmel a' kunyhóból, írásait kendőbe takarva 's egyik kezében maga előtt tartva, kirohant, épen e' két férfival találkozott. Macskaházy kiragadá az írásokat kezéből 's visszafutott. A' többiek irtóztató kiáltással összeszaladtak 's Violát körülfogák.

A' zsvány kezében nem vala fegyver, de a' félelem, mellyben neve az egész vidéket annyi ideig tartá 's mellyet kétségbeesett védelme még inkább nevelt, visszatartóztatá a' bátrabbakat is; 's ha kezében fegyver, ha karjaiban még erő vala, e' pillanatban keresztültörve ellenein talán még megszabadulhatott. De Viola nem gondolt többé ellentállásra. A' lelki 's testi kinok, miket a' kunyhó' lángjai között türt, ércztestének fölemésztették erejét. Messze fölnyitá szemeit, de nem látott, hosszú lélekzetekben szivá magába a' friss levegőt, melle emelkedett, mint-

há szét akarna repedni, kiterjeszté reszkető karjait 's egy nehéz fohászszal földre rogyott. Magán kívül vala. Ekkor az egész csoport diadalt kiáltott leterített ellensége fölött 's nem volt senki, ki önmaga nem akarná megkötnöni lábait 's kezeit annak, kinek nevénel máskor remegett.

Miután Nyuzó nem kis nehézséggel ez örömszajtot lecsöndesíté, hogy a' rabnak sz. Vilmosrai általvittele iránt rendeléseit megtehesse: a' kunyhóból nyögés 's gyenge jajgatások hallatszottak. — A' jelenlevők borzadtak 's halotti csend lőn a' kunyhó körül, melyet csak a' tűznek pattogása 's a' szerencsétlennek mindig hallhatóbb kiáltása szakita félbe.

„Talán kihozom“ — szóla a' pandurok' egyike, emberiebb a' többieknél.

A' szót irtózatossal dörrenés szakítá félbe. A' puska-ropogás, melyet a' zsiványok ott tartának, felgyult, a' kunyhó födele szétvetve egyes égő darabokkal esett le az erdő 's az emberek között, a' nélkül azonban, hogy közülök, kik új szaladásnak eredtek, valaki megsértetnék.

A' vidéket halotti csend tölté el. A' jajgatás, mely a' kunyhóban hallatszott, elhallgatott, a' világosságot, melyet az égő födél elébb minden tárgyra vetett, ismét homály váltá fel, 's csak itt-ott a' szét-hányt gerendák közül még egy égő darab veté vörös fényét körére, míg az egész felett a' löpor' füstje meleg ködként ereszkedett.

„Megjárhattuk volna — szólt a' commissarius, ki a' többiek között először nyéré vissza egész nyugalomát. — Átkozott gazemberek!“

„Nem lehet többé baj“ — kiálta Nyuzó messze — hátulról, hova egy fa megé bujt, 's hangja remegett.

„Nem, teins uram“ — szóla a' commissarius vissza.

„Igen, de ha még puskapor lenne a' kunyhóban.“

„A' puskapornak az a' természete — válaszolt a' másik mosolygva, — hogy egyszerresül el. De csak maradjon a' teins ur ott. Nincs többé dolgunk. Fogja föl két erős legény a' zsványt — szóla a' többiekhez fordulva, kik lassanként körülötte összegyültek — 's sz. Vilmosra vele.“

Viola, ki még mindig ájulásban vala, a' földről fölemeltetvén, az egész csoport sz. Vilmosnak vette útját.

„Megvannak az irások?“ — szólt Nyuzó suttogva Macskaházyhoz.

„Meg — válaszolt a' másik hasonlóan — tűzbe dobtam.“ — Végre lépteik az erdőben eltűntek 's az iszonynak helye ismét nyugottan állt.

Ne várják olvasóim, hogy az érzelmeket irjam le, melyek Viola' nőjét ez idő alatt eltölték.

Rövid idővel, miután őt elhagytuk, Peti 's a' gulyás visszatértek. Az egyik a' nyilást, a' másik a' nádat megtalálta, a' magas fa az vala, mellyről szóltak 's levetve csizmáikat átmenni készültek. A' lovak lábaira bilincs tétetett. — Peti egy erős bottal kezében, előre ment; a' gulyás Zsuzsát — ki az istenért kéré, hogy magokkal vigyék — vállára véve, utána gázolt. Alig értek azonban a' viz' közepéig, midőn az erdő egyszerre a' megtámadók' zájával telt el.

„Későn jöttünk; — kiáltott Zsuzsi — vigyetek át, hadd haljak lábainál.“

Lövések hallatszottak, a' szétszaladó parasztok közül néhány az erdő' ezen részének vevé futását 's a' gázolók elég közel valának az áradás' tulsó partjához, hogy a' futóknak lépteit hallhassák.

A' gulyás ismét remélni kezdett. „Ne félj Zsuzsi, — szóla biztatva — látod a' gazemberek mind el-futottak.“

Peti vigyázva tovább ment, 's így értek a' part-hoz. — De a' zaj újra kezdődött, ismét lövések 's lárma, uj ostrom.

Zsuzsi kiragadva magát a' gulyás' kezeiből, nem tudva mit akar, mit tesz, félig magán kívül rohant a' lárma felé. A' férfiak erőszakkal feltartották. Térd-re veté magát, de lelkét csak egy gondolat tölté el 's az Violának veszélye vala. Minden hang nem jött-e ellenségétől? minden lövés nem érheté-e keblét? Ő nem imádkozhatott. Kétségbeesve tépte haját 's lelkében átkot mondott az egész teremtség felett. — Egyszerre az erdőben nagy világosság terüle el. Az ostromlók' kiáltása, kiktől e' hárman nem voltak ötszáz lépésnyire, nem hagyta kétséget oka felett. — Zsuzsi felugrott, éghez emelé kezeit. „Felgyujtották a' kunyhót; férjemet égetik el!“ — kiálta szivhasító hanggal 's magán kívül rogyott Peti karjai közé.

XVIII.

Mikor Violáné magához tért 's követőivel az ütközetnek színhelyére jött, minden nyugott 's hallgató vala ismét. A' léptek, mellyekkel a' győzedelmes sereg kötözött rabjával 's sebesült pajtásaival sz. Vilmos felé sietett, rég nem hallatszottak; a' kurjongatás, mellyel diadalát ünnepelé, a' távolban elhangzott, 's csak a' varjuk' nagy serege, melly álmából följlesztetett, szálonga még károgva az erdő felett. A' kunyhó körül a' nyitott helyen, melly mindenfelől bokroktól körülvéve a' hajléknak mintegy udvarul szolgált, itt ott szétszórva parázszsza égett fatöredékek heverték, 's egy félig megmaradt gerenda — melly néha kisebb lángokat vetve, mint gyászsztóvétnek álla a' kiégett falak felett — gyenge bizonytalan világot terjesztett a' romokon.

Violáné nyugott vala. Az emberi szívben az öröm 's fájdalomnak csak egy bizonyos mennyisége fér meg; ha a' kehely egyszer színig telve van, a' tenger' árjai átmehetnek rajta 's egy cseppel sem fogják nevelni tartalmát; ha a' mérleg egyszer elveszti

egyensúlyát 's a' serpenyők' egyike bizonyos pontig leebbment, rakj rá mázsákat, 's míg terhe alatt el nem törik, mélyebbre nem nyomhatod le. A' szerencsétlen asszony rég elérte e' pontot. Midőn a' kunyhóhoz ért, kezével takarva szemeit, egy ideig hallgatva állt; Peti 's a' gulyás, ki Violánét vezette, szinte nem szóltak; végre az asszony, erőt véve önmagán, sebesen az ajtóhoz ment 's benézett.

„Peti, — szólt, visszafordulva, a' füsttől elfojtott lélekzettel — gyujts tüzet, elég fát 's parázst találhatsz a' földön, hadd keressem férjemet.“

Peti, sohajtva, parázst ment szedni; a' gulyás, — kinek e' kétségbeesett nyugalom, mellyet a' szerencsétlen asszonyon észrevett, százszor borzasztóbb vala, mint ha őt hajait tépve látná, — kezével törülészemelt. „Zsuzsi lelkem, — szólt végre — menj oda hátrább a' fák alá, majd mi keressük.... azaz nem férjedet, az meglátod nem is volt itt, hanem csak a' többieket, ha csakugyan valakinek baja történt volna. Légy nyugott Zsuzsim, — tévé hozzá, megfogva kezét — férjed nem is volt itt, meg mernék esküdni rá.“ — A' szegény ember tudta, hogy hazud, tudta, hogy mihelyt Peti tüze' fellobog, Violát — talán félig eléggve — a' romok között fogják találni, vagy hogy legalább üldözőinek kezébe került; de ő üdvösségét adta volna, ha e' szerencsétlennnek szívében csak egy perczre ismét reményt önthet.

„Hagyja el kend István, — mondá Violáné nyugottan — tudok mindent, el vagyok készülve mindenhez, meglátják, nem lesz bajok velem, ha félig eléggve találom; csak láthassam ismét, neki jobb itt ez

elégett falak alatt, mint ott ellenségei között, leg-
alább nem szenved többé.“

„De mikor már mondom, hogy Viola nem volt itt;
— válaszolt István — teremt-ugysegéljen, üdvös-
ségemre mondom, nem volt itt; hát mi az ördögnek
keresgélnél a' füst között? Ez, látod, nem asszonymak
való, ha véletlenül valami undorítót találsz, ki tud-
ja, nem árt-e meg. Menj vissza 's mi majd mindent
megnézünk.“

Violáné azonban nem vala azon gyenge érzékeny
teremtéseknek egyike, minőket főkép' műveltebb osz-
tályaink' asszonyai közt találunk. Azon lágytságot,
azon akarat nélküli hozzánk simulást, mely az asz-
szonylásság' nevezete alatt felsőbb osztályok' hölgyei-
nél olly ellenállhatlannak tartatik, a' falunak e' test-
's lélekben erős leányában ne keresse senki. E' szi-
vet keményebb anyagból alkotá a' természet. Ha
férjét veszély környezé, a' helyett hogy remegne,
ő vele osztá veszélyeit; ha szenvedőt látott, ő nem
sirt, de segített; ő nem halványult, nem ájult el
a' seb előtt, hanem békítőzé; nem sohajtozott, ha-
nem dolgozott gyermekeiért. — Ott az erdő' szélén,
midőn hallva az üldözők' kiáltásait 's a' lövéseket,
látva a' vörös fényt mely között talán férje leheli
ki életét, ő, ki életét adta volna Violáért, csak je-
len sem lehetett szenvedéseinél, hogy az elcsügge-
dőt szerető szavával vigasztalja, — a' lelki erő,
mellynek hasznát nem veheté, elhagyá a' szerencsét-
len asszonyt, 's magán kívül dőlt követői' karjai kö-
zé. E' gyengeség' pillanatai elmúltak; érzé, hogy
férjének 's gyermekeinek talán szüksége van reá, 's

a' tetterő, melyet kedveseiért használhatott, ismét feltámadt szívében.

„Köszönöm István, hogy így gondoskodik rólam — szólt meghatott hangon, — nem szükség, hogy aggódjék, ismét jól érzem magamat. Akár mit lássak itt a' kunyhóban, valami bizonyost fogok tudni, 's lássa kend, az jobb. Ha férjem meghalt, elássuk itt a' fák alatt, legalább a' helyet fogjuk ismerni, hol pihen, 's eljöhettek gyermekeimmal sirjához, 's itt sirhatjuk ki könnyeinket.“

„Mondom, Viola nincs itt“ — szólt a' gulyás — de látod, ha félig elégett embereket látsz a' dollog mégis nem asszonynak való. Még ha egészen egészséges volnál, isten neki, de így! Mikor tanyámon most két esztendeje tűz támadt, csak két tehén égett belé, 's mégis mikor nagyságos asszonyom jött, 's a' szegény fekete dögöket látta, 'ugy elborzadt —“

„Nem vagyok én nagyságos asszony, — viszonzá Zsuzsi keserűen — ők borzadhatnak, elájulhatnak; én zshivány' felesége vagyok, nekem ilyenekre nincs időm. Hej, bátyám, ha tudná, mióta Viola zshiványnya lett, milly gondolatok jártak át szegény fejemen, millyeket álmodtam; ha estétől reggelig házamban vagy kinn a' mezőn férjemet vártam 's ő nem jöhetett, milly iszonyu lehetőségeket képzelék magamnak, — nem félne, hogy valamitől még elborzadhatok e' világon. Bár mi vár reám, csak a' szerencsétlenségnek egy neme lesz; én esztendőig a' pokolnak minden kínait egyszerre türtem képzetemben.“

A' tűz, melyet a' cigány az alatt a' kunyhó körül rakott, lobogó világot kezdte terjesztetni. Vio-

láné körültekintett. Az ajtó előtt a' sz. vilmosi parasztnak holt teste feküdt, ki a' commissarius mellett az ajtón keresztül agyonlövetett; valamivel távolabb a' bokrok' közelében még egy pár holttest vala látható. Violáné megnéze a' halottakat, 's látva hogy egy sem férje, égő darab fával bevilágítva a' kunyhóba nézett.

Nem fogom leírni a' látmányt, melly előtt maga az öreg gulyás elhalványodott. Az asztal feldőlve még füstölt, a' kunyhó' belsejében puskák 's pisztolyok feketévé égett ágyakkal heverték. A' szerencsétlenek, kik itt végzék éltoket, az egyik hamuvá égett szalmaágya felett, a' másik a' szegletek' egyikében feküdtek.

„Ő nincs itt — szólt végre Violáné, miután a' holttesteket, ámbár vonásaik ismerhetlenné váltak, sokáig figyelemmel nézte volt. — Nincs ezüst gyűrű ujjaikon, 's férjem gyűrűjétől meg nem válik. Violát megfogták.“

„Dehogy fogták, — mondá a' gulyás, ki még mindig reményeket akart ébresztetni a' szerencsétlen asszonyban — ő hihetőkép — “

„És ez mi? — vágott közbe Zsuzsi, ki lehajolva egy kétcsővű puskát emelt fel — e' fegyvert férjem mindig magával hordá. Fogja kend — tevé hozzá — 's tartsa meg emlékéül.“

„Igen, mihelyt találkozom vele, visszaadom,“ — mondá a' gulyás.

„'S most isten áldja meg jó szándékaért, — folytatá Violáné — ha tovább jőne velem, kend is bajba keveredhetnék. Peti elkísér sz. Vilmosra, bizonyosan oda hurczolták férjemet.“

'S ezzel a' barátok elváltak; a' gulyás, szomoru gondolatokba elmerülve, lovaihoz, 's miután azokat előbbi helyökön találá, tanyájához vevé utját. A' zsvány' felesége Petivel sz. Vilmos felé sietett.

Itt a' zaj, melyet az üldözőknek kiindulása 's még inkább győzelmes visszatérte okozott, lassanként elhallgatott. Nyuzó 's Macskaházy a' nemesek' hadnagya' házába aludni mentek; a' falusi lakosok, kik az ostromnál részt vettek, részint házaikban pihentek, részint a' kocsmában felejték a' veszélyeket, melyeken keresztülmentek; maga Viola, ki a' faluháza' nyitott színeben kötötett ki 's két hajdu és ép' annyi paraszt által strázsáltatott, fáradtan álomba szenderült. Midőn a' szerencsétlen az erdőn keresztül sz. Vilmos felé hurczoltatván, elfogatása óta először magához jött 's körültekintve a' szurok-szövétnek' bizonytalan világánál, mellyel a' pandurok' egyike a' sereget vezeté, reménytelen helyzetét látá, 's a' történtekre tisztán visszaemlékezett: azonnal Tengelyi írásai jutottak eszébe. Mikor az égő kunyhóból kilépett, annyira elkábult, annyira volt elvakítva, hogy nem is tudta, kinek kezeibe adá, vagy inkább, ki által ragadtattak el, 's többször kérdezé azokat, kik őt felváltva hordák — mert a' főbíró, midőn magához jött is, nem engedé, hogy saját lábain menjen — nem tudnak-e semmit felőlők. A' kérdezettek vagy épen nem, vagy tagadólag feleltek, egyet kivéve, ki, a' többieknél beszédesebb, elmondá, hogy azon pillanatban, mikor a' kunyhóból kilépett, az ajtóhoz közel csak a' főbíró és Macskaházy álltak, 's hogy egyik közülök valamit ki is rántott kezéből; mi volt azonban, azt nem mondhatná.

Viola, mióta ellenségeinek kezeiben látá magát, minden ellenállással felhagyott, 's panasz nélkül tűre minden kinzást, melyet a' hosszú küzdelem által felbőszültektől túrni kénytelenítetett. Miután sz. Vilmosra értek, a' rab, Nyuzót, — ki a' színben állva, melly alá kiköttetett, többször mondá: kössék meg jó erősen, ha feltöri is kezeit, csak el ne szökjék, — többször kérdé, nála vannak-e írásai? a' válasz azonban csak káromkodásokban állt 's hogy ehhez semmi köze, vagy hogy azt sem tudja, milly írásokról szól 's más ehhez hasonlók, mikből Viola láthatá, hogy Tengelyi' irományainak átvétele Nyuzó által el fog tagadtatni, vagy hogy azok Macskaházy' kezébe kerültek, ki annyi ideig törekedvén, hogy birtokukhoz jusson, ez irományokat tulajdonosuknak visszaadni bizonyosan nem fogja.

„Hát ezért adám meg magamat, ezért kerülök akasztófára? — szólá végre magában, midőn Nyuzó a' többiekkel távozván, ő őreivel egyedül maradt; 's mig azok nehéz léptekkel fel 's alá jártak, fáradtan a' földre veté magát. — Miért nem maradtam a' kunyhóban? miért nem lőttem inkább főbe magamat, mint Rácz tevé? Ők most nyugottak, rám ocsmány halál vár; és hasztalan! Tengelyinek írásait még sem menthettem meg. Engem isten elátkozott mikor születtem!.... Nem akartam-e a' becsület' ösvényére visszatérni százszor? 's midőn ehhez minden ut előttem zárva vala, nem akartam-e legalább azon egy jó tettet, melyet valaha embertől tapasztaltam, Tengelyin meghálálni? 's mit használt?! Isten maga nem akarja, hogy életemben valami jót tehessek! haljunk meg hát, nem bánom, az akasztófán,

ha úgy kell. Az ember nem diadalmaskodhatik végzetén.“ — E' gondolatok Viola' lelkének visszaadák nyugalmat. Szomorú vala e' nyugalom, minő azé, ki látva, hogy végzetének ellenállnia nem lehet, miután reményével felhagyott, akarat nélkül átengedi magát a' szükségnek, melly ellen küzdenie többé nem lehet, de nyugalom mégis; 's a' rab, álomba mélyedve, egy időre elfelejté szörnyű helyzetét.

Igy találá Violát Peti, ki társát a' falun kívül hagyva, a' faluházához csak maga jött. Az udvarba Peti nem mehetett be, a' főbiró' szigorú parancsa szerint a' rabbal beszélni még őreinek sem vala szabad; azonban a' kapu mellett őrt álló hajdútól, ki nek azt beszélé, miszerint éppen most jött ki Porvarról, megtudá, hogy Viola reggel Kislakra fog vezettetni, hol a' statarium összeül, 's hogy Porvára az öreg Kislaky urhoz — ki e' járásban statarialis elnök — már lovas katona küldetett. E' hírrel a' cigány, miután még egy szomorú tekintetet vetett a' szin felé, melly alatt Viola bundájába takarva a' földön feküdt, Zsuzsihoz visszament.

„Láttad őt?“ — szólt az asszony, elébe sietve, midőn a' cigányt közeledni látá.

„Láttam, a' faluházánál van.“

„Benn a' faluházában?“ — kérde az asszony élénken; mint olvasóim talán tudják, népünknek véleménye szerint, mihelyt valamelly gonosztevő földél alá jön, azaz rendes tömlöczbe, a' dolog statarialis eset lenni megszűnt.

„Benn, — válaszolt Peti felakadva — nem éppen benn a' házban, de a' szin alatt.

„Kikötve? — kiáltott Violáné kezeit összeacsap-

va — istenem, az éj milly hideg, — tevé hozzá, most először észrevéve, hogy fázik — 's ő kikötve, ott szabad ég alatt.“

„Nem szabad ég alatt, — mondá a' cigány vigasztalólag — a' szín földve van.“

„Van-e bundája? — kérdé a' nő, félig levéve magáét — különben ezt vihetnéd neki.“

„Hogy ne volna! — válaszolt Peti — jó nagy bundával takarva láttam. Alszik.“

„Alszik! — szóla Violáné megfogva a' cigány' kezét — ugy-e 's az emberek látják, hogy alszik? nem hiszi senki, hogy csak tetteti magát?“

„Már miért hinnék?“

„És mit mondanak az emberek ehhez? nem látják-e, hogy férjem ártatlan? ki hallotta valaha, hogy gonosztevő aludhatnék? no mondd, beszéld el Peti, mit mondanak az emberek ehhez?“

Peti csak azt válaszolá, hogy nem szólt senkivel, hogy egyébiránt talán fel fogják menteni. „Mihelyt viradni kezd, — tevé hozzá — Violát elviszik Kislakra; ha vele szólni akarsz, ott alkalmad lesz; sz. Vilmoson nem eresztenek hozzá senkit.“

„Tudom, tudom, — szólt Violáné elfojtott hangon — Kislakon statarium lesz 's fel fogják akasztani; mit gondolnak ők vele, hogy ártatlan, 's lelkiismerete olly nyugott, hogy kemény földön jobban alszik, mint ők ágyaikban; nekik élete kell. De jerünk, jerünk, — folytatá elindulva 's Petit kezénél fogva — jerünk Kislakra, hamar, látnom kell őt.“

„Szegény asszony, hogy birnál te Kislakig menni?“

„Én, — válaszolt Zsuzsi — ne félj, én elmegyek;
II. Köt.

nem soká fogom lábaimnak hasznát venni úgy is, minek kiméljem!”

Szerencsére, Petinek sz. Vilmoson ismerőse vala, egy kovács pajtása, ki, mint ő, cigány létére a falun kívül lakott, 's két kerekű taligán, befogva a' rossz gebét, melly viskóján 's a' kovács-szerszámon kívül egyedüli tulajdonát tévé, Violánét Kislak felé fuvarozá, míg Peti maga, hogy Tengelyinek hirt vigyen 's Viola' gyermekeit az asszony' kívánata szerint magával hozza, Tiszarét felé vevé utját.

XIX.

Vannak a' megkülönböztetésnek sokféle nemei; az eledelek, mikkel az emberek testöket táplálják, alig különböznek annyira, mint azon tárgyak, mikben hiuságuk kielégítést keres; 's ha azon dolgokat, mik által egyesek magokat a' közönség' fölébe emelve gondolják, figyelemmel tekintjük, bámulhatnánk, ha nem látnók, miszerint rákok, csigák 's más ehhez hasonló tárgyak, mellyek mintegy természetes undort gerjesztenek, mégis a' legfinomabb eledeleknek tartatnak, noha kétségen kívül csak a' legnagyobb éhség bírhatá az első embert arra, hogy azokat megízlelje. Pedig ki tagadhatja, hogy a' hiuság' kielégítésére nézve, mivel országokban mindig ehhez hasonló szükség' idejében élünk, a' megtiszteltetés után vágyók' tömege minden arányon kívül felülmulván azon megtiszteltetések' számát, mellyekben részesíthetnek. — A' dolgoknak ezen állásában a' természet' főjótéteményei közé számíthatjuk, hogy miként testi táplálékra nézve, nem az eledelek' egy neméhez szorítá az embert, ugy hiuságát olykép'

alkotta, hogy a' táplálékoknak legkülönbözőbb neveivel egyiránt megnyugtathassa étvágyát. Való, vannak emberek, kiket anyagi eledelekre nézve tisztán husevő állatoknak mondhatnánk, 's a' hiusági étvágyra nézve ezekkel azokat hasonlíthatjuk össze, kiknek nem is megtiszteltetés, az, mi vagy egyszerre vagy évenként ennyit 's ennyit nem jövedelmez; mások ellenben, ártatlan növény-emésztők, alig élnek egyébbel, mint zöldséggel; nyájas, jámbor teremtések, érdemesek, hogy egy sorba állitassanak azokkal, kiket egy ártatlan czim, jel, vagy taps egekig emel; de csak jöjjön szükség, a' hus és zöltségemésztő, az, ki jövedelmező, vagy ki csak szépen hangzó megtiszteltetést kíván, nem lesznek válogatók, hanem egyenlő kedvvel fognak nyulni mindenhez, mit kezeikkel elérhetnek, 's e' tekintetben a' természet a' hiuságnak gyomraink felett még nagy elsőséget adott, tudva levén, hogy ez utóbbi, akár ha sokáig koplaltunk, akár ha szerfelett jól laktunk, könnyen megromlik 's emésztésre alkalmatlanná válik, mire a' másiknál alig mondhatni példát.

Mi magyarok e' tekintetben talán inkább, mint bármi szomszédaink, mivel nemzetnek nevét érdemeljük, 's alig ismerék hazát, hol a' megtiszteltetésnek annyi, 's meg kell vallani, olly olcsó neveire találnánk, mint nálunk. Ha hallgatók is azon számos élvezetekről, mellyeket csak maga a' népszerűség nyújt, az egyszerű éljenzéstől, a' szünni nem akaró éljen kiáltásokon keresztül egészen a' fátylász zenéig (mire nézve rosszul világított városainkban csak a' ritkaságot sajnálhatjuk, miért még eddig nem sikerült, hogy általok a' rendes világítást pótolhas-

suk) hány fokozat, 's mégis mennyi gyönyör mindenikben! milly ellenállhatlan hatalom, melly tette vagy legalább szólásra lelkesít, (a' magyar kocsisok némelly vidékekben szolításnak nevezik, ha lovaikat tettelegesen megverik, miért ne nevezhetnők mi, kik kocsisok nem vagyunk, tettnek, ha csak szólunk, én ebben igazságot, a' megzavart súlyegyennek helyreállítását látom) 's mégis milly olcsóság ennyi haszon mellett! Soha a' népszerűségnek nagyszerű eszköze illy kiterjedésben 's ennyi ügyességgel, mint hazánkban, nem használtatott. Mi más nemzeteknél a' legnagyobb fényezésnek tartatik, mire csak a' természettől leggazdagabban megajándékozottak számolhatnak, az nálunk mindennapi kenyérré vált, 's Pyrrhus' követei, kik elbámultak, midőn a' római senatust látva, mintegy királyok' gyülekezetében gondolák magokat, mit mondanának, ha tapasztalnák, miként országunk' határai között a' népszerűeknek egy egész népét birjuk, kik közül népszerűségben egyik a' másikat felülmulja, a' nélkül, hogy közülök a' legnagyobb rész valaha azon veszélybe jöhetne, hogy Aristidesként polgártársai által a' miatt számkivettetnék, mert mindenkitől a' legerényesebbnek tartatik. Tudja mindenki, én nem vagyok szerfölötti magasztalója honi állapotainknak, sőt olyakat is mondtam már életemben, mik által az isten' földi szavával — mi alatt, mint tudva van, a' nép szava értetik — ellentétbe jöttem, noha ildomos férának ez isten' szavát, mint azt, melly a' bibliában áll, legfőlebb csak magyarázni kellene; azonban a' népszerűségre nézve Magyarországnak felsőbbségét nem tartom kevesbé tagadhatlannak annál, mellyet Anglia

pamut-szöveetre nézve bir, 's melly nem annyira a' kelme' minőségében, mint a' gyártási ár' csekélységében fekszik. — Mutasson nekem valaki országot, hol a' népszerűség kevesebbe kerülne. Máshol szükséges, hogy egész éltedet hazádnak szenteljed, néha épen meg kell hallnod, testedet, véredet kívánják, hogy érettök nagy nevet cserélhess be; nálunk, ha a' marhahus tizenkét krajczárba kerül 's inditványt téssz, hogy tiz krajczárra szállitassék le, elérheted népszerűségedet. Minek felkonczoltatni ön testedet, ha czélod' elérésére elég, a' szegény marhát — melly mi legjobb, nem is a' tied — olcsóbban vágatni ki? — Ezen intézkedéseknek, melylyek, mint a' penny-kiadások Angliában, a' tudományt, úgy nálunk a' dicsőséget mindenki által megszerezhetőnek tevék, köszönhetjük, ha a' népszerűség, melly a' világ' minden részeiben, mint tudva van, könnyen aristocratiához vezet, nálunk a' legdemocraticusabb institutióknak egyike. A' közvélemény annyit karolva fel, hogy közöttök senki magát ez által a' többiek' lenezésére felhíva nem érezheti, mégis mindnyáját azon üdvös korlátok között tartja, mellyekbe a' népszerűség máshol csak egyeseket hozhat; pedig tudva való dolog, mennyire üdvösek e' korlátok 's milly áthághatlanok. Valamint sok férfi, noha a' szentírásban az áll, hogy a' nő urának szót fogadjon, a' biblia' ezen részére nézve eretnőségben él, csakhogy házi csendjét feltartsa, úgy azok, kik népszerűséggel birnak, többnyire ez akaratos kedves' irányában való papucs-kormány alatt élnek, csakhogy az ingatag természetü, mellytől megválniok nem lehet, más bálványt ne válasszon magának.

De ha, mint mondám, a' népszerűségről, mely, mint tudva van, minden lehető megtiszteltetések között a' legközönségesebb, hallgatók is, nem bir-e hazánk a' táblabírói institutióban számnélküli hiuságok' kielégítésére olly eszközt, minővel Europa' népei között egy sem büszkélkedhetik. E' nem szünő forrása megtiszteltetésünknek, ez eleven példája az evangelium' öt czipó- 's hét halának, mellyből ezek jólaknak, 's a' helyett, hogy az eleség fogyna, csak mindig többel kínáltnak, e' bámulatos talál-mánya emberi eszünknek, melly által mindenikünk ötvenkétszer felhághat ugyanazon egy lépcsőn 's mindig azon meggyőződéssel, hogy most ismét magasabban áll, melly által mindenikünk legalább valami czimre tehet szert, — Magyarországot megtiszteltetés' tekintetében irigyelhető helyzetbe állítja, 's ha ehhez még azon számos küldöttségeket adjuk, mellyekhez annyi megyében többnél több tagok neveztetnek; annyi cassinot 's egyéb egyesületet, mellynek mindenikénél ismét számos választmányi tagok szükségesek, kiknek mindenike illy kinevezés által különösen megtisztelve érezheti magát: nem tagadhatni, hogy e' világon alig találhatunk helyet, hol az egyes polgár annyi kitüntetésre, vagy — mi ugyanaz — annyi különböző hivatalra számolhatna, mint nálunk.

Olvasóim talán kérdeni fogják: miért írtam mind ezeket? mire védelmemül nem mondhatok mást, mint hogy azért tettem, mert tudtokra kell adnom, miszerint az öreg Kislaky, ki a' megyét soká, mint alispán szolgálta, ezen érdemeiért a' tiszaréti járás rögtön-ítélő törvényszéke' elnökének vala évek óta ki-

nevezve, 's hogy a' szelid öreget alig képzelhetné valaki e' hivatalában, mellyel nyájas szive mintegy ellentétben áll, ha nem figyelmeztetem azon általános szokásra, melly szerint majdnem minden ember, főkép' olyan, ki az alispánságon keresztül ment, valamelly hivatalra igyekszik szert tenni, 's így igen természetes, hogy az öreg Kislaky — hamarjában más nem lévén — örömmel elfogadá a' statarialis elnökséget, melly eddig e' járásban azon kellemetes magyar hivatalok közé tartozott, mellyeknél mindig mondhatjuk, hogy nekünk is valami 's pedig fontos dolgunk van a'nélkül, hogy körülötte valaha fáradoznunk kellene.

Kislakon, hová Viola' elfogatásának hire más nap még viradás előtt eljutott, — mert Nyuzó a' tiszttartót hajdu által küldött hivatalos levélben kérte, hogy a' rögtön-ítélő törvényszék' elfogadására 's a' rab' őrzése 's kivégezésére szükséges előkészületeket tenné meg, — rendkívüli mozgás vala észrevehető. A' vastag tiszttartó, ki egyébkor annyira távol vala minden túlbuzgóságtól, — hogy a' szomszédok nem egyszer mondták, miként csak azért tartatik Kislakon, hogy rajta a' sőrék magoknak példát vehessenek, — ma mihelyt virradott, felhuzva legszebb, ezüst gombokkal fölékesített köntösét, 's fel 's alá járva udvarán, fiatal ispányával 's öreg béresével, ki, mint faragó, a' szükséges akasztófa' elkészítését magára vállalá, tanácskozott. „Aztán csak hogy minden komoditás meglegyen, — monda az elsőhez fordulva — 's főkép' az akasztófára vigyázzon kend, — szóla folytatólag a' másikhöz — szedje össze kend eszt, hogy jó magos 's főkép erős legyen.

Az urakról gondoskodva van, — szolt ismét megfordulva az ispánhoz — maga csak arra vigyázzon, hogy a' pandurok 's cselédek is megkapják a' magokét. Kend czöveket ver be itt a' fészert alatt jó erősen, oda kötjük; és a' béresek ma ne menjenek szántani, egy kis példa nekik sem árt; a' vizipuskát készen kell tartani.“ — 'S így tovább, míg az érdemes tisztartó elfáradva megállt 's homloka' izzadságát törölve, felsohajtott: „ej be sok dolga van az embernek!“ — mire két társa, helybenhagyólag intve fejével, szinte felsohajtott.

De még nagyobb zavart okozott e' hír magában Kislaky' házában. — Az érdemes tisztartó fáradott, azt nem lehet tagadni, sőt annyi szorgalmat tanusította, hogy ki őt ma látá, szinte sajnálta, hogy a' faluban nem tartatik naponként egyegy statarium, mi által ő a' polgári társaság' igen munkás tagjává válhatnék; azonban mind e' fáradságot személyes fontosságának érzete bőven pótolá; rá nézve e' nappal új epocha nyílt, melly szerint éveit ezután szintugy számíthatá, mint eddig a' nagy jégesőtől. Szegény Kislakyné mindezzel nem vigasztalható magát, 's midőn tisztartójától először hallá hogy a' törvényszék házában fog összeülni 's Viola' tulajdon határán felakasztatni, kétségbeesve csapta össze kezét, mintha házat valamelly nagy szerencsétlenség érte volna. „De hát miért jönnek éppen hozzánk? — mondá a' legnagyobb fölgerjedésben — nem elég nagy-e a' vármegye, hogy éppen itt szemem előtt kell felakasztani zsiványaikat?“

„Nagysád elfelejti, — válaszolt a' tisztartó, ki a' határnak illy módoni megtiszteltetését sokért nem

adta volna — hogy a' teins ur, mint a' vármegyének volt igen érdemes alispánya, a' tiszaréti járásban a' rögtön-ítélő törvényszék' elnökének neveztetett ki; már az igaz, hogy a' törvényszék más helyen is összeülhetett volna, azonban az illendőség úgy kívánta, hogy a' többiek inkább elnökük' házához jöjjenek, mi reá nézve legkisebb alkalmatlansággal jár. Nagysád látja, csak megtiszteltetés, és —“

„Köszönöm a' gratiát, — vága közbe földesasszonya — ha itt akasztják fel, nem merek kimen-ni házamból.“

„Nagysád tévedésben van, — jegyzé meg a' vas-tag tiszt — sőt a' közbátorság igen nevedetni fog illy példa által. Magam is tudok hasonló esetet, pár év előtt történt a' szomszéd vármegyében. Két egész esztendeig egymást érték lopás 's gyujtogatás; arra felakasztanak kettőt, pedig az egyik nem is tartozott a' zsványokhoz 's egészen ártatlan volt, 's attól a' pillanattól fogva a' gonosztettek tökéletesen megszűntek. Csak akasszanak fel ez uttal egyet, olly nyugottan fogunk élni, mint a' menyországban.“

„De hisz' minket a' zsványok most sem bántot-tak“ — mondá Kislakyné.

„Igen, — válaszolt a' tiszttartó — de csak lát-ná nagysád a' gulyás' számadását, a' mit megettek, felér egy becsületes lopással.“

„Inkább ették volna meg esztendei termésemet, mint hogy tulajdon határomon egész esztendőn át fel-akasztott embert kellessék látnom.“ — 'S ezzel a' jám-bor háziasszony kiment, hogy vendégeinek elfoga-dására mindent elkészítsen; míg a' tiszttartó nem bámulhatva eléggé asszonyának rendkívüli szeszé-

lyét, mely szerint akasztott zsiványtól inkább fél, mint ha az elevenen járna körül határán, minden előbbi parancsolatait még egyszer ismételé 's fel 's alá járva folyosóján, pipával várta a' rabot vagy a' teins törvényszéket — a' mellyik épen előbb fog érkezni; míg a' kapu előtt a' falu' lakóinak nagy része ácsorogva várá a' történendő dolgokat.

Kislak egy magyar mértföldnyi távolságra vala sz. Vilmoshoz, főkép' ha a' vizek kiöntöttek, 's a' rét, mellyen keresztül a' gulyás Violánét vivé, járhatlanná vált, gyalogosnak jó három órányi ut; mégis Nyuzó rabjával 's esküttjével, ki hirt véve hivatalos társát fölkereste, valának az első, kik a' szomorú dráma' színészei közül Kislakon megjelentek. Valamivel később Macskaházy, ki előbb még Tiszaréten volt, érkezett meg; végre két kocsin a' házi ur 's a' birák, kiket Porvárról magával hozott, jöttek.

Az első hintón Kislaky, báró Sósikutyval, a' másikon Zátónyi táblabíró 's Völgyesy alügyész ültek, ez utolsó, valamint hivatalában, úgy a' helyre nézve, mellyet a' kocsiban elfoglalt mindent elborító szomszéda mellett, csak tiszteletbeli helyzetet látszék elfoglalni. A' főügyész előbb maga akart eljöni, résztint azonban, mert azon ritka főügyészek közé tartozott, kik mindennemű polgári eljárást, mint például, tagosítás 's urbéri rendezéseket, hol az adózó nép' védelmével bizatnak meg, magoknak tartván, alattvalóikat inkább a' büntető tárgyakkal bizzák meg, — résztint, mert a' törvényszéknek jegyzőre volt szüksége 's maga e' hivatalt elvállalni nem akará, az ifju Völgyesyt küldé maga helyett, ki csak most neveztetvén ki, e' tisztet örömmel fogadá el,

's elég készütséggel birt, hogy szükség' esetében törvényes tekintetekben a' többieket tanácsával segítse. — Azon számos okok közül, melyek a' többség' kormánya mellett szólnak, egy ritkán említett, de azért nem kis fontosságu az, hogy hol valamelly tárgyról egyenlő joggal többen határoznak, e' többség' majdnem mindig egynek vezérletét követi, míg hol a' dolognak eldöntése csak egyre bizatik, ez sokszor több tanácsadóhoz folyamodik, 's így ép' ott, hol legtöbb egyességet várhatnánk, közönségesen legkevesebbet találunk; 's ki hazánk közdolgaiban járatos, főkép' a' törvényszékekre nézve, meg fogja vallani, hogy többségeink e' tulajdonnal kitünőleg birván, mindennek a' lehetőségig czélszerű elintézését nem is gátolja egyéb, mint hogy többségeink tanácsadók helyett néha kegyenczeket választanak magoknak, 's azokat, mint kegyenczeknél mindenütt szokásban van, nem ritkán változtatják.

Völgyesy' külsejében nem vala semmi, mi a' nézőre különösen kellemes hatást tehetett volna, alacsony gyenge termete, kissé púpos háta 's a' halvány beteges arcz, mellynek vonásait himlőhelyek ferditék el, azon fiatal emberek sorába helyhezék őt, kik ha vagyonuk nincs, még arra hogy csak csinosoknak tartassanak sem formálhatnak igényeket; azonban miveltsége 's főkép' azon szerénység, mellyel tudományát inkább elrejté, mint mások előtt fltogtatá, azon ritka emberek közé helyhezé őt, kiket majdnem mindenki dicsér, mert bennök olly tulajdönt, mellyet irigyelhetne, nem lát. — Porváron csaknem általános vala a' vélemény, hogy Völgyesy kedves ember, mind a' mellett; — mi alatt mindenki

púpos hátát érté — 's az öreg Kislaky, ki egyéb-
iránt talán még nőjénél is inkább ijedt meg, midőn
hallá, hogy Viola elfogatott 's hogy elítélésénél ne-
ki kell elnökölni, nem örült kevesebbé, mint a' báró
's a' vastag táblabíró, midőn hallák, hogy jegyzőül
a' fiatal alügyészt vihetik magokkal; az első, mert
a' jegyzőnek szép törvényes ismeretei vannak, a' má-
sik, mert órákig hallgatni, a' harmadik, mert igen
jól tarokozni tud.

Midőn e' társaság Kislaky' házához ért, Nyuzó
's Macskaházy már a' tornáczon vártak, 's az utol-
só nem kis meglepéssel dörzsölé kezeit, midőn a'
törvényszék' tagjait látva, meggyőződött, hogy kö-
zöttök egy sincs, kinek tulzó philanthropiájától fél-
nie lehetne.

A' háziasszony, ki a' kocsikat hallva, szinte a'
tornácra jött, vendégeit a' lehető legnagyobb nyá-
jassággal reggelire hívá meg, mi azonban Macska-
házynak azon igen alapos észrevételére, hogy az idő
már közel jár tizenegy órához, 's hogy miután a'
napok rövidek, sietniök kell, ha valamit végezni
akarnak — elmellőztetett.

„Hiszen ma már ugy sem végezhetünk“ jegyzé
meg Kislaky szerényen.

„Ugyan kérem domine spectabilis, miért nem?
— kérdé a' vastag táblabíró — méltóztassék meg-
gondolni, mig a' delinquens exequálva nincs, a' sta-
tariális sedrianak együtt kell maradni, és nálam hol-
nap vetnek 's krumplit szednek, okvetlenül haza kell
mennem.“

„Persze, persze, — mondá Sósikuty — minek az
a' sok huzás vonás, rögtön-ítélő törvényszékre kül-

dettünk ki, nekünk rögtön kell itélnünk, ebben fekszik főkötelességünk. A' delinquens megvan, mi is öten vagyunk itt; öcsém uram — tevé hozzá, Völgyesyhez fordulva — szokott ügyessége szerint az ítéletet fél fertály óra alatt felteszi 's azzal punctum. Isten mentsen meg, — folytatá uriasan meghajtva magát a' házi asszony előtt — hogy nagysádnak soká alkalmatlankodjunk.“

„Semmi alkalmatlanság; — mondá emez szokott szivességével — de hisz talán ezt a' szegény embert csak nem fogják felakasztani?“

„Dehogy nem, édes nagysám, — mondá a' táblabíró nevetve — mintha már függne; tizenöt staturumnál voltam életemben 's mindig felakasztottunk valakit; az egész vármegyében nincs senkinek szebb praxisa, mint nekem.“

Ez előtt egy órával Violának nője 's gyermekei voltak Kislakynénál, mert a' rabbal, mielőtt a' törvényszék előtt megjelent, a' főbíró' parancsa szerint senkinek szólni nem lehetett, a' jószívű asszony a' szerencsétleneknek külön szobát adatott, 's megindulva a' szegény asszony könyörgésén, megígéré, hogy ha csak lehet, férjének életét meg fogja menteni. Az elhatározott mód, mellyen Zátonyi szolt, egyszerre leveté reményeit, 's csak azt jegyzé meg, hogy Viola talán nem olly vétkes, mint sokan gondolják.

„Kérem alássan nagysám, — válaszolt Sósikuty szokott udvariasságával — olly vétkes vagy nem olly vétkes, az nekünk tökéletesen mindegy; a' kérdés csak az, a' ki előnkbe állítatott, zsivány-e vagy nem? Száz embert ölt-e meg vagy egyet sem, egy

milliót rablott vagy tíz krajczárt, ahhoz semmi közünk; csak azt kérdjük, zsivány-e, és hogy' fogták meg? ha fegyverrel 's ellentállva — függ.“

„De kérem méltóságát, — mondá Kislakyné melegebben — egy pár garasért embert csak nem lehet felakasztani?“

„Lehet bizony — vága közbe a' táblabíró méltósággal — egy pár petákért, ha az eset máskép statarium alá való. Magam is jelen voltam párszor, mikor az, kit felakasztattunk, három heti rabságra sem ítéltetett volna talán, ha rendes törvényszék' elébe kerül, 's azért mégis lógott.“

„Én csak gyenge tudatlan asszony vagyok, — mondá a' házi asszony mindinkább lelkesedve — de azért, ha én ott vagyok, az még sem történt volna.“

„Elhiszem, — válaszolt Sósokuty, ki elv 's megszokásból, hol asszonynak valami szépet mondhatott, soha az alkalmat el nem mulasztá — nagysád csupa kegyesség, csupa angyali gratia; de lám, mi férfiak vagyunk, 's az egészen más, hozzánk illy engedékenység nem illik; a' teins vármegye azért küldött ki, hogy példát állítsunk fel, nekünk e' szép bizodalomnak meg kell felelnünk.“

„Kérem alássan, — szólt most Macskaházy, ki már régen türelmetlenségének jeleit adá — fogjunk hozzá, az idő múlik.“

„Igazság, — mondá Kislaky, ki addig majd feleségére, majd táblabíró társaira tekintve a' legnagyobb zavarban melegíté kezeit a' kályhánál — még tanúkat is kell kihallgatnunk, és —“

„A' tanúkkal nem sok bajunk lesz, — szólt Nyuzó — minden világos. Ha úgy tetszik, a' tisztartó'

házában minden készen van, ebédig kétszer is tá-
eshetünk rajta.“

„Hisz' Viola tízszer megérdemlette, hogy fel-
akasztassék“ — mondá Macskaházy már az ajtó felé
indulva.

„Az majd a' vallomásból fog kitűnni, — szólt egy
szép férfi-hang, melyre valamennyien Völgyesy felé
fordultak — meghallgatás nélkül előre ítéletet sen-
kire kimondani nem szabad.“

„Ez az ember nekem nem tetszik“ — suttogott
Macskaházy, ki e' szavakra szinte megfordult, Nyu-
zó' fülébe. Kislakyné, ki a' kis fiatal embert eddig
alig vevé észre, midőn szavát, mellynek a' termé-
szet azon szépséget adá, mellyet testétől megtaga-
dott, hallá, barátságos tekintetet vete reá. „Igazsá-
ga van, — mondá nyájasan — ne ítéljünk senki fe-
lett, kit meg nem hallgatánk. A' teins ur bizonyo-
san irgalmas lesz e' szerencsétlen ember iránt.“

„Nem vagyok táblabíró, — válaszolt az ifju —
nincs szavam“ — 's ezzel a' többiekkel Völgyesy
meghajtva magát elment, 's Kislakyné' férjével, ki
egy pár perczre visszamaradt, maga maradt.

„Gondold meg Bálint, — szólt az asszony, férjét
érzékenyen kezénél fogva — ha mind nem egyeznek
meg, halálos ítéletet kimondani nem lehet; ha em-
berhalál történik, minden egyesnek lelkiisméretén
fekszik.“

„Hisz' lelkem, — válaszolt a' férj sohajtva — ha
tőlem függ, hacsak lehet, én bizony nem kívánom
senkinek vesztét; de —“

„Tudom öregem, — mondá az asszony — telje-
sítsd kötelességedet; de gondold meg, egy ember'

élete nem olly valami, mit ismét visszaadhatsz; légy inkább kegyesebb.“

„Hacsak lehet, lelkem, bizonyosan.“

„Még egyet — mondá a' jószivü nő a' már távozóhoz, — ha a' nélkül, hogy kötelességedet sértenéd, a' szegény ember' feleségét's gyermekeit hozzá eresztethed, engedd meg, hogy legalább e' pár órát még együtt tölthessék.“

„Mihelyt a' törvényszék megengedi — mondá az öreg, ki alig nyomhatá el könyeit; 's ezzel sohajtozva 's nem egyszer átkozva a' pillanatot, melyben a' törvényszéki elnökséget elfogadá — indult a' többiek után a' tisztartói lak felé.“

Itt a' törvényszék' elfogadására már minden el vala készítve. A' kapu előtt vasvillás béresek 's parasztok lökdösék vissza az oda tolongó népet, mellynek nagyobb része, mint illy alkalmaknál mindig, asszonyokból állt. A' fészerben, mellynek egyik oldalán ekék 's boronák halomra hordattak, Viola czövekhez kikötve hajduk 's pandurok között várá ítéletét. A' folyosón Czifra 's Üveges Jancsi, kik tanuknak berendeltettek 's a' másik oldalon Liptákné és a' tiszaréti kovács, kik önként jöttek, álltak, 's midőn a' törvényszék' tagjai a' mélyen hajlongó tisztartó által a' tanácskozássra készített szobába vezettettek 's az ajtó utánok bezáratott, az ünnepélyes csend, melly e' sokaság között egyszerre támadt, mutatá a' pillanat' fontosságát.

„Isten könyörüljön rajta — mondá Liptákné suttogva a' kovácshoz — nekem nincs reménységem.“

„Bizony nekem sincs — szóla a' másik — csak azt sajnálom, hogy azt a' kettőt ott nem akasztják

fel inkább helyette. — 'S ki e' pillanatban Czifrára 's a' zsidóra nézett, alig tehetett volna mást, mint osztakozni véleményében; legalább az első, — ki nek e' pillanatban talán eszébe jutott, mi közel állt többször ahhoz, hogy olly sorsra jusson, mint mellyben most Violát látja, — nyugtalanul körültekintve, mélyen arczára vont kalapjával épen nem látszott ollyannak, minőnek a' jó lelkű tanut magunknak képzelni szoktuk.

„Szeretném tudni, ki fogja felakasztani — szólt egy vén asszony szomszédjához, ki minden erőlködése mellett a' villás embereken keresztül nem törhetett — csak ügyes ember lenne, hogy a' szegény nyomorult ne szenvedjen sokáig; azt mondják, ha a' hóhér nem érti mesterségét, az ember felakasztva egy napig is élél.

„Igazán komám, — felelt emez, ki az alatt előbbre fészkelődve nyert jobb állását egy béresnek lökése által ismét elveszté — hát én csak azt hiszem, hogy valami cigány fogja felakasztani. Talán a' vicispán' cigánya, látja kend, ott jár. Ni, hogy néz, bizonyosan az lesz, szinte félek tőle.“

„Ne beszélj olly bolondokat Verus — szóla közbe egy öregebb ember, ki az előbbieket mellett állt — Peti Violának testi lelki barátja, most is ő hozta gyerekeit Tiszarétről, 's nem láttátok elébb milly barátságosan szólt feleségével. Ha ő lenne a' hóhér, Violané csak nem szólna így vele; azt még te sem tettetted volna, mikor boldogult férjed élt. Neked nem volt hóhérre szükség, ugy-e bár, te magad kinoztad agyon.“

„Már hogy beszélhet kend ilyeneket, — mondá

az özvegy hangosan — mikor utolsó betegségében doctort is hivattam neki.”

„Igen, — mondá a’ másik asszony — de ki fogja felakasztani hát?”

„Mit tudom én, — válaszolt a’ férfi.”

„Czigánynak kell lenni, — jegyzé meg a’ kis-bíró’ felesége, ki férjének minden pártolása mellett a’ házba még sem juthatott be. — János pandur, sógorasszonyom’ keresztkomjának testvéröccse ’s azt mondta, hogy akasztani mindég czigánynak kell, ha mást nem találnak a’ ki jószántából teszi, contributio’ fejébe kényszerítik rá.”

„Talán nem is akasztják fel, — mondá az első asszony.”

„Magam is jobban szeretném — válaszolá a’ férfi — mert ha a’ határon akasztják, tudja komám, egész esztendeig szél lesz.”

„Talán grátiát kap — jegyzé meg egy vastag fiatal asszony, ki az egész beszélgetést figyelemmel hallgatá ’s nagyokat sohajtozott a’ szorongatások között.

„Grátiát, — mondá a’ férfi — igen majd grátiát; a’ hol azok oda benn egyszer összeültek, vár-hatsz reá. Statarium van.”

„Hát mi az a’ statarium? — kérdezé az asszony.”

„Mi? hát a’ statarium csak az, hogy az urak összeülnek ’s azután egyet felakasztanak. Ennek ugy kell lenni.”

„De hátha nem akasztja fel senki — kérdezé ez kíváncsian tovább.”

„Hej, be ostobán kérdez kend — felelt amaz — arra, hogy valaki felakasztassa magát, az embert

fogni kell; de mikor hallotta valaki, hogy olyan, a' ki mást felakasszon, nem találkozott."

„Igen, de ha mégis megtörténnék?" — kérdeze a' kis asszony tovább.

„Mit tudom én.... akkor talán az urak magok akasztának fel, vagy talán önmagokat aggatnák fel az ajtó' küszöbéhez csupa szomorúságokban."

Mig a' kapu előtt ehhez hasonló beszélgetések folytak, 's az ácsorgó sokaság, melly faluhelyen, mint a' városban, soha helyzetével nem elégszik meg inkább, mintha fal előtt állhat, melly megett valami történik, élénk figyelemmel követe minden mozdulatot, melly a' házban észrevétetett, 's melly között, midőn a' tanuk a' szobába hivattak 's a' rab a' törvényszék elébe vezettetett, mindig mozgás támadott 's számtalan kérdezősködés: látták-e Violát? 's millyen halavány? 's hogy hosszú haja lenyíratott 'stb. addig a' törvényszék rég megkezdette ülését.

A' táblabírák szokás szerint megeskedtettek, a' rögtön-ítélés' szabályai felolvastattak, 's Nyuzó, ki szinte a' táblabírák között fogott helyt, írásban beadá a' jelen esetnek leírását. Azonban ha már a' szabályok' felolvasásánál Völgyesy' magaviselete, ki az egész hosszú szabályokat lassan 's a' mennyire csak lehetett értelmesen olvasá fel, igen különös vala, 's ha Nyuzó nem kissé neheztelt, midőn az unalmas felolvasás alatt szomszédjával beszélni akarva a' fiatal ügyész által intetett, miként a' szabályok felolvasása azért kívántatik, hogy meghallgassák, 's ha Zátonyi már akkor sajnálkozva figyelmezteté Sós-kutyát: hogy denique e' fiatal embernek praxisa nincs, máskép tudná, hogy e' felolvasás csak épen forma-

dolog, 's hogy életre való jegyző azt négy percz alatt, minden pontnak csak kezdetét olvasva, elvégezheti; millyen volt az egész törvényszéknek csudálkozása 's haragja, midőn a' főbiró' jelentését felolvasva már a' rabért akart küldeni 's egyszerre Völgyesy azon állítással lépett fel, hogy e' jelentésből Viola' esetét olyannak, melly rögtön-ítélő törvényszék elébe volna való, nem tarthatja.

„Mit, nem a' törvényszék elébe való, — szolt Nyuzó elbámulva — és Völgyesy ur azt nekem mondja, a' megye' legidősebb főbirájának? Már ez mégis sok!“

„A' tekintetes ur igen hibázik — szolt az előbbi nyugottan — ha ebben részemről csak a' legkisebb sértési szándékot keresi, de —

„Sértési szándékot — vágott közbe Nyuzó — nem sértési szándékot, valóságos sértést keresek benne 's azzal vége. Nézze csak a' teins törvényszék — folytatá a' többiekhez fordulva, midőn a' szabályokat, mellyek az asztalon feküdtek felkapá — itt a' hatodik szakasz, nyolczadik pontjában mi áll: A z ö s s z e g y ü l t b i r ó s á g n a k a' történet' tökéletes leírása előterjesztendő, mellyben a' rabnak vétke, kereszt- és vezetékneve, betűkkel, nem számokkal kiirandó életkora 'stb. 'stb. — és hát jelentésemben nem foglaltatik-e a' történet' tökéletes leírása, nincs-e itt a' vétek, a' kereszt- és vezetéknev, és a' rabnak kora, pedig nem számokkal, hanem nézze tekintetes elnök ur — betűkkel kiirva. És én hát nem tudnék tökéletes leírásokat készíteni, én nem volnék képes valakinek életkorát betűkben

kiírni. Kérem alássan, ez vexa, valóságos vexa, én inkább elmegyek, mint hogy így bánjanak velem.“

Az elnök' s táblabíráknak közbeszólása az érdemes tisztviselő' felindulását lecsillapíták ugyan egy kissé, ha azonban e' szenvedélyesség arra vala számítva, hogy Völgyesyt, ki az egész megyében mindig a' legszerényebb fiatal embernek tartatott, továbbí szólástól elijessze, a' számítás nem mutatkozott helyesnek. A' fiatal ügyész, mihelyt szóhoz jöhetett, nyugottan csak azt jegyzé meg, hogy tekintetes Nyuzó ur' leirói tehetségein épen nem kételkedik, de hogy e' jelen leirásból, melly kétségen kívül hiteles, nem tűnik ki, hogy a' rab folytonos üldözésben fogattatott el, mi minden rögtön-ítéletnek egyik főkélléke.

„Nem folytonos üldözés, — mondá Nyuzó alig mérsékelhetve mérgét — fejére díj van téve, egy évnél tovább kergetjük a' megye' egyik részéről a' másikra, 's még a' folytonos üldözést is tagadja.“

„Igazság domine spectabilis, — mondá Zátonyi mosolyogva — ez ugyan rossz argumentum volt; de nique a' fiatalság.... de most vezettessük be a' rabot.“

„És én még egyszer mondom — folytatá mindig nyugottan Völgyesy — a' folytonos üldözés e' jelentésből nem tűnik ki. Violának utolsó vétkes tette a' tiszaréti jegyzőnél tett háztörés, 's e' tett óta az üldözés nem folytattatott szakadatlanul.“

„Már ha nem statarialis eset — mondá Kislaky, örömmel megragadva mindent mi által kellemetlen hivatalától szabadulhatott — utasítsuk a' rabot a' rendes törvényszék elébe.... ugy is“

„Az istenért, kérem a' teins urat, ne hagyja

magát confundáltatni, hallatlan scandalum volna, ha Violát a' rendes törvényszék elébe utasítjuk; ha ez történik, fogadni merek, a' megye mindjárt elvesztené statariumát, minek is volna neki, ha még illy esetben sem tudja használni.“

„A' teens jegyző ur mintha megfélekedznék arról, — mondá Macskaházy szokott éles hangján, — hogy a' rögtön-ítélő törvényszékek egyenesen haramják 's zsványok' megítélésére rendeltetvék, 's hogy mihelyt ezeknek valamelyike üldözése alatt fegyveresen ellentáll, e' törvényszék' illetőségéről szó sem lehet.“

„Épen nem feledkeztem meg erről, — válaszolt Völgyesy — de miként sül ki ezen jelentésből, hogy Viola csakugyan haramja?“

„Miből sül ki?! — mondá Zátonyi összecsapva kezét — hát nem áll-e a' jelentésben világosan, hogy Viola ismert zsvány 's haramja?“

„Kérem alássan, — vágott közbe most Sóskuty, ki az egész vita alatt észrevételeit halkan csak Kis-lakyval közlé — én a' teins urnak mindjárt meg fogom magyarázni, még fiatal 's nem veheti rossz neven senki, hogy tapasztalása nincs, ilyeneket az ember nem tanulhat könyvekből. Itt az utasításban igen sok áll, kit kell zsványnak nevezni, de ez mind nem practicus dolog. Zsvány csak az széles Magyarországon, a' kit zsványnak mondanak. Vox populi vox Dei. Ha illyent megakarnak fogni 's ellentáll, statarium elébe kerül 's felakasztják.“

„Csak azért, mert ellentállt?“ — mondá Völgyesy élesen.

„Csak azért — válaszolt Sóskuty méltósággal —

ellentálni a' törvénynek nem szabad senkinek, kivén — tevé hozzá — nemes embernek okkal móddal.

„Nem jöttünk ide disputálni, — szólt végre Zátónyi türelmetlenül — Völgyesy urnak voksa ugy sincs. Szavazzunk.“

„Igen, de mégis — mondá Kislaky.“

„Mondom luce meridiana clarius, a' napnál világosabb — kiálta Zátónyi — a' dolog világosan 's törvény szerint csak elénkbe tartozhatik. Voksoljunk.“

A' táblabírák szavaztak. Az elnök sohajtva ki-mondá, hogy a' többség' véleménye szerint a' tárgy a' rögtön-ítélő törvényszék elébe tartozik 's a' tanuk behivattak.

Miután olvasóim a' viszonyt, mellyben Czifra és a' zsidó egymáshoz álltak, ismerik, ha mondom, hogy tanubizonyyságaik tökéletesen megegyeztek, nem fognak annyira bámulni, mint én regényíró létemre, kinek főfeladása a' közönséget meglepni, azt kívánhatnám.

„Duo testes omni exceptione majores, két becsületes tanu — mondá Zátónyi, midőn a' tanuk visszavonultak, burnótszelenczéjét körülnyujtva — nincs kétség.“

„Igazság — sohajta Kislaky — pedig megeskedtettük, mikor a' zsidó minden átkait elmondá maga felett, én magam elborzadtam, lehetetlenség, hogy hazudtak volna.“

Sóskuty, kinek mondásait a' hely' szüke miatt mindig csak kivonatban közölhetjük, igen szépen értekezve az eskü' szentségéről 's főkép Nathan 's Abíran' kellemetlen esetéről, mellyről a' zsidóeskü-

vésben említés tétetik, megjegyzé, hogy mióta istenben boldogult felesége meghalt, 's azon három consiliumban, melly felette tartatott, valamennyi orvos azon meggyőződést mondá ki, hogy a' lehető legczélszerűbb módon gyógyítatik, soha nagyobb megegyezést nem látott, mint e' tanuságok között."

A' főbíró egyet köpve örömeiben, azt meré állítani, hogy hosszú bírói gyakorlata alatt soha jobb tanuk nem fordultak meg előtte.

Legyen szabad a' teins ur' ezen állításán kissé kételkednem — szóla Völgyesy, ki midőn látá, hogy Kislakyt kivéve a' törvényszék' egyéb tagjai a' rabra bensejökben kimondák a' halálos ítéletet még mielőtt őt meghallgatták, feltevé magában, hogy részéről megmentésére is mindent elkövetend. Én részemről épen e' bizonyságok' szokatlan összhangzásában látok okot arra, hogy vigyázóbbakká váljunk. Főkép' ha a' tanuk' jellemét tekintem, nekem akaratlanul összebeszélésök jut eszembe.

„Ah, amice, a' mi sok az sok, — mondá Zátonyi fejét csóválva — még a' tanuk' megegyezésében is házsártoskodásra keresni okot, ez hallatlan."

„Mikor a' tanuk' illy tökéletesen megegyeznek, — sohajtott Sósikuty — de minden szóban, minden betűben megegyeznek, összebeszélésről szólni — szörnyűség. Denique prokátor."

„Mennyibe ez utolsó szavak sértésemre valának talán célozva — válaszolt az ifju ügyész, szemeit Sósikutyra függesztve, olly hangon, mellynek hallásán amaz, ki épen szomszédjának valamit sugni akart, elhallgatott — biztossá tehetem méltóságodat, hogy célja el nem éretett, a' prokatori czim a' legszebb

's legocsmányabb lehet, valamint az, ki viseli, megérti való hivatását, vagy nem. Azonban, mi a' tanukat illeti, hogy a' tárgyhoz visszatérjek, még egyszer figyelmessé teszen a' tekintetes törvényszéket, hogy azon rendkívüli összhangzás, melly e' két legalább is gyanus személynek tanúsága között létezik, bennem azon meggyőződést gerjeszti, hogy összebészéltek.“

„Csakugyan azt hiszi Völgyesy ur — mondá Kislaky nyugtalanul — ugy talán inkább —

„Dehogyan hiszi — mondá Macskaházy mosolygásra kényszerítve magát — nekünk prokátoroknak mennyivel rosszabb az ügy, mellyet védelmezünk, annyival több gyönyörűségünk van, ha a' bírát megakaszthatjuk.“

„Teins Macskaházy ur csalódik — felelt Völgyesy — a' tárgy, mellyről szólunk, olly fontos, hogy azt, ki esze' fitogtatására e' pillanathan kedvet találna, csak sajnálni lehetne. De mondja maga a' teins ur.... Czifra az egész megye által ismert gonosztevő, zsivány —

„Kérem alássan — vága közben Nyuzó — Szentvilmosi János — mert a' tekintetes törvényszéknek valakit csufnéven hinni nem illik — jelenleg becsületes ember, hivatalosan jelenthetem, hogy mióta a' megye' fogságából megszabadult, tökéletesen megjavulva Viola' czimboráitól elvált 's hogy az előttünk álló gonosztevő' elfogására is nem csekély érdemeket tett.“

„Jól van, — folytatá Völgyesy mindig inkább lelkesedve védelme közben — engedjük meg, de ezen Czifra vagy Szentvilmosi János vagy bármiként

hívják, ki jelenleg becsületes ember, de egész életén át zsvány volt 's napjainak nagyobb részét a' megye' fogságában tölté, mit vall? Vallja először, hogy Viola vele rablási szándékát előre közölte. De ha mellőzzük is, mennyire csudálatos hogy ez történhetett, ha a' tanu csakugyan becsületes keresetmódhoz fogva, a' rab' czimborája lenni megszűnt. Valljon hát Szentvilmosi János, ki a' rablásról előre tudósítatott, ugyan miért nem akadályoztatta meg azt?"

„Igazság; csalódol Nyuzó barátom — mondá Kislaky — ez nem lehet becsületes ember.“

Nyuzó zavarodva vakarta fejét, Völgyesy tovább szólt: A' második, mit a' tanu vall, az, hogy midőn a' rablás' éjszakáján Tiszarét' falujához közelgett, egyszerre lövést hallott 's látta Violát, ki puskával mellette elszaladt. De miért jött a' tanu Tiszarétre, holott mint mondá, a' többi sz. vilmosi nemességgel tisztújításhoz készült? miként történt, hogy őt Tiszaréten senki nem látta? hogy, a' mint kérdésemre mondá, be se ment a' faluba, mellyhez olly közel volt 's hol kétségen kívül dolga lehetett, máskép éjjel Porvárról ennyire nem ment volna.“

„Gyanus, igen gyanus — mondá Kislaky, mig Zátonyi, egyet szippantva burnotszelenczéből, megjegyzé, hogy a' dolgok' ezen állásában talán Czifrát sem ártana vasra veretni.“

„De hol marad akkor a' két jólelkű tanu? — szóla Völgyesy diadalmasan.“

„Igazság — válaszolt a' táblabíró minden zavarodás nélkül — a' Czifra elleni inquisitiót el kell halasztani, most tanuságára szükségünk van.“

„De illy tanuságra embert csak nem fogunk ha-

lálra itélni — mondá Völgyesy, alig titkolhatva el belső borzadását.“

„A' teins urnak nincs voksa, — válaszolt szárazan Zátonyi — mi majd meglátjuk, mit teszünk. Most talán a' rabért küldhetnénk — folytatá, Kislakyhoz fordulva.“

„De kérem a' teins törvényszéket, — szóla ismét az elébbi látva, hogy fáradozása sikeretlen, de nem lankadva azért lelkesedésében — ha a' tanuk' minőségét nem vesszük is tekintetbe, ha e' két embert, kiknek egyike a' megye' fogházából kikerült gyanus személy, másika egy ismeretlen zsidó, tökéletes hitelességű bizonyságoknak tartjuk is, méltóztassék ügyelemre venni, hogy e' két ember nem ugyanazon tényeket bizonyítja, 's így nem tekintethetnek két tanunak.“

„Két ember nem két tanu — szóla Zátonyi — hallott-e illyet a' világ!“

Sóskuty ujjain kezdé bébizonyítani, hogy kettő csakugyan kettő 's nem kevesebb, 's Kislaky maga nem vala egészen tisztában magával, noha Völgyesy elég szorgalommal igyekvék bébizonyítani, hogy miután a' zsidó 's Czifra egészen más dolgokról szólnak, amaz a' rablásról magáról, ez azokról, mik előtte 's utána történtek, minden történetekről egyenként csak egy tanu szól.

Sóskuty talán tizszer ujjain számolá elő, hogy kétszer kettő, négy, egyszer kettő pedig kettő 's nem egy; ez okoskodás' táblabiráink mathematicus fejekre ellenállhatlan hatást gyakorolt; 's a' jelenvalók mind meg valának győződve, hogy a' fiatal ügyvéd óriási sophismát mondott, melly ha nem illy

intelligentiájú társaság előtt mondatik el, a' bírakat tévutakra vezetheté.

Macskaházy, mihelyt az irányt, melyet a' tanácskozások vevének, észre vév, nem győzé eléggé magasztalni fiatal collegáját, ki az ördögöt magát fehérre tudná mosni prokatori fogásaival. Ez ügyes tactika által Kislaky, kire Völgyesy' szavai eddig látszható hatással valának, lassanként elveszté bizodalját, 's csak ez vala, mit Macskaházy kívánt, a' többi bírakon nem volt oka kétkedni.

Völgyesy érzé e' helyzetét 's felsohajtv hallgatott, 's a' törvényszék a' rabot akará maga elébe hozatni, midőn a' hajdu, ki a' szoba' ajtaja mellett állt, jelenté, hogy még két tanu van, ki meghallgattatni kíván, 's az elnök' engedelmevel Liptákné vezettetett a' szobába.

Liptákné, elhallgatva, hogy Violát az nap Tiszaréten látá, csak az iránt adott bizonytságot, hogy Viola Tengelyinek annyi köszönettel tartozott, miként róla a' rablást feltenni lehetetlen, annyival inkább, minthogy Viola, kivel régi ismeretségben élt, 's kinek hitvese atyjafia is, neki, Liptáknénak, két héttel elébb maga mondta, hogy a' notarius' irásait el akarják rabolni, 's hogy tegye figyelmessé.

„S ugyan kiről beszélte, hogy az irásokat el akarják rabolni?“ — kérdé Nyuzó gúnyosan.

„Nem nevezte meg, csak azt mondta, hogy hatalmas emberek.“

Itt Macskaházy mosolyra erőlteté magát. — „Mese“ — szóla megvetőleg.

„Ollyan igaz, mint hogy itt állok telns uram, — mondá az öreg asszony, főlemelve kezét — meges-

küszöm reá 's nem hazudnék, ha a' világ kincseit nyerhetném érte."

„És a' notariusnak megmondta-e kend, a' mit Viola üzent?" — kérdé ismét a' főbíró.

Liptákné akadozott.

„Csak bátran jó asszony — mondá Kislaky nyájasan — ne féljen semmit."

„Teins uram, megvallom — szólt Liptákné — ha akarnék is nem tudnék hazudni ; csak azért nem mondtam meg az öreg Tengelyinek, mert házánál mondta, 's félttem, ha a' notarius megtudja, hogy szegény Viola házánál megfordult, meg fog haragudni, 's még szegény Zsuzsit is elküldi."

Macskaházy 's Nyuzó mosolygva integettek egymásra. — „Más mondani valója kendnek nincs?" — kérdé az utóbbi. Mire az asszony kibocsátatott.

Az utána jövő kovács, csak azt bizonyítá, hogy midőn a' lövés' hallására a' jegyző' házához szaladt 's a' gyilkost, ki a' kapun puskájával épen akkor ugrott keresztül, üzőbe vette, Czifrát ismerte meg benne, 's hogy meg merne esküdni fejére, hogy az nem Viola, hanem Czifra volt.

Miután ez is kibocsátatott, 's a' két tanubizonyosság röviden leírva, a' még egyszer behivottak által aláíratott, a' törvényszék a' rabot hozatá fel fészeréből.

„E' két tanubizonyosság — mondá a' várás alatt Nyuzó — mint a' teins törvényszék látja, ép' annyit ér, hogy vele pipát gyujthatunk. Az öreg banya Violával közel rokonságban van, 's így mellette bizonyosságot nem tehet; a' Tiszaréti kovács minden

este részeg, 's illy állapotában Violát könnyen Czifrának nézheté.

„Igaz,“ — mondá Kislaky.

„Mindenesetre e' tanubizonyságok is érdemlenek tekintetet, — jegyzé meg Völgyesy — legalább mi Czifra — vagy mint a' főbíró ur őt nevezni szereti — Szentvilmosy ur' hitelességének megítélését illeti. Száz eset van a' világon, hol az, ki valamelly gonosztettet követett, maga mint tanu áll elő más ellen.“

„Ez is igaz,“ — mondá az elnök.

„Tudják-e mit — mondá Zátonyi, mint kinek fején egyszerre nagyszerű gondolat villant át — akasztassuk fel mind a' kettőt.“

„Mit gondol, amice — válaszolt Sós-kuty, míg Kislaky 's Völgyesy bámulva fordultak a' szólóhoz — hisz a' másik nem áll a' statarium előtt.“

„Ha oda állítatik, ott áll — vágott közben a' másik, ki rögtönzött gondolatába úgy látszék belé-szeretett. Magam tudok egy esetet. Egy gonosztevő már az akasztófa alatt ráismert valamelly czimborájára, ki épen arra ment, megmutatja a' szolgabíró-nak, ez utána küld. A' gazember szaladni kezd, végre utoléri, védelmezi magát, visszahozzák 's oda akasztják mindjárt a' másik mellé, 's mikor a' szolgabíró a' statarialis sedriához visszajött, azt refe-rálta, hogy egy helyett kettőt akasztott fel.“

Zátonyi nevetett, Völgyesy ég felé emelé szemeit.

„No, de lehetett is akkor lárma — mondá Sós-kuty — nem szerettem volna a' főbíró' bőrében lenni.“

„Lárma igen — válaszolt a' táblabíró még mindig mosolyogva — egy kis lárma volt, nálunk minden akasztófára való talál protectiot; a' szolgál-

birót kiszídták, azt mondják, talán cassálták is volna, ha nem resignál; egyéb baj nem volt, 's a' gazember mégis függött."

„Valóságos gyilkolás, — mondá Völgyesy — szörnyűség!"

„Amice — szólt Zátonyi, szánakozó tekintet vetve az ifju ügyészre — denique nincs még praxisa; tudok én statariumokról még szebb historiákat. Egyébiránt nem akarom a' teins törvényszékre reá kényszeríteni véleményemet, csak azt mondom, bizony kár, ha nem akasztjuk fel mind kettőt. De itt jön a' rab."

Most az ajtó megnyílt 's őreitől körülfogva, Viola lépett a' szobába.

A' rabnak belépte az egész törvényszékre észrevehető hatást tett. Kislakynak szívét azon könnyő-
rületesség tölté el, melyet nagy szerencsétlenség' látásán minden jobb ember érezni szokott, még akkor is, ha teljesen meggyőződött, hogy az nem érdemetlent ért; Völgyesy, ki azok után, miket eddig látott 's hallott, kedvező ítéletet alig mert reményleni, borzadt a' gondolatnál, hogy ezen ember, kit most ép' egészségben lát maga mellett, egy pár óra múlva az élők' sorából kilép, nem mert isten rendelé, de mert embertársai akarták, — mert közöttök nem találkozott, ki az erény' azon csiráinak, melyek e' kebelben is kétségen kívül rejteznek, kifejlődésére időt akarna engedni. Macskaházy látszó nyugtalansággal tekinté maga körül midőn a' lánczcsörgést hallá, 's Sósikutynak arczain, ki a' híres zsi-ványt nem látta még, ép' annyi kíváncsiság vala kifejezve, mint Nyuzóén káröröm, midőn az elité-

lenő előttök megjelent; csak Zátonyi kínálá körül legnagyobb nyugalommal barnószelencéjét, mintha az egész történetben nem lenne semmi, mi őt csak távolról érdekelné.

„Hát, végre hurokra kerültél, te drága madár! — így szakítá félbe a' csendet Nyuzó, a' rab felé fordulva — no, most kit akasztunk fel?”

Az elnök bámuló tekintetet vete a' főbíróra; e' váratlan kitörése után ez, midőn feléje fordult, nevetve folytatá: „A' teins ur nem is tudja, milly viszonyban állunk mi ketten egymáshoz. Viola és én régi ismerősek vagyunk. Ugy-e bár, Viola? — tévé hozzá, a' rabot gunyosan megszólítva; — régen keressük egymást, 's Viola eskü mellett megígérte, hogy ha kezébe kerülök felakasztat. Ugy-e bár?”

„Az nem igaz teins uram; — szolt a' rab, 's mély férfias hangja szinte jól esett a' főbíró' rikácsoló beszéde után — ha a' teins urnak bosszút esküdtem, tudja a' világ, volt okom rá, mert csak a' teins urnak köszönhetem, hogy nem mint becsületes ember haltam meg; de hogy felakasztatom, azt nem ígértem meg soha.”

„Tudjuk, tudjuk, — gunyolódék a' főbíró — most csupa alázatosság, de csak kerültem volna kezeid köné, te bizonyosan megtartottad volna ígéretedet. Látod, mikor hallottam, hogy nekem azt szántad, akkor én is megesküdtem rá, hogy ha meg te kerülsz az én kezembe, én akasztatlak fel. Csupa fogadás. No, és hát most kinek volt igaza?”

„Hogy végem van, azt jól tudom, — mondá Viola, sötét szemét a' főbíróra szegezve — rajtam nem

segít senki, én halál' fia vagyok, de a' teins ur nem jól teszi, hogy szerencsétlen emberrel tréfát űz.“

Völgyesy, ki ez egész jelenet alatt alig tudott érzelmeinek parancsolni, megindulásában remegő hangon, nehogy a' rabtól értessek, deákul, figyelmessé tévé a' törvényszéket, hogy a' vádlott 's a' bírák' egyike között halálos ellenségeskedés lévén, más bíróról kellek gondoskodni, mi azonban csak annyiban méltatott figyelemre, hogy Nyuzó az elnök által eléggé törött deákságban megintetett, miként hasonló nem ide tartozó tréfákkal hagyjon fel. Mire azonnal a' rabnak vallatása kezdetett meg.

Viola nyugottan 's egyszerűen felelt az egyes kérdésekre; végre, mintegy megunva ezen eljárás' hosszúságát, az elnökhöz fordulva így szólt: „Minek e' hosszú kérdezősködés? kár ha a' teins törvényszék velem idejét vesztí; a' főbíró ur előre mondta, hogy fel fognak akasztani, minek fecsegek életemért? Megvallok mindent, akár mi, nekem mindegy. Higgyék el a' teins urak, ha nem volna feleségem, gyermekem, én nem vártam volna máig 's magam akasztottam volna magamat valamelly fára az erdőben.“

„Hogy vallhat meg kend valamit, — szólt Völgyesy meghatva — ha nem tudja, miről vádoltatik. Im' igazságos bírái előtt áll, szóljon ugy, mint istenéhez szólna, nyíltan 's igazán, a' bírószerk még nem törte el a' pálczát feje fölött.“

„Köszönöm teins uram jó indulatát, — mondá a' rab — de rajtam nem segít senki. Zsivány vagyok, fegyveresen fogtak el, reám nem vár más, mint

akasztófa, 's inkább elébb, mint később. Kiméljenek meg a' kérdésekkel."

„Ha makacsul vallani nem akar, — mondá Macskaházy, ki a' dolgok' ezen fordulatát látva, ismét nyugottabb lőn — kényszeríteni nem lehet, az utasításban világosan kimondatik, hogy minden erőszakos vallatás ez esetben tilos. Felolvassuk a' kérdéseket 's ha nem felel, úgy vesszük, mintha minden vádat elismerne."

„Igen, de ezen embernek — szóla Völgyesy — elébb tudnia kell, hogy sorsa nem egyedül Nyuzó Pál főbíró urnak akaratától függ; hogy a' teins törvényszék védelmét szívesen ki fogja hallgatni, 's hogy ítéletében nem haragot vagy gyűlölséget, hanem a' tiszta igazságot fogja követni, 's akkor a' rab talán nem fog hallgatásánál makacsul megmaradni. Látja kend, — folytatá Violához fordulva — élete ezen urak' kezében van, kik érte csak isten előtt fognak számolni. Gondolja meg, ha nem szól, számára mentség nincs a' világon, gondoljon feleségére, gyermekeire, 's mondja nyíltan, nincs semmi, mit védelmére mondhatna?"

Kislakynak szemei nedvesedni kezdenek; Macskaházy mérges tekintetet vetett a' szólóra; Zátonyi ásitozott.

„Én nem mondok semmit védelmemre" — válaszolt a' rab.

„Gondolja meg jól, — sürgeté Völgyesy, szinte kérő hangon — lám a' teins törvényszék figyelembe fogja venni minden szavát; hisz' ezek az urak elég nehéz kötelességet teljesítenek, 's nem akarják sen-

kinek halálát, 's bizonyosan csak az igazság szerint fognak itélni. Ha van mentsége, adja elő."

„Az instructio' hatodik részének tizedik szakasza szerint a' rabot ígéretekkal vallomásra biztatni nem szabad, — szóla közbe Zátonyi, legbölcsebb kifejezésére szedve össze arcát — figyelmessé te szem tisztelt jegyző urunkat erre."

Völgyesy a' nélkül, hogy e' szavakat figyelemre méltatná, még egyszer kéré a' rabot mentsége' előadására. Kislaky ismétlé e' kérést.

„Tekintetes uraim! — szólt a' rab, kit a' részvét, melyet Völgyesynél észrevett, látszólag meghatott. — Isten áldja meg a' kegyességért, hogy rajtam segíteni akarnának, de lássák mind hasztalan. Nem, mintha semmi sem volna, mit mentségemre mondhatok, sőt ha majdan istenem előtt meg fogok jelenni, ott hol minden tudva van, én irgalmas ítéletet várok; itt a' földön számomra nincs mentség. Lám, teins uram, — tévé kis hallgatás után hozzá — ha mondom, hogy egykor becsületes ember voltam, mire egész Tiszarét' helységét hozhatom tanubizonyosságul, használ-e az valamit? ha mondom, hogy nem saját akaratomból, hanem mert hozzá kényszerítve valék, lettem zsványyná? hogy soha szegény embert nem károsítottam, 's uraktól is én magam csak épen annyit raboltam, hogy élhessek; hogy — kivevén midőn magamat védelmeztem — senkit soha életemben nem gyilkoltam: kevesebbé fogok-e büntettetni? A' mit czimberáim tettek, az reám számítatik; én zsvány vagyok, 's azzal vége."

„Mind ez a' bíró' ítéletére nagy befolyással le-

het; — mondá Völgyesy — hogy volt az, a' mit kend mendott, hogy nem saját akaratából lett zshiványnyá?"

„Kérdezze a' teins ur a' főbirót, — mondá, tekintet vetve Nyuzóra, mely elől ez szemeit elvoná — ő meg fogja mondani, miért lettem zshiványnyá.“ 'S ezzel a' rab fölgerjedésében remegő hanggal elmondá első genosztettének történetét.

„Mind szóról szóra igaz, — sehajta Kislaký — Tiszarétre jöttem más nap 's az alispán ur maga beszélte.“

„Nihil ad rem,“ — jegyzé meg Zátonyi. Völgyesy' érzelmeit nem fogom leírni.

„De mit használ mind ez? — folytatá a' rab, kinek halvány arczai ez elbeszélés alatt lángolni kezdettek, 's kinek keze akaratlanul öküllé szorult — mit ér, ha mind ezen ocsmányságot, mely rajtam elkövettetett 's mellynél vérem, ha rá gondolok, ujra felforr, elmondom, kevesebbé zshivány vagyok-e azért? később fogok-e akasztófára jutni? El kellett volna tárnai a' pálczáztatást, megcsókolni a' hóhérok' kezét, vagy épen ott kellett volna hagyni feleségemet vajadásai között, mikor a' nagyságos asszony velem Porvárra akart kocszni, haszontalan paraszt létemre, hogy mertem szeretni feleségemet, hogy merészeltem ellentállani, mikor a' szolgabíró parancsolta, hogy lehuzzanak? ugy-e teins urak? lám, én nem tettem mind ezt! Bolond létemre azt gondoltam magamban, hogy habár paraszt vagyok, miután kötelességemet leszolgáltam, ott szabad maradni beteg feleségemnél nekem is; én nem gondoltam, hogy szegény ember kutya, kit verhet 's üldözhet a' kinek tetszik; itt vagyok teins urak, akasszanak fel.“

„Meg is lesz — mondá haragosan Zátonyi, ki minden érzéketlensége mellett a' rab' végső szavainak értelmét tökéletesen felfogá, olly keserű volt a' hang, mellyel azok kimondattak. — Vakmerő ellenszegülésedért, mellyet, úgy látszik, még most sem bántál meg, két halált érdemelnél.“

„Látja a' teins ur, — mondá Viola, Völgyesyhez fordulva, ismét nyugottabban — hisz' mondtam, emberek előtt nincs semmi, mit mentségemre felhozhatok. De még egy kérésem van a' teins törvényszékhez.“

Macskaházy látszó nyugtalanságban dörzsölékezeit. A' rab folytatá: „Midőn az égő kunyhóból kijöttem, hol Rácz agyonlőtte magát 's nekem sem volt többé maradásom, bizonyos irományokat hoztam ki magammal, mellyek egy nappal előbb a' tiszaréti notariustól raboltattak el.“

„Tehát a' rablást elismered?“ — vága közben Zátonyi.

„Nem ismerem el. Isten látja lelkemet, hogy a' rablásnál ártatlan vagyok; — válaszolt a' zsivány, kezét éghez emelve — de az nem tartozik ide; én csak azt mondom, hogy az irások nálam voltak, 's hogy kihoztam magammal a' kunyhóból; 's ha ez a' rablásra nézve bizonytságot tesz ellenem, ám legyen, én csak azt mondom, hogy kihoztam magammal.“

„Mese“ — dörmögött Nyuzó.

„Nem mese, teins uram, hanem tiszta igazság, — válaszolt a' rab, reáfüggesztve szemeit — mikor az égő házból kijöttem, el voltam vakulva, fegyver nélkül léptem ki 's csak az irásokat tartottam magam előtt. Tisztán éreztem, hogy valaki a' csomót

kezemből kiragadta, esküvést tehetnék rá; mindjárt azután magamon kívül rogytam a' földre, 's midőn magamhoz jöttem, már kötözve a' pandurok 's parasztok' kezei között találtam magamat, kik sz. Vilmos felé hurczoltak. Mindjárt kérdezősködtem az írások után, mert Tengelyi uraméi, 's csak azért adtam meg magamat, hogy ezek ne éjjenek el velem, mert a' notariusnak nagy szüksége van rájuk; de a' többiek mind csak azt mondták, hogy mikor kijöttem, senki, a' főbirón 's Macskaházy uron kívül, közelemben nem volt, 's a' főbiró ur egészen eltagadja, hogy írásokat hoztam volna magammal. Minden alázatossággal kérem a' tekintetes törvényszéket, méltóztassék a' főbiró urnak megparancsolni, hogy az írásokat adja által."

„Vigyen el engem mindjárt az ördög, — szóla Nyuzó haraggal — ha csak egy darab írást láttam."

„Teins uram, — szóla Viola érzékenyen — lám, kezében vagyok, szabadon töltheti rajtam kedvét, felakasztathat, mikor tetszik; de az írásokat ne tagadja el. Én Tengelyi uramnak nagy köszönettel tartoztam, feleségemet 's gyermekemet fogadta fel legnagyobb inségökben, 's ezt azzal akartam meghálálni, hogy ezen írásokat, mellyek reá nézve fontosak, visszaszerzem. Ocsmány halálnak tettem ki magamat — "

„Semmirevaló, gazember — kiáltott Nyuzó, felugorva székéről, — hogy mersz reám ilyeneket fogni. Ez alávalóság, én satisfactiot kérek a' teins törvényszéktől."

„A' teins törvényszék' kezeiben vagyok, — mon-

dá a' rab felgerjedve — verhetnek, kínozhatnak, nekem mindegy, csak az írásokat adják vissza.“

„Bizonyosan kabala, — sugott Macskaházy Zátonyinak — Tengelyi azt beszélt, hogy nemességi irományai raboltattak el, ki tudja, milly összeköttetésben van ez emberrel.“

„Persze,“ — válaszolt a' másik, fejét hajtogatva.

„Azt csak nem fogod mondani, — kiáltott Nyuzó még dühösebben — hogy az irományokat én lop-
tam el?“

„Én csak azt mondom, hogy az írásokat kihoz-
tam magammal, — válaszolt Viola — hogy azokat valaki kiragadta kezemből 's hogy akkor, ez iránt a' teins törvényszék mindazokat, kik ott voltak, meg-
kérdezheti; senki más, mint a' főbíró 's teins Macs-
kaházy ur, hozzám közel nem állottak, 's erre kész
vagyok esküt letenni. Isten, kinek színe előtt még
ma meg fogok jelenni, úgy legyen irgalmas nekem
mint a' hogy' igazat mondok.“

„Különös, nagyon különös“ — mormoga Kislaky.

„Azt a' teins törvényszék csak nem fogja túrni,
— mondá Nyuzó ellökve székét — hogy színe előtt
közbiráinak egyike e' zsvány által tolvajnak nevez-
tessék.“

„A' mi sok, sok; — szóla végre Zátonyi nemes
haragjában, a' rabra függesztve mérges tekintetét —
ha nem veszed vissza azonnal a' mit mondál 's nem
kérsz engedelmet a' törvényszéktől, ötvenet vága-
tunk rád, majd akkor máskép szólsz.“

Viola nyugottan válaszolá: hogy hatalmukban
áll, de hogy a' mit mondott ismételni fogja végső le-
helletéig; 's Zátonyi talán már kimondta volna ité-

letét, melly bizonyosan pártolás nélkül nem maradt volna, ha Völgyesy deákul nem emlékezteti, hogy ugyanazon hatodik rész' tizedik szakaszában, mellyre előbb a' táblabíró maga hivatkozott, fenyegetések 's veretés épen úgy tiltatnak, mint kegyelem ígéretetek.

Miután azonban erre Sós-kuty megjegyzé: hogy az instructionnak illy módoni magyarázata képtelenséghez vezet, mert ha az elfogadtatnék, a' rab az egész törvényszéket összeszamarazhatná sőt megverhetné a' nélkül, hogy a' felakasztáson kívül más bántása lehetne; a' rab talán még sem kerülte volna el ez új sanyargatást, ha Völgyesy minden komolysággal nem nyilatkoztatja ki, hogy bármit határozzon a' törvényszék, ha a' rabon vallatása alatt legkisebb sértés követtetnék el, azt ő nem csak a' vármegyénél, hanem felsőbb helyeken is be fogja panasztani. Mire Sós-kuty csak a' mostani ifjuság szemtelenségéről, Zátónyi alávaló denunciansokról mormogott valamit, 's a' dolog abba hagyatott.

E' rövid beszélgetés alatt, melly egy általa nem értett nyelven tartatott, Viola nyugottan állt, csak arcának kifejezéséből vala látható az érdek, mellyel az egyes szőlők' mozdulatait követé. Macskaházy Nyuzóval suttogva beszélt.

„A' tekintetes törvényszék meg fogja engedni, — szolt végre Macskaházy azon nyájas mosolygással, mellyet közönségesen használt 's melly miatt a' megyében mindenki azt mondá, hogy a' tiszarédi fiscalis csupa becsület, noha más országokban, hol a' 'becsület' szó udvariasság' kifejezésére nem használta-tik, talán egészen más ítéletre találna — hogy mi-

Plan 2

Harb

GEORGE

detben a' legnagyobb öröm, késő b
nyugtalanság vala észrevehető. A' m
melly Viola' egész valóját megraga
visszatérve, a' kendőt az asztalra
Sóskuty 's Zátonyi nevetve csak
nemüt vevének ki, leírhatlan. —
je vala, ugyanaz, melybe Tengely
karta, hogy bántás rajtok ne történjé
ja bebizonyítani, hogy az írások bel
Ha Nyuzó 's Macskaházy szüntelen
tőle valamit kezökhez vettek, annyi
zött még talán találkozhatott volna vala
hogy a' kunyhóból kilépve valamit hoz
erről bizonyosságot tehete, — így, milly
radt, mivel e' két embernek alávalóságá
hatá? Ó, a' zsivány, két ember ellen,
felette itélni fog!

„A' tekintetes törvényszék látja, —
kaházy a' legnagyobb részvétellel, melyen
most mutatott — hogy ezen szegény
talában nem valami hazugsággal akarta
ámítani. Én meghiszem, sőt igen való
Tengelyi' írásai nála voltak, az is hihet
kat ki akarta hozni magával; de a' min
dá, a' füst 's láng egészen elvakíták szem
sok helyett fehérruháit hozták ki. Igen te

„Persze, — szóla közbe Sóskuty — il
lások alatt magam sem tudom, mit
méltóztatik emlékezni, mikor a' szomsz
a' perceptornál tűz támadt, a' szegény
hogy csak egy pár csizmáját mentette
mind porrá égett; mikor a' visitatio

után a' rab engem is vádol, néhány kérdéseket tegyek hozzá. Kend azt mondja, hogy mikor a' kunyhóból kilépett, én is ott álltam. Látott-e kend?"

„Én nem; — mondá Viola — annyira el voltam vakulva a' füsttől 's a' lángtól, melly benn a' kunyhóban volt, hogy egy ideig nem láttam semmit. De a' hajduk, meg a' parasztok mind azt mondják, hogy a' teins urak voltak ott, és én éreztem, hogy valaki az írásokat kiragadja kezemből."

„'Shát a' füst benn a' kunyhóban igen nagy volt?" — kérde Macskaházy tovább.

„Szörnyű, teins uram, alig láttuk egymást, és mégis néha meg a' láng olly fényt terjesztett egyszerre, hogy szinte megvakultunk."

„'S hogy hozta kend ki írásait?"

„Hát csak mellettem feküdtek bundámon, felkaptam 's kivittem, kék kendőbe voltak takarva."

„Ez az ember igazat mond, — szóla Macskaházy mosolyogva a' törvényszékhez — legalább saját meggyőződése szerint. Mikor a' kunyhóból kirohant, valamit tartott kezében; első pillanatban nem tudva, nem fegyver-e, mellyel magát védelmezni akarja, kirántám kezéből, 's csak akkor láttam, hogy csak ártatlan kendő, mellyben valami takarva volt. De — tevé hozzá nevetve, a' rabhoz fordulva — ha azt hiszed, hogy írásokat hoztál ki magaddal, úgy hiszem, szegény nyomorult, igen csalódtál. Ugyan hozza el a' tekintetes főbíró ur azt, mit Violától elfogásánál elvettünk."

Nyuzó kiment.

„A' kendőben nem volt más, mint írásaim" — mondá a' rab, kinek arczain Macskaházy' szavainál kez-

detben a' legnagyobb öröm, később a' legnagyobb nyugtalanság vala észrevehető. A' meglepetés, a' düh, melly Viola' egész valóját megragadá, midőn Nyuzó visszatérve, a' kendőt az asztalra tévé 's belőle Sósikuty 's Zátonyi nevetve csak egy pár fehérneműt vevének ki, leirhatlan. — Ez az ő kendője vala, ugyanaz, mellybe Tengelyi' írásait betakarta, hogy bántás rajtok ne történjék; miként fogja bebizonyítani, hogy az írások belőle kivétettek? Ha Nyuzó 's Macskaházy szüntelen tagadják, hogy tőle valamit kezökhez vettek, annyi jelenlevők között még talán találkozhatott volna valaki, ki látva, hogy a' kunyhóból kilépve valamit hozott magával, erről bizonyosságot tehete, — így, milly eszköze maradt, mivel e' két embernek alávalóságát bebizonyíthatá? Ő, a' zshivány, két ember ellen, ki mint bíró felette ítélni fog!

„A' tekintetes törvényszék látja, — szólta Macskaházy a' legnagyobb részvétellel, mellyet a' rab iránt most mutatott — hogy ezen szegény ember egyáltalában nem valami hazugsággal akarta a' bíróságot ámitani. Én meghiszem, sőt igen valószínű, hogy Tengelyi' írásai nála voltak, az is hihető, hogy azokat ki akarta hozni magával; de a' mint előbb monda, a' füst 's láng egészen elvakíták szemeit 's az írások helyett fehér ruháit hozta ki. Igen természetes —“

„Persze, — szóla közbe Sósikuty — illy környüálások alatt magam sem tudom, mit tennék; talán méltóztatik emlékezni, mikor a' szomszéd megyében a' perceptornál tűz támadt, a' szegény ugy megijedt, hogy csak egy pár csizmáját mentette meg, a' cassa mind porrá égett; mikor a' visitatio jött a' vas lá-

dában a' bankók helyett csak egy halom elégett papirhamut találtak.“

„Tekintetes törvényszék“ — szólt végre Viola.

„Ne méltóztassék felindulni — vága közbe Macskaházy mindig nyájasan — azon mit ez ember talán mondani fog, esküdni mernék, hogy csak meggyőződése szerint beszél, ő nem érdemel büntetést, abban szenved, mit mi törvénytudók „ignorantia invincibilis“-nek nevezünk.“

„Igen, igen, — jegyzé meg Sósikuty — a remedium juridicamoknak egyike.“

„Tekintetes törvényszék, — szóla ismét a' rab legnagyobb fölgerjedésben — én szegény elítélt gonosztevő vagyok, 's a' teins főbíró és Macskaházy ur hatalmas urak, azt tudom; de én, istenem előtt fogok megjelenni még ma, mi okom volna hazudni, 's legyek örökre elátkozott, büntessen isten gyermekimben tized iziglen, ha ebben a' kendőben nem voltak írásaim.“

„Hisz' mondtam a' teins törvényszéknek, — szóla Macskaházy mindig nyájasan — ez az ember el van fogulva; ha kinpadra huzzák, nem fogna mondani mást. Igen természetes. Kend csalódott, — tévé hozzá, a' rabhoz fordulva — nyugtassa meg magát. Már gondolja meg józanon, mi oka lehetne a' teins főbíró urnak, vagy nekem magamnak, hogy Tengelyi' írásait, ha csakugyan kihozta volna magával, a' törvényszéknek ne mutatnók be szintugy, mint e' kendőt 's fejér ruhát?“

„Igen, — szóla Sósikuty — mi oka lehetne erre e' teins uraknak? lehet-e ezt csak föltenni is?“

Viola, egy ideig hallgatva, mintegy mély gon-

dolatokba merülten néze maga elébe; végre, fölemelve fejét, kéré, hogy a' hajduk küldessenek ki, 's midőn Sósikuty' 's Zátonyi' nyugtalanságát észrevevé „kötözve vagyok, — szóla — 's a' tekintetes urak hatan, nincs mit félni.“

A' hajduk kiküldettek. — Ekkor Viola, szemelt Macskaházyra szegezve, ekkép' szólott:

„A' mit a' tekintetes uraknak most fogok mondani, azon bizonyosan, Macskaházy uron kívül, mind bámulni fognak; nem is szóltam volna soha e' dolgokról, valamint most is azért küldettem ki a' hajdukat, hogy vallomásomat a' tekintetes törvényszéken kívül más ne hallja, mert feleségem 's gyermekeim Tiszaréten laknak 's halálom után a' földes uraság talán gráciával lesz az árvák iránt; de, mert hát azt kérdezik, mi oka lehetne Macskaházy urnak Tengelyi ur' írásainak eltitkolására, csak azt mondom: hogy a' tekintetes ur ezt maga hihetőkép' legjobban fogja tudni; hogy egyébiránt nagy okának kellettett lenni, máskülönben azokat bizonyosan nem raboltatta volna el, pedig az egész rablás az ő parancsolatára történt.“

Macskaházy elhalványult.

„Meg kell vallani, ez szép gonoszság, — szóla remegő hangon, de mindig mosolygva — kíváncsi vagyok, miként fogja a' rab becsületes ember ellen ez állítását bebizonyítani.“

„Ne is hallgassuk meg“ — ismétlé Sósikuty, ki többször órájára nézve, ugy is már féltetni kezdé ebédjét.

Völgyesy szólásra inté, 's Viola, többször félbeszakasztva Zátonyi 's Sósikuty által, kik — főkép'

midőn a' tisztelt alispánnét említeni hallák — érzelmeiket mérsékelni nem bírták, elmondá az irományok' rablásának egész történetét, miként azt olvasóim tudják, azon pillanattól kezdve, hol a' kertben Macskaházy' 's az alispánné' beszélgetését meghallgatá, addig, mikor Tengelyi' házánál a' zsidót földre teríté 's tőle a' rablott irományokat elvevé. — Előadása egészen való vala, azon egy kivétellel, hogy senkit bajába keverni nem akarván, sem azt, hogy midőn Tiszaréten üldöztetett, a' jegyző' házánaál volt 's Liptáknéval szolt, sem hogy a' zsidó 's Czifra által szándéklott rablásról Peti által vett hirt, nem emlité.

Macskaházy, ki a' hosszú előadást nyugottan, megvető mosolygással ajkain, végig hallgatá, most azon kérést intézé a' többiekhez, hogy a' rabhoz ő intézhessen némelly kérdéseket. „Nem mintha magamnak 's főkép' nagyságos asszonyomnak védelemre illy vádló irányában szükségünk volna, — mondá megvetéssel — de csakhogy ez ember maga hazugságainak oktalanságáról meggyőződjék. Mikor kend — folytatá Violához fordulva, éles hangon — azon állított beszélgetést köztem 's Rétyné ő nagysága között hallotta, nem szolt senkivel iránta?“

„Nem.“

„Emlékezzék vissza jól, — folytatá gúnyolva az ügyész — nem mondta senkinek, csak ugy általánosán véve is, hogy a' jegyző' irományait valaki el akarja rabolni? jó, ha megismerjük czimboráit is; például, nem mondott ilyen valamit Peti cigánynak, vagy Liptáknénak?“

Viola, ki igen jól tudá, milly következeket

vonhat barátaira, ha megtudatik, hogy vele folyvást összeköttetésben maradtak, azt állandóan tagadá.

„S mikor kend Tiszaréten üldöztetett, hol tartózkodott addig?” kérdezé Macskaházy tovább.

Viola mondá, hogy az üldözés alatt Tiszaréten nem volt.

Az ügyész behívá Liptáknét, felolvastatá előbbi vallomását, mely szerint állítá, hogy a' rab a' szándéklott rablásról Tengelyit általa tudósítani akará, 's kérdé, megmarad-e mellette? mire az öreg asszony esküvést ajánlva, mondá, hogy igen.

„Viola azt vallotta, — szóla Liptáknéhez Macskaházy tovább — hogy kenddel ez iránt akkor szólt, mikor üldözése alatt Tiszaréten a' jegyző' házánál rejtve volt. Máskor miként is szólhatott volna kenddel?”

Liptákné azon meggyőződésben, hogy Viola csakugyan e' vallomást tette, mondá, hogy ez teljesen igaz, de hogy Tengelyi nem tudott semmit, hogy az üldözött házánál tartózkodik.

Macskaházy' arczai ragyogtak, midőn Liptáknét kiküldve, a' törvényszéket kérdezé: „Láttak-e valaha szemtelenebb hazugságot? az egyik mondja, hogy a' rablási szándékról, melyben állítólag én voltam, senkinek sem szólt, a' másik, hogy őt felőle előre tudósította, 's pedig azért, hogy Tengelyit vigyázatra intse, mit azonban, semmi okát nem adva, ez nem cselekedett. A' rab azt állítja, hogy üldözése alatt Tiszaréten nem volt; tanuja, hogy az illető tárgyról épen akkor szólt vele. Hallod-e? — tevé hozzá, Violához fordulva, gúnyosan — ha még egyszer életedben hazudásra alkalmad volna, készülj jobban hozzá. De menjünk tovább. Kitől kaptad azt

a' hirt, hogy üveges zsidó 's Czifra a' notariusnál rablást szándéklanak?"

„Azt nem mondhatom“ — válaszolt Viola, ki inkább hat halált halt volna, mint hogy leghevebb barátját bajba keverje.

„Valóban kár, — folytatá az ügyész — igen szeretném ismerni a' drágalátos virágot, ki neked illy híreket hoz, hacsak valami ördögöd nincs.“

„Mondom teins uram, — válaszolt nyugtalanul Viola — csak azt mondtam: tudtam, hogy a' rablás történni fog.“

„És miként?“ kérdezé ez tovább.

„A' zsidó 's Czifra közel Pervárhoz egy vendégfogadóban beszéltek össze.“

„S te magad hallottad összebeszélésöket?“

„Nem, nekem más mondta.“

„Azt neked ördögöd sugta meg, menkö ember vagy; — szóla mosolygva a' kérdő — de ha épen olly bizonyosan tudtad, hogy a' rablás történni fog, hát miért nem tettél tüstént jelentést?“

„A' teins ur tudja, hogy fejemre díj tétetett.“

„Igen, a' te fejedre, az igaz, — válaszolt Macskaházy — de az a' másik, ki neked hirt adott, nem tehetett-e jelentést a' megyénél? vagy ha talán ő sem szeret szívesen találkozni tisztviselőkkel, miért nem mondta meg Tengelyinek magának? vagy Vándorynak, kit, mint mondják, a' rablás szinte érdekel?“

„Én nem tudom, — mondá a' kérdezett — talán Tengelyi urat nem találta, és tudta, hogy én is meg fogom akadályozhatni, 's hát csak nekem mondta meg.“

„Rendkívüli, — mondá Macskaházy mindig gúnyolva — hogy az, ki valamelly rablást megaka-

dályoztatni kíván, éppen zsiványhoz folyamodik. És ugyan, te a' rablás megakadályoztatására csak magad mentél? társad, vagy az, kitől a' hirt vetted, miért nem ment veled?"

„Nem volt szükséges,” mondá Viola.

„Mégis, miután tudtátok, hogy a' rablásra ketten készülnek, — mondá az ügyvéd — különös, hogy nem mentetek el ketten. Lám, már most is mi jó volna pajtásod' tanubizonysága. Hiszen ha csak a' gonosztett' megakadályozására mentetek, a' másikat bátran megnevezheted, a' nemes megye' részéről még jutalomra is számolhat.”

„Magam voltam” — mondá Viola, mindig inkább elvesztve reményét, főkép' midőn Nyuzó' arczain a' kárörömet látá 's a' mondhatlan meglepődést, melylyel Zátonyi 's a' báró az ügyes kérdezőnek helybenhagyást integettek.

„Jól van, hát magad voltál; — folytatá Macskaházy — és a' gonosztett' színhelyén kit láttál?"

„Csak a' zsidót, ki kinn áll, — felelt Viola — mást senkit.”

„Nem láttad-e ott Czifrát?"

„Nem, a' zsidó csak maga volt.”

„De a' zsidó azt mondja, hogy te követted el a' rablást, 's fejedre fog esküdni,” — folytatá Macskaházy.

„Nem bánom, — válaszolt a' rab — én megmaradok állításomnál.”

„Nincs más mondani valód?" kérdezé Macskaházy.

„Nincs.”

„Talán a' rabot ki lehetne vezetni?" szólá az

II. Köt.

14

ügyész az elnökhöz fordulva; mire ez parancsolatot adván, a' hajduk behivattak 's Viola velök a' szobát elhagyá.

Száz szóviták között, mellyek e' világon naponként kisebb vagy nagyobb közönség előtt több vagy kevesebb zajjal folynak, alig van egy, melly az igazságért vivatnék; az emberek' többsége csak azon fáradozik, hogy a' többség neki adjon igazságot. Nem az ismeret' fájának gyümölcse az, miután az emberek napjainkban vágyódnak; nagyobb része megelégszik, ha csak másokkal hitetheti el, hogy evett belőle, bár maga jól tudja is, hogy soha a' fához nem közelített, olly édes mondhatni: mégis nekem volt igazságom! a' valónak feltalálása nem nyújthat szebb élvezetet. E' természetes, vagy legalább művelődésünk által kifejlett hajlamunk — melly szerint a' bölcselkedő védeni fogja teoriáját legtulzóbb következtetéseiben inkább, mint hogy annak hibásságát elismerné, melly szerint a' régiség gyűjtő Lisippus' aranyának fogja állítani azt, mit drága pénzen mint ollyant megvett, habár ezerszer meggyőződött is, hogy az csak utánczás — sehol sem hat annyira és sehol sem károsabban, mint büntető eljárásunkban; 's olvasóim között alig lesz, ki — illy nemű tárgyakkal foglalkozó férfiakat ismerve — nem tapasztalta volna, hogy minden jámborságuk mellett, mellyet rajtuk a' közönséges életben tapasztaltak, semmit kedvetlenebbül nem vesznek, mint ha valamelly gonosz-tettne' olly valakit, kit tettesnek tarthatnak, nem találhatnak. Macskaháznak, mint olvasóim tudják, még más okai voltak, mellyekért kíváná, hogy Viola a' törvényszék által vétkesnek tartassék; 's így kép-

zelhetik az örömet, mellyel, midőn körültekintett, a' rab' kikerdezése által a' bírakra tett hatást észrevevé.

Az ellentét, mellyben Viola' 's Liptáknénak mellette tett vallomása egymással állnak; az egész vádnak valószínűtlensége, melly a' rab által Macskaházy 's főkép' az annyira tisztelt alispánné ellen emeltetett, meggyőzők a' jelenlevőket, hogy — mint Nyuzó mondá — az egész alávaló koholmány, 's maga Völgyesy minden jó akarata mellett, mellyel a' rabon segíteni kívánt, alig gondolhatott egyebet. Ha a' zsidó és Czifra a' jegyző' kirablására csakugyan összebeszéltek, 's ez alkalommal olly vigyázatlanul jártak el, hogy beszélgetésüket egy harmadik meghallá, — mi legalább a' sokat próbált Czifrára nézve a' valószínűségek közé nem tartozik — ki fogja hinni, hogy ezen harmadik, meg akarván akadályoztatni a' gonosztettet, épen Violához, Czifrának egykori czimborájához fordul? hogy a' zsidó 's Czifra, ha magokat vétkeseknek érzik, mint tanuk fognak föllépni, noha az utolsó nem is hivatott? 's végre nem vallotta-e Viola, hogy a' rablás csak a' zsidó által követtetett el, 's hogy Czifrát a' hely' színén nem találta? míg a' kovács épen arra esküszik, hogy Czifrát látta 's őt vette üzőbe; miből világos, hogy e' tanu, vagy tudva hamisan vall, vagy legalább, hogy sötét éjszaka lévén, az előtte futó embert csak tévedésből nézte Czifrának.

„A' dolog napfénynél világosabb, — mondá Zátonyi, miután mind ezen körülmények a' törvényszéki tagok által többször ismételve felhozattak — a' rab nem tagad semmit, hamar aláíratjuk a' vallomásokat, tartunk egy kis szembesítést 's azután rö-

viden ítéelhetünk. Az óra kettőre jár, a' rabnak három órát kell engednünk, hogy a' halálra készüljön, 's ötör már sötét van; ha ma akarjuk végezni, sietnünk kell.“

„Az alig lesz lehetséges“ — mondá Kislaky, ki annyival nyugtalanabbnak látszott, mennyivel közelebb jött az ítélet' pillanata.

„Dehogy nem, — válaszolt Zátonyi — csak siessünk, nekem még ma szükségkép' haza kell men-nem, krumpliszedésem után kell látnom, 's azután szántatni is akarok.“

„Csak siessünk, siessünk, — inte Sósokty is, kit, ugy látszott, inkább az elkésett ebéd, mint a' kö-zelgő ítélet nyugtalanított — angyali háziasszonyun-kat csak nem várathatjuk tovább.“

„E' tárgy ma nem végeztethetik be, — szóla közbe Völgyesy — a' rabnak vallomása hosszú, leg-alább két órára van szükségem, hogy azt jegyzete-imből annak rendje szerint elkészíthessem.“

„Az nem lesz szükséges, — mondá Nyuzó — mi-helyt Viola kezembe került, esküttem' jelenlétében kihallgattam őt; a' rab, mint a' tekintetes törvény-szék tudja, semmit nem változtatott 's vissza nem vett; ha nem is olly szép magyarsággal írott, mint azt a' teins ur csinálná, elég jó, hogy — a' rabbal aláíratván — a' perhez mellékelhessük.“

A' táblabírák, azon készséggel, mellyet gyűlé-seinkben, ha azok az ebéd' órájánál tovább tartottak, 's minden száj, beszéd helyett, még kellemesb moz-gásra készül, közönségesen észrevehetünk, egyhan-gulag elfogadák ez indítványt, csak Völgyesy rázá tagadólag fejét azon megjegyzéssel, hogy miután a'

rab előbbi vallomását ugyan sem vissza nem vonta, sem meg nem változtatta, de sok ollyakat vallott, miknek előbbi vallomásában nyomai nincsenek, kötelességének tartja mind ezeket is pontosan följegyezni.

„Följegyezni, mit? — kérdé Sósikuty bámulva — azt, hogy a' notarius' irományait teins Macskaházy ur's az alispánné ő nagysága raboltatták el?”

„Mindent, mit a' rab a' törvényszék előtt vallott” — válaszolt Völgyesy nyugottan.

„Ez hallatlan!” kiáltott Nyuzó.

„A' teins ur ismeri kötelességét mint bíró, — mondá az ügyész — én ismerem magamét; ön lelkiismerete szerint fogja kimondani ítéletét, én, kinek voksom nincs, felfogok jegyezni mindent, mi felfogásom szerint a' tárgyhoz tartozik.”

„Sed rogo domine spectabilis, — szólt Zátonyi, ki egyik kezében nyitott burnotszelenczjét tartva, a' másikat összeszorított ujjaival éghez emelé, annyira megijedt — hová gondol?”

„Kötelességemre, — válaszolt nyugottan a' megszólított — 's az parancsolja, hogy az esetnek előadásában, melly reám mint jegyzőre bízatik, semmit, mi fontossággal bírhat, el ne hagyjak.”

„De hisz' vannak olly dolgok is, mellyek a' tárgyhoz épen nem tartoznak; — jegyzé meg Sósikuty — ha a' rab nekünk predikációt tartana, vagy a' tyukszemek ellen valami orvosságot javasolt volna, azt is felírná kegyed?”

„A' dolgok, mellyeket a' rab itt mondott, felfogásom szerint, fontosak,” felelt a' jegyző.

„De tisztelt barátom, — szólt a' báró minden le-

hető udvariassággal — méltóztassék meggondolni, Zátonyi urnak még ma haza kell menni, hogy krumplit szedessen; és ha a' gonosztevő' fecsegését szóról szóra le akarja írni, ez lehetetlen. Azonkívül háziasszonyunk is elég régen vár; az udvariasság is azt kívánja, hogy siessünk."

"Hol egy ember' élete forog kérdésben, Zátonyi urnak krumpliai még egy napig várhatnak; én legalább illy alkalomnál az udvariasság' szabályaival nem sokat gondolok."

"Ugy látszik" — mormogott Zátonyi.

"Szörnyű antetirozottság!" sohajtott a' báró.

"Hát talán mégis — mondá Kislaky félénken — az ítélet' kimondását holnapra hagyhatjuk, addig a' teins ur fölteszi a' vallomásokat, és Zátonyi ur —"

"Tökéletesen lehetetlen, — válaszolt emez — senki buzgóbban a' nemes vármegye iránti kötelességeit nem teljesíti, mint én; nincs büntető törvényszék, mellyben részt nem vennék; de így, csupa vecha miatt, gazdaságomat elhanyagolni nem fogom."

"Isten mentsen meg, — mondá az öreg Kislaky nyájasan — de mikor a' jegyző ur kinyilatkoztatja, hogy magát lelkiismerete szerint a' rab' egész vallomásának följegyzésére kötelesnek érzi, 's mikor látjuk, hogy azt félóra alatt nem végezheti el."

"Ej bliktri! — szóla Zátonyi haragosan — tizenöt statariumnál voltam, pedig higgye el a' teins ur, olly esetek voltak közte, hogy ha a' dolog rendes törvényszék elébe kerül, hónapokig eldisputáltak volna rajta, 's mégis mindeniken keresztül estünk egy nap, 's épen itt kellene felakadnom? Soha életemben illy praetensiókat, minőket a' jegyző tesz, nem hal-

lottam. Az utasításban egyszerűn az áll: hogy a' rab' vallomását aláírja, 's hogy abban neve, életkora, gonosztette 's elfogatásának módja benn foglaltassék. Az, hogy minden számárság, mit neki a' törvényszék előtt locsogni tetszett, szinte följegyeztessék, nem áll sehol az egész utasításban; 's mondjon nekem Völgyesy ur csak egy józan okot, mellynél fogva ezt kívánja, miután a' rabnak Macskaházy ur által történt megkérdeztetése után azokat, miket az mondott, valóknak, reménylem, csak nem fogja tartani."

„Okom, — válaszolt Völgyesy — mert az irományok' hitelessége azt úgy kívánja; 's ha ez nem volna is, méltóztatik tudni, hogy a' tiszaréti jegyző ellen nemességi per kezdetett, 's hogy Violának vallomása, legalább mennyiben az némelly irományoknak Tengelyi' házánál követett elrablását elismeri, a' legnagyobb fontosságu lehet."

„Miután úgy látszik, — szóla Macskaházy élesen — némellyeknek igen szivökön látszik feküdni, hogy én 's főkép' Rétyné ő nagysága a' perirományokban becsületünkben gázoló módon említessünk, én részemről, ha a' teins törvényszék' többsége úgy kívánja, azt épen nem ellenzem, legalább a' tisztelt asszonyiség meg fog ismerkedni barátjaival, mert hogy e' tárgyak' említése nem szükséges, az, úgy hiszem, mindenkinek világos."

„Isten mentsen meg, — mondá a' báró — hogy ez irományokban valami olyan vétessék föl, mi ő nagyságának csak távolról is kellemetlen lehetne, és —"

„Minden embernek megvan saját nézete, — vága közbe Macskaházy — és a' teins törvényszék

meg fogja ítélni saját bölcsesége szerint, mennyire lehet kellemes a' nagyságos bárónőnek 's magamnak, ha Viola' alávaló rágalmi a' perben előadván, minden dicasteriumokon keresztül járnak, főkép' ha a' zsvány érdemlett büntetését elnyeri, 's nekünk a' vádak' aplotalanságának bebizonyítására mód nem engedtetik. Rágalmaz bátran, mond a' közmondás, mindig marad valami! Mennyire illő 's méltányos, hogy Völgyesy ur, ki a' tisztújításnál Réty ur' elleneihez tartozott, most ez alkalmat használja, hogy boszút álljon, azt mindenki meg fogja ítélni."

Az olaszok, ha káromkodnak, bár mint szidják is az istent 's minden szenteit, mindig kiveszik városuk' patronusát; azonban Padua' főpiaczára jobb volna talán sz. Antal ellen becstelenítő szavakat emelni, mint ha azt egy hatalmas, épen most választott alispán ellen tulajdon meggyében tennők; 's csak természetes, ha miután Macskaházy megmagyarázá, mennyire sértve érzené magát a' Réty-család, ha Viola' vallásának azon része, mely a' nagyságos asszonyt illeti, az irományokban fölvetetik; az egész társaságot mintegy szent borzalom ragadta meg.

„Ez valóságos alávalóság“ kiáltott Nyuzó.

„Mig én itt ülök, — harsoga, az asztalra ütve, Zátonyi — a' zsvány' alávaló hazudságaiból egy szó sem vétetik fel az irományok közé."

Sóskuty, fejét csóválva, a' meggyében uralkodó pártoskodás felett sopánkodott, mely szerint egyesek még bírói eljárásokat is arra használnak, hogy political elleneiken boszút állhassanak.

Maga az öreg Kislaky, fia' kedvéért kerülni akar-

ván az alispánnal minden összelütközést, megijedt a' gondolattól, hogy elnöksége alatt olly valami történhetnék, mi által Réty 's főkép' nagyságos felesége magát sértve érezhetné, 's kedves Kálmánja azon reménytől is megfosztatnék, melly miután a' tisztújítás alatt Tengelyi' védelmére föllépett, Etelka' kezének elnyerésére neki még maradt. „Völgyesy ur — szóla engesztelő hangon — bizonyosan nem értette így indiványát, tisztelt alispánunknak sértése bizonyosan távol vala czélzataitól, csakhogy nem gondolta meg, hogy a' rab' egész vallomásának részletes leírása szükségkép' kellemetlenül fog hatni az egész családra. Ha az irományok itt nálunk, a' megye' archivumában maradnának, — tevé hozzá Völgyesyhez fordulva — ez más volna, de így, mint a' dolgok állnak, tisztelt jegyzőnk maga sem kívánhatja, hogy egyik, e' megye' legelőkelőbb családai közül megbecstelenítenessék, főkép' miután, ha a' rab büntetését elnyeri, mint Macskaházy ur megjegyze, az illy ocsmányon rágalmazottak elvesztik a' főszközt, melly által magokat ellene védelmezhetnék.“

„Ki akadályoztatja Macskaházy urat, hogy ezen védelmére szükséges eszközt fenntartsa?“ szóla Völgyesy, kinek egyébkor halvány arczeit szokatlan pirosság futá el.

A' többiek bámulva néztek egymásra, Völgyesy folytatá :

„Utasításunk szerint csak egy kedvező szavazat szükséges, hogy a' rab a' haláltól fölmentessék. Ha Macskaházy ur magát, vagy Rétyné ő nagyságát az előttünk tett vallomás által rágalmazva érzi, ha — mint magam is hiszem, e' rágalom' tökéletes alaptá-

lanságának bizonyítására nem szükséges egyéb, mint hogy Viola életben maradjon, 's az ellene tett vizsgálat folytattatván, hazudságon éressék, és — min szinte nem kétkedem, önmaga vonja vissza állításait: miért nem adná Macskaházy ur, vagy akárki azok közül, kik itt szavazattal bírnak, e' fölmentő ítéletet?"

„Az igaz, — mondá Kislaky, ki így két legfőbb kívánságát, azaz, mind a' rabnak fölmentését, mind a' Réty-család' lekötélvezését egyesíthetni gondolván, egészen földerült — én magam csak már, hogy a' teins alispán iránti tiszteletemet bebizonyíthassam, kész volnék —“

„Per amorem! domine spectabilis, — mondá Zátonyi, ki ijedtségében burnotszelenczójét ismét nyitva hagyá — hát ezt a' gazembert nem akasztatnók fel?"

„Ez szörnyűség! — szóló Sósokuty, szemeit az éghez emelve — a' legnagyobb zsivány kezünkbe kerül, teins Nyuzó ur, mi nevét örökké dicsőítendi, megfogja élete' veszedelmével, elénkbe állítja, mi statarium vagyunk, 's szabadon bocsátjuk! hová fog vezetni ez?! és ha még valami —“

„Én részemről, — vága közbe Nyuzó — ugyan nem leszek bolondja többé senkinek, az ördög veszélyeztesse életét, ha illy gazember azután még fölmentetik.“

„Nem akasztani fel az illy embert! — kiálta Zátonyi — tizenöt statariumnál voltam, illy prostitutio még nem történt rajtam. Hisz' ez a' gonosztevőknek valóságos pártolása.“

„Persze, — lármázott Sós-kuty — valóságos proemium a' rablásra; irtóztató példa!”

„Igy az ördög sem fogja feltartani a' közbátor-ságot“ — harsogott a' főbiró, 's az asztal körül zaj támadt, mellyből csak egyes szavak — mint: scandalum publicum, hallatlan, fautores criminum, gyalázat — valának kihallhatók, míg Völgyesy nem kis nehézséggel kevés csendet eszközölhetett ki magának, 's a' biráknak értésére adhatá, hogy nem a' rabnak tökéletes fölmentését, hanem annak, a' rendes birája elébe történendő állítását hozta indítványba.

„Persze, persze, — válaszolt Zátonyi haragosan — mintha nem tudnók, a' rendes törvényszékek miként szoktak itélni. Három esetre emlékezem, — magam nem voltam jelen, máskép' fogadom a' scandalum nem történt volna — hol a' rab a' statarium által a' rendes bírósághoz utasítatott, 's mi volt következése? az egyik három hónapra, a' másik egy esztendőre íteltetett, a' harmadik pedig épen felmentő sententiát kapott; pedig tiz forintba mernék fogadni, hogy zsvány volt. Ne féljen, mi nem leszünk olly bolondok. A' statarium nem azért adatott a' nemes megyének, hogy vele ne éljen.”

„A' rögtön-ítélő törvényszéknek hatalma, — mondá Völgyesy, megvető tekintetet vetve a' szólóra — ugy tartom, nem azon föltétel alatt adatott a' nemes vármegyének, hogy magát évenként pár felakasztott emberrel ez úton szerzett érdemeire nézve igazolhassa.”

„Az instructioban nyilván benn áll, — szólta Sós-kuty, ki az alatt az utasítást forgatá — hogy a' büntetés nem lehet más, mint a' kasztó-

fa; tehát csak nem fogja tagadni senki, hogy tőlünk az kívántatik, hogy valakit akasztassunk, hogy ez hivatásunknál fogva kötelességünk —“

„Engedelmet; — vága szavába Macskaházy — miután a' rabnak fölmentése, vagy a' rendes törvényszékhez való utasítása, legalább mélyen tisztelt elnökünk által, azért hozatott szóba, hogy ez által Rétyné ő nagyságának 's bizonyos tekintetben magamnak valamelly kedvezés szereztessék: én, ki ő nagyságának ügyeit viselni szerencsés vagyok 's magas jellemét ismerem, nevében kinyilatkoztatom, hogy ez emelkedett érzelmű asszonyságnak csak fájni fogna, ha hallaná, hogy személyes tekinteteknél fogva, mellyekkel a' teins törvényszék iránta viseltetett, az igazság' kiszolgáltatása csorbát szenvedett.“

„Ez nemes declaratio“ mondá Sóskuty, ragyogó képpel körültekintve.

„Mi engem illet, — tévé hozzá a' szóló, meghajtva magát, szinte ajtatos képpel — bár igen jól tudom, milly éles fegyverek fognak talán e' zsivány' vallomásából ellenem készíteni, bár személyes érdekeimnél fogva semmit sem kívánhatnék inkább, mint hogy a' rab életben maradva még világosabban bebizonyíthatnám minden állításainak hamisságát, mint azt a' teins törvényszék előtt már tettem: mégis sokkal inkább ismerem kötelességemet, mint hogy személyes érdekemnek a' közjót feláldoznám; pedig általlátja mindenki, milly következtetéseket szülhetne, ha példa adatnék, miként még illy zsványnál is, minő Viola, elég, ha valaki ellen bármi alávaló 's hi-

hetetlen rágalmakat mond, hogy magát a' rögtön-
ítélő törvénykezés' szigoruságától fölmentse."

Sóskuty fölkel, 's az ügyészt e' nemes nyilat-
kozat után megölelé. Zátonyi, ki egész életén át min-
dig függetlennek mutatkozott, valahányszor arra be-
csületes alkalmat — azaz olyant, hol függetlensége
senkit sem sértett — talált, kinyilatkoztatá, hogy
ő részéről, ha e' nemes nyilatkozat nem tétetik is,
nem kevesbé szorú ítéletet mondott volna; mert a'
bírónak első kötelessége, tökéletes függetlenség; —
's Kislaky e' pillanatban nem tudá mit tegyen, ha
Macskaházy által nem emlékeztetik, hogy csak még
azon kérdés maradhat fel: valjon a' rabnak a' főbíró
előtt tett vallomása irassék-e alá általa, vagy pedig
egy egészen új készítessék, mi által az ítélet más-
napra halasztatnék?

„Az előbbi vallomást kell hitelesíteni“ — szó-
lának egy hangon a' többiek; csak Kislaky mondá,
hogy alázatos véleménye szerint talán mégis jobb
volna, Völgyesy urnak nézete szerint, máskép tenni
fel a' rab' vallomását. Mire azonban Zátonyi urtól
megjegyeztetett, hogy a' legfelsőbb utasítás szerint
a' szavazatok' összhangzása csak a' halálos ítélet
kimondásánál kívántatik, 's hogy itt már a' többség
határozott."

„Azon esetben, — mondá Völgyesy — a' teina
törvényszék engem jegyzői hivatalomtól kegyesen
fel fog menteni; mert én részemről kinyilatkoztatom,
hogy a' jegyzőkönyvet máskép', mint mondám, szer-
keztetni nem fogom."

Kislaky e' nyilatkozat által látszólag kellemet-
lenül vala érintve, 's a' zavar, mellyel elnöki szé-

kén ült, még inkább nevededett; maga Zátonyi meghökkent, 's a' báró, felugorva székéről, Völgyesyhez futva, megrázta kezét, 's kéré igen tisztelt barátját, hogy ne vegye rossz néven, ha véleménye a' többség által el nem fogadtatott. „Csak végre, emberek vagyunk mind, a' legügyesebb köztünk hibázhat, — mondá nyájasan — im, mi valamennyien méltányoljuk nemes szándékát 's jeles tehetségeit, de a' többség ellen nem lehet kifogása senkinek; méltóztassék meggondolni, a' többségnek mindenkünk alája tartozik magát vetni. Ön által fogja látni később“ 'stb. — A' báró, ki talán mert utközben náthát kapott, vagy talán mert ebédje későbbre haladt, eddig rendkívül kevés beszédü vala, ez alkalomnál kitünteté egész szónoki tehetségét, minden siker nélkül azonban, mert Völgyesy, végig hallgatva minden okait, csak azt válaszolá, hogy senki a' többség' határozásainak nem hódol szivesebben, mint ő, de hogy vannak dolgok, melyekre nézve becsületes ember csak önmeggyőződésével számolhat, 's hogy a' jelen azok közé tartozik. Mire a' törvényszék még nagyobb zavarba hozatván, szilárd jegyzőjének kívánságához talán hajlott volna, ha Macskaházy nem segíti ki azon ajánlatával: hogy miután senkit meggyőződése ellen valamire kényszeríteni nem kell, 's az instructioban arról, hogy az őt ítélő táblabírók kívül még külön jegyző szükséges, említés nem tétetik; ha ugy kívántatnék, a' jegyzőséget, melly ugy is csak még a' vallomások' aláírásában 's a' rövid ítélet' föltételében áll, szívesen magára vállalja.

„Elfogadtatik, a' legnagyobb köszönettel elfo-

gadtatik; — kiálta Zátonyi — teins Völgyesy ur, ki csak most lépett a' megye' szolgálatába, majd meg fogja látni, milly gyümölcsöket hoz, ha valaki a' reábizott kötelességet nem szorosan úgy akarja teljesíteni, mint azt a' többség kívánja. Majd meglátja, mennyire halad ugynevezett meggyőződésével.“

„Teins Völgyesy ur — szóla Macskaházy, minden tőle kitelhető nyájassággal, melly egyébíránt rikácsoló hangja által majdnem gúnyként hangzott — kétségen kívül csak azért vitte a' dolgokat ennyire, hogy a' gonosztevőt érdemlett büntetésétől megmentse; a' cél, megengedem, szép és nemes lehet, legalább philanthropicus századunkban, főkép' illy fiatal uri emberben igen megfogható; azonban megbocsáthatlan hiba volna tőlünk idősebbektől, ha az igazság' kiszolgáltatásában magunkat ez által gátoztatnók. Én, mint mondám, magamra vállalom a' jegyzőséget, de teins Völgyesy most midőn látja, hogy célját a' lemondás által el nem érheti, talán maga kész lesz hivatalát ismét felvállalni, 's én illy kitűnő ügyességű pennától —“

Völgyesy azon emberek közé tartozott, kiket közönségesen hidegeknek tartunk. Már mint gyermek testi gyengesége miatt nem oszthatva kortársainak zajos örömeit, 's magános élethez szokva, az ifju, ki mennyivel tovább élt, annyival inkább érzé, mi óriási szerencsétlenség érte azt, kinek hibás testalkotást adott a' természet, mindinkább visszavonult az emberektől. „Púpos hátú vagyok, — így szóla sokszor magában — mit keressek én az emberek között, hol csak megvetés vagy könyörület' tárgya lehetek? Őrizkedjél azoktól, kiket a' természet megjelelt, így

szól a' közmondás; Őrizkedjeteink inkább ti, kiket a' természet valami testi hibával megátkozott, az emberekől; bajotoknak rokonszenvet, érzelmeiteknek viszonzást nem fogtok találni köztök. Érzelmeimnek viszonzást! — gondolá tovább, 's ajkai néha keserű mosolyra vonultak — igen, ha az emberek közé mennék, 's végre — mert hisz szívem nem zsugorodott össze, mint gyáva testem — egy lényt találnék, kihez magamat ellenállhatlanul vonzódva érzéném, kinek egyszaváért életmet, mosolygásaért üdvömet adnám, ugyan volna-e nevetségesebb, mint ez? Én a' törpe, a' pupos hátú, egy szép hölgynek lábaihoz borulva 's szerelmet kérve! soha furcsább dolgot ember nem hallott még. Minek nagyszerű gondolatok, minek fönséges érzelmek nekem? ha az igazság mellett lelkesedve felszólalnék, az ügynek csak árthat, a' legszentebbet csak nevetségessé teheti, ha mellette a' pupos nyomorék szavát emelte; nincs oly fönséges, oly férfias tett, szó, mellynél könnyörületos mosolyra nem vonulnának az emberek' ajkai, midőn hallják, hogy tőlem jó; nekem nincs mit keresni az emberek között! — E' gondolatok Völgyesy természetesen magába zárkozottá tévék. Kinek sebe van, bizonyos lehet, hogy fájdalmas érintkezéseket talál, 's így az ifju ügyész, valahányszor társaságba lépett, néha egy véletlenül kimondott szó' 's néha épen a' miatt, hogy az mi őt testi hibájára emlékeztethetné, figyelmesen kerültetett, mindig kellemtelenül érzé magát. Egész magaviseletében bizonyos kényszerítés, bizonyos féltékenység vala észrevehető, melly egyéb kitűnő, főkép' elmebeli tehetségeit háttérbe szorítá, 's közelebbi ismeretség,

mellyhez jelleménél fogva kevesen férhettek vala, szükséges, hogy Völgyesy érdemeiről valaki helyesen ítélhessen. „Szegény Völgyesy, nincs szerényebb ember a' világon“ — ez vala a' mód, mellyen Taksony megyében felőle mindenki szolt, 's miután itt, mint majdnem mindenütt a' világon, a' pénz 's az emberek csak külső nyomatjuk, nem belső értékek szerint fogadtatnak el: alig volt valaki, ki az ifju ügyészben szerénységén kívül még valamit keresne.

Mennyivel általánosabb volt Völgyesy' jelleméről Taksony megyében ezen ítélet, annyival nagyobb bámulás fogta el az egész törvényszéket, midőn a' szilárd módot látá, mellyel az ifju magát ez alkalomnál viselé, — 's Sósikuty, Zátonyi, az öreg Kis-laky maga nem egyszer csodálkozva néztek egymásra. — Völgyesy, kinek ez első hivatalos foglalatossága vala, 's ki először életében alkalmat látott maga előtt, hol valakinek használhat 's egyszersmind meggyőződése mellett küzdhet, kötelességének érzetében megfélekezett mindenről. — Ő ellene vala a' halálos büntetésnek általában véve is, de kettősen az, hol a' vissza nem vehető ítélet olly formákhoz kötöttik, mellyek a' bírót csalódások ellen nem biztosítják. Neki nem fért fejébe, miként lehet egy részről kimondani, hogy a' rögtön-ítélő törvényszék halálos ítéletnél egyebet nem mondhat ki, 's a' másokról elmellőzni mindazon formákat, mellyek ott, hol sokkal kisebb büntetésekről van szó, mellőzhetleneknek tartatnak, 's csak azért fogadta el örömmel kiküldetését, mert meg vala győződve, hogy mint a' törvényszék' jegyzője a' halálos ítélet' elhárítására alkalmat találанд. Először gondolhatá hasznosnak, szük-

ségesnek magát, 's keblében feltámadt egész önérzete. — Hogy egy tiszteletbeli alügyész' fáradozásai ennyi táblabírói meggyőződés ellenében sikerhez nem vezethettek, azt olvasóim közül legalább azok, kik közdolgokban megfordultak, által fogják látni. Olly országban, hol az, valjon szólhatunk-e? születésünktől függ, csak következetes, ha a' szólók között is nem az mit mondanak, hanem csak a' polgári állás, mellyet elfoglalunk, vétetik tekintetbe, 's csak Völgyesy' tapasztalatlanságát bizonyítja, hogy őt ezen neheztelni látjuk. De hogy miután eddig nem tudta még, miként miveltsz századunkban valamint nem jó pupos háttal, úgy nem veszély nélküli egyenes lélekkel születni, mert azok, kiknél a' nevelés, ezen lelki orthopoedia, hatását nem tette meg, azaz: a' lelket az életre szükséges görbeségekkel el nem látta, örök kisebbségre ítélvék. E' tapasztalás az ifjunak fájt; az szinte természetes, 's nem is bámulhatjuk, ha a' gunyt, mellyet Macskaházy nyájas mosolygása rosszul takart, észrevevé 's indulatját nem mérsékelheté, és midőn székéről fölkel, azon szavakkal adta át Macskaházynak az irományokat: miszerint a' világnak minden kincsei őt nem fogják arra bírni, hogy ez egész eljárásban, mellyet bírói gyakorlásnál egyébnek nem tarthat, legkisebb részt vegyen.

Kár hogy epicus költő nem vagyok, soha szebb mezőm hivatásom' hebizonyítására nem vala, mint midőn Völgyesy' ezen szavainak következését leírnám. Homer Achilles' haragjának festésével kezdi Iliászát, de mi egy Achilles őt táblabíróhoz mérve? 's hol találni szavakat azon indulat' leírására, melly

mint tudva van, nem haszontalan kardok' kivonásában, hanem fenntarthatlan szóárban mutatkozik?

„Ez gazság“ kiáltott Nyuzó.

„Infamia“ mondá Zátónyi.

„Kövesse meg magát“ rikácsolt Macskaházy.

Sóskuty olly sebesen hadart, hogy még első szavait sem érthettük, 's maga Kislaky, mennyire rögtön pirosuló arczain észrevehetni — haraggal monda valamit a' zaj között.

„Tekintetes táblabíró urak! — mondá végre Völgyesy, miután nem kis erőködés után szóhoz jöhetett — én nem akartam senkit személyesen sérteni; engedjék, hogy szavaimat megmagyarázzam.“

„Megmagyarázni, megmagyarázni, mit? — kiáltott Zátónyi mindig mérgesebben — azt, hogy a' tekintetes törvényszék gyilkosokból áll? de tudja-e, hogy az urnak többé szava nincs? Az, ki bírakat dehonestál, infamis; az ur infamis.“

„Igen, — szólt közbe a' báró — infamisnak de claráljuk.“

„Statariális uton?“ vága közbe Völgyesy keserű mosolygással.

„Statariális uton vagy másképp, az nekem mindegy, — folytatá az előbbi — a' ki bíró vagy törvényszék ellen így beszél, az infamis, benn áll a' corpus jurisban, nincs kétség, és pedig egészen helyesen van. Törvénykezési rendszerünket dehonestálni, szörnyűség!“

„Est ad horripilationem!“ kiáltott közbe Zátónyi. 'S az általános borzadás, melyet minden jelenlevők, volt jegyzőjök' merényén, majd deákul, majd magyarul hangosan kifejeztek, nem engedé, hogy a' szó-

lót tovább lehessen hallani. Magyar törvénykezési rendszerünk, számos tudósaink' véleménye szerint, az anyoui-ház' uralkodása alatt hozatott be hazánkba Franciaországból; igen valószínű, hogy a' kocsonya is ugyanezen fejedelmek alatt terjedt el honunkban, legalább a' francia név cochonade erre látszik mutatni; 's talán e' két nemzeti jótéteménynek köszönheti ez idegen ház, hogy közüle egy a' nagynak nevével tiszteltetett meg, mellyre Hunyady Mátyásunkat nem tartók méltónak. — Völgyesy, ki e' két — honunkban legkedvesebb indigenák' egyike ellen felszólalt, csak magának tulajdonithatá az ingerültséget, mellyel mindenki ellene föllépett. Az infamiávali fenyegetések azonban, ugy látszott, nem tévék meg hatásukat, 's a' jegyző nyugottan jártatá szemeit az egész társaság felett, míg végre ismét szóhoz jöhetett.

„Mondjanak ki reám törvényes infamiát statarialis uton, ha úgy tetszik, — szóla megindulás nélkül — de engedjék meg, hogy nem azoknak kedvéért, kik, ugy látszik, a' rab' kivégeztetésénél egyebet nem kívánnak: hanem azon tiszteletnél fogva, mellyel a' tisztelt elnök iránt viseltetem —“

„Captatio benevolentiae; — kiáltott közbe Zátonyi — tisztelt elnökünk nem szorult ilyenre illy emberekől —“

„A' teins törvényszéket figyelmetessé tegyem“ folytató azaz.

„A' teins törvényszéknek nincs figyelmeztetésre szüksége“ lármázott közbe a' báró.

„Azon nehéz felelet' terhére, melly minden itt je-

lenvolt tagra háromolni fog, ha e' jelen eljárás szomorú végéig folytattatnék."

„Mi a' manó! bírót feleletre vonni? hallatlan!" mondá Sósikuty.

Zátonyi, burnótszelenczéjébe nyulva, megjegyzé, hogy csak ijesztgetni akar.

„Halljuk, halljuk!" szolt Kislaky a' legnagyobb figyelemmel.

Völgyesy, az utasítással kezében, figyelmessé tévé a' törvényszéket, hogy a' rögtön-ítélő törvényszék, csak mennyiben magát szigoruan szabályaihoz tartja, járhat el törvényesen; már pedig ezek szerint a' jelen eset nem tartozik hatásköréhez.

„Ez szép ignorantia; — mondá Zátonyi megvetőleg — azonban mai időben fiatal embereknél megszoktuk; soha Violánál inkább statarium alá való rab nem volt."

„Igen, de a' többi környülállások?" szolt közbe az ifju ügyész.

„Szörnyű tudatlanság! — mondá a' táblabíró mindig fenebb hangon — talán nem ellentállva fogadtott el? vagy Tengelyi' írásait azért rabolta el, hogy magát velők táplálja? mi szinte mentségül szolgálhatna; vagy nem husz éves még? vagy zavart elméjü? vagy azon haramja csoport' vezérei és czimborái, mellyhez tartozott, rendes törvényszék elébe állitattak?" Zátonyi ez elsorolás alatt önmegelegedéssel körültekintve, szelenczéjével, mellyet minden egyes kérdésnél markához csapott, mintegy magának tapsolt.

Völgyesy csak azt jegyzé meg, hogy az eset

olyan, melyet a' törvényszék három nap alatt tisztába nem hozhat.

„Három nap alatt? — válaszolt Zátonyi nevetve — majd meglátjuk; három nap alatt husz illy gazemberen túladunk; most is rég bevégeztük volna teendőinket, ha az ur impertinens kapczáskodásaival nem zavar.“

„S hát elfeledni méltóztatott a' rabnak vallomását, melyben bizonyos vádak —“

„Ez nem tartozik a' dologhoz; — szakítá félbe a' szólót Sósikuty — az irományokban nem áll semmi, 's én el fogom feledni.“

„Méltóságos uram!“ szöla Völgyesy bämulva.

„Ö méltóságának teljesen igaza van — szölt Zátönyi; — mind azon badar beszéd, mit a' rabtól hallottunk, nem a' species facti-hoz való; mind erről a' jegyzökönyvben szölni fölösleges. Sok dolga volna az embernek, ha minden haszontalanságot, mit a' rab magát mentegetve elmond, föl kellene jegyezni.“

„De az irományok kiegészítése?“ vága közbe Völgyesy mindig hevesebben.

„Haszontalan formaság, — válaszolt a' táblabíró, — 's itt az utasítás' hatodik részének ötödik szakában világosan azon meghagyás áll: hogy e' törvényszék minden, a' törvénykezés rendes utján különben szokásban levő formaságok mellöz tével ítél.“

„Igen, mi minden törvényes formák ellen ítélhetünk, mint nekünk tetszik,“ ismételte a' báró méltósággal.

„Hogy a' tekintetes urak a' rabot felakaszthat-

ják, — kiálta végre Völgyesy minden mérsékletét veszelve — az nem szenved kétséget; de hogy eljárásukat soha bírói eljárásnak tartani nem fogom, hogy benne soha mást erőszaknál nem látandok, az szinte igaz.”

„Micsoda?“ kiáltott három hang egyszerre.

„A’ törvényszék nem áll olly férfiakból, minők az utasítás szerint a’ bírói helyek’ betöltésére kívántatnak.”

„Ez sok, ez már mégis sok! — kiáltott Zátonyi felugorva székéről — nem vagyunk-e mi táblabírák? nem eskettettünk-e meg ülés’ kezdetén, hogy ítéletünket egészen a’ legfelsőbb helyen meghatározott szabályok szerint fogjuk kimondani?“

„S nem vagyunk-e törvénytudó, érett és nyílt ítéletü férfiak?“ folytatá a’ báró.

„Ki vele! ki vele!“ harsogott Nyuzó.

„Actiot“ kiáltott Sósikuty.

Sok idő kellett, míg Völgyesy a’ zaj között érthetővé teheté magát arra nézve, hogy meggyőződése szerint a’ bíróban részrehajlatlanság is szükséges.

„Bliktri! — harsogott Zátonyi — erről nem áll semmi az instructioban.”

„Igen, és ha volna, — folytatá körülhadarázva kezeivel Sósikuty — ki vádolhat minket részrehajlással? mondatott-e csak egy szó a’ rabnak védelmére, kivéven uraságod által, kinek, hála az égnek, voksa nincs?“

„Valóban kíváncsi volnék, — mondá éles hangon, szemét az ifju ügyészre függesztve, Macska-

házy — a' teins ur milly módon fogja bebizonyítani részrehajlásunkat.“

„E' kíváncsiságot kielégíthetem, — válaszolt, haragja mellett is legalább külsőleg nyugottabban, a' megszólított. — Mi önt illeti, miután azon egy módot, mellyel magát a' rab által emelt vádtól tökéletesen igazolhatná 's melly nem más, mint ha a' rab életben marad, magának fentartani nem akarja: valószínűnek látszik, hogy a' vádnak a' vádlóval egyszerűen megsemmisítése érdekében fekszik. A' főbíró urra nézve, mi a' részrehajlást illeti, kétség nem lehet: Nyuzó ur, bírói széken, mint hóhér fogadta azt, kiről ítélnie kellene.“

„Alávalóság! gaszág! impertinentia! ki vele! actio!“ kiáltatott mindenfelől.

„Hol az ítéletre minden szavazatoknak egyenlősége kívántatik — szólt Völgyesy magasabbra emelve szavát — 's őt közül az egyikre nézve valószínű, hogy a' rabnak elítélése személyes érdekében fekszik; a' másik nyilván a' törvényszék előtt ki nyilatkoztatja, hogy vele személyes ellenségeskedésben él: törvényes ítélet nem mondathatik.“

A' láрма elnyomta az ügyész' szavát.

„Én mindent el fogok követni, hogy ez égbe kiáltó vétket mindenki által tudassam; — kiáltott a' félbeszakasztott, majdnem magán kívül haragjában — legfelsőbb helyig megyek panaszommal, hogy ez alávaló bánásmódnak érdemlett büntetést eszközöljek ki.“

„Alávaló denuncians! Nem ismeri az 1805-iki törvényeket! gyalázatos! 's más ehhez hasonló felkiáltások, mellyek között leginkább a' főbíró' hangja

vala kihallható, Völgyesyt meggyőzőék, hogy minden további szólás haszontalan; 's már menni akart, midőn Nyuzó, felugorva, gallérjához nyult: „Ki ved pupos hátú!” kiáltott dühösen.

„Ezért számolni fogunk,” mondá Völgyesy, kalapját föltéve, 's égő arczokkal hagyá el a' szobát.

A' zaj, melly e' vitatkozás alatt a' szobában, hol a' törvényszék tartatott, támadt, az ajtó előtt állóknak figyelmét nem kis mértékben vonta magára; a' halk beszélgetések, mellyeket a' hajduk 's pandurok részint magok között, részint a' tanukkal vagy a' házba tartozó cselédekkel folytattak, elhallgattak, 's minden fül az ajtó felé fordult, honnan mindig nevedelő láрма hallatszott, 's azokra nézve legalább, kik e' hallgatók közül, mint sokan, talán azt hívék, hogy gorombaság 's igazság többnyire együtt jár, azon megnyugtató terjedhetett el, hogy soha igazságosabb bírák törvényszéken együtt nem ültek. Lip-tákné, ugy látszott, más nézetben vala; ő az ajtóhoz közel ülven minden egyes szót meghalla, 's nem egyszer mondá sohajtva a' melléte álló kovácshoz: „Ej az urak nagyon haragszanak egymásra; szegény Viola, hogy épen ilyenkor kell kezeik közé kerülni!” A' többiek vegyületlen gyönyörűséggel hallgatók a' zajt, melly által az ítélőszék sajátságosul nyilvánossá vált. Tudva van, hogy a' nyilvánosságnál polgári szabadságunknak jobb biztosítéka nincs; valamint a' legerősebb méreg — a' kék savany — elveszti erejét, ha a' nap' sugarainak kitétetik: ugy alig van valami annyira veszélyes, mi, ha teljes világosság áthatá, ártatlanná nem válnék; azonban nem hiszem, hogy a' magyar demosznak azon tagjai,

kiket a' tisztartói lak' folyosóján összegyűlve találunk, erre e' pillanathan gondoltak volna, 's a' gyönyörűség, melly minden arczon e' nyerseségek' hallásánál elterjedett, alkalmasint csak azon kellemes érzésben veheté eredetét, melly mindenikünket eltölti, ha mit régen szíven hord, más valaki által ki-mondva hallhatja.

Csak Viola nem osztá, mint látszott, ez általános érdeket. A' folyosó' kartámaszához dőlve állt őrei között elmerülve egy tárgynak látásán, mellyen szemei mozdulatlanul függtek. A' kapu mellett nője, egyik gyermekével karján, 's mellette kis fiával állt, és a' zsvány előtt eltűnt minden e' látományon kívül.

A' szegény asszony, mihelyt a' törvényszék megkezdetett, ide a' kapuhoz jött 's bemenetelt kért; 's miután az örök e' kérését megtagadták, megfeledkezve a' dolog' lehetetlenségéről, erőszakkal akará ki-vinni szándékát. Mind hasztalan; a' főbíró' parancsa szerint a' pandurok lökdösve taszták vissza a' tolakodót. Midőn a' szegény Zsuzsi minden erőlködésnek hasztalanságát látá, 's noha kéréseiben könnyűületből a' nézők' egy része által pártoltatott, az udvarba nem jöhetett: a' vasvillákkal felállított parasztok' egyike mellett foglalt helyet. — Viola látta mind ezt, látta a' kegyetlen módot, mellyel nője 's gyermeke viaszatztatott, látta a' fájdalmat, melly e' kedves teremtés' arczain elterült, az erőlködést, mellyel könyeit elnyomá. Életét adta volna, ha oda mehet 's kebléhez szorítva kedvesét, a' szívének dobogását érezheti, mellynek szeretetét ez egész világ el nem rabolhatja tőle, 's itt kelle állnia pár lépésre nőjétől 's mégis elválasztva tőle. Valami olly

mondhatlanul keserves vala e' két ember' helyzetében, mi még a' nem felette érzékeny örökre is fájdalmasan hatott, 's közülök egynél több könnyörületre fakadt, midőn e' két egymástól távol 's mégis egymásban olly egészen elmerült szerencsétlen teremtésre nézett.

Midőn a' törvényszék' szobájának ajtaja megnyílt 's Völgyesy a' folyosóra lépett, Viola megfordult, gondolá, hogy ítéletének meghallgatására hivatik, 's vágyódott a' pillanatra, melly után, mint az öröktől hallá, nőjével együtt lehet. „Vége van?” — kérdezé a' kijövé.

„Még nincs“ mondá emez halkabban.

„'S a' teins ur elmegy?”

„Nincs szavazatom, — felelt az ügyész sohajtva — nem lehetek semmi hasznára.”

„Tudtam; — mondá Viola 's arczaian keserü mosolygás lejte át — isten áldja meg azért, hogy szegény ember létemre annyit fáradozt értem; de ha könnyörülni akar rajtam, kérem, csak azt vigye véghez, hogy szegény feleségemet ide eresszék. Ott áll a' kapu mellett a' nyomorult, gyermekeivel, körülökdösik 's nem eresztik hozzám; ezeknek az embereknek nincsen szivök. Csak itt mellettem lehessen, mást nem kívánok; hisz' kötözve 's panduroktól körül fogva vagyok, egy pár óra mulva halál' fia, mit árt hat a' teins vármegyének, ha egy szegény asszony-nak szive valamivel kevesebbet fáj?”

„Meglesz kívánata,” — válaszolt Völgyesy mélyen meghatva, 's miután a' kapunál Viola' nőjét 's gyermekeit maga ereszté az udvarba, gondolatokba merülve elment.

A' jelenetet, mellynek a' folyosón állók, most, midőn a' szerencsétlen nő gyermekeivel lelánczolt férjéhez jött, tanui voltak, nem fogom leírni. A' szerencsétlenek nem szóltak, de midőn a' zsványnak kis fia, sirva, apjának a' kötelektől feltört egyik kezét csókolá, 's a' nő reszketve megszorítá a' másikat, 's a' rab' halvány arczain nehéz könyek peregtek le: a' nézők között alig maradt egy szem szárazan.

Benn a' szobában a' táblabírák' nemes indignatioja azalatt lecsillapult. Macskaházy az írásokat átvéve, ezeknek rendezésével foglalkozott. Nyuzó, fogai között dörögve, szidá Völgyesy' szemtelenségét; a' többiek közönös tárgyakról suttoztak egymás között, elég jó kedvűen, Kislakyt kivéve, kinek nyugtalansága, mióta az alügyész távozott, mindig szembetűnőbbé lőn.

Csak még a' rab' vallomásának aláírása kívántatott. Viola behivatván, midőn vallomása előtte felolvastatott, megjegyzé, hogy benne mindazokról, melyeket ma Tengelyi írásairól a' törvényszék' elébe terjesztett, semmi sem foglaltatik; mintán azonban Macskaházy mondá, hogy csak az a' kérdés: vajon e' vallomásban foglaltakat valóknak állítja-e? 's hogy minden egyebet mit mondott 's mi nem e' tárgyhoz tartozik, a' törvényszék külön fog följegyezni: nehézség nélkül írta oda nevét.

A' per készen vala ítélet alá, 's Zátonyi, nagyot ásítva, ajánlá körül szelenczéjét azon megjegyzéssel, hogy soha több baja statariumnál nem volt még; mig a' báró talán huszadszor nézve óráját a' törvényszéket figyelmessé tévé, hogy már három óra van, a'

hosszu koplalástól már feje is megfájult, 's hogy sietniök kell.

Macskaházy, röviden elősorolva még egyszer a' perből kivilágosodott tényeket, azzal végzé előadását, hogy ez esetben a' halálos ítéletről kétség nem lehet. Ugyanazt mondá más szavakkal Nyuzó; Zátonyi nevetve megjegyzé, hogy e' perben érzelő asszony sem mondhatna mást; a' báró udvariasan meghajtva magát, egész kiterjedésében osztja tisztelt bíró társainak annyi okokkal támogatott ítéletét; csak Kislaky vala hátra még, 's ki a' jámbor öreget látá, a' mint széken körülvészkelődve a' bírák' egyikétől másikához fordult, 's hallva az egyes halálos szavazatokat, felsohajtott 's kezeit éghöz emelé, míg végre a' sor reá került, piros arczai talán évek óta először elhalványultak, 's a' papir mellyet ujjalval sodorgatott reszketni kezdé: az nem nézhető könnyörület nélkül becsületes képre.

Gondoljuk magunkat helyzetébe. Kislaky nyájas, jószívü ember vala, egyike azon boldogoknak, kik végzetők által nyugott kedélylyel megajándékozva 's szerencsés helyzetbe állitva, soha sorsukkal vagy az emberekkel küzdeni nem kénytelenitetnek, 's kiknek, hogy akaratuk nehézségek által megszilárduljon, vagy érzelmeik elkeserítenessenek, alkalmuk nincs. Szeretve nőjétől, ki reá, minthogy neki magának akarata nem volt, határtalan befolyást gyakorolt; szeretve fiától 's az ismerősöktől 's cselédei 's jobbágyaitól, viszont szeretve mindenkit, csak jót 's kedvest téve mindenkinek, Kislaky elvénült a' nélkül, hogy ez élet' sötét oldalaival megismerkedett volna, a' nélkül, hogy egyszer olly valami-

hez kellene magát határoznia, mi szíve' érzelmével ellentétben állt; 's most egyszerre az kívántatik tőle, hogy ő, ki ez életnek egész becsét ismeri, ő, ki még kutyát sem tudna sérteni: rögtön-halálos ítéletet mondjon ember felett!! A' többiek kimondták ítéletöket, de ha a' szavazóknak csak egyike ellenkezőleg nyilatkozik, a' rabnak élete mentve van, nemcsak a' jelen pillanatra nézve, hanem hihetőkép' egészen; mert nem valószínű, hogy Viola, ha később halálra ítéltetnék is, királyi kegyelemre nem számolhatna, miután a' halálos félelem minden kinnain már egyszer keresztül-ment. Egy emberélet kezében van. Egy szó, 's fölmentheti; egy szó, 's ki e' szerencsétlent a' hóhérnak általadja, ő lesz. — 'S más részről bírói kötelessége, a' közbátorság' feltartásának érdeke, melyet ő, mint hazánkban sok becsületes ember csak e' legszigorubb eszközök által gondola megőrizhetőnek. Az elnök hallgatva ült székén 's nem tudá magát semmire határozni.

„De kérem alássan, — mondá Sóskuty, ismét kihuzva óráját — tisztelt háziasszonyunkat tovább csak nem várjuk már.“

„Igazság, — szól Kislaky, fölébresztve mély gondolataiból — már késő van, hagyjuk az ítéletet holnapra; ma a' szerencsétlen executio ugy sem történhetik meg.“

„És miért nem? — kérdezé Zátonyi bámulva — nekem okvetlenül haza kell mennem még ma, más-kép holnap nem szánthatok.“

„De a' rabnak legalább is három órát kell adnunk, — jegyzé meg az elnök — 's ötkor tökéletes

sötét van, sötétben csak nem hajtathatjuk végre az ítéletet.“

„Tisztelt elnökünknek tökéletes igaza van; — vága közbe Sóskuty — ma este tarrokozunk, ugyanis még egy elfogott pagat-ultimoval a' teins urnak adósa vagyok. De nem látom által az ítéletet miért nem mondhatnók ki ma, hogy holnap reggel kevesebb dolgunk legyen.“

„Mert, mert — mondá Kislaky nyugtalanul — a' halálos ítéletnek kimondása csak tőlem függ; én megvallom, nem vagyok tisztába magammal.“

„Domine spectabilis, — szólt Zátonyi összezsapva kezét — korábban 's miután annyi ideig megyei hivatalokat viselt 's nincs tisztában magával! Tizenöt statariumnál voltam 's mindig első pillanatban tisztában voltam magammal. Jó, hogy barátai közt van, mert bizony megítélnék.“

A' többiek bámulva néztek egymásra, 's Nyuzó alig tarthatá vissza magát, hogy a' megvetést, melylyet e' gyengeség benne gerjesztett, nyilván ki ne mondja; de Kislaky állandó maradt bizonytalanságában, 's sem fölmentő, sem kárhoztató ítéletet nem mondva, mindig csak azt kéré, hogy az egész holnapig halasztassék.

Macskaházy, ki célját, midőn Völgyesy távozott, elérve gondolá, ujra nyugtalanná lett. Ő ismeré térét, 's tudta, hogy ha Kislaky az ítélet kimondása előtt haza megy, nője 's Kálmán' kéréseinek 's Völgyesy' okoskodásainak ellentállni nem fog, 's azért mindent el akart követni, hogy Viola halálos ítélete, mellynek végrehajtása nálánál senkinek inkább szíven nem feküdt, mindjárt mondassék ki.

„Reánk nézve — szolt a' lehetőségig nyugot-
tan az ügyész — mindegy; ha a' teins ur ugy ki-
vánja, hogy csak holnap ítéljünk, a' dolog közönös,
's én részemről csak a' rab' sorsának könnyítéseért
kivánnám az egész tárgyat bevégezni. Ha az ítélet
kimondatott, szabadon társalkodhatik nőjével 's gyer-
mekeivel, nyugottabban készülhet a' halálra, meg-
teheti rendeléseit, ha netalán még teendői vannak.
Azonban ha a' teins urnak legkisebb alkalmatlansá-
gára volna, ez természet szerint csak mellékes te-
kintet.”

Zátonyi, midőn a' hatást, melyet e' szavak Kis-
lakra tévének, észrevevé, azt adá hozzá: hogy
Viola ugyan nagy gonosztevő 's kétség kívül meg-
érdemlené, hogy tiz napig siralomházban tartassék;
hogy azonban ember ember marad, 's ő a' Macska-
házy ur által mondottakat a' teins törvényszék' ta-
pasztalt emberszeretetébe ajánlja, mintán ugy is az
ítélet' minőségére nézve józan emberek között két-
ség nem lehet, 's Violának életét megmenteni való-
ságos polgári bűn volna.

Macskaházy elmondá: hogy ez bizonyosan soha
az annyira tisztelt elnöknek szándékában nem volt,
hogy illy gyengeség soha eszébe nem juthatott, hogy
senki nálánál jobban nem tudja, miként a' bírónak
ítéleteiben személyes hajlamait vagy szenvedelmeit
tekinteni nem szabad, hogy Kislaky ur, bár vérző
kebellet 's önmegtagadással, soha a' megyének ben-
ne helyzett bizalmát megcsalni nem fogja. Sósuty
a' humanitusról szolt hosszasan, 's behizonyítá, men-
nyire kívánja az emberszeretet, hogy Violát mind-
járt halálra ítéljék. A' példának szüksége említett,

az, hogy ki a' gonosznak megbocsát, a' jókat bünteti; mit tudom én, hány az ezerszer elmondott okok közül, melyek a' halálos büntetés mellett felhozatnak, 's senkit, kinek az ég elég szívet adott, hogy azon, mit naponként maga körül lát, kételkedni merjen, még meg nem győztek. Nyuzó szörnyűnél szörnyűbb gonosztetteket beszélt el, melyek Viola és czimborái által állítólag elkövettettek 's el fognak követtetni a' megyében, ha a' statarialis bíróságtól félelem elvételét; míg a' jámbor öreg, megtámadva mindenfelől, nem látva maga mellett senkit, ki titkos aggodalmait osztaná, nem tudva mit feleljen olly okokra, melyeket egész életében czáfolhatlanoknak tartott, 's melyeknek most is csak szíve mondott el: nehezen felsohajtvá, kimondá a' várt ítéletet.

„Isten látja lelkemet, — szóla, szemeit éghez emelve — nem tudom mit adnék, ha ez embernek életét megmenthetném; de nem szeghetem meg kötelességemet.“

Macskaházy mindjárt hozzáfogott az ítélet' írásához; a' többiek minden módon fel akarák deríteni elnöküket, kinek keblére, mióta az ítéletet kimondá, felelősségének egész érzete nehezedett.

E' pillanatban az ajtó megnyílt, 's fiát kezénél tartva, két hajdutól, kik őt hasztalan iparkodtak visszatartani, követve, Violáné rohant a' szobába.

A' szegény asszony, miután a' folyosóra jutott, kisebb gyermekét Liptáknénak adva, egy ideig nyugottan álla férje mellett, hol neki az örök könnyörtetből helyet engedének. A' csend, melly a' szobában, hol a' birák együtt ültek, mióta Völgyesy elment, 's a' rab vallomását aláírta, támadott, 's a'

mellette álló hajdunak kalk intése, hogy bizonyosan most készítik az ítéletet: belkét véghetlen aggodalommal tölték. „Csak bemehetnék, — szöla egyszer másszor szomszédaihoz — ha megkérem, lehetetlen, hogy elítéljék“ 's szemei szüntelen az ajtón függtek, melly megett élte határozttatik el. Végre nem türhetve ez állapotot tovább, Liptáknéhoz ment, ki épen az ajtó mellett ült, 's midőn halkán beszélgetve ezzel senki reá nem figyelt, flával berohant az ajtón mielőtt őt valaki visszatarthatá.

„Irgalmat! — kiáltott a' szerencsétlen, Kislaky' lábaihoz borulva — irgalmat teins uram! ne öljk meg férjemet.“

Kislaky, meghatva e' jelenettől, fel akará emelni a' térdelőt.

„Nem, nem, — zokoga emez — hadd térdepeljek itt, én és gyermekem; csókold meg a' teins ur' kezét, lám, tőle függ apád' élete, — mondá, a' kis Pistát maga mellé huzva — olly jó ur, neki fogunk köszönni mindent.“

„Kérem, ne öljk meg apámat“ sirt a' kis Pista.

„Micsoda szemtelenség ez? — kiáltott Nyuzó — a' teins törvényszék nem öl senkit.“

„Nem, isten mentsen meg, — szölt az asszony szeliden — ne hallgassanak ez ostoba flura, ha azt mondta, hogy ne öljk meg apját; nem tudja mit szöl, szegény paraszt gyerek, nincs nevelése; magam sem tudom mit beszélek.“

„Szegény asszony, — mondá Kislaky — a' bírónak nehéz, de szoros kötelességei vannak, és —“

„Nem is azt kérem teins törvényszék, — mondá Zsuzsi mindig térdelve — hogy a' büntetéstől föl-

mentsék, isten ments meg; büntessék meg szigoruan, keményen, akár hogy, csak ne öljk meg.... istenem, megint a' szerencsétlen szót mondtam; ne haragudjanak reám, büntessék Violát, hosszú, nem bánom, örök fogsággal, ha kell, csakhogy életben maradjon. Talán maga mondta, hogy nem bánja a' halált, oh, Viola sokszor beszél illyeket, ne higgyjenek neki, lám, akkor nem látta gyermekeit; most, mióta a' kis Pistát ismét megcsókolta, nem szólna illyeket. És kisebb gyermekem is olly szépen mosolygott reá. Oh, ha látnák, ha csak hallhatnák szép kis szavát, ha apját hijja, nem hinnék, hogy Viola meg akar halni!"

„Mire való ez a' haszontalan asszonyi vinyogás? — kiálta Nyuzó — szeretném tudni, ki eresztette be ezt hozzánk. Takarodj', férjed meg fog halni, ha nem szereti, annyival jobb."

„Hát azt mondtam, hogy ő nem szereti? — sohajta Violáné, ki e' szavakra más gondolatra jött — istenem, mit beszélek! sőt Viola csak épen halálát kívánja; lássák, nem is büntetés neki, ha őt büntetni akarják, be kell zárni, százszor mondta életében: inkább meghalok, mint hogy tömlöczbe zárjanak."

Kislaky szorult kebellet nézé a' szerencsétlent 's szemeiben könny ragyogott. Sósikuty a' legnagyobb türelmetlenséggel nézé óráját.

„Ugy-e, teins uram, be kell zárni? — folytatá az esdeklő, észrevéve fölgerjedését — mit neki a' halál, egy percz 's vége van; de nekünk, két gyermekem van, ez itt 's egy kiinn Liptáknénál; mit csináljunk, ha e' gyermekeknek apját felakasztják?"

Zátonyi megjegyze: hogy a' gyermekekre nézve mindegy, akár felakasztják, akár husz évig tömlöczben marad.

„Nem, nem, — mondá Zsuzsi — a' teins uraknak az mindegy, nekünk nem. Férjem jól fogja viselni magát, én fel megyek gyalog Bécsbe, térdei-men fogok csuszni a' király előtt, míg férjemnek grátiát kapok, 's ha nem is, legalább néha elmehetek tömlöczébe, megmutathatom gyermekeit, hogy nőttek, ételt hordhatok neki, ruhát.... oh, csak zárják tömlöczbe, az egy egész mennyország nekem. A' halál, az szörnyü!”

„Két fertály négyre, az szörnyűség!” sohajtott Sósikuty.

„Hagyjon békét kend, — mondá Zátonyi, szelenczéjéből szíppantva — késő, ítéletünket kimondtuk.”

„Az ítéletet! a' halálos ítéletet!” kiáltott Zsuzsi, borzadva felugorván.

„Itt van,” — szólott Nyuzó gunyoló hangon, egy iv papirra mutatva, mellyet Macskaházy épen beporzott.

„De ha rossz, ha hibás ítélet, — szóla feszült hangon a' nő — ha én mondom, hogy nem ér semmit, mert Violának a' halál nem büntetés, csak minket tenne szerencsétlenné.”

„A' mi megvan, az megvan, — szólott Zátonyi — ne háborgasson haszontalan rimázkodásával.”

„Isten engem, mindjárt három negyed lesz, — tevé hozzá a' báró — így holnapig maradhatunk itt.”

„De kérem, — mondá Zsuzsi, mindig inkább eliszonyodva — mi ez az iv papiros, hisz mást vehetnek 's arra mást írhatnak, 's Violám élni fog.”

„Majd bizony, nem eleget fáradtunk, — enyelge Nyuzó — Macskaházy ur kend' kedveért mindjárt ujat ír.“

„Nem kedvemért, egy ember' életeért.“

„Szegény asszony, — szóla most Kislaky, szemeit törölve — az ítéletet nem szabad megváltoztatnunk.“

„Nem szabad!“ kiálta Zsuzsi, szemeit éghez emelve.

„Lehetetlen“ válaszolt Zátonyi nyugottan, 's a' szegény asszony egy sikoltással földre dőlt. — — —

„Hála istennek, — szólt Sósikuty Zátonyihoz hal-
kan, miután az asszony kivitetvén, az ítélet Violá-
nak, ki azt tökéletes nyugalommal hallá, felolvas-
tatott, 's a' törvényszék' tagjai a' kastély felé indul-
tak — ezen túlestünk volna!“

„Elég ügygyel, bajjal; soha ilyen statarialis
sedriát nem láttam,“ mondá a' másik.

„Denique, ha a' praeses gyenge“ jegyzé meg
Sósikuty.

„Persze, mikor egy statarialis praeses illy asz-
szonyi rimánkodásokon elpityeredik, — szóla közbe
Nyuzó, ki eddig hozzájuk jött — gyávaság; ha nem
erőltetjük, ki tudja, elvégezzük-e ma?“

„'S pedig négy óra van, fogadok, az egész ebéd
oda van, — sohajtott Sósikuty — pedig jobb pecse-
nyét az ember nem eszik sehol.“

Mig a' táblabírák így mulattak, Kislaky távol
a' többiektől mély gondolatokba merülve haladt há-
za felé. Lelkét egy uj, soha nem gyanított érzés,

lelkiismeretének furdalása tölté el. „Istenem! —
mondá magában — e' szerencsétlen asszony', ez
ember' élete lelkemen fekszik, soha nyugott nem le-
szek többé! miért mondtam ki a' halálos ítéletet?“

Oh, miért vannak törvények, mellyeknek szük-
ségéről az ész meg nem győződhetik, 's mellyek-
nek teljesítésénél a' jobb ember' szívét borzadás töl-
ti el!

XX.

Midőn Völgyesy a' törvénytörést elhagyva a' kastélyhoz visszatért, az udvaron Kálmánt 's Ákosnak huszárját, az öreg Jánost, találá, kik föl 's alá járva egymással beszélgettek. Kálmán, kezében nyitott levelet tartva, a' másikonál valamivel előbb járt; a' nyugtalanság, mellyel majd megállva a' földet dobantá, majd sebesebb lépésekkel tovább ment, majd követőjéhez fordulva valamit kérdezni látszott, — mutaták fölgerjedését, míg az öreg huszár' komoly kifejezéséből, mellyel időről időre bajszát pödré, látszott, hogy a' hír, mellyet hozott, nem lehet örömdolgozó. Az udvar' másik oldalán egy lovas két paripát vezetett körül, 's a' nemes állatok' párolgásából gyanítani lehetett, hogy kik rajtok jöttek, inkább az idő', mint lovaik' becsét vették tekintetbe.

Völgyesy inkább föl vala gerjedve e' pillanatban, mint hogy valakinek társaságát keresné, 's midőn látá, hogy Kálmán által észre nem vétetett, már a' házhoz közelített, midőn az előbbi, figyelmessé téve követője által, utána rohant 's őt karjánál föltartá,

„Vége van?” kérdé a' legnagyobb fölgerjedésben Völgyesyt, ki megijedve az indulatosságon, mellyel e' kérdés tétetett, megállt.

„Mennyiben olly dolgot, mellynek kimenetelét tudjuk, végezettnek mondhatunk, — válaszolt Völgyesy — ez bizonyosan elvégeztetett, sőt az ítélet ki vala mondva, még mielőtt összeültünk; egyéb-iránt még együtt ülnek.“

„'S akkor hogy jössz te ide? — kérdé Kálmán tovább, bámulással — azt hívém, a' törvényszék' tagja voltál.“

„Igen, szavazat nélküli tagja, — válaszolt a' másik keserűen — 's elmentem, mert... e' hely — tevé hozzá félbeszakasztás után — nem arra való, hogy ezekről szóljunk; ha a' történeteket tudni akarod, menjünk szobádba, ott szólhatunk; magamnak is kérésem lesz hozzád.“

„Menjen addig legényemhez János, — mondá Kálmán ehhez fordulva — 's adasson magának egy pohár bort, lováról majd az én legényem gondoskodik.“

„Az nem megy, teins uram, — felelt az öreg, fejét rázva — elébb a' ló, aztán az ember, elébb abrak, aztán bor, ez régi huszárrégula, 's azután nem látja a' teins ur, hogy Ákos urfi' fecskéjén jöttem ide? azt illy ficzkóra nem bizom.“

„Amint akarja János, — mondá Kálmán mosolyogva — csak ha lovával készen van, jöjön fel mindjárt, beszédünk lesz együtt.“ 'S ezzel Kálmán 's Völgyesy az előbbinek szobájába mentek, míg János, még egy ideig körülvezetve lovát, vele együtt az istállóba ment, 's míg lovát lenyergelé 's megtisztogatta a' lovasz, a' kocsisnak nem egy érdekes okta-

tást adott a' paripatartás' legjobb módjáról, mellynek bizonyításaul a' felejtethlen sárgának példája hozatott föl, melly a' leipczigi csatában alatta agyonlövetett."

„Az istenért, mi történt? — mondá, mihelyt a' szobába jöttek, Kálmán — miért hagytad oda a' törvénszéket?"

„Mert nem akartam részt venni gyilkolásban, — szolt a' másik, föl 's alá járva, szenvedélylyel — mert nem akartam eszköz lenni, még akaratlan eszköz sem, olly tettnek végrehajtásánál, hol személyes boszu 's alávaló érdekek a' birói hivatal' szent palástja alatt követik ocsmány céljaikat."

„Föl vagy gerjedve, — mondá Kálmán, bámulva a' szenvedélyes módot, mellyel a' máskor olly nyugott Völgyesy e' szavakat mondá — az nem lehet, hogy hol apám jelenvan, illy dolgok történjenek."

„Magam is azt hívém, — viszonzá Völgyesy — nem lehet senki, ki apádat nálamnál inkább tisztelné. Apád jó, áldott ember, ha soha nem ismertem volna őt, azok után, miket ma láttam 's hallottam, szinte nem mondanék egyebet; de apád — engedd meg őszinteségemet — gyenge, 's ez az, mi szívének nemes indulatait hasztalanokká teszi. Hidd el, barátom! mi e' világon rosz 's alávaló történt, annak feleletterhe nemcsak azokat, kik azt gonoszságukban tervezék, hanem többnyire nagyobbbrészt becsületes embereket nyom, kik gyengeségükben türték. A' gonoszok' hatalma nem számokban, hanem a' jók' gyengeségében fekszik. Tátott torokkal hirdetik hazugságaikat, mi nem merünk felszólalni a' való mellett; emelt fővel járnak céljaik után, mi

alázatosan visszavonulunk előtők; gonosz szenvedelmek' elérésére nincs fegyver, melyhez nem nyulnának, mi gyáván félünk a' harctól, legfőlebb gyenge szavunkat emelve, néha azt is úgy, hogy az istenért, senkit meg ne sértsünk, mint Pilatus, megelégedve mosván kezeinket, ha az ocsmányság, melyet megakadályoztathatánk, megtörtént, csak mi magunk ne járultunk légyen hozzá szavunkkal. Kinek merészsége nincs, hogy meggyőződése mellett felszólaljon: annak jósága ingó nád, mely a' véstől megragadva, hajlongva sohajtozik, de bús szavával az ellenkező elemet nem fogja feltartani futásában."

„Nagyon is igaz, — mondá Kálmán sohajtván — 's félek, néha apámra is illő. De kérlek, mondd el hát, mi történt?"

Völgyesy, mennyire lehet, röviden elbeszélé a' történeteket, személyes megsértéseit is, melyekért mihelyt a' törvényszéknek vége lesz, Nyuzótól mint mondá, elégtételt fog kívánni. Kálmán, a' lehető legnagyobb nyugtalanságban hallá az egészt. „Az nem lehet, — szóla végre, fölugorva székéről, melyre az elbeszélés alatt leült, midőn Völgyesy elhallgatott — halálra ítélni embert illy viszonyok alatt! Ne hidd, atyám nem fog megegyezni soha."

„Meg fog egyezni, — mondá Völgyesy keserűen, de nyugottan — szíve fájni fog, talán egész életén át szemrehányásokat fog tenni magának gyengeségeért, de meg fog egyezni, vagy hihetőkép' mostanig már megegyezett, arról biztos lehetsz. Mihelyt azon kérdés, hogy Viola' vallomásának azon része, mely Tengelyi' irományait illeti, a' perben nem fog

említett, eldöntött: az ítélet kétséges nem lehetett többé. Viola' esete minden egyéb tekintetben statarialis bíróság elébe való; az egy, mit halálos ítélet ellen felhozni lehetett, azon körülmény vala, hogy több tárgyak felvilágosítva nincsenek; mihelyt ezekre nézve fölvilágosítás nem kívántatik, a' rab' halála bizonyos, főkép' ha — mint mindenből meglátszik — a' bírának egy része azt személyes érdekekből kívánja.“

„Szörnyűség! — szóla Kálmán, fel 's alá járva a' szobában — 's e' levél, mellyet Tiszarétről kapok. Meg kell őt mentenem, ha még százszor halálra ítélték.“

„Levelet kaptál? az alispántól?“ kérdezé a' másik.

„Nem; — válaszolt Kálmán — tudod, Ákosnak jobb karja sértetett meg, 's helyette Etelka irt. Olvasd magad“ tevé hozzá, a' levelet átaladva, míg arczai Etelka' nevénel elpirultak.“

A' levél így szólt:

„Az irományok, mellyek Tengelyitől elraboltattak, a' legnagyobb fontosságuk. Okunk van hinni, hogy Ákos', talán egész családunk szerencséje, ez irományok' feltalálásától függ, mellyek most egy alávalónak kezei közt vannak. A' rablást nem Viola követte el. Minden, mit hihetőkép e' tárgyban vallott, való. Viola ez egész ügyben nemesebben viselte magát, mint hasonló viszonyok között akárki a' világon; szörnyű volna gondolni, hogy ártatlanul halált szenvedett. — Némelylek mindent el fognak követni, hogy elítéltessék, mert ha Viola nem él, Tengelyi irományai iránt senki

tanubizonyyságot nem tehet. Mentse meg őt! Az első kérés, mellyet éltemben önhöz teszek, 's a' nemes mód, mellyel magát a' tisztújítás alatt Tengelyi' irányában viselte, azon reményre jogosít, hogy nem hiába tettem, 's valamint Ákos, úgy én örök hálára leendünk lekötelezve e' nemes tetteért.

Etelka."

„Látod, meg kell őt mentenem, ha éltembe, ha üdvösségembe kerül, meg kell mentenem“ szolt szenvedélyel Kálmán, fel 's alá járva.

„Itt nagyszerű gazság történik; — mondá Völgyesy, gondolkozva — e' levél világos bizonyságul szolgál mind arra, mit a' törvényszék alatt gyanítottam.“

„De mit tegyünk? — szolt, mindig növekedő nyugtalansággal, a' másik — Lemegyek egyenesen a' törvényszékhez 's megmondom Macskaháznak: hogy gazember, hogy a' tolvaj ő, hogy — —“

„Nyugottan, barátom; — mondá Völgyesy, megfogva Kálmán' kezét, ki már az ajtó felé indult — mindent, a' mi zajt üthetne, kerülnünk kell; azok szerint, miket eddig e' dologban hallottam, Macskaházy maga is csak eszköz, 's félek, olly emberek vannak érdekelve, kiket te 's még kevesebbet Etelka vagy Ákos, büntető perbe keverni nem akarhattok.“

„De talán mégis, ha lemennék, — mondá Kálmán, ki e' megjegyzésnek helyességét érzi — hisz' csak egy fölmentő szó szükséges.“

E' pillanatban lépett be János a' hirrel, hogy a' teins urak már jönnek, 's Viola halálra ítéltetett.

Kálmán kétségbeesve csapta homlokát. „Átkozott! — kiálta — hogy épen ma kelle távol lennem. Ákos' kérésére, mert tudtam, hogy gulyásunk Vio-

lának jó embere, 's talán az irományokat megszerezheti, tegnap este ide jöttem; miután ez mondta, hogy a' zshiványt nem látta, viradatkor kilovagoltam pusztánkra, hogy csikósunkkal is szóljak. Mikor elmentem, Viola' elfogásáról 's hogy ide hozzák, még szó sem volt; a' pusztá jó három órányira van, 's csak miután ott lovamat jól kipihentettem 's már visszafelé jöttem, jutott e' levél kezembe."

„Persze, mert nem tudtam, hogy a' teins ur a' pusztán van, — mondá János — egész reggel lovagoltam ide 's tova, míg egy pásztorembertől hallottam, hogy arra nyargalt."

„Kend, János, nem tehet róla, — mondá Kálmán — átkozott végzetünk! ha honn vagyok, Violának baja nem lesz, arra esküszöm; de most, miután halálra ítéltetett — —"

„És hát aztán?" kérde János, bajsztát pöddörve.

„Kend tudja, mi áll e' levélben; — szólta Kálmán — miként mentsem meg most, miután el van ítélve?"

„Ha a' teins ur Etelka kisasszony', akarám mondani, Ákos urfi' kedvéért — javítá ki magát János, midőn a' pirosságot, melly Kálmán' arczain elfutott, észrevevé — Violát meg akarja menteni — —"

„Akarom-e? életemet adnám, ha tehetem."

„No akkor ez a' kis ítélet nem nagy bajt csinál. Hej, teins uram! — tévé hozzá János — ha mind az, ki Magyarországbán akasztófára ítéltetett, függene, nem győzné az ember kötéllel."

„Kend elfelejti, — szólta közbe Völgyesy — hogy statariumról van szó, ez más dolog, de — —"

„Persze, persze; — mondá János fönsszóval —

teins uram, — tevé hozzá halkan, Kálmánhoz — ne szóljunk illy dologról idegenek előtt.“

„Völgyesy ur előtt bátran szólhatsz, — mondá Kálmán főnsszóval — ő mindent tud.“

„S ha módot találhat kend, — tevé hozzá emez — melly által e' szegény embernek életét megmenthetjük, min kételkedem, mindent el fog követni, hogy becsületes szándékát elősegitse.“

„Már ez más, — mondá János mosolyogva — a' teins urak különben nem szeretik, ha valakit akasztófára szántak 's más beléelegyedik, megharagsznak néha, ha gratiát kap, hát illy emberre, hogyne haragudnának, mint én!“

„De hát milly módon akarja kend Violát megszabadítani?“ kérdezé Völgyesy érdekel.

„Azt még nem tudom, — válaszolt ez — előbb ki kell mennem recognoscirungra; de majd találunk módot. Ma nem akasztják fel Violát, 's még is fura dolog volna, ha egy egész hosszú éjszakán át nem tudnám őt megszabadítani. Hisz' a' teins ur itthon van, pinczéje tele borral, pénz is mennyi kell, kulcs, lajtorja, kötél, ló, hej! — tevé nevetve hozzá — nem hallották-e soha Trenk' történetét?“

„Öreg János, ha ezt véghez vihetnéd! — kiáltott Kálmán, örömében nyakába borulva. — Parancsolj mindennel, mire szükséged van, ne kimélj semmit, rám is foghatod az egészt.“

„Jól van, jól, — mondá János, bajsát simitva — az öreg János sem olly bolond, mint sokan gondolják; mikor az ember annyi esztendeig a' császárt szolgálta, csak tanul valamit. De csengetnek, menjenek a' teins urak enni, másképp észreveszik, hogy

musterungot csinálunk, én lenn körülnézek 's majd ebéd után szólunk.“

„Számolhatsz hálámra míg élek“ szólott Kálmán Völgyesyvel kimenve.

„Jól van, jól, — mormogott az öreg huszár — mikor az ember a' császárt szolgált a' annyi esztendeig, és az asperni ütközetet megnyerte, és azután Párist is elfoglalta: az embernek nincs szüksége háladatosságra, főkép' ha olly ura van, mint az enyim 's öreg napjaira nem kell kenyéréről gondoskodnia. No ugy-e, de Kálmán urfínak jól esnék, ha kisasszonyunk ő iránta volna háladatos, — gondolá magában tovább, midőn a' szobából kiment — azt se bánom; derék fiu, ugy megüli lovát, majdnem mint az én uram, pedig az tőlem tanulta. Kálmán 's Etelka szép pár, a' fiu jól illik házukhoz.“ 'S ezzel a' tisztartótlak felé indult, hol Peti jöve elébe.

Az ebéd, mint olvasóim a' történetek után gondolhatják, nem vala a' vigabbaknak egyike. Völgyesy 's Kálmán, elmerülve gondolataikba, ültek székeiken; a' vendégszerető háziasszony nem kínálá ételeit, 's nem kért engedelmet a' rossz főzésért, ámbar a' sült, melly jó három órával tovább forgattatt, mint közönségesen, hogy sokat ne mondjak, legalább a' legbarnábbak közé tartozott; 's az öreg Kislaky, ki a' nején történt változást észrevevé 's jól megérté a' szemrehányó tekintetet, mellyel e' jámbor asszony, midőn Viola' elítéltetését hallá, őt életében először fogadta, szótalanul ült tányérja előtt; 's a' ki őt nem önházában látja, midőn a' nyájas mosolygás helyett, melly máskor becsületes arczainak életet adott, ma csak levertséget 's nehéz gondokat

lel, az talán alig ismert volna reá. Nyuzó 's Keniházy, kik most ismét hivatalos szokásuk szerint egymásmellett ültek, elkövettek ugyan mindent, hogy a' jó kedvet, melly kívülről jőni nem akart, belőlről azzal pótolják, mi a' szent irás szerint az ember' szívét földeríti, de a' nélkül, hogy a' hatalmas poharak, mellyeket kiüritének, a' két érdemes uri emberre, más befolyást gyakorolnának, mint hogy az első mindig mérgesebb ránczokba szedé arczát, a' másik szebbnél szebbeket ásitott; 's a' báró, ebéd alatt egész szónoki tehetségét visszanyervén, minden gavalléros udvariassággal a' háziasszonyt mult időkre 's azon mazurokra emlékeztetve, mellyeket, mióta Kislakyné többé nem tánczol, senki a' világon olly szépen járni nem tud: csak parányi mosolygást is ép' olly kevésbé tud gerjeszteni, mint Zátónyi statarialis történeteivel, noha azon legvigabbat sem mulasztá elmondani, melly szerint egy zsitány, halálra ítéltetvén, csak azt kéré vég kegyelmül, hogy azon tiszta ruhában akasztassék föl, mellyet neki felesége hozott 's mellyet egészen ő szőtt 's varrott; ő, Zátónyi, pedig épen azért német szük gatyába öltöztette föl halála előtt, min akkor az egész vármegye nevetett, most pedig Nyuzót, az esküttet 's egy hajdut kivéve, még mosolygani sem akart senki.

Mindenki örült midőn a' hosszú ebédnek vége lett, 's főkép' Kálmán, ki az utolsó ételeknél alig titkolható el türelmetlenségét, mihelyt a' többiek fölkeltek, Völgyesyvel oda hagyá a' teremtet.

„No, hogy vagyunk öreg János?“ mondá Kálmán, mihelyest az öreg huszárt meglátá, ki a' folyosón pipázva állt.

„Jól, teins uram! — válaszolt a' megszólított — jerünk szobájába, ott elmondok mindent.“

„Hát azt gondolod, hogy a' szerencsétlent megmenethetjük?“ szolt az előbbi, midőn a' szobába jöttek.

„Semmi kétség, — válaszolt János — a' kit a' commandans valami várba be akar ereszteni, vagy mit is mondok, a' kit a' profusz, mert hisz' most teins uralmék a' profuszok, ki akar ereszteni: annak nincs baja.“

„De, hogy? miként? szólj!“

„Hát csak úgy, — mondá a' huszár halkabb majdnem suttogó hangon — tiszaréti tiszteletesünk itt van, 's mihelyt látta, hogy Viola e' hideg novemberi éjszakára szabad ég alatt van kikötve, alatta csak kis szalma, hogy lefeküdhessék, mellette szegény felesége 's a' gyermekek, úgy dideregve szegények, pedig isten ugyse szép gyerek mind a' kettő, a' kisebbik mindig mosolyog 's kapkod bajszom után, az ember nem győzi nézni, — hát a' mint mondtam, mihelyt a' tiszteletes ur ezt látta, mindjárt mondta, hogy ez nem szabad, hogy valóságos kínzás és a' királyi parancsolatban az áll: hogy ha hideg van, a' rabot szabad ég alatt tartani nem szabad. Gondolom magamban én: ej be okos ez a' parancsolat! mert már töprenkedni kezdtem magamban, ha itt a' fészker alatt marad, hogy szabadithatjuk meg, mikor a' szamarak négy lámpást állítottak melléje, hogy minden mozdulatait láthassák, de erről persze nem szoltam semmit, hanem csak azt mondtam a' tisztartónak, ki maga is ott volt, hogy jobb is lesz, mert bizony csak biztosabb, ha a' rabot zár alatt tartják.“

„De, mit ér ez mind? — mondá Kálmán türelmetlenül. — Ha Violát bezárják, mivel vagyunk közelebb célunkhoz?”

„Ej, sokkal, teins uram, igen sokkal, — válaszolt János, mosolyogva — mikor az ember maga van 's csinálhat a' mit akar 's nem látja senki: akkor az ember sokat vihet véghez, egynek sokszor több esze van, mint száznak, és az ember egy maga erejével is egész csudákat tehet, csak meg lehessen próbálnia erejét; de mikor az embert mindenfelől nézik és látják, a' legerősebbnek is elmulik bátorsága. Mihelyt mozdul tiz rohan rá, 's egész bátorsága csak arra való, hogy kinevessék. Csak tegyék egyszer Violát a' polyvakamarába, mert a' tisztartó mondta, hogy más helye nincs, — holnapig kereshetik.”

„De, hogy?” kérdé most Völgyesy, szinte türelmét vesztve a' huszár' hosszadalmasságán.

„Hát ugy, teins uram, — szolt a' huszár, még halkabban suttogva mint azelőtt, — a' pelyvaskamara a' tisztartó' házának tulsó végén van. A' magtárból, melly a' ház' másik oldalán áll, ajtó nyilik egyenesen a' tisztartó' pallására, nemde?”

„Ugy van, ugy! — válaszolt Kálmán érdekelten tovább.”

„Nohát a' magtárból a' tisztartó' pallására, a' mint mondtam, ajtó nyilik. Ha a' magtár az enyim, nem csináltattam volna, de a' tisztartó urak commodítására van, 's most nekünk is.”

„Tovább, tovább” mondá Kálmán, mindig türelmetlenebbül.

„A' magtárkulcs, — folytatá az előbbi nyugottan — édes anyjánál van, azt a' teins ur megszerzi ugy-e?”

„Meg.“

„Más nem is kell. Éjszaka, ha valamennyien a' házban alszanak, elmegyünk a' magtárba, onnan az ajtón keresztül a' tisztartó' pallására, onnan a' kamara fölébe. A' kamara csak úgy ragasztatott a' házhoz, 's padlása csak deszkázva van. Peti cigány mind ezt ismeri. Lassan fölszedünk két deszkát, létrát eresztünk a' szobába, mellyen Viola feljön 's velünk vissza ki a' magtár' ajtaján. Ha egyszer ki van, a' teins ur' gulyása, kihez Peti már elment, lovát készen tartja, és az egésznek vége.“

Kálmán örömeiben összeecsapta kezét, Völgyesy megvallá, hogy a' terv kétségen kívül a' legjobb, mit e' körülmények alatt kigondolni lehetett, hogy azonban kivitele még annyi dologtól függ, hogy már örvendeni, idő előtti dolog volna.

„Ha Viola a' kamarában és a' magtár' kulcsa kezében van, — mondá János — a' többiért jót merrek állni. A' kamarának nincs ablaka, mellyen beláthatnának, 's ha Viola mindenkit elküldött 's aludni ment, csinálhatunk a' mit akarunk.“

„Igen, de az örök? — jegyzé meg Völgyesy — a' tisztartó, ki a' palláson minden zajt meghallhat 's lármát üthet?“

„Az örököt magamra veszem, — válaszolt megvetéssel a' huszár — a' commissarius betegem fekszik, 's ha teins ur a' főbirót 's esküttet leltatja, úgy hogy inspectora nem jön, a' mi nem nehéz dolog, 's mint jó háziur a' strázsáknak bort adat, hogy a' hideg éjszaka meg ne fázzanak: a' tisztartó lármát üthet, a' mennyit akar. De ettől nem kell félni: a' tisztartó ha egyszer fekszik, nem könnyen kel föl

ágyából. Csak a' kulcsot kapjuk meg 's azután hogy Violát oda zárják, máskép' baj."

„Ha más nem kell, — mondá vigan Kálmán — nincs baj," 's ezzel Völgyesyt magával hiva, ismét a' terembe visszasietett. — „Mégis jó fiu az a' Kálmán, — gondolá az öreg huszár magában, míg lassu léptekkel a' tisztartóalak felé indult — vétek volna másnak adni kisasszonyunkat. Igen, de ha nem szereti? lehetetlen! — vigasztalá magát belsőképen — nem ül paripáján senki szebben, mint ő. Illy urfít nem minden nap találunk kisasszonyunknak."

A' teremben az előbbieken kívül az ifjak Vándor-ryt találák, ki miután kérését a' törvényszék' tagjai elébe terjeszté, melegen czáfolá az ellenvetéseket, mellyeket főkép Zátonyi 's a' báró kívánata ellen tettek; az első, mert mint mondá, a' nép' fogalma szerint statarialis gonosztevőt szabad ég alatt kell tartani; a' második, mert ez uri háznak még több nyugtalanságot okozni nem volna illő. De a' tiszteletes' kívánata Kálmán' szülei 's főkép anyja által olly hévvel pártoltatott, hogy az ifjak' közbeszólása czéluk' elérésére szükséges sem vala.

„Nem tartom ugyan szükségesnek, — mondá Macskaházy nyájasan — hogy a' rab szobába záras-sék. Az utasítás világosan téli időről szól, 's Viola, úgy hiszem, a' hideg szelet, melly kinn fú, megszokta."

„Ha nyaka megfázik, — gunyolódék közben Nyuzó — holnap nyakravalót kap."

„Ne enyelegj, — folytatá Macskaházy, sohajjal, midőn a' rossz hatást, mellyet a' főbíró' szavai, esküttjét kivéve, mindenkire tettek, észrevevé, — 'a'

dolog nagyon is fontos. A' mint mondtam, nem tartom ugyan szükségesnek, főkép' a' felsőbb utasítás' értelmében nem tartom annak, hogy a' rab más helyre tétessék által: ha azonban tisztelt házi asszonyunknak ezzel legkisebb kedvet szerezhethünk, épen nem ellenzem Vándory ur' kívánatát, föltéve, hogy a' biztosságról gondoskodva legyen, az ablakok rostélyozva, az ajtó bezárható állapotban találtassék, 's a' szükséges strázsák' föllállítása el nem mulasztatik."

„Ha a' teins urak' parancsolják, — szolt most közben a' tisztartó, ki Vándory után szinte feljött — én a' rabot olly helyre tudom tenni, hol semmi ablak nincs."

„Igen, pinczébe, — jegyzé meg Zátonyi — mindjárt gondoltam, ez lesz a' legjobb."

Vándory felsohajtott.

„Nem, nem, — monda a' tisztartó — pinczénben bor van, oda nem ereszthetek senkit, a' teins uraságnak jószágára, mi rám bízott, vigyáznom kell; de a' pelyvás kamarába, az lakattal zárható, köröskörül nincs ablak, 's ha az ajtó' elébe csak egy strázsát állítanak, Viola olly biztos, mint ha Munkács várában volna."

Vándory 's főkép' Kislakyné felszólaltak e' terv ellen is, de miután a' nehézségek: hogy a' kamarát nem fűthetni, még Kálmán által sem tartatott fontosnak: határozattá lön, hogy a' rab a' kamarába zárassék, 's maga Nyuzó, esküttjével 's Macskaházyval, ki a' rab' biztosságáról tulajdon szemével akart meggyőződni, elkísérék Vándoryt a' tisztartó' házához, hogy az áttételnél jelenlegyenek.

„Vigyázz magadra, — monda Völgyesy, Kál-

mánhoz, midőn hátrább maradva a' többieket követték — mikor a' hideg kamara mellett nyilatkozá, Macskaházy gyanakodó tekintetet vete reád."

„Igazságod van, — szolt a' másik, homlokára csapva — mihelyt politicára volna szükségem, mihelyt csak egy kis ész kell: kész az ostobaság. De majd helyre hozom; ha meglátjuk a' kamarát, annyit mondok ellene, hogy —"

„Ez is hiba volna, — szakítá félbe Völgyesy, mosolyogva — hadd őket magukra, 's ha pelyvás kamarátok a' legroszabb hely házatokban, bizonyos lehetsz, hogy Viola oda záratik."

Völgyesynek e' jóslatát a' történet igazolá; 's miután Macskaházy tulvitt óvatosságból kérdezé: jó materiából épültek-e a' falak? 's a' tisztartó méltósággal megjegyezte: hogy teins Kislaky ur curialis épületeit sárból rakni nem szokta: egy asztal, pad 's kevés szalma vitetett a' kamarába, az ajtó elébe két strázsa állitatott, 's Viola, minden jelenvalók' teljes meglegedésével, a' jéghideg kamarában maradt Vándoryval, ki miután rabjának több testi kényelmeket szerezni nem tudott, legalább vigasztaló szavával akará deríteni éltének vég pillanatait.

Az öreg Kislaky azalatt nőjétől követte, fejfájás' ürügye alatt szobájába vonult, 's mig Zátonyi 's a' báró fel's alá járva egy másik szobában, a' házi urok' nevetséges gyengeségéről, Vándory' bolond philantropiájáról 's Völgyesy' szemtelenségéről szoltak, nem egy vágyó tekintetet vetve az asztal felé, hol a' tarok-kártyák feküdtek 's csak Macskaházy 's Nyuzó váratott, hogy játszáshoz fogjanak: addig a' házi ur fejét kezére támasztva ült kandallója mellett, mély

gondolatai között felejtve még azt is, hogy pipája régen elaludott.

„Trézsi lelkem, — szólt végre az öreg, nőjéhez fordulva, ki szokása ellen munkátlanul ült mellette 's majd férjét, majd a' kandalló' ropogó tűzét nézve, szinte szomorú gondolatokba mélyedett — én szerencsétlen ember vagyok!”

Kislakyné felsohajtott, de nem szólt; a' jó asszonynak magának is úgy látszott, hogy derült életpőkre sötét felhő borult, mióta házukban egy ember fordult meg, bár milly gonosztevő lett legyen is, kinek Kislaky életét megmenthette volna.

„Ugy-e Trézsi, — folytató az öreg szomorúan — te sem fogsz szeretni úgy, mint eddig, még Kálmán sem? Mindig az fog eszetekbe jutni ha láttok: lám ez az öreg ember megmenthette volna életét 's nem tette.”

Kislakyné néhány vigasztaló szót monda közbe, férje szomorúan csóválta fejét. „Nem, nem, Trézsi-kém, én jól tudom, én megmenthettem volna ez embert 's ő mégis meghal, vére lelkemen fekszik.”

A' jó asszonynak szíve megesett szomorúságán, 's a' helyett, hogy mint akará, szemrehányásokat tegyen, azzal vigasztalá: hogy a' felelet-teher, ha csakugyan az ítéletért valakit feleletrehe nyom, egyiránt fekszik minden bírák' vállain, hogy egyébiránt már többször életében vett büntető törvényszékekben részt 's bizonyosan mindig a' törvények 's meggyőződése szerint ítél.

„Az más, egészen más! — válaszolt Kislaky szomorúan — más törvényszéknél az ember kimondja voksát tiszta meggyőződése szerint, 's a' mit a' több-

ség határoz, az történik; olly eset, hol a' rabnak élete csak egy ember' szavától függne, nincs; az ítélet főlebb megy a' királyi táblához, a' felséghez, 's ha végre a' gonosztevő a' legkeményebb büntetést kapja is, senki szemrehányást nem tehet magának, hogy a' rab' halálának ő maga volt oka; de itt, ha meggondolom, hogy csak fölmentő ítéletem, sőt nem is az, hanem csak annak kimondása kívántatott, hogy a' rab rendes bírának adassék által, 's hogy én halálára szavaztam, hogy én tulajdon kezeimmel adom át hóhérjának e' szerencsétlent: ez borzasztó! Teheti-e ezt olly ember, kinek szive van, érdemli-e az a' ki tette, hogy valaki szeretve közelítsen hozzá?!“

„De ha így veszed a' dolgot, — mondá Kislakyné, kinek szemei könnyekkel teltek — miért szavaztál, az istenért, halálra?“

„Miért? — szolt a' házi ur, fölkelve székéről 's föl 's alá járva szobájában — mert gyáva, haszontalan ember vagyok, mert midőn körülöttem mindenki azt mondá, hogy magamat nevetségessé teszem, ha a' zshiványt el nem ítélem, nem tudtam ellentállni, mert Macskaházy 's a' többiek azt kiabálák, hogy ha Viola' vallomása a' perhez csatoltatik, a' Rétyek még inkább megboszankodnak reám, 's eszembe jutott, hogy azon esetben Kálmánunk Etelkát nem kapja meg. Völgyesy is elment 's magamra hagyott, mintha minden összeesküdött volna ellenem.“

„Én Rétyekről illy gázságot nem tehetek föl“ mondá gondolkozva a' nő.

„Én sem, — válaszolt Kislaky — Macskaházy-nak alávalósága az egész, ... 's én becsületes nevemet, lelkem' nyugalma't veszttem általa!“

„Nyugtasd meg magadat, — szólt felesége, megszorítva kezét — becsületes nevedet nem fogja senki megtámadni.“

„Dehogy nem. Völgyesynek talán igazsága van; most, midőn a' dolgot nyugottan átgondolom, magamnak is úgy látszik, hogy a' jegyzőkönyv nem rendesen szerkeztetett; kinek fogják ezt hibául tulajdonítani, mint az elnöknek, nekem. De hagyján; — mondják, hogy számár vagyok, mondjanak akármit, én nem bánom, de ha kimegyek házamból 's e' szerencsétlen embert látom, kit kinn határomon felakasztottak 's kinek életét menthettem volna meg, ha eszembe jut felesége 's gyermekei, kik lábamhoz borulva könnyörögtek életeért: éltem nyugalma elveszett.“

„Nem fog elveszni, — szólt közbe Kálmán, ki az alatt halkan a' szobába lépve, apjának vég szavait hallá. — Ha atyámuram nem ellenzi, Viola szabad még ma 's vére ez egyszer senkinek lelkét terhelni nem fogja.“

A' szülék bámulva megfordultak. „Ne tréfálj fi-am, — mondá az öreg Kislaky — a' mit mondasz, lehetetlen.“

„Maglehet törvényesen az, — válaszolt az ifju jókedvűen. — Valamint törvényesen lehetlennék tartatik, hogy két tanu szintugy hazudjon, mint egy, vagy hogy bíró részrehajló 's csalódik; azonban hála az égnek, vannak még más lehetőségek is.“

„A' statariumnál nincs főlebbvitel“ sohajtott az apa.

„Dehogy nincs, — mondá a' fiu — azon főlebb-

vitel, melly minden földi dolgoknál megvan. A' főlebbvitel a' jövőhöz."

"Nem értelek" szolt az öreg bámulva.

"Én értem, — vága közbe anyja, kinek szemei az egész idő alatt kedves fia' mosolygó arczain függtek — el akarod szöktetni, nemde fiam!"

"Ugy van, kedves anyám. Főlebbvisszük a' pert, ha Viola kiszabadul, vagy ujra más bíró', vagy végre élete' végén isten' elébe kerül, 's ott a' mai törvényszéknek ítélete uj bíró által fog fölvetetni. A' dolog törvényesen lehetetlen; de valamint sokan censurára úgy megtanulják hazai törvényeinket, hogy azokat, mellyeket kebleikben följegyezve a' világra magukkal hoztak, elfeledik: úgy én e' nem tanult törvényeket tartom eszemben, 's nem bánom egy cseppet, ha az egész világ azt mondja is: Viola' megmentése törvényes tekintetekben nem helyesen történt, csak belsőm mondja, hogy jól cselekedtem."

Kislakyné imádta fiát, 's olvasóim képzelhetik az érzést, mellyet ezen mosolygó arczczal, de mély érzelemnek hangjaival kimondott szavak benne gerjesztének. „Igazságod van, — mondá örömragyogó arczokkal — ez embertelen törvény, melly azt rendel, hogy egy szegény szerencsétlen embert itt tulajdon határunkon akasztassunk fel. Isten is megáld érte, ha megmentheted."

"Igen, de — szóla közbe az öreg Kislaky, kinek arczain a' rövid örömsugár után, melly rajtok átfutott, midőn Viola' megmentetésének lehetőségéről hallott, most ismét azon bizonytalanság vala észrevehető, melly a' becsületes embert, valahányszor

tőle valaminek elhatározása kívántatott, jellemzé — én nem látom át, miként —“

„Azt bizd rá, — szakítá félbe a' szólót nője — mihelyt Kálmán' első szavait hallám, meg valék győződve, hogy termékeny fiatal eszével valami módot gondolt ki — —“

„Ez egyszer édes anyám csalódott; — szóla nevetve Kálmán — a' termékeny fiatal ész, melly Viola' elszöktetésére módot talált, az öreg János 's a' vén Peti cigány' esze volt; azonban a' mód, látni fogja, jó marad.“ 'S itt Kálmán, anyjának látszó öröme, elmondá János' tervét, mellynek végrehajtása Violának a' kamarába záratása által már megkezdett.

„Hát azért ellenezted úgy, hogy Viola jobb szobába ne tétessék? — mondá Kislakyné — nem foghattam meg.“

„És mi másért? — válaszolt Kálmán. — De a' mint látja, nekünk tervünk' kivitelére két fontos dolog szükséges még: a' pincze- és a' magtárkulcs. Magyarországon, főkép' törvényes dologban, e' kettő nélkül nem mehetünk semmire. E' kettőt édes anyám ez egyszer rám kell bízni.“

„Teljes szivemből, — mondá az asszony, ki most egész derűtségét visszanyeré, 's asztalfiókjából sok közül két nagy kulcsot vett ki, mellyet Kálmánnak általadott — ne kimőlj semmit, itasd ki egész borunkat, adass tokajit a' hajduknak ha szükséges, csak mentsd meg e' szerencsétlent.“

Az öreg Kislaky azalatt nagy léptekkel, látszólag a' legnagyobb fölgerjedésben járt fel 's alá szo-

bájában. „Mi bajod, öregem?“ mondá nője nyájas hangon, midőn utána ment 's kezét vállára tévé.

„Arról gondolkozom, — szóla az öreg megállva — mi szörnyű helyzetbe hozott gyengeségem. Hatalmamban állt, hogy a' szerencsétlent megmentsem, egészen a' rendén, törvényesen tehettem azt, 's most hibám' kijavítására fiam valóságos criminalitásba keveredik, talán elrontja élete' szerencsáját, 's én nem is mondhatom, hogy ne tegye.“

„Ne gyötörje magát agyrémekkel, — mondá Kálmán — már miként ronthatnám el éltem' szerencsáját az által, hogy ember' életét mentem meg?“

„Ha Rétyék megtudják, hogy Violát te mentetted meg, — válaszolt apja — ismered az asszony-nak szenvedélyességét, már azt is, mit a' tisztújítás-nál Tengelyiért tévé, ki tudja, fogja-e valaha megbocsátani!“

„A' mi azt illeti, — szólt Kálmán nyugottan — nincs mit aggódnunk, én sem Rétytől, sem nagyságos nőjétől kegyelmeket nem kívánok; 's a' mi Etelkát illeti, e' sorokból látni fogja, hogy e' dologról máskép' gondolkozik.“ 'S evvel a' János által vett levelet apjának átadá.

„Angyali teremtés! — szólt anyja, ki férjével együtt olvasá Etelka' sorait. — Igazságod van fiam, Violát meg kell mentened.“

„Az első sorok, miket Etelkától életemben kaptam, — mondá Kálmán lelkesülve — ha gonosztettet kívánna tőlem, én megtenném, 's hát még ezt!“

„Isten mentsen meg, hogy tőle visszatartsalak, — szólt az öreg visszaadva a' levelet — czélod szent 's nemes. De mind a' mellett törvényeink szerint

mégis büntett. Ha nem sikerülne! Ha megtudnák! Remegék.“

„Ha nem sükerülne? — válaszolt Kálmán jókedvűen — de hát mi szükséges sikeréhez más, mint hogy a' hajduk lerészegüljenek 's hideg éjjel Nyuzót 's esküttjét a' szobában tartsuk. Az ajtó, melly a' magtárból a' tisztartó' pallására vezet, a' mi oldalunkról van bezárva; nincs nehézség, nálam van a' pincze- 's magtárkulcs!“

„De ha mégis megtudják? — mondá az apa még mindig nyugtalanul — ha criminalis pert kapsz?“

„Criminalis pert? Nem tudja, édes apám, — mondá Kálmán nevetve — hogy a' büntető kereset közgyűlésen határoztatik el? 'S mit féljünk? nálam van a' pincze- 's magtárkulcs!“ 'S ezzel Kálmán a' kulcsokat, mellyeket elébb diadalmasan fölemelt, zsebébe dugva, elment.

„Boldog fiu! — mondá anyja szeretetteli tekintet vetve utána — hogy is ne lenne szerelmes Etelka belé!“

„Boldog! — sohajta Kislaky, a' kandalló mellé ülve — csak ne tudja meg senki e' tettét, szép tett, igaz, de criminalitas.“

„Ne kinozd magadat illy gondolatokkal.“

„És ha eszembe jut, hogy mindezt elkerülhettük volna, ha felmentő ítéletet mondok.“

„Minek törődni ezen? Viola megszabadul 's nyugott lehetsz.“

„Mégis szörnyű törvény, — sohajtott az öreg házi ur — melly becsületes embert annak teszi ki, hogy ha teljesíti, egész életében többé nyugottan ne aludhassék.“

És a' jámbor házaspár hallgatva ült egymás mellett, míg az asszony, a' vacsorára teendő készülétekre emlékezve, kiment, 's Kislaky, pipára gyujtva, tarokkozó vendégeit keresé föl, kik számos contra 's recontrajok között a' házi urról 's főfájásáról, melly állítólag távollétét okozá, rég megfejtkeztek.

XXI.

Mondják, nincs nehezebb dolog, mint embereket észre hozni, 's meglehet, való! Mióta e' föld tengelye körül forog 's rajta emberek körüljárnak, hány kisérté meg e' nehéz feladást! hány tapasztalta iparkodása' sikeretlenségét! Mint hajó a' csalódás' habjain lejt el nemünk' életén; vannak, kiket a' végzet a' többiektől elkülönöztött, 's kik magánosan a' partokon állva látják, miként ragadja magával az ellentállhatlan ár társaikat 's felszólítják a' haladókat 's kérik, hogy szálljanak ingó csónakukról a' biztos földre! mit ér? hisz' ők nem érzik bárkájok' mozdulatát, ők ingatlan alapon képzelik magukat, 's elkábult szemeiknek úgy látszik, mintha a' partok 's ki onnan hozzájuk szólt, szaladnának. Sokan voltak, kik a' darab igazságot, mellynek magukat birtokában gondolák, oda vetették az élet' árjai közé, a' kincs lesülyedett, — 's mint tengeren az egyes kláris-ág fölött fővenysziget támad: úgy az emberi tévedések' legnagyobbjai illy kis részlet igazságokon alapulnak, mellyeket századok' csalódásai takartak

el, — 's ki az alapot letevő, sirhatna az épületen, melly fölötté készült. — Nehéz dolog embereket észre hozni; de vannak alkalmak, hol őket eszöktől megszabadítani is némi nehézséggel jár, — 's Kálmán ez este százszor átkozá végzetét, melly úgy látszott, nem engedé, hogy Nyuzót lerészegíthesse. Macskaházról nem is szólok. Az ügyvéd azon szerencsétlen teremtések közé tartozott, kik mindig józanok, — ennél Kálmán még kísérleteket sem tett; a' többiek, a' bárót sem véve ki, szerfölötti erőtetés nélkül mintegy önként teljesíték fiatal gazdájuk' kívánságát; de a' főbíró, mint szikla, mellyen a' zápor nyom nélkül patakszik le, mint sziget, mellyet a' tenger' árjai hasztalan mosnak, ingadozás nélkül megállá a' legjobb vörös 's fehér bor' hatalmát. — Nyuzó közönségesen kerti borral élt, 's Kálmán pinceszekulcsát arra használta, hogy azon jobb, de közönséges vörös 's fehér bort, mellyet Kislaky' vendégei máskor kaptak, a' játszók' asztala mellett a' legjobb egri 's hegyaljaival cserélje föl; a' főbíró nem is tartozott azok közé, kiken — mint mondani szoktuk — soha a' gyengeség erőt nem vesz, 's magok olvasóim Garacson olly állapotban látták őt, minőbe őt most Kálmán helyheztetni kíváná; de a' gyűlölt Völgyesynek jelenléte, Macskaháznak intései, leginkább pedig a' nemes dicsvágy, hogy eddig szerzett hírét, mint Taksony megyének legerősebb ivója, ne kockáztassa, olly tökéletesen fölmérék a' bornak hatalmát, hogy eddigi ivói remekletei után a' részegségnek még semmi nyomai nem mutatkoztak.

„Le akarsz részegíteni, ugy-e? — mondá Nyuzó, miután épen ismét egy pohár vörös bort ültett

ki, olly képpel fordulva Kálmánhoz, mintha keserü orvosságot ivott volna, — hagyj föl illy bolondságokkal. Nincs az az emberi, ki engem részegen látott.“

„Láttalak bruderkám, — szólt az eskütt, barátságosan mosolyogva, székéről, mellyen báró Sós-kuty mellett ült, — 's pedig emberségesen részeg voltál.“

„Kicsoda?“ kiáltott Nyuzó.

Zátonyi két könyökére támaszkodva 's mély gondolatokba merülten nézve Macskaházyt, ki ép' a' kártyákat keveré, a' lármára fölnézett 's megjegyzé, hogy csakugyan szép statarialis eset, mellyet ma láttak. „A' tizenhatodik, mellynél életemben jelenvagyok 's mindeniknél végeztünk valamit.“

„Az nem tartozik a' dologhoz; — mondá türelmetlenül Nyuzó — én kérdeni akarom ezt az én esküttemet....“

„Nem tartozik a' dologhoz, — szakítá félbe Zátonyi, mindazon elevenséggel, mellyet nehézzé vált nyelve lehetségessé tett; — nem vagyunk-e most is statarialis eljárásban? a' törvényszék együtt marad, míg az ítélet végrehajtva nincs.“

„Bolondság! ez sem tartozik a' dologhoz, — válaszolt a' másik, fejét haraggal rázva — mikor én Keniházyt akarom kérdezni....“

„Bolondság! — szakítá félbe a' táblabíró, a' kiosztott kártyákat, mellyeket épen kezébe vett, méltósággal az asztalra csapván — mikor én mondom.... mit is akartam mondani igaz, ez nem bolondság, domine spectabilis kövesse meg magát, gondolja meg kivel beszél 's hol szól, a' hely' szentségét vegye figyelembe, mi itt statarialis sedria vagyunk.“

Nyuzó mindig türelmetlenebbé vált. Kálmán, ki egy jó veszekedéstől céljának elérésére többet remélt mint magától hegyaljai jó borától, nagy helybenhagyást integete Zátonyinak, míg ez nagy önmegelégedéssel folytatá: „Igen, igen, semmi tréfa! semmi nevetség! míg a' gonosztevő kivégezve nincs, mi mint statarialis bíróság ülünk együtt, bennáll az instructioban; mint statarium eszünk, mint statarium tarokozunk, mint statarium....“

„Ne kiabáljon a' teins ur ugy,“ harsoga a' főbíró, betartva fülét.

„És én akarok kiabálni, és én fogok kiabálni, — folytatá Zátonyi mindig hevesebben — 's szeretném látni, ki fogna megakadályoztatni benne; én Taksony megyének olly táblabírája vagyok, mint bárki más; most harmadikszor candidáltak alispánnak.“

A' báró, ki a' vitatkozás alatt kártyáit megnézve hatalmas játékra készült, a' lehető legnagyobb türelmetlenséggel, noha kevesebb szavakkal mint szokása vala, játszásra inté társait, de hasztalan; minden tárgyak közül, melyek fölött emberek vitatkoznak, nincs egy, mellynél több lárma 's keserűség támadna, mint ha az forog kérdésben: ki józan köztök? 's sok ember, ki soha életében egy pohár bort nem emelt ajkaihoz, hajba kapott legjobb barátjaival 's megverekedett olyanokkal, hol legyőzetését előrelátá, csakhogy józanságát senki többé kétségbe ne vegye; ki várja, hogy akár Nyuzó, akár Keniházy ez alkalommal engedjenek, főkép' midőn Kálmán mindent elkövetett, hogy vitájok' keserűségét nevelje, 's a' főbíró Völgyesy' ajkai körül guny-mosolyt vélt észrevehetni, melyet nem tulajdonít-

hatott egyébnek, mint hogy e' gyűlölt ellenség, azon merész ajánlkozásának kivihetőségén kételkedik, miként ő, Nyuzó Pál, minden poharra, melyet Keniházy iszik, hármát üritend ki, a' nélkül, hogy meg-részezednék.

„Már barátom, a' mi sok, sok, — mondá Kálmán, — ezt nem hiszem soha életemben.“

„Nem hiszed?“ kiálta Nyuzó.

„Nem én, — válaszolt Kálmán — fogadok akár-mibe.“

„Jól van; két fejős tehén, agaram ellen.“

„Nem bánom, noha az agár nem sokat ér, ugy is elveszted.“

„Áll a' fogadás, ide a' poharakkal.“

Kálmán alig titkolhatta el belső örömét: Macskaházy mindent elkövetett, hogy a' fogadás visszavonassék; Keniházy azonban nevetve kiüríté első poharát; Nyuzó, ígérete szerint, felhajtott utána hármát, 's a' játék valamivel lármásabban tovább folyt.

Mig Kálmán illy módon az urakkal foglalatoskodott, addig János nem kisebb sikerrel működött a' hajduk 's örök között, ugy hogy egy kislaki parasztot 's egy vén hajdut kivéve, ki maga is katonaviselt ember vala, nyolcz óra után alig találtathatott olyan közöttök, kit a' legnagyobb hízolgő józannak mondhatott volna.

A' rabnak kamarájában, melynek ajtaja elébe épen a' két józanabb ör állitatott, mély csend uralkodott. Mióta Vándory, ki egy óránál többet töltött Violánál, őt a' vallás' vigasztalásaival a' halálhoz készítve eltávozott, nője ment hozzá, 's azóta az örök, ha néha fülöket az ajtóhoz tévék, csak gyenge

suttogást vevének észre, mellyben a' két szerencsétlen egymással hihetőkép' vég gondolatait közlé, a' főbirónak szigorú parancsolata szerint csak kilencz óráig levén megengedve akárkinek, hogy a' rabbal szólhasson.

E' külső csend alatt leírhatlan nyugtalanság tölté Viola' 's nőjének szívét. Viola sokszor gondolt életében azon halálra, mellynek most elébe ment. A' pillanattól, hol a' sz. vilmosi erdőben megfogatott, sorsa teljes meggyőződése szerint el vala határozva, 's ő nem kért, nem mentegeté magát birái előtt, nem annyira büszkeségből, mint mivel tudá, hogy minden ebbeli fáradsága sikertelen. A' halál végre mi más, mint éltünk' elvesztése, 's valljon az élet e' szerencsétlenség mit nyújtott olyast, minek veszte fölött kesergenie lehetett volna? Maga nője 's gyermekei, kiknek szeretete azon egyedüli kincs vala, melly a' zsiválynak e' világon megmaradt, nem lesznek-e boldogabbak vagy legalább nyugottabbak, ha a' szerencsétlenség, mellynek szüntelen fenyegető veszélye egész éltöket egy hosszú kínná tévé, végre megtörtént? Hisz' mit tehet ő nőjeért, ki általa házi boldogságának örömeitől megfosztatott 's földön futó koldussá tétetett? mit tehet gyermekeiért, kiknek atyjok' neve szégyenbélyeget sűt életökre, kinek nem kívánhat, kiktől nem kérhet mást, mint hogy soha példáját ne kövessék? „Ha majdan nem leszek, — így gondolkozott magában — senki e' vidéken Violáról szólni nem fog; ki tudja? talán nőm is végre el fogja felejteni az elátkozott teremtest, ki egész életére csak kint 's szégyent hozott; gyermekeim megváltozott névvel máshol fogják keresni szeren-

cséjőket, 's minden jó lesz ismét. Jobb ma mint holnap meghalni...." 's Viola olly nyugottan tekinté végzetét, mint kit egy hosszú ideig előrelátott csapás ér, mellynek gondolatával rég' megbarátkozott. Ez élet iránti közönösség nem olly ritka népünk között, mint azt olvasóim talán gondolják; — valamint a' rosszabb római imperatorok' korában bámulattal látjuk a' könnyűséget, mellyel annyian életöktől majd önként majd zsarnokok' parancsolatára megváltak, 's e' tüneménynek okait nem annyira a' stoa' tanainak befolyásában mint azon practicus meggyőződésben kereshetjük, hogy az életen nem sok vesztíteni való van: ugy a' nép könnyen válik meg életétől, hol napi bére vajmi sokszor nem éri föl a' fáradságot, mellyel érte szolgált. — Maga Violának nője, mikor a' halálos ítélet' meghallása után ismét magához tért, nyugottabb vala, mint, előbbi kétségbeesését látva, valaki gondolhatá. A' fenyegető vész, melly fejük fölött annyi ideig lebegett, lecsapott, — e' világon nem vala többé mitől félniök; — 's a' végső reménynyel eltűnik nyugtalanságunk is.

Az öreg János mind e' nyugalmat felzavará jó hireivel. A' vén katona eleinte föltette magában, hogy az egész megmentési tervet Violának az utolsó perczig tudtára nem adja. „Isten mentsen meg! — így szólt Kálmánhoz, midőn ez azon szándékát nyilatkoztatá ki, hogy a' szegény embereket tovább reménytelen állapotukban hagyni nem akarja, — a' teins ur mindent elrontana; ha főkép' az asszony megtudná, hogy férjét meg fogjuk menteni, nem mérsékelné magát örömeiben, észrevennék, és akkor vége mindennek. Legjobb, ha utolsó perczig azt hi-

szik, hogy Violának nincs reménye, akkor legalább senki változást rajtok észrevenni nem fog.“ Jánosnak okoskodása olly helyesnek látszott, hogy Kálmán által ellenmondás nélkül elfogadtatott, 's az öreg huszár később önmagán tapasztalá, mennyire veszélyes valakire titkokat bizni, midőn vén bolond létére — mint később többször életében mondá — alig találkozott Violánéval magányosan, alig látá ez asszony' szótalan kétségbeesését, midőn az egészt maga kilocsogá, 's a' leirhatlan boldogság' kifejezését látva, melly a' szerencsétlennek arczain egyszerre átsugárzott, örömében elfelejté, hogy ha e' pillanatban valaki a' szobába lép, Zsuzsi szerencsés mosolygásából, mellyel Jánosra tekintett, hihetőkép' igen sokat gyaníthatott volna. Ki tehet róla! az élet, bármennyit beszélünk tervekről 's előre tett számításainkról, nem sakjáték; a' legildomosabb ját szó tudva, hogy nyérése nem kizárólag ügyességétől, hanem nagyrészt a' sorstól vagy véletlentől függ, nem óvhatja meg magát azon szenvedélyektől, mellyeket minden sorsjátékoknál működni látunk; az alakok, mellyekkel terveinket kivisszszük, nem érzéketlen fabábak, hanem érző 's hozzánk hasonló lények, kik szenvednek 's örülnek mint mi, kikhez százféle érzemény 's indulat köt, ... ki bírja illy viszonyok alatt mindig megtartani tervét? Midőn az öreg huszár a' szobába lépve, hol Violané gyermekeivel ült, a' halvány asszonyt látá, ki alvó gyermekét ringatá karjai között 's szomoru gondolataiba merülve nem is vevé észre beléptét; midőn a' kis Pista vöröstre sirt szemekkel elébe lépett 's őt a' gyermek' ellentállhatlan nyájasságával kezénél fogva anyjá-

hoz vezeté 's kéré, hogy vigasztalja őt, 's midőn a' gyermek Zsuzsi' karjai között a' neszre fölébredett 's mosolygva nyitá fel szemeit anyjára, kinek szemei e' mosolygásnál könyekbe lábadtak: akkor Jánosnak föltételei mind füstbe mentek, 's midőn Violáné kisdédét ajkaihoz szorítva felsohajta: „a' szegény nyomorult nem tudja mi hamar árva lesz....“ az öreg, kemény kezével szemeit törölve, nem válaszolhatott mást, mint: „nem lesz biz' az lelkem Zsuzsi, ép' olly keveset, mint te özvegy....“ 's csak a' bámuló tekintetből, melyet az asszony reá vetett, vevé észre, mit mondott.

A' titkot e' szavak után már nem lehetett többé megtartani; a' kis Pista kiküldetett tehát, 's János suttogva elmondá minden készülleteit. „Látod, — tévé jókedvűen hozzá — hogy mindenről gondoskodtunk. Se baj, pár óra múlva, mikor az urak 's a' strázsák hortyognak, pedig derekasán feltöltöttek a' garatra, férjed szabad lesz, felkap jó lovára 's azután kereshetik. Nem kell mindjárt lemondani a' világról, nem kell kétségbeesni. Azaz, mit is mondtam? — igazítá ki magát — kell bizony, szomorkodjál csak, essél kétségbe, jajgass, rimázkodj, más-kép' az urak észreveszik. Vén számár létemre nem is kellett volna megmondanom az egészt, nem fogod magadat tettetethetni 's akkor mindennek vége volna.“

Violáné, mindig suttogva férje' elszöktetése iránt, mindenféle kérdéseket tett Jánosnak.

„Add ide egy kissé gyermekedet, — mondá, miután ezekre felelt — hadd nézzem meg, hadd táncoltassam meg térdemen. Ej, be szép gyerek ez! — mondá 's egész arcza mosolygott, midőn a' kis-

dedet vigyázva kezeibe vevé — soha szebbet nem láttam 's hogy nevet az átkozott, mintha százszor körülhordoztam volna; dehogy engedjük, hogy apjának baja történjék! Ej, Zsuzsi, ha nekem illy gyermekem volna!“

„Az enyimek szeretni fogják kendet, mint második apjokat,“ szolt az asszony, tekintetet vetve Jánosra, mellyben az anyának boldogsága, midőn gyermekét dicsérni hallja, egész háladatosságával vegyült.

„Igen, mint második apjokat; — válaszolt az öreg, sohajtva — de ha az embert ugy szeretik, mint első apjokat, az mégis egészen más lehet. Láttod-e Zsuzsi, én sokszor gondolkozom arról, miért nem adott isten nekem is gyermekeket? azt mondják, mert nem volt feleségem. Igen, de miért nem volt feleségem? ha háboruba nem kellett volna mennem, most már unokám lehetne, 's hidd el, itt ez ezüst emlékpénzt és keresztemet oda adnám ma, mindeniket egy illy gyermekért mint a' tieid, mind a' kettőt odadnám biz' én egyetlen egyért. De isten neki! talán azért nincs gyermekem, mert valamennyit egyformán szeretném akkor is; a' gyermek mikor kicsi, mind egyformán szép, nincs is különbség köztök, fürgék, elevenek, mint a' kis halak 's később a' feléből is béka válik.“

János ekkor közelgeni látá a' kis Pistát, ki Vándoryval együtt visszatért, hogy anyját apjához hívja, 's csak még hamarjában azon intést adva, hogy a' világért el ne árulja magát, távozott nem kis aggodalmak között, midőn a' szobát elhagyá 's meggondolá mindazon veszélyeket, mellyek titkának

közlése által támadhatnak, ha Violáné reményeit elárulná.

Az öreg Jánosnak aggodalma azonban e' tekintetben egészen fölösleges vala. A' jó hír, melyet Violánének hozott, 's melyet ez, mihelyt magát férjével magányosan látta, vele közlött, mondhatlan nyugtalansággal tölté sziveiket. Ez természetünk, ... a' lombatlan fa nyugottan áll, 's a' legerősebb szél alig ingatja száraz ágait; a' zöld sudarak remegve hajlonganak a' leggyengébb szellő' érintése alatt, ... 's ki Violát most látá, midőn szabadulása olly valószínűnek látszott 's fölgerjedésének okát nem ismeré, nem gondolhata egyebet, mint hogy a' szilárd férfin végre a' haláltóli félelem erőt vett. És bámulhatjuk-e ezt? Nem lüktetett-e minden ereben azon élet-erő, melly bármennyi kinek között folyjanak napjaink, mindenikünket ösztönszerűleg létéhez köti? Nem látá-e nőjét maga mellett? Nem jutott-e szükségkép' eszébe, hogy gyermekeinek, kik halála által bizonyos inségnek, sőt talán véteknek neveltetnek, reá még szükségök van? — Viola régen gondolkozott élete' módjának megváltoztatására. Most biztos mód vala kezében. A' kislaki gulyásnak öcse, miután előbbi urától bizonyítványát 's elbocsátó levelét 's a' meggyétől uti leveleit megkapta, meghalt, épen azon pillanatban, midőn nejével 's három gyermekével a' harmadik vármegyébe készült, hol neki bátyja' ajánlatára, ki előbb maga ott lakott, gulyási szolgálat ígértetett. Az irományok az öreg Istvánnál valának, ki Violát, öcse helyett, maga oda akará vezetni. Ott jó husz mértföldre előbbi élete' színhelyétől, magányos tanyán, senki által nem ismerve, nem nyi-

lik-e uj élet, uj szerencse az ennyit üldözöttek?
's mind e' boldogság, melyet olly közel, melyet maga előtt látott, nem függ-e egy hajszálon?... Ha valakinek a' házban a' tisztartó' 's magtár' padjainak összeköttetése eszébe jut 's a' magtár elébe örök állítatnak? ha a' dörömbölésre, melyet a' padlás' deszkáinak fölfeszítése okozni fog, a' strázsák fölébrednek? — — száz lehetőség, 's mindeniknél a' boldogság helyett, melly Viola előtt nyilni látszik, ocsmány halál 's nője' 's gyermekeinek nyomorúsága! —

Illy állapotban találá rabját Nyuzó, ki fél tizre, miután az esküttet magán kívül viteté szobájába, Macskaházy' 's a' tisztartó' kíséretében, nem ugyan biztos lépésekkel, de annyival több méltósággal arczain, lépett a' kamarába. — A' változás, melly Violán történt, sokkal szembetűnőbb vala, mint hogy főkép' Macskaházy' 's a' tisztartó' figyelmét elkerülhette volna, ... 's miután Nyuzó, a' kamarában körüljárva, a' falakat, a' legnagyobb figyelmet szinelve, megnézte — noha, kik ingadozó járását észrevevék, talán azt hiheték, hogy szemei alkalmasint nem egészen tisztán látnak — 's a' szalmát botjával felturkálta, a' tisztartó neki fülébe sugá, hogy a' zsi-vány egész hátorságát elvesztette.

„Elvesztette!? — mondá Nyuzó, föl kaczagva. — Ugy-e bár, hát hol most a' bátorság, Viola?... miért olly alázatosan, hisz' máskor legény voltál?”

„Teins uram, — válaszolt a' megszólított, ajkait harapva — a' lépés, mellyre készülnöm kell, nem gyerekség, 's végre az embernek szive van, felesé-

get 's gyermeket hagyok magam után, 's ki tudja, szegényekből mi lesz.“

„Feleséged persze Zsuzsi? ... no — tévé mosolyogva hozzá — arról majd gondoskodom.“

Violának felforrt vére, de erőt véve magán, 's hallgatott.

„És gyermekeid? hát csak, ha majd felnőnek, — folytatá a' főbíró jókedvűen — oda kerülnek, hova te. De minek ennyi locsogás? — szakítá félbe magát egész főbírói méltóságával — te Zsuzsi, lódulj, elég időtök volt pityeregni, és te készülj holnap reggelre.“

A' rab, kiben e' pillanatban helyzete' egész bizonytalanságának érzete ép' úgy feltámadt, mint nőjében, remegve megölelé nőjét 's a' szerencsétlen asszony nem birt megválni kedvesétől, kit görcsösen átfogva karjaival, fájdalmanak egész szenvedélyével szorított kebléhez.

„Mondom, elég időtök volt pityergésre, — kiáltott Nyuzó, botjával türelmetlenül egy székre csapva — ki innen 's azzal vége.“ Zsuzsi, kit a' főbíró, midőn szava nem fogadtatott, kendőjénél fogott, el-lentállás nélkül elvált férjétől 's az ajtón kiigazítatott, hova őt Macskaházy 's a' tisztartó követték. Nyuzó még egy perczig megállt 's szemeit a' rabra függesztve, meglegedett mosolygással nézé sápadt arczvonásait 's a' remegést, melyet ajkai körül észrevett 's félelemnek tulajdonított. „No, Viola, — mondá végre nevetve — ki akasztatja fel holnap a' másikat? Megigértük egymásnak ugy-e? ... lám, én szavamat tartom.“ 'S ezzel a' főbíró kiment 's az ajtót bezárta maga után.

A' tömlöcz' ajtaja mellé, mint mondám, a' két legjózanabb őr állítatott fel; miután azonban a' regényíró is a' valószínűség' keskeny korlátai közé szorítatik, fájdalmasan meg kell vallanom, hogy annyi bor után, mennyi János' biztatására e' két ember által kiűritetett, e' józanság nem vala olyan, hogy vele Macskaházy megelégedett volna, 's épen sohajtva panaszlá a' tisztartónak, miként ura' tulvitt vendégszeretete' következésében az egész ház részeg, midőn Nyuzó a' rabtól kijött.

„Ki részeg? mi részeg? — mondá mérgesen a' szólóhoz fordulva, kinek csak utolsó szavát hallá; — kikérem magamnak, itt senki nem részeg, itt senki nem volt részeg, senki nem lesz részeg, senki nem lehet részeg, azt mondom én, és punctum.“

„Ne prostituald magadat, — sugott Macskaházy fülébe — ki szolt rólad? de itt ezek az emberek, nézd csak, leitták magokat mint a' csap.“

„Igazság, — kiáltott most Nyuzó — mind részegek vagytok, semmire kellők, felakasztatlak; ha a' zsvány elszökik, egyik lóg közületek, ugy vigyázzatok magatokra. Csufság lerészegedni az embernek, elinni eszét, mint a' vad állat.“

Az őrök természetesen esküttek, hogy egy csep bort sem láttak 's hogy rabjok, ha ördög volna, bizonyosan szabadulni nem fog. Macskaházy azonban biztosabbnak gondolá, ha mind e' mellett az ajtót lakattal bezárván, a' kulcsot magával viszi, mit azonban Nyuzó, mint egyenesen hivatalába vágó beavatkozást, annyival kevesebbé türt, mennyivel inkább észrevevé, hogy a' kulcs Macskaházy által azért kívántatik, mert józanságához bizodalma nincs.

A' főbíró tehát önzsebébe dugta kulcsát, 's nem kevés káromkodás nélkül, mellyel a' részegség' ocsmány büne ellen kikelt, a' többiekkel aludni ment.

Kislakon minden ismét csendes lőn. A' birák nehéz fáradalmaik után ágyaikba vonultak, a' kapunál 's ház körül felállított örök, mihelyt a' főbíró távozott, lefeküdtek 's a' kislaki bor' dicséretét hortyogák; a' tisztartó fejére huzta hálósüvegét, 's fontosságának 's ez nap' mutatott ügyességének érzetében dunnája alá bujt, ... 's habár Violáné a' bizonytalanság' minden kínaival keblében dobogó szívvvel ült az ágy mellett, mellyen gyermekei aludtak, 's most először életében nem érzé megnyugtatta szívét, midőn az angyali békét látá, mellyet az álom gyermek-arczokon elterit, ... habár Kálmán kora 's természete által türelmetlen sebes léptekkel méré fel 's alá szobáját, alig várhatva a' pillanatot, mellyben terve' kiviteléhez hozzá foghat, 's maga az öreg Kis-laky most először évek óta nem találá álmat 's sohajtozva hanykolódott ágyában: az uri udvar körül minden hallgatott, 's csak a' kutyák, mellyek a' faluban időről időre felszólaló társaiknak ugatva feleltek, szakiták félbe az ünnepélyes csendet.

A' rab' kamarájában szinte minden hallgatott, 's az ajtó' elébe állított örök, mihelyt a' félelem, mellybe a' főbíró által hozattak, hatni megszűnt, nagyokat ásítva várák a' pillanatot, mellyben kellemetlen helyzetökről mások által felváltatnak.

Az éj sötét 's hideg vala. A' felhők, mellyek az eget egész napon át takarták, leereszkedve, nedves ködfátyolt borítának a' tér fölött, 's noha mindketten János' segedelmével derekasan fölmelegíték gyom-

raikat, a' nedvesség, melly ruhájokon keresztül kívülről jött, győzni kezdte a' nemesebb nedvek fölött, mellyeket belsejök magában rejtett, 's noha a' katonaviselt hajdu nyugottabban tűré sorsát, tarsa sohajtozva panaszkodott a' hideg ellen, mellyben ha föl nem váltatnak, ő bizonyosan megfagy.

János, ki magában nem győzé eléggé dicsérni az éjszakát, melly olly sötét vala, hogy három lépésnyire nem leheté látni, 's a' külső öröket, kik mind mélyen elaludtak, azalatt Petivel találkozott, ki minden készüléteket megtéve, Viola' lovával a' kert' hátulsó kerítésénél várt. Az öreg cigány vas rudat, fogókat, szóval, minden a' padlás' fölfeszítéséhez szükséges készüléteket hozott magával, 's azon hirrel jött, hogy István gulyás éjféltől lovaival 's szekereivel a' szűrűskert megett lesz, hogy Zsuzsit 's gyermekeit azonnal elvigye. Peti' tanácsa szerint Viola' nőjét 's gyermekeit a' főbíró' hatalmában hagyni nem lehetett. István gulyás legjobbnak találta, ha ezeket egyenesen Viola' új rendeltetése' helyére viszi, ő maga lóháton azonnal utánok jöhet,

Az öreg János illy hírekre nem kis meglepéssel pödré bajsztát, — 's miután Viola' jó lovát megsimogatva a' kerítéshez kötötte 's Petinek meghagyta, hogy a' magtár' közelében rejtezzék el: maga ismét a' kamara előtt álló örökhöz tért vissza, kiket boszuságára még ébren talált.

„Hát nincs-e még tíz óra?“ szolt, midőn Jánost megismeré, az egyik, ki elfáradva leült, 's hogy bundáját jobban összefoghassa, puskáját maga mellé a' földre fektette.

„Persze, — szolt sohajtva az előbbi — inkább

hatszor robotra mennék; még katonának is sok; pajtásom itt háboruba is volt, mégis azt mondja, soha illy sokáig vártát nem állt.“

„Ki tehet róla, — mondá a' másik — mikor parancsolat.“

„Persze parancsolat, — sohajtott ismét az előbbi — az uraknak könnyű parancsolni. Menj ide, menj oda, állj itt, fázzál, koplalj!... Ők jólakva lefekszenek, még ha legalább enni adnának, vagy egy kis pálinkát... csak hogy meg nem fagyunk.“

„No várjanak kendtek, — mondá János — Kálmán urfi, mikor ma jöttem, égett bort adatott, fenn áll a' szobába, még majdnem az egész palaczk teli van, majd abból hozok.“

'S ezzel János elment, 's Kálmántól, kit a' dolgok' állásáról tudósított, egy majdnem teli palaczk sligoviczával 's egy darab kenyérrel tért vissza.

„Látják-e kendtek, — szólt az öreg huszár, miután palaczkából egy kortyot nyelt 's azt előbb a' hajdunak, azután a' másik őrnek odanyujtá — ez mind csak onnan van, mert a' házban nincs senki, a' ki becsületesen commandirozni tudna; ha akár a' főbíró, akár más valaki ezek közül az urak közül valaha katona lett volna, nem kellene itt állniok, gondoskodott volna ablözungról 's most pihenhetnének, hanem így...“

„Hisz' végre csak felváltanak!“ szólt az őr elijedve a' kilátástól, hogy az egész éjt itt töltendi.“

„Boldogok, a' kik biznak az urban; — mondá János nevetve — szeretném tudni, kivel váltsanak fel, mikor a' többiek mind alusznak.“

„Add ide még egyszer azt a' palaczkot, még min-

dig fádom,” mondá az őr, türelmetlenül rázva fejét, míg társa, nagyokat sohajtva, fegyverére támaszkodott.

János odanyujtá a' kívánt palaczkot, úgy tette magát, mintha ő is innék 's e' cselekvés által a' hajdut példája' követésére bírá. Az egész idő alatt az öreg huszár azzal mulatá őreit, mennyire bizonyosak lehetnek, hogy senki felváltásukra jőni nem fog, míg végre elálmosodva, épen akkor szunyadnak el, mikor reggel felé a' szolgabíró utánok néz 's bajba keverednek, — melly beszélgetésök alatt a' palaczk mindig kézzől kézre ment, 's az egyik őr végre szörnyet ásitva esküdött: hogy mi őt illeti, ő nem tarthatja ki tovább 's mindjárt lefekszik, — mire a' hajdu a' szigorú parancsolatról szólt, azonban megvalóllá, hogy maga sem tudja, hogy marad ébren reggelig.

„Tudják-e kendtek mit? — mondá János barátságos hangon — katona ember vagyok, eleget strázsáltam életemben 's egy cseppet sem vagyok álmos, menjenek a' fészér alá 's feküdjenek a' száraz szalmára, mi ott fekszik, ha érzem, hogy álmos leszek, felköltöm, addig egy kicsit kialuszszaák magukat 's holnap, ha a' szolgabíró jön, ébren lehetnek.“

Ez ajánlat a' paraszt-strázsától azonnal, a' hajdu által, kiben régi katonai engedelmességének még némelly töredékei megmaradtak, kételyek után elfogadtatott, 's János rövid idő múlva a' fészerből hortyogást halla, mellyből valószínűvé vált, hogy terve' kivitelének többé semmi utjában nem áll.

Az öreg huszár letevé fegyverét, mellyet a' hajdutól általvett 's halkan a' fészérhez lopódzott. Meg-

győződve, hogy csakugyan mindkét őr már alszik, azonnal a' magtárhoz sietett, hol Peti 's Kálmán a' legnagyobb türelmetlenséggel várának reá.

János lehuzta csizmáit, — a' czigánynak nem volt alkalma reá, — 's miután a' lépcsőzeten lámpást gyújtottak, csendes lépésekkel fölsiettek a' magtár' padlására, míg Kálmán utánok nézve az ajtó előtt megállt, 's köpönyegébe burkolva dobogó szívvel hallgatódzott körül: nem történik-e valami, mi által terve utolsó pillanatban megakadályoztatnék.

Nem soká álla így, midőn egyszerre lépéseket halla. A' közelgő a' háztól jött, hol törvényszéki tagok aludtak, 's Kálmán, a' magtár' másik oldalára vonulva hol fal által eltakartatott, már káromkodni kezde magában, hogy Nyuzót nem bírta eléggé lerészegíteni, midőn az alakban, melly nagy bottal 's lámpással kezében lassu lépésekkel közelgett, Macskaházyra ismerte. Kálmán első pillanatban bizonytalan vala, mit tegyen, 's volt egy percz, mellyben az ildomos ügyész a' leütésnek legnagyobb veszélyében forgott, ha az ifjunak eszébe nem jut, hogy az zaj nélkül nem történhetik 's hogy minden percz, mellyel az előbb történik, Viola' megmenthetésének valószínűségét kisebbíti.

Macskaházy lámpásával mindig tovább haladt a' kamara felé 's alig képzelhetni a' meglepetést 's haragot, melly keblét eltölté, midőn a' kamarához érve lámpájával körülvilágított 's látá, hogy a' rab őr nélkül hagyatott. „Mindjárt gondoltam, — szóla magában — itt valami gázság czéloztatik. Kálmán urfi Nyuzót 's minden őröket 's cselédeket lerészegített. Meg akarják szabadítani, világos! A' törvény-

széknél nem sikerült, most erőszakot czéloznak. Vissza kell mennem, felköltök egy pár embert 's akár magam strázsálok itt reggelig... Violának meg kell halni! ha ügye rendes törvényszék elébe kerül, valomásaival engem kever belé, 's ki tudja, számos elleneim mellett, mi lehetne következése?!“

„Az ügyvéd, kit e' gondolatok aludni nem hagytak 's ki nem nyughatott, míg Violában gazságainak egyik tanuja életben volt, már visszafelé fordult, midőn a' rab' kamarájában különös zaj egész figyelmét magára vonta. Ugy látszott, mintha törőának recsegését hallaná. Az ajtóhoz illeszté fülét, miként emeltetik ki egy padlásdeszka 's miként eresztetik le valami a' kamarába. „A' padláson törnek be! — kiáltott fel — átkozott! nincs itt senki? Várjatok semmirevalók, itt vagyok!“ 'S Macskaházy minden ildomossága mellett annyira megfélemedezett magáról, hogy a' rabhoz bement volna, ha Nyuzó, a' kamarát elzárva, a' kulcsot nem viszi magával.

E' lármára, melyet a' kamarában dolgozókon kívül, kik épen a' padláson talált lábtót a' csinált részen leereszték, csak Kálmán hallott, a' fészkerben alvó őnök fölébredtek, de nem annyira, hogy teljes eszméletre jönének; annyival nagyobb rémülés tölté el a' szegény tisztartó' szívét, ki egy idő óta a' halálos félelem' minden fokozatain szintugy keresztül ment, mintha ő lett volna, kit a' törvényszék elítélt.

A' tisztartó, mint mondtam, soha életében büszkébb érzelmekkel nem tette föl hálósüvegét, mint ez este. A' leereszkedő mód, mellyel a' törvényszék' minden tagjai 's főképen a' báró — ki mégis csak szinte magnás — vele az egész napon át szóltak, a'

fontos megyei, sőt mondhatni országos foglalatosság, melyet, a' rab' őrizetére ő vigyázván fel, ez nap teljesített, a' bámulatra méltó találékonyság, melyet minden dolgoknak czélszerű elrendelésében bizonyított 's mellynek hirt kétségen kívül messze száll, önn szemei előtt — noha az érdemes férfi magát soha lenézni nem szokta — mintegy kettőztették önbecsét. A' tisztartó tökéletesen meg vala elégedve magával. — „Hej! — így álmélkodott — ilyenekre születtem én! mit ér az ostoba gazdálkodás, szemetet hordatni, szántatni, vettetni, nyomtattatni, ez nem nekem való. Nekem juristának kellett volna lennem, az isten arra teremtett. Átgondolá, mi lehet, ha jogot hallgatott volna... alispán, ki tudja, talán a' hétszemélyes táblánál bíró, főispán, kamarapraeses, vagy ország zászlósa. Törvénytudóból, mi nem lehet Magyarországon?! Képzete, segítve az erősebb bor által, melyet a' vacsoránál a' többiekkel ő is ivott, nem ijedt vissza semmitől, és a' vastag ember nyugtalanul hánykolódott körül ágyán, mintha mind e' hivataloknak, mellyekhez két esztendei törvényhallgatás által juthatott volna, gondjai már most vállain feküdnének.

De tudjuk, az álomnak nincs erősebb ellenszere illy ábrándozásnál, a' hasonszenvi gyógyítás' elveit látszik bebizonyítani, hogy éber álmaink, mellyeket szerelem vagy nagyravágyás előttünk átvizet, azon kedvesebbeket, mellyek önként jönnek 's mellyek között lelkünk ép' úgy kipihen, mint amazoknál elfárad, elúzi, 's a' tisztartó bármiként hunyta be szemét, bármennyiszer kényszeríté magát ásitáshoz, teljességgel nem bírt elaludni, mi más embernek is

egyike a' kellemetlenebb állásoknak, melybe jöhettünk, hát még tisztartónak, ki ahoz szokva nincs. A' szerencsétlen, ki máskor, este felé, beszélgetéseivel egész társaságokat el tudott altatni, 's kinek mestersége most önmagán kudarczot vallott, elkövetett mindent, hogy türehetetlen helyzetéből kijöhessen, 's mit többször tanácsolni hallott, hogy magát álomba szenderítse, számlálni kezdje. Hasztalan, a' számlálás közt hivatalos számadásai jutottak eszébe, 's mennyivel inkább elmélyedett összeadás- 's levonásaiba, annyival inkább úgy látszott, hogy semmi össze nem üt. A' tisztartó felnyitá szemeit 's körültekintett. A' szobában leégő gyertyája' világítása alatt minden olly rémséges alakot vont magára, a' mult évek rovásai, melyeket régi magyar gazdák' szokásai szerint a' szoba' gerendáin tartott, nagy árnyékot vetettek, mindannyi óriási bot, mely feléje nyult, 's a' lobogó világban ingadozva, fenyegetődni látszott. Borzadva eloltá gyertyáját, de mit ért? a' számadások' helyét most mindenféle rablások' emléke cserélte föl. A' megye' legnagyobb zshiványa halálra ítélve a' házban tartatott, ki tudja, milly számos bandája van? 's ha ezek, hogy vezéröket megmentsék, a' házra törnének, mi lesz belőle szegény tisztartóból, ki a' haramját legnagyobb szorgalommal őrizteti, maga rendelte meg az ácsnál akasztófáját, 's nem egyszer mondá az udvaron száz ember előtt, hogy Violának függni kell, mit a' zshiványok eddig bizonyosan megtudtak? 's nem hált-e ő két esztendő óta, mióta őt a' guta keringeté, mindig nyitott ajtókkal? nem jöhetnek-e a' rablók, miután máskor a' pitvarban háló hajdu ma strázsálni ment,

minden akadály nélkül szobájába? A' tisztartó félelmében izzadni kezd. E' pillanatban feje fölött a' padláson mintha lépéseket hallana, elrémülve felült ágyában. Fülel csengeni kezdtek, de mégis tisztán hallá a' lépéseket 's mindjárt utánna a' neszt 's recsegést, melyet a' deszkák' fölfeszítése okozott. Nem lehele kétség... „Irgalmas isten!“ — szóla halkan 's kezei akaratlanul imádságra szorultak össze. Mit tegyen? be kell-e zárnia ajtaját? de fülel csengnek, mintha egy nagy madár' szárnyütései lebegnének, körülötte, szive olly csudálatosan dobogott, keble feszült, hogy alig vehete lélekzetet, hozzá a' hideg veriték homlokán 's e' remegés minden tagjaiban, mind a' gutaütésnek világos előjelei. — „Ha bezárom az ajtót 's senki segítségemre nem jöhet, vesztve vagyok“ így gondolá magában 's dunnája alá bujt. Más részről e' recsegés, melly mindig erősebb lett 's az éj' csendjében úgy látszott, mintha a' mellék szoba' padlása feszítenék föl, ki tudja, hány zsi-vány van 's miket kell szenvednie kegyetlenségöktől, ha az ajtót nem zárja be, hogy mig az feltöretik, segítség kiáltásra időt nyerjen? halála így még biztosabb. Végre, nem valószínű-e, ha a' hideg szobában így izzadva fölkel, a' guta azon pillanatban ütheti meg, mellyben ágyából kiszáll? A' szerencsétlen sohajtozott, imádkozott kínjában; tiz esküvést tett, hogy soha magányosan egy szobában hálai nem fog, hogy még holnap elveszi gazdasszonyát, hogy soha vacsorához bort, melly őt izzadásba hozhatná, nem iszik; de e' föltételek mind csak a' jövőn segíthetének, 's a' jelenben mégis e' két szörnyű veszély állt előtte, melly lelkét rémüléssel tölté 's melly között nem tu-

da választani. Végre, midőn Macskaházy' kiáltó szavát hallá, melyet félelmében meg nem ismert, a látszólag közelebb álló veszély legyőze minden más tekintetet, 's a' tisztartó, magára véve dunnáját, fölkelte 's az ajtó felé ment. De ki képzeli borzadását, midőn egyszerre a' pitvar' ajtaját megnyilni 's valakit sebes léptekkel szobája felé sietni hall. Sietett ő is 's leejtve dunnáját, már a' kulcs felé nyult, midőn ajtaja felrántatik 's egyszerre bundás ember áll előtte.

Van egy pillanat, mellyen túl a' félelem kétségbeeséssé válik 's gyávákból hőseket tesz, 's ez tisztartónknál bekövetkezett. — Félig magán kívül, dühösen, mint ki életeért küzd, kiméletlenül, mint ki kiméletet nem vár, ragadá meg a' belépőt, 's a' jövő perczben Macskaházy segedelmért orditva a' földön fekszik.

„Zsivány!“ kiáltott a' tisztartó, ellenét torkánál szorítva, míg másik kezével fejét 's vállait döngeté.

„Megbolondult!“ sikoltott a' másik, ki megtámadójának fülébe kapaszkodva, magát szinte veréssel 's karmolással védelmezé, míg az iszonyu zajra emberek lámpákkal jöttek, 's a' két küszködő, derekasan összeverve, véres orral 's szájjal elválasztatott 's bámulással egymásra ismert.

„Hát a' teins ur akart kirabolni?“ mondá a' tisztartó bámulva.

„A' tisztartó megalondult, — kiáltott Macskaházy — az világos, zárjuk be itt szobájába; de jerünk hamar, mert a' rab szöki.“ 'S ezzel valamennyien e' tanácsot követve, a' lihegő házi urat, rácsukva ajtaját, magára hagyák 's Macskaházy után

a' kamarához siettek, mig amaz elbámulva az ügyész' szentelenségén, remegve, félelem, harag 's megerőtetés következtében, állt ott fehér háló süvegében, mig a' szoba' hüvessége gutaütésére emlékezteté, 's ágyába bujva, vánkosai között álmélkodott tovább a' világ' álnokságáról.

Hogy Macskaházy a' rabot kamarájában, melyet feltöretett, nem találta többé, az, ha az időt meggondoljuk, melyet a' tisztartó' karjai vagy inkább körmei között töltött, igen természetes. Macskaházy még ajtajánál kiáltozott, mikor Viola már a' padlásra ért, honnan egy perczben Kálmánnál termett, 's rövid köszönetet mondva, szabadban látá magát. Kálmán, a' magtárt bezárva, Violánéhoz sietett, hogy neki hirt vigyen, 's őt a' hátulso kert' ajtajánál gyermekeivel kibocsássa; 's még alig értek a' kertbe, midőn a' sietve távozó lökopogást hallva, meggyőződtek, hogy a' rab biztosságban van. — Az aszszony, Kálmánnak erőszakkal kezét csókolva, szinte elsietett; ő maga, boldogan, mint ki egy jó tett' öntudatával bír, a' tisztartói lak felé ment, honnan mindinkább növekedő zaj hallatszott.

A' zajt 's rendetlenséget, melyet Kálmán itt talált, nem fogom leírni, olvasóim ismerik a' személyeket 's az állapotot, melybe a' kislaki pincze' segedelmével jutottak. Elég legyen mondani, hogy az egész ház, urak, szolgák, pandurok 's a' faluból a' lármára becsődült parasztok gyertyákkal 's lámpásokkal vad zavarban futkostak egymás között, 's miután mindenik be a' kamarába nézett, 's mindenik megmagyarázá, hogy a' rab bizonyosan a' padláson szökött ki, — min senki nem kételkedett — min-

senki tanácsolt 's parancsokat osztogatott, senki a' rabot üldözőbe venni a' maga részéről szükségesnek nem tartá, úgy hogy Macskaházy' éberségének csak véres orra 's betörött fogai maradtak jutalmul.

Már szürkülni kezdett, midőn valamennyien bámulással hallván, hogy senki a' rab után nem küldetett, nagy valószínűség arra, hogy az magától visszajő, nem lévén, érzeni kezdék, hogy éjelöket álmatlanul töltötték, 's ennyi fáradság után rövid nyugalmat keresni ismét éji hajlékaikba vonultak, Keniházyt kivéve, kit sem a' lárma, sem hajdujának ismételt rázásai, sem Nyuzó' káromkodásai, nec ardor civium, nec frons instantis tyranni fölébresztteni képesek nem voltak.

Midőn Kislaky nával szobájába jött, a' jó öreg Kálmánnak nyakába borult. „Akármí legyen következése, — szolt meghatva — isten áldjon meg, hogy lelkemet az örök szemrehányástól megmentetted. Én statarialis bíró nem leszek soha többé életemben.“

Kálmán, meghatva, megszorítá kezét 's szinte szobájába vonult, 's az uri ház 's tisztartó-lak körül ismét csend lön.

XXII.

Nincs kínosabb helyzet a' világon annál, melyben magát munkás ember látja, midőn betegség vagy más körülmények által nyugalomra kényszerítetik; főkép' fiatalabb napjainkban érezzük e' kínokat, hol személyes befolyásunkat, melyet egyes dolgok elhatározásában veszünk, sokkal fontosabbnak tartjuk, mint később, 's ugy látszik, mintha a' világ, vagy legalább azon kör, melyben forgunk, nem mozoghatna, ha mi nem nyulunk kerekai közé; a' szélmalom, melly a' nélkül, hogy valami kövére töltetett, megindulva, sebes forgásában kigyult, nem lángolhat inkább, mint mi, midőn ifju tetterőnk 's mozgékony-ságunk más tárgy nélkül, céltalan mozgásban önmagával küszködik. Ez vala Ákosnak helyzete azon egész idő alatt, melynek történeteit az előbbi fejezetekben leírtam, — 's alig hiszem, hogy valami vala a' világon, mi őt az orvos' 's Vándory' kívánata szerint szobájában tarthatá, ha Etelka, pár órával mostohája után, apjával Tiszarétre nem jő 's bátyjának nem mondja, miként Vilma, kit azonnal

meglátogatott, tőle mint szerelmének jelét kívánja, hogy szobájában maradjon, míg Vándory kimenéshez engedelmet nem ad.

Az alispán, mint mondtam, kevés órával nője után érkezett meg Tiszarétre. Réty sokkal ildomosabb férfiú vala, mint hogy, mihelyt a' tisztujitást bevégezve 's pártja' vagy inkább saját akaratát az utolsó esküttig keresztül vive látá, véghetetlen aggodalommal nem érzette volna megtelni keblét, habár a' seb, melly Ákosán történt, legkevésbbé sem vala veszélyes. „Az apa, apa marad; — monda vigasztalóihoz, kik között okainak számára 's bőségére nézve leginkább báró Sóskuty tünteté ki magát. — Ákos egyetlen figyermekem; nemminthaleányom iránt nem viseltetném hasonló szeretettel az egész világ tudja, mennyire imádom Etelkát is.... de Ákos egyetlen figyermekem, 's ki tudja, nem csal-e a' hir, melly sebért könnyűnek mondja?... kézen ejtett sebek, mint igen tisztelt főorvosunktól — az említett épen jelen volt — többször hallám, néha tetanust 's halált okozhatnak,.... 's ha szegény Ákosomat elveszteném!...“ Az alispán valahányszor előadásának ezen pontjára ért, mélyen sohajtva, szemeit törölé. Szivreható vala az alispánt fájdalmában látni. Az első után egy pár órával később, Tiszarétről egy második hírnök érkezett, ki által a' kulcsár, Ákosnak parancsolata ellen, de mert gondolá, hogy a' hir akármi módon Porvára érhetett, az alispánnak a' történeteket röviden 's az urfi sebérről azt írta, hogy az egész, Serer 's Vándory véleménye szerint, kicsiség; de ámbár Réty e' hirre nyilvánlatkoztatá, hogy e' szerint másnap reggelig Por-

váron fog maradni, 's a' főispán' ebédjéhez ült, az apának aggodalma az óta csak nevekeden látszott, olly annyira, hogy a' főispán, ki nyugtalanságát észrevevé, maga felszólítá őt, hogy az ebédet odahagyva, siessen haza 's győződjék meg fia' állapotáról tulajdon szemeivel; mit Réty, örök hálájának kinyilatkoztatása mellett, elfogadott, 's leányát 's a' főorvost magával vive, (az utóbbi buzgóságát ez alkalommal az által bizonyítá, hogy az ebédől a' fagylalt előtt fölkel) haza felé sietett; míg a' vendégek az egész ebéd alatt határtalan apai szeretetét magasztalva, Krivérben, ki mint másod alispán nyájasan mosolygva ült, a' főügyész mellett, a' gondolatot támaszták: valjon ha Rómában az apai szeretet ennyi magasztalókra talál, Brutus kimondta volna-e halálos ítéletét fiai fölött? 's Réty nem maradt volna-e a' számára készített éji zenénél, ha a' a' taksonyi rendekben kevesebb érzékenységet ismerne?... Hogy Réty haza érve, fiát minden veszedelmen kívül találta, — min egyébiránt, köztünk legyen mondva, belsőkép' egy perczig sem kétkedett — olvasóim tudják; az pedig, hogy a' főorvos, a' betegnek állapotját megtudva, Serernek mandula-teje helyett azonnal limonadot rendelt, azok előtt, kik valaha életökben egy beteghez két orvost hívtak, annyira magától értetik, hogy elhallgathatnám, ha egy pár egészséges olvasóra nem számítnék. Ez orvosi tanácskozás 's jó vacsora után az egész tiszaréti háznép jókor alunni ment, mire főkép' a' házi urnak, reggeli fáradoimai után, nagy szüksége volt.

Ákos' baja senkire az egész család közül nem

hatott annyira, mint Etelkára, nemcsak mert senki a' házban a' beteget nem szerette úgy, de mert egyszersmind a' legtisztább barátsággal ragaszkodott Vilmához is, 's érzé mindazon kellemetlenségeket, mellyek e' történetből reá háramlandanak, 's mellyeknek előidézésére nézve önmagát sem mentheté föl, minthogy Ákos leginkább az ő közbenjárásának köszönheté, hogy e' találkozás megengedett. Miután Etelka, bátyjának jó éjszakát kívánva, alunni ment, 's szobaleányát, ki a' mellékszobában hált, elküldve, maga maradt, nyugtalanul jára fel 's alá, . . . 's mennyivel többet gondolkozott az egész történet fölött, annyival több aggodalommal tekinté a' jövőnek elébe. — Sokkal jobban ismeré mostoháját, mint hogy annak Ákos 's Vilma' házasságára való megengedését valaha reménylhetné; apja' helybenhagyása illy viszonyok közt nem várható, sőt bizonyos, hogy ő is el fog követni mindent, hogy fiát szándékában akadályoztassa, . . . 's Ákos mit tegyen, hol engedni, sőt hol ígéretének teljesítését csak elhalasztani is becstelenség volna? A' történetek után a' család' belső csendének felhomlása bizonyos, . . . 's Etelka jobb 's nemesebb teremtség vala, hogysem a' gondolat, miként apa 's fiu talán pár nap múlva mint ellenségek fognak megválni egymástól, fájdalommal nem tölténé lelkét.

Egy volt e' szerencsétlen nap' emlékei között, mi lelkének jól esett, azon mód, mellyel magát Kálmán Tengelyi irányában viselé. Etelka ismeré a' szeretetet, mellyel ez ifju iránta évek óta viseltetett. Majdnem együtt nevelve, legalább első gyermekégtől óta mint testvérek társalkodva egymással — mire

Kislak' szomszédsága száz alkalmat nyújtott, — Ákos' barátja egészen közönös nem maradhatott Etelka előtt sem. Ha hallgatók külső tökélyeiről, melyek, bár mint szabadkozsanak ez állítás ellen sokan, az asszonyi szívre szinte megteszik hatásukat; már Kálmánnak jelleme is olyan vala, melly épen leginkább szokta érdekelni a' jobb asszonyokat. A' nyíltság, mellyet arczai kifejezének, határtalan bátorsága 's azon férfias becsületérzés, melly minden szavából ki-
tünt, őt érdekessé tévék, főkép' olly lány előtt, ki magát bábbá nem alázva, a' férőiban nem fölpi-
perézett bábót, hanem férőt keres, ... 's Etelka nem egyszer mondá Ákosnak, hogy kivőle Kálmánnál senkit inkább nem szeret. De Etelka egyike vala azon hölgyeknek, kiknek érzelmei inkább mély, mint szenvedélyesek lévén, magukat egy könnyen elragadtatni nem engedik, ... 's valamint tisztelőjének jó tulajdonait senki inkább el nem ismeré, ugy senki nem látá tisztábban a' hibákat, melyek azokat elhomályosíták. Kálmán' szenvedélyessége, a' gyengeség, mellyel magát a' pillanat' benyomásaitól elragadtatá, hiusága végre, e' hiba, mellytől senki közülünk nem egészen ment, 's melly iránt mégis talán épen azért valamennyien olly szerfőlött szigoruaknak mutakozunk, nem kerülték el figyelmét, ... 's valahányszor Ákos barátja mellett szót emelt, nővére mondá: hogy egész életét férfira, ki ezen hibákat olly mértékben, mint Kálmán, bírja, bizni nem fogja, mig javulásának jeleit nem tapasztalandja. Hogy Kálmán iránt Etelka közönös nem vala, ezek után nem szenved kétséget, ... hui kaczerkodókat kivéve, milly leány maradhatna az, midőn magát valóban sze-

retve látja; mint a' szerelem' istene, bekötött szemmel irányozza nyilait: úgy ha szenvedély szemeinket elvakítá 's nem tudjuk mit teszünk, leginkább hatunk többnyire kedveseink' szívére; de ki e' lyányt birni akarta, annak nem csak szívét, de meggyőződését kelle megnyernie, 's ez az, mi eddig Kálmánnak nem sikerült. A' mód, mellyel magát Tengelyi irányában a' tisztújításnál viselé, azonban sokkal magasabbra állítá őt kedvese' szemeiben. Kálmán föllépése nemes vala már magában is, helyzetében, ki a' Tengelyi 's Rétyek között létező ellenségeskedést ismeré, 's midőn a' jegyzőnek védelmére felszólalt, érzé, hogy maga 's Etelka között egy új válasz-falt emel minden szavával; illy cselekvéshez valóságos önmehtagadás, valóságos erény kellett, mi végre nem más, mint önzésünket alárendelni meggyőződéseinknek. Etelka, ki Kálmán' egész szeretetét ismeré, teljes mértékben érzette ezt, 's ki e' pillanatban szívébe nézhetett volna, hihetőkép' azt látná, hogy Kálmán itt ép' annyival közelebb jutott céljához, mint magát bátorsága által attól eltávolítva gondolá, ... legalább Etelka reá emlékezve, soha nem számolá fel kevesebbé hibáit, mint épen ez éjjel.

E' gondolatok Etelkát, midőn végre ágyba fektűt, sokáig nem hagyák alunni, 's alig szunyadott el, midőn kocsizörgés ismét fölébreszté álmaiból, mellyekben a' tisztújítás', zsiványok', testvéreinek véres alakja 's Kálmán' arczvonásai csudálatos vegyületben tűntek föl. — Etelka felült ágyában 's hallgatott. Sebes lépések hallatszottak, mellyekkel valaki a' lépcsőkön feljött, a' folyosón végig ment, 's a' mellékszobának ajtaját felnyitva, belépett. Macs-

kaházy vala ez, ki Viola' elfogatása után az irományokkal Tiszarétre visszatért, 's kinek szobája — mint olvasóim, e' történet' előbbi részeire visszaemlékezve, tudni fogják — épen Etelka' szobájának szomszédságában vala 's tőle csak vékony téglafal által választatott el; ... 's valamint a' szobaleány, midőn az utolsó tisztújítási conferentia alkalmával e' szobában a' sz. vilmosi jegyzővel mulatott, 's később látá, hogy Macskaházy az egész idő alatt szobájában volt, félt, hogy az ügyvéd e' beszélgetés' minden szavát meghallá: úgy Etelka most ez éji csendben minden mozdulatot észrevett, melly a' mellék szobában történt. „Honnan jöhet ez illy későn?” gondolá magában, 's nem tulajdonítva több fontosságot az egésznek, már ismét alunni készült, midőn Macskaházy' szavai figyelmét fölgerjeszték.

Az ügyész az alatt hihetőkép' gyertyát gyújtott, 's most, a' nesz után ítélve, irományokat néze át. „Itt vannak, — szóla félhalkan, összefüggetlen szótágokban — itt vannak mind Tengelyinek nemeslevelei, ... no, most keresheted nemességedet büszke jegyző! ... 's itt az irományok, mellyeket a' nagyságos asszony annyi ideig keresett; úgy, be velők asztalfiókomba, 's legyen ember, ki ezeket tőlem olcsón kicsikarja.“ 'S ezzel Macskaházy valamit szekrényébe zára, 's kezelt dörzsölve, jára fel 's alá szobájában. Etelka alig hallá e' szavakat, mellyekből csak annyit érte, hogy itt valami nagyszerű gazság követtetett el, midőn figyelmét ismét a' folyosón végig menő lépések ébreszték föl, 's midőn a' mellékszobának ajtaja megnyílt, Macskaházy szokott rikácsoló hangján felszólalt. „Rendben vagyunk nagy-

sám, Violát megfogluk, kétségbeesve védelmezé magát, de meggyújtottuk tanyáját 's kifüstöltük, mint a' méheket. Az irások is mind kezembe kerültek."

„Hol vannak? — mondá a' másik hang, melyben Etelka azonnal mostohája' szavát ismeré meg: — halkabban."

„Tűzbe dobtam, mihelyt kezembe kerültek, — szolt a' másik — így legalább nem csinálnak több galibát; mind együtt voltak Tengelyi' irományai 's Vándory' levelei, mik után nagysád annyira vágyódott."

„Szóljon halkabban, az istenért! — szakítá félbe a' szólót az alispánné. — Etelka apjával tegnap este visszajött, 's ha nem alszik, mindent meghall." Mire Macskaházy, ki az alispán' 's leánya' visszatéréséről eddig semmit nem tudott, suttogásra mérséklé hangját, úgy, hogy Etelka többé mitsem hallhatott; 's midőn mostohája ismét elment, nyugtalanul veté magát körül ágyán reggelig, míg bátyához sietve, a' dolgokat, melyeknek véletlenül tudásához jutott, vele közölheté. Mihelyt Ákos a' történeteket hallá, Kálmánnak levél iratott 's az öreg János Kislakra nyargalt.

Ezek után, miket pótlólag előadni az egésznek megértésére szükségesnek látszott, olvasóim megfoghatják a' nyugtalanságot, mellyel Ákos 's Etelka az nap' reggelén, mellyen János Kislakról visszatért, egymás mellett ültek. Viola meg vala mentve, ... de mit tegyenek most? Azok után, miket tudtak, nem lehet kétség, hogy Vándory' irományainak elrablása szülējők' vagy legalább mostohájok' parancsolatára történt. — Igaz volna-e, hogy — mint Kálmántól minap hallá — ez irományok apjának sze-

rencsétlen testvérét, ki apai házát fiatal korában elhagyá, illetik, 's hogy Vándory e' családi titokban beavatott? 's ha úgy, miért e' titkolódzás, miért nem szólt eddig, miért nem szól most? lehet-e Vándoryról föltenni, hogy ha a' családnak e' szerencsétlen tagja még élne, 's valaki által annak jogaitól való megfosztása czéloztatnék, Vándory illy aljasághoz segéd kezeit nyujtaná?... de ha a' dolog nem ebben áll, milly irományai lehetnek a' jámbor lelkésznek, mellyeknek megsemmisítése mostohájoknak annyira szíven fekszik, hogy érte valóságos gonosztetre vetemedjék?... az egész egy nagy rejtély, 's mindenütt egyenlő bizonytalanság, mit tegyenek ők magok?

Az irományok, mellyek között Tengelyi' nemesi bizonyítványai is valának, nem semmisítettek meg; Etelka világosan hallá, midőn azokat Macskaházy fiókjába zárta,... 's épen az, hogy Rétynének azt hazudta, miként az irományok elégtek, bizonyítá: hogy azokat megtartani 's még tovább céljaira használni kívánja. Ákos hogy' jusson ez irományokhoz, mellyeknek egy része őt olly közélről érdeklé? Nyilván számot kérjen-e Macskaházytól?... de nem fog-e mindent eltagadni? nem fog-e épen illy megszólítás az ügyésznek okul szolgálni, hogy az irományokat megsemmisítse? 's milly módon kényszerítse őt prédája' visszaadására, ha nyilván nem lép föl a' gonosztevő vagy ez esetben tulajdon szüléi ellen?! és ha ismét hallgat, nem fog-e Macskaházy a' birtokában levő irományokkal száz gazságra visszaélni, mellyeknek felelet terhét részben az veszi magára, ki nyilván föllépve, azokat megakadályoztathatá? Van-

nak pillanatok, hol átkozva eszünket, melly helyze-
tünk' minden lehetőségeire int, az állatot irigyel-
hetnők ösztönéért, mellyel választás nélkül nyugod-
tan halad a' természet által elébe jelelt uton, pilla-
natok, mellyekben érezzük, miként akaratumk' ugy-
nevezett szabadsága nem más, azon szerencsétlen,
egyedül az embernek adott kiváltságnál, hogy két-
kedhetik.

„Mit tegyünk? — szóla végre Ákos, miután
mind e' lehetőségeket egymásután felszámolá, fel-
ugorva pamlagáról, 's felkötött kezével türelmetlenül
fel 's alá járva szobájában; — engedjük-e, hogy
Tengelyi itt szemünk' láttára egy gazember által jo-
gaitól megfosztassék, míg mi összetett kezekkel nyu-
gott tanui vagyunk ez alávalóságnak, mellyet talán
megakadályozhatnánk? vagy nyilván lépünk-e föl,
mi, Rétynek gyermekei, tulajdon szüléink ellen?...
szörnyűség!...”

„Ne tegyünk semmit, mi ott, hol nem tudjuk,
mit cselekedjünk, mindig a' legokosabb; — mondá
Etelka, ki, mi asszonyoknál közönséges, fiatalabb
létére Ákosnál illy alkalomkor sokkal ildomosabb va-
la. — Macskaházy egy pár napig sem az irományo-
kat megsemmisíteni nem fogja, sem azokkal, a' nél-
kül hogy észrevennők, valami alávalóságot nem kö-
vethet el. Addig vigyázzunk mindenre, mi körülöt-
tünk történik. Nem szokásom, sőt elveim ellen van,
de asszony létemre nem fogom annyira elnyomni ki-
váncsiságomat, hogy szomszédom' falán ne hallga-
tódzam. Ha valamit észreveszünk, vagy valami jó
eszünkbe jut, később elhatározhatjuk magunkat.”

„Az egyenes ut a' legjobb; — válaszolt fejét

rázva testvére — hallgatódzni, kémkedni nem nekünk való; ezek az emberek tizszer megcsalnak, 's bizonyos lehetsz, ha évekig állsz Macskaházy' falánál, nem hallasz többé egy szót; valamint, ha tudja, hogy honn vagy, akkor sem hallottál volna. Legtermészetesebb, ha apámmal szólok.“

„Ha azt akarod, hogy az irományok még ma megsemmisítsenek, — mondá Etelka — nem szükséges egyebet tenned; akár, mitől isten mentsen, mostohánk' 's Macskaházy' lépései ismeretesekek előtte, akár nem: annyi bizonyos, hogy mihelyt valaki gyanítja, hogy a' titoknak egy részét birjuk, az irományok azonnal örökre eltűnnek.“

„Igazságod van, — szolt bátyja, székre vetve magát — tünnünk, szinlenünk kell, legalább menynyire tölünk kitelik.“

„Vigyázz magadra, — mondá most Etelka, midőn a' pamlagról fölkelte 's távozni készült — apám' lépteit hallom a' folyosón, ... hihetőkép' Vilmárról szoland veled, ... végy erőt magadon 's tartsd meg nyugalmatat.“

'S ezzel a' hölgy, kezét nyujtva 's apjának, kivel az ajtónál találkozott, kezét csókolva, kiment.

A' viszony, mellyben apa 's fia egymáshoz álltak, soha sem birt azon melegséggel, azon teljes, határtalan bizalommal, mi által a' családi élet olly boldogítóvá válik. Bármilyen közel állítatunk végzetünk által egymáshoz, ha gondolataink egészen különböző irányt vesznek 's szíveinknek közös vágyai nincsenek, valóban összeforrni nem fogunk soha; 's a' vérrokonság, legyen az a' legközelebbi, nem pótolhatja azon kötelékeket, mellyekkel közös meggyőződés két

lény' egész valóját összefűzhetik. Azonban ne gondolja senki, hogy az alispán 's fia között örök viszongást sőt ellenségeskedést találhat, — mi apa 's fiu között nemes házainkban, fájdalom! gyakori eset — sőt mind az öreg Réty látszó szeretettel viseltetett fiához, mind ez soha a' tiszteletről, mellyel apjának tartozott, meg nem feledkezett, és talán egyik sem gyanítá, hogy a' békeség, mellyben élnek, nem egyetértés, hanem csak annak eredménye, mivel nincs tárgy, mellyben találkozáván, összeütközésök lehetséges vala. A' távolság, szellemi mint anyagi világban, olly fogalom, mellyhez csak tapasztalás által juthatunk, 's mint a' gyermek, míg a' tért, melly őt egyes tárgyaktól elválasztja, meg nem mérte, mindent egyenlő közelnek gondol: úgy apa 's fiu, az egyik emelkedési terveit, a' másik ifju lelkének sugallatát követve, hihetőkép' nem is gyaníták még a' távolságot, mellyben egymástól álltak, noha a' zavarból, mellyel az alispán, most, midőn azért jött, hogy fiával Vilma iránt szóljon, ennek kezét szorítá, látni lehetett, hogy ő legalább e' pillanatban talán sejdíti a' viszonyt, mellyben fiához áll.

A' szokott egészségéről kérdezősködések után, mellyekre Ákos' ismét pirosodó arczai azonban feleleteit szükségtelenneké tevék, mindketten egy ideig hallgatva ültek egymás mellett, míg végre az alispán, erőt véve magán, a' beszélgetést megkezdé.

„Fiam, — szólt, ajkait mosolyra kényszerítve, mit közönségesen tenni szokott, ha azon kifejezésről, melly a' jelen pillanatban legcélszerűbb, magával tisztába nem jöhetett — még szemrehányásokat kellene tennem utolsó kalandodért, nem hogy apádat

a' tisztújítás alatt befolyásoddal nem segített, isten' segedelmével legyőztük ellenségeinket így is, de hogy éltedet veszélybe hoztad; gondold meg, mik egy apának érzelmei illy pillanatban.“

„Kedves atyám, jó, hogy e' tárgyrul szólunk, — mondá Ákos, 's hangjának remegésében belső meghatása vala észrevehető — tisztába kell hozni a' dolgot mentül előbb köztünk, jobb most, mint csak egy órával később.“

„Csak ne hirtelenkedjünk el semmit, — vága közbe az alispán, kinek a' mód, mellyel fia a' becsélgetést felfogá, nem tetszett — föl vagy gerjedve, szóljunk inkább másról, még talán gyengének is érzed magad.“

„Nem, atyám! — válaszolt élénken Ákos; — fia' becsülete forog kérdésben, itt hirtelenkedésről szó nem lehet. Tudja, hogy Vilmát szeretem — az alispán' ajkai mosolygásra vonultak, mit Ákos észrevéve, elpirult. — Ne féljen, nem fogom leírni ez érzeményt, úgy látszik, úgy sem fognék megértetni; de atyám ismeri a' vigyáztalanságot, mire Tengelyi, ki nem akará, hogy házához menjek 's leányát lássam, makacssága által kényszerített.“

„Tengelyi bizonyos tekintetekben mindig józan ember volt,“ vágott közbe Réty.

„Legyen! erről sem fogok vitatkozni; — folytatá Ákos mindig melegebben — mennyire józan, vagy nem, embertől olly dolgokat kívánni, mellyeknek teljesítése lehetetlen, mennyire czélszerű olly érzemények ellen küzdeni, mellyeknek elnyomása helyett csak eltitkolásukat érhetjük el, mindez nem ide való. Apám tudja, mi történt, tudja, hogy Vilmá-

nak minden ártatlansága mellett jó hire szenvedett, hogy elégtétellel tartozom, és“

„Kedves fiam, — szólt közbe, fejét csóválva az alispán — ne engedd magadat tulzásokra ragadtatni! Vilma becsülete! én nem tudom, miként szenvedhetett volna az? az egész, meg kell vallani, Tengelyi házának nem szolgál diszére, főkép' Vilma anyjának nem; de mi a' leányt illeti, istenem, tizenhét esztendő!”

E' szavak 's főkép' a' mód, mellyel azok mondatnak, Ákost legbensőbb érzelmeiben sérték, 's a' változott hang, mellyben szólt, apjának hamar eszébe juttatá a' hibát, mellyet elkövetett. „Hagyjunk fel a' gunynyal, apám, — szólt komolyan — 's beszéljünk nyugottan a' tárgyról. Azok által, mik történtek, Vilma hírének szenvedni kellett; ha egy perczig kételkedtem volna, a' mód, mellyel anyám e' szobában fölöle szólt, elég volt felvilágosításomra. A' dolgok' ezen állásában csak egy mód van hibámat jóvá tenni, 's valamint régen tisztába jöttem magammal, hogy Vilmát nőmül választom: úgy most el vagyok határozva, hogy azt továbbra halasztani nem fogom, 's azért kérem megegyezését.“

Rétynek különös ellenszenve vala, minden kérdésnek olly módoni felállítása ellen, hogy arra csak egyszerű igen- vagy nem-mel felelhetett, 's főkép' e' fontos tárgyra nézve alig képzelhetni a' zavart, mellybe az érdemes férfit fiának szavai hozák. — Csak a' hirtelenkedés' veszélyeiről rebegett valamit, 's hogy a' tárgy fontosabb, mint hogy abban rögtön valamit határozni lehetne.

„A' mi engem illet, kire nézve e' tárgy kérdé-

sen kívül legfontosabb, — válaszolt Ákos — biztossá tehetem apámat, hogy egy évnél több, mióta elhatároztam magamat; azonkívül gondolja meg, hogy Vilma azok után, mik történtek, csak mint jegyesem léphet megszégyenülés nélkül a' világ' elébe, 's én nem akarom egy nappal is hosszabbítani e' kínos állást, melybe e' családot hoztam.“

„Kedves fiám, — mondá Réty olly érzékenyen, minővé hangja csak vállhatott — én teljes mértékben méltánylom gyöngédségedet, 's bizonyos lehetsz, hogy mindenben, mit ifju vigyáztalanságod' jóvá tételére szükségesnek látandunk, teljes segélyemre számolhatsz...“

„Hát helybenhagyását birom?“ vága közbe, apja kezét szenvedélylyel megragadva, Ákos.

„Mindenre, — folytatá az alispán — mi arra szükséges, hogy Tengelyiék könnyelműséged által kárt ne szenvedjenek. Isten megáldott vagyonnal, ha szükségesnek látod, inscriptiot adunk neki, Vilmát fényesen kiházásitjuk, és....“

Ákos, eleresztve apja' kezét, felugrott pamlagáról.

„Apám! — szólott 's arczai lángoltak — hát elfelejti, hogy Vilmát szeretem, hogy senkit nem szeretek úgy a' világon, hogy ez érzemény általa viszonoztatik, 's hogy készebb vagyok lemondani mindenről, mint hogy őt más' karjain lássam? — az alispán zavarodtan simitá hajait. — Igen, — folytatá Ákos — ne gondolja, hogy házitartásomra valami segédelmet kérek; anyámnak birtoka, mely már kezemben van, elég, hogy belőle, nőmmel, eléljek. Rendelkezzék saját birtokáról, rendelkezék mindenről

kedve szerint apám, én megegyezésénél nem kérek egyebet, ... ne tagadja meg azt fiától!”

Az alispán nem vala érzéketlen, 's fiának e' szavai mélyen hatottak szívére; de ő életének azon korához ért, mellyben elveink, miket közönségesen önértelmeink' kívánata szerint választunk, érzelmeink' irányában ép' olly erősökké válnak, mint fiatalabb napjainkban gyengék; 's ha így nem volna is, a' befolyás, mellyet Rétyné férje fölött gyakorolt, nagyobb vala, hogy sem ez engedett volna; 's minden, mit Ákos apjától válaszul nyerhetett, csak azon általános szójárásokban állt, mellyekkel azok, kik mély érzeményt felfogni soha képesek nem voltak, szenvedélyeink ellen okoskodni szoktak, 's mellyek közönségesen vagy érzelmeink' tagadásában, vagy azon régi állításnak száz változataiban állnak, hogy az emberi szív ingatag, 's idővel minden sebéből kigyógyul, mi a' szívnél ép' olly igaz, mint más betegségeinknél, csak hogy itt is a' gyógyulás sokszor halál által történik, 's hogy valóban nincs mit örövendeni rajta, ha a' szív sebével egyszersmind érzékenységet veszít el.

Ákos tántorithatatlan vala, 's még elhalasztásról sem akart hallani semmit, noha apja végre ünnepelesen kinyilatkoztatá, hogy ha most utra menve, midőn egy év múlva visszatér, föltétele nem változott, ő kívánatát többé ellenezni nem fogja.

„De kérlek fiam, — szólott végre az alispán, mig a' legnagyobb fölgerjedésben a' szobában fel 's alá járt — gondold meg, mit teszesz; gondold meg, hogy szenvedélyedben egész jövődet rontod meg. Senki nem tudja jobban, mint tenn' magad, miként szeretlek;

soha egy szót nem hallál tőlem, mellyel kívánatidnak ellenszegültem. Politicalai elveid ellenkezői azoknak, mellyekben én élek, hagyján! én tisztelem meggyőződésedet 's az időre bizom, hogy mint másokat, úgy téged' az igaz utra térítsen; lelkem' legforróbb kívánata vala, hogy hozzád illendő nővel lássalak, ... 's ámbár én részemről többet ismerek, kik minden vágyaimnak megfelelénének... nem biztam-e önn' sorsod meghatározását egészen magadra? nem élvezted-e szabadságodat olly mértékben, mint talán soha fiu, kinek szülei élnek? ... csak most engedj kéréseimnek, gondold meg, a' lépés, mellyet tenni akarsz, ollyan, mellytől visszalépni nem szabad."

„Én meggondoltam mindent, 's el vagyok határozva; — válaszolt Ákos nyugodtan. — Vilma' birtokán kívül nincs a' világon semmi, mi szívemet kiélégíthetné."

„'S ismered-e a' világot? ... 's tudod-e csak azt, szivednek mi szükségei fognak támadni, ha majdan ifjuságod eltűnik? — folytatá az alispán élénken. — Korodban szerények vagyunk kívánatainkban, egy szalmafüdél 's kedvesünk' szerelme, ez minden, mit igénylünk; a' mi még hibáznék, azt ifju képzetünk pótolja, ... 's ha, mint vad népekről beszélük, kik aranyukat kis tükrök- vagy üveggyöngyökért oda adják, ifju korunkban egész birtokunkat egy pár töredékeny örömért odavetjük: oka egyedül az, mert e' muló élvezetekben kimeríthetlen kincsekhez reménylünk jutni. De hidd el fiam, a' szívnek vannak szükségei, mellyeket huszonnégy éves korunkban nem ismerünk, mellyek csak később támadnak, de

mellyeknek kielégítése szerencsénkre szintolly szükséges. A' férfi kitüntetés után vágyódik, mint az ifju szerelem után sovárgott; miután egész boldogságunkat egy szív' szeretetében helyhezve, magunkat kielégítve nem találtuk, sokaknak tisztelete-, vagy legalább hódolatában keressük pótlékunkat."

Ákos mosolyogva rázá fejét.

„Ne rázd tagadólag fejedet; — szóla Réty tovább — az idő jőni fog nálad is, mint mindenikünk-nél; nemes jellemű ifju vagy, távol minden önzés-től 's haszonvágytól, jól tudom; de végre, ember, 's nem tagadhatja senki meg közös természetünket. Valamint testi, ugy lelki tulajdonaikra nézve, azon számtalan különbségek mellett, mellyeket emberek' vonásain észreveszünk, 's mellyekért az egyik szeretetre méltónak látszik, mig mástól undorodva elfordulunk, vannak bizonyos fődolgozók, mellyek különböző formákban, de mindenütt megvannak, 's valamint orra, szája, füle egyenlőn megvan a' legszebb 's legrutabb arcznak: ugy azon főhajlamokat, mellyek lelkünk' természetét teszik, más vegyítékben, de fel fogjuk találni mindenütt; higgy fiam apádnak, az idő el fog jőni, hol a' kitüntetés utáni vágy fel fog támadni lelkedben is; napok, hol lelkedet a' gondolat, miként nagy tehetségeid parlagon hevernek, keservvel fogja tölteni, hol kortársaidat látva, kik nálad minden tekintetben alantabb állván annyira fölédbbe emelkedtek, átkozni fogod balgatagságodat, mellyel magad' e' pályáról kizártad."

„De ha ugy volna is, — szólt Ákos, kit apja' szavai nem győztek meg, de kire azok mélyen ha-

tottak, mert látá a' megindulást, mellyel azok mon-
dattak — ha a' nagyravágyásnak ördöge feltámadna
végre bennem is, ki áll jót, hogy azt, bár minden-
ben tanácsait követném, ki fogom elégíthetni? e'
Tantalus almák, mellyek fölé annyian nyujtják ke-
zeiket, kinek elégíték ki szomját? ki vágyódott va-
laha kitüntetés után a' nélkül, hogy élete' végén,
azt, mit elért, becstelennek tartva — kielégítetle-
nül nem szállt volna sirjába?“

„Ez való lehet egyesekre, olyanokra nézve, kik
elérhetetlen czélt tűztek ki magoknak“ válaszolt az
alispán.

„De mit, ha én azok közé tartoznám? — szóla
közbe Ákos — eddig nagyravágyás nem bántott so-
ha: de azt érzem magamban, ha valaha e' szenve-
dély bennem fölébred, a' czél, mellyet magamnak
kitűzők, olyan leend, mellyet milliók közül elérni
alig adatott egynek. Egy megyének nagy férfia lenni,
nagyságoltatni, méltóságoltatni azon pár ezer ember
által, kiktől ismertetem, büszkén emelni fejemet,
mint a' nádszál, melly posványból ered, magam kö-
rül a' rohadttal elemmel, mellynek növésemet köszö-
nöm, inogva 's hajlongva, mint az, hogy ellentál-
lásomban gyengeségemet ne áruljam el,... ez nem
azon czél, miután valaha vágyódni tudnék,... 's tűz-
hetnék-e ki mást hiúságomnak?“

„Miért nem? — válaszolt az alispán élénken, ki
ámbár érzé, hogy fia keserű szavaival önn helyze-
tére czéloz, örült a' fordulatnak, mellyet a' beszél-
getés vett — illy fiatal emberből, mint te, minden
lehet e' világon. Való, az ut, mellyen hazánkban

magasabb polczra törekszünk, nem kellemetes; helyzetedben a' megyei szolgálatot nem kerülheted el: de nem vagy-e fiatal? nem áll-e nyitva előtted az út, hogy ott kezdhesd, hol mások végzik? Három év múlva lelépek 's helyemet neked adom által, ismered helyzetemet 's tudod, hogy olly valamit ígérek, mit teljesíteni hatalmamban áll. Nem szükség, hogy elveidet megtagadd, sőt mennyivel inkább lépsz föl ellenem, annyival bizonyosabb választásod, 's légy csak egyszer alispán, abból mindenné válhatsz, országbíróvá, ha iparkodol."

„De kedves apám, — szóla Ákos, nem nyomhatva el egészen a' mosolygást, melly midőn e' fényes terveket hallá, ajkain átvonult — ha az életpálya, mellyet előmbe tűzött, csakugyan ollyan volna, milyenen járni ohajtok, ha csakugyan kedvet érzenék magamban, miután pár évig bizonyos uton haladtam, mihelyt látom, hogy rajta tovább, azaz új hivatalhoz nem juthatok, általtérni más-, épen ellenkezőre, ha én is azokhoz akarnék tartozni, kik Mahometként egy ideig a' hegynek parancsolják, hogy hozzájok jöjjön, 's miután az nem mozdul, fölkelnek 's magok mennek a' hegyhez: ugyan, miként akadályoztathat Vilma czélom' elérésében?"

„Fiam, — szóla az alispán, midőn bámulva Ákosra tekintett — hát elfelejtetd, hol élsz? nem tudod, hogy e' megyében családi befolyás nélkül semmire sem mehetsz? A' személyes érdem, ... zerus, melly értékedet tizszerezi, ha állásodat, mint számot, elébe teheted, a' nélkül ... semmi. Azt hiszed, valaha alis-

pánná lettem volna, ha boldogult anyád, vagy második nőm helyett nemtelen leányt veszek feleségül?”

„Minek szükséges, hogy nőm nemes legyen, ha én az vagyok?”

„Igen, — válaszolt Réty, ki a' vitatkozás' hevében legbensőbb gondolatait kitárta — ha az, kit választál, nem épen Vilma, nem egy falusi jegyző' leánya volna. Ha úgy tetszik, végy nemtelen leányt feleségül, gazdag kereskedőt, tőzsérét, megkeresztelt zsidót, ha kedved tartja, nem bánom, én nem ragaszkodom családi előítéletekhez, 's jól tudom, hogy a' vért, melly ereinkben foly, senki nem látta még; de végy gazdagot, 's állásod nem hogy romlanék, de javulni fog. Korunkban a' nemzetségek csak még annyiban becsültetnek, a' mennyiben osztály-követelésnél bizonyosságul használtathatnak, 's a' két ivadék óta nemesedett pór megvetéssel néz le a' százados nemesre, ha ez gyalog megy el fényes hintója mellett; de neked vagyon kell fiam, ha emelkedni akarsz; jószágaim, bár mennyit adnék ha megváltoztathatom, mindkét ágat illetik, ha nőd semmit nem hoz házadhoz, csak annak felét fogod bírni, mit most én bírok, és....“

„Kedves apám, — szakítá félbe Ákos a' szólót — ne folytassuk e' beszélgetést, melly mindkettőnknek csak kellemetlen lehet 's melly szándékomat nem fogja megváltoztatni. El vagyok határozva. Ha csak szívemről volna a' szó, talán erőt érzenek magamban feláldozni egész boldogságomat, csak hogy apámnak fájdalmat ne okozzak; most, hol becsületem, hol Vilmának jövője forog kérdésben, föltételem változ-

hatatlan; ne állítson engedelmének megtagadása által azon szomorú kénytelenségbe, hogy éltem' legfontosabb lépését akarátja ellen tegyem."

„Gondold meg fiam, — szólt Réty, kérő hangon — mennyit fáradtunk boldogult nagyapád 's én, hogy családunkat e' polczra emeljük, 's te egyszerre egy fél századnak fáradságait fel akarod áldozni szenvedélyednek? Gondold meg szegény apádnak házi békéjét, melyet örökre feldulsz, mert nőm 's Vilma soha e' világon barátságosan találkozni nem fognak, 's anyád készebb elhagyni házamat, hogysem valaha e' szerencsétlen házasságba beleegyezzen; gondoldj nővéredre, kinek szinte egész jövőjét elrontod, mert ki volna az, ki egy falu' jegyzőjével sógorságra akarna lépni?" 'S az érdemes alispán hihetőkép' még sok dolgot hozott volna fel, melyeknek meggondolását fiának ajánlaná, ha e' pillanatban az ajtó föl nem nyílt 's a' nagyságos asszony nem lépett volna a' szobába, mi által az egész beszélgetés más irányt vett.

Réty' okoskodásai kétségen kívül ép' olly kevésbé győzheték meg fiát, mint ez apjának azt magyarázhatta volna meg, hogy ember tökéletes józanság' állapotában egy szegény falusi jegyző' leányát a' taksonyi alispánságnál többre tarthatja; de Ákos apját inkább szereté, 's a' hang, mellyel ez szólt, melegebb vala, mint hogy szívét egészen érintetlenül hagyhatá. Midőn mostohája a' szobába lépett 's a' szónoki szerepet, mint közönségesen, magára vállalá, Ákos' vére a' parancsoló hangok előtt felforrt, 's minden szavában csak azon megvetés vala látható, mellyet ez

asszony iránt, mióta benne gonosztevőknek czimboráját látá, érezett.

„Hát szóltál Ákossal? — mondá, férjéhez fordulva, éles hangon az alispánné — 's mit mond?”

„Szóltam, — válaszolt a' megszólított zavarodtan — 's Ákos azt mondja, hogy... azaz a' jelen pillanatban,... hogy...”

„Hogy Vilmárol. lemondani nem fog, — vága szavába Ákos nyugottan — sem a' jelen pillanatban, sem ezentul.”

„Majd meglátjuk; — mondá Rétyné, boszús tekintetet vetve a' szólóra — ha az urfi azt hiszi, hogy e' házasságban valaha megegyezünk...”

„A' mi nagysádat illeti, — szólt Ákos olly hangon, mellyből belső megindulását mindenki észreveheté — soha sem számoltunk e' megegyezésre; egyébiránt...”

„Apád sem fog megegyezni; — szakítá félbe indulattal az asszony — férjem soha nem mondott mást, esküdni mernék reá.”

„Nagysádnak igazsága van; — folytató Ákos mindig inkább megindulva — de atyám' szeretetét birtam mindeddig; nem hiszem, hogy e' szándéka megmásolhatatlan volna.”

„Apádnak e' szándéka megmásolhatatlan; — szólt Rétyné mindig hevesebben — nemde férjem? — 's midőn az alispán többször fejét hajtogató — soha! soha! sem ő, sem én, ez örültséghez megegyezésünket adni nem fogjuk.”

„Ezen esetben, — válaszolt az ifju hideg meg-

vetés' tekintetét vetve a' szőlóra — apám' megegyezése nélkül leszek kénytelen azt tenni, mire magamat, mint becsületes ember, kénytelennek érzem, 's elhagyni a' házat, melyet mások, úgy látszik, olly tökéletesen elfoglaltak, hogy számomra hely sem maradt többé."

„És az urfi ugyan hová megy, — szólt a' mostoha gunyosan — ha többé szerencsénk nem lesz? talán mátkája' uradalmaira vonul vissza?" 'S az aszszony kaczagásra kényszeríté magát.

„Nem lesz szükséges; — válaszolt a' másik, kinek arczeit felindulásában halotti sápadtság lepte el 's ki alig bírá leküzdeni az érzelmeket, melyek keblét tölték — a' jószág, melly anyámról reám maradt, elég, hogy belőle becsülettel éléljek; ha ő élne, nem szorultam volna arra, hogy apám' házat ekkép' hagyjam el."

„Alávaló! háladatlan! kigyó! — kiáltott Rétyné, nem tartóztathatva magát — szememre hányod, hogy mostohád vagyok; én született báró Andorházy kisasszony vagyok, nem szorultam reá, hogy haszontalan nemesemberhez menjek; nekem nem volt gratia, inkább én tiszteltem meg családotokat. Anyád' jószágaira ne számolj rossz fiu! nem vagy még huszonegy esztendőös, apád nem fog kiadni semmit."

„Ne méltóztassék megfeledkezni, — válaszolt Ákos nyugottan — hogy két hónap múlva az leszek."

„És én mondom, nem! nem, és százszor nem! e' házasságból nem lesz semmi! — kiáltott az alispánné magán kívül. — Én nem tűröm, hogy rajtunk e' gyalázat történjék; ha máskép' nem, apád ki fog

tagadni, el fog átkozni rossz fiú. Én nem fogom túrni, hogy a' név, mellyet viselek, megmocskoltassék."

Ákosnak arczai lángba borultak, szólni akart, az indulat elfojtá szavát.

„Én nem fogom túrni, hogy menyem egy falusi jegyző, hogy névtelen, vagyontalan, nemtelen leány legyen, kit én megvetek."

„Nagysád!" kiálta Ákos.

„Igen, erkölcstelen személy, olyan, ki házasságod előtt ringyód volt!"

Ez utolsó szavaknál, mellyeket az alispánné legnagyobb indulatában mondott, Ákos' szenvedélye nem ismert többé határokat, ... félig magán kívül rohant mostohája ellen, 's apja alig bírta visszatartani föl-emelt karját. „Hogy merted e' szót kimondani, alávaló! — kiáltott, félig magán kívül — zshiványok' czimborája, tolvaj, ki e' házra szégyent hozol, ki ha szólni akarnék, e' megye' tömlöczében haramják közt találnád helyedet?"

Ki e' pillanatban az alispánnét látja, midőn halotti sápadtsággal arczain, reszketve, szemeit a' földre süté, megsajnálta volna ez asszonyt; 's nem tudom, az alispán — ki a' történeteket nem ismerve, fiának magaviseletében a' legóriásibb háladatlanságot látá, mellyet fiú valaha apja ellen elkövetett — mit tesz, ha Vándory épen akkor a' szobába nem lép 's a' kínos jelenetnek véget nem vet.

Midőn a' lelkész bejött, Rétyné férjét, kezénél fogva, magával hívá. Ákos, még gyengén betegségtől 's fölgerjedve a' történetek által, sirva pamlagára veté magát.

Nem mult egy fertály óra, mi alatt a' történeteket Vándorynak röviden megmagyarázá, midőn az inas Ákosnak levelkét hozott, hol apjától kéretett, hogy mihelyt egészsége megengedi, házat hagyja el; — 's ámbár a' becsületes lelkész igéré, hogy az egészt közbenjárásával kiegyenlitendi, Ákos nem akara egy órával tovább itt maradni. Röviden búcsút vett Etelkától, ki a' történeteket megtudva, bátyjához jött,... 's Vándoryval még azon órában a' lelkész-házhoz ment.

XXIII.

A' sebekről, melyeket keblünkben szerelem okozott, sokat beszélünk; de nem igaztalanság-e, hogy a' szerelem' gyógyító hatalmáról nem emlékezünk panaszaink között; hogy elfelejtjük, miként az érzelem, melly annyi kínok' kútforrása lehet, szívünket egyszersmind a' világ' egyéb szenvedései iránt megedzi, 's midőn reánk uj, előbb nem érzett fájdalmakat áraszt, azoktól őriz meg, melyeket egyébként tűrnénk? ... Nem tapasztalá a' szerelem' e' gyógyerejét senki inkább, mint Ákos, ki elüzve apai házától, megfosztva reményektől, melyeket veszteni senkinek közönös nem lehet, ... mégis e' pillanatban, hol más szerencsétlennek tartatnék, szerelme által a' föld' legboldogabb emberének érzé magát.

Vándory, mihelyt vendégét lakába vezette, elment Tengelyihez. A' jegyző, egy távolabb lakó barátjától, kivel helyzetét tanács végett közlé, csak az előbbi nap' késő estéjén érkezett haza, 's korán reggel épen Kislakra készült, hogy Violával szóljon, midőn a' rab' megszökéséről hírt vett. Olvasóim kép-

zelhetik a' fájdalmat, mellyel magát újra a' remény-
től megfosztva látá, hogy irományairól valami bi-
zonyost halljon, főkép' miután azok, miket Kislakon
hallott, előbbi gyanujában, mellyet Rétyék ellen
formált, őt még inkább megerősíték. Vándory' sze-
lid biztatásai azonban félig-meddig megnyugtatók
kedélyét, 's egy majdnem félórai beszélgetésnek,
mi alatt a' barátok, Tengelyi' szobájában fel 's alá
járva, a' helyzetről szóltak, mellybe Vilma anyjának
vigyázatlansága által jutott 's mellybe a' lelkész el-
mondá azt is, hogy Ákos szerelme végett apai házától
kitiltatott — eredménye az volt, hogy az ifjunak
megjelenésére engedelem adatott, sőt Tengelyi meg-
ígéré, miként részéről szerelmének többé akadályo-
kat tenni nem fog, melly ígérettel, miután barátját
örömragyogó szemekkel megölelte, a' jámbor lelkész
Ákoshoz sietett 's őt egy pár percz után magával
hozá. —

Mennyire hatott a' jegyző' határozatának meg-
változtatására barátjának szónoklata, ki ügye mellett
csakugyan minden okot, mellyet szivünkben talál-
hatunk, felhozott; vagy mennyire hatott a' helyzet-
nek meggondolása, mellyben Vilmának jövőjét a' tör-
téntek után csak úgy vélé biztosíthatni, ha az Ákos'
nőjévé válik; vagy végre Vilma maga, ki apja előtt
nem emlité Ákos' nevét, de kinek minden tekintete
egy ellenállhatlan könyörgésként emelkedett Tenge-
lyihez? ... nem fogom meghatározni; bizonyos csak
az, hogy midőn Ákos Vándoryval a' házhoz jött, a'
jegyző melegen szorítá az ifju' kezét, ... 's midőn ez,
védelmére csak véghetlen szerelmét hozva fel, a' mult-
ért engedelmet kért, sokkal hamarább 's kevesebb

szemrehányással teljesíté kérését, mint azt közönséges szigorúsága mellett reményleni lehetett.

„Végre, — mondá Tengelyi, miután Ákost maga leányához vezetve szobájába visszatért — (az érzelmeket, melyek a' hölgy' keblét e' pillanatban eltölték, leírni, szép olvasónéimra bízom, kik azokon éltőkben vagy már átmentek vagy bizonyára egyszer átmenendenek) végre, — mondá — mit tegyünk? szeretik egymást, 's ugy látszik, maga a' sors így akarta.“

„Régen mondom, — válaszolt Vándory mosolyogva — csak nem akartad hinni, ... e' két ember együvé való.“

„Nem mindig valék róla meggyőződve; — szolt Tengelyi komolyan — ha a' szabadságról lemondunk, legalább egyenlőséget kell érte becsérélni, hogy magunkat boldogoknak érezhessük, ... 's a' szerelem könnyen elfárad, ha szüntelen fölemelkednie vagy leereszkednie kell a' tárgyhoz, melyet körülfogott. Én lányomnak más, hozzá külső helyzetben is hasonló férjet kívántam, kívántam olyant, kinek karjai között soha eszébe ne jusson, miként szerfölött sokat elfogadni, a' mit hasonló adományokkal nem viszonzozhatunk, kínos még kedvesünktől is; de a' sors másképp' akarta, ... 's valamint meghiusítá kívánataimat, ugy a' jövő által, reménylem, meg fogja hazudtolni okoskodásimat. Ákos becsületes ember, olyan, ki helyzetében szegény 's most nemtelené vált flammak pártját foghatja, ... Vilmának híre csak ha Réty' nőjévé válik, allitathatik helyre, ... 's képzelhetni, miket fog az alispánné elkövetni, hogy jó nevében gázoljon, képtelenség volna e' há-

zasságot tovább akadályoztatni, bár mennyire ellenkezik is az elveimmal.“

„Engedd meg barátom, — szóla fejét csóválva Vándory — elveid egészen hibásak; valakit vagyonaért tisztelni, balgaság; de valjon az, ki valaki iránt csak birtokaért igazságtalan, kevesebbet hibáztat-e?... az embernek becsé önmagában fekszik.“

„Kétségen kívül; — vága közbe Tengelyi — de, valjon a' tölgy, ha szűk üvegházban ültetéd el, fel fogja-e annyira emelni sudarát, mint az, melly az erdő' közepette hajtja ágait?... 's a' gyümölcsfa, nem válik-e terméketlenné, ha örök árnyékba állítod, hol a' nap' meleg érintése nem hathatja át törzsökét soha?... 's valjon, nincs-e ez így emberekkel is, kikben a' természettől nyert hasonló csírák a' szerint fejlődnek vagy vesznek el, mint az, a' helyzet által, mellybe állítottak, lehetségessé vált?... Hidd el barátom, én tapasztalásból szólok. Ritkábban csatlódunk, ha az embernek becsét megítélve, értékét személyes tulajdonaitól levonjuk, mint ha azt azokhoz hozzáadjuk. Egyébiránt, vannak kivételek, 's reménylem, Ákos ezek közé tartozik.“ Mit, hogy a' jegyző nem csak mondott, hanem hitt, arczának derült kifejezéséből vala látható, mellyel leányát, kire a' boldog szerelem' minden bájait elborítá, Ákos mellett látá.

A' szerelem, melly a' jegyző' csendes házának nyugalmát nem régen feldulta, most elárasztá minden örömeit lakói fölött,... 's Erzsébet, férje' meleg kézzsoritásából észrevevén, hogy hibája megbocsátott, örömkönyező szemekkel néze majd a' boldog párra, majd férjére, kinek megelégedése a' jámbor-

nak e' föld' minden kincseit fölülmulá. Annyival több aggodalmat találunk a' tiszaréti kastélyban.

Az alispán, ki mindjárt a' jelenet után, mellynek tanui valánk, nőjével szobába zárkozva, általa minden eddig törtéeteknek titkába beavattatott, 's Macskaházytól a' törvényszék előtti törtéeteket meghallá, mély gondokba merülve járt fel 's alá szobájában. Rétyné indulatos keservében nem ismert határokat. „Hát ezért tettem mindent, ezért koczkáztattam lelki nyugalmamat, becsületemet, egész létemet, hogy e' háladatlan tulajdon házamban ekkép' bánják velem? — így szólt magában. — Miért fáradtam, miért adám magamat ez alávaló Macskaházy' kezébe, kit utálok? nem-e azért, hogy a' család' tekintetét neveljem, hogy neki, épen neki a' semmirekellőnek dús birtokot szerezzek, hogy előtte nagyobb kilátást nyissak?... és most!....“ Az indulatos asszony sirt haragjában. „Oh, én szerencsétlen teremtes vagyok! — így kesergett tovább. — Mi volt éltem egy hosszú küzdésnél egyéb, hol érzelmeimet mindig olly czéloknak áldozám fel, mellyeket nem érhettem el. Szerettem, de az, ki szeretetemet birta, nem birt egyebet, érzém, hogy szívem más után vágyódik, mint azon nyugott szerencse, melyet kedvesem' karjai közt találhattam volna, 's Rétyvel léptem az oltárhoz, mert úgy látszott, birtoka 's tulajdonai által olly helyre emelkedhetem, hol magamat jól fogom érezni,... 's im tettes alispánné vagyok, mint az fogok meghalni, férjemben nincs annyi lélek, hogy többet reménylhetnék. Lemondtam fellengző álmaimról 's más alapra kezdém építeni terveimet. Talán Réty' gyermekei emelkedhetnek a'

helyre, melyet apjok elfoglalni gyenge volt. Mi közöm nekem e' gyermekekhez? nem véreimből származtak, nem az enyimek; de végre azon nevet viselik, melyet én, ... 's bár, mint utálják mostohájakat, a' fényt, melyet magának Ákos kiviv, az állást, melybe Etelka házasság által jöhet, én osztani fogom, velek emelkedni fogok én is. Élttem uj irányt vőn, minden fáradozásom ide célzott, ... 's most minden megsemmisül, minden terv, hosszú évek' számolása, minden! 's csak mert Ákos Vilmát szereti, ... ő, ki előtt a' világ nyitva áll, 's ki mindent oda vet egy jegyzőlyány' birtokáért. ... 's én még boszút sem állhatok érte!" Rétyné újra 's újra átgondolá helyzetét, módot keresve, melly által Ákost föltett szándékában akadályoztathassa; hasztalan! lelkét tehetlenségének érzete sujtá le 's azon meggyőződés, hogy az utált jegyző, kit gyűlölt, mert meg nem vethete, rajta diadalmaskodni fog.

Az asszony elmerülve e' kínos gondolatokban ült pamlagán, midőn az ajtó megnyilt 's Macskaházy lépe be. Az alispánné, feléje fordulva, férjéről kérdezősködött.

„Az alispán ur igen föl van gerjedve; — monda az ügyvéd, kényelmesen asszonya mellé a' pamlagra ereszkedve, min Rétyné, a' dolog szokatlansága miatt, nem kissé hökkent meg, miután Macskaházy máskor ő nagysága előtt csak sok ajánlásra 's akkor is tisztelő távolságban foglala helyet — nem képzelheti nagysád, mennyire aggódik; nekem is szemrehányásokat tett; ki tehet róla, szegény alispán ur! persze a' dolog főbe járó, ... persze az ő állásában ...“

Már esteledni kezdé, 's a' szobában homály terjedé el; de Macskaházy' hangjában, egész magaviseletében valami olyan vala, mi Rétynének feltűnt. „Őn ma különös kedvben van, — szakítá félbe a' szólót — különös jó kedvben mint látszik, 's én nem látok semmi okot reá.“

„Én látok édes nagysám; — mondá a' másik vigan — ha az ember hosszú ideig valami után fáradt 's végre céljánál látja magát, én azt hiszem, joggal lehet jó kedvében.“

„Igen, de mi elértük-e célunkat? — válaszolt az alispánné sohajtva — Viola ismét szabadságban van 's rajtunk nehéz gyanu fekszik.“

„Nevetség! — mondá Macskaházy mindinkább jó kedvűen — mintha Viola' szabadsága nekünk árt-hatna; nem ítéltetett-e halálra? nem tudja-e, hogy ha ma jelenik meg, hogy ellenünk vádat emeljen, holnap felakasztják? 's azthiszi nagysád, a' zsvány, csak hogy Rétyné ő nagysága 's szegény magam ellen olly dolgokat beszélhessen, mellyeket senki nem hisz, már mindjárt meg fog jelenni törvényszék előtt? az ellenünk emelt gyanu, agyrém, mellyel kár magunkat kínozni; mennyivel nagyobb a' vád, melyet Viola ellenünk emelt, annyival kevesebb hitelt fog találni.“

„Oh, ha ma Ákost hallotta volna, nem szólna így! — viszonzá az alispánné — neki biztos hireinek kell lenni.“

„Tréfa! — szólta a' másik — tréfa, mondom, ... Ákosnak biztos hirei? kérdem, honnan? kétségen kívül hallotta, mik a' törvényszéken történtek, 's haragjában elmondta, ép' úgy, mint nagysád vala-

melly vén asszonyt, ha rosszul surolt, boszorkánynak nevez, a' nélkül, hogy egy perczig azt hinné, hogy seprőn Szent-Gellért' hegyére tánczolni jár. A' jó hír olyan, mint a' tőke, ki egyszer megszerezte magának, később kamatjaiból él, sőt, ha egy kis ügyességgel bír, háromszor annyit kap hitelre, mint tőkée valaha ért, csak mivel az egész világ gazdagnak hiszi."

„Ön ma rendkívül jó kedvében van 's mindent rózsaszínekben lát," — mondá az alispánné, csudálkozva ügyvédje' szeszélyén, ki egyébkor minden nehézséget nagyítani szokott.

„Miként is nem? — szolt, a' mennyire tőle kitelt, bizodalmas hangon az előbbi — mikor az ember egész életét egy család' szolgálatának szentelé, 's olly veszélyeknek tette ki magát, mint én utolsó időben, 's végre a' jutalom' pillanatát el látta jőni, szegény ember hogy' ne örülne!"

„Nem értem önt" mondá Rétyné, midőn szemeit a' szólóra mereszté.

„Dehogy nem érti édes nagysám! — szolt közbe az ügyvéd, nyájas enyelgő hangon, midőn az alispánnét kezénél fogá — már hogy' tréfálhat szegény szolgáljával így! nincs-e nekem, ha Vándory írásait kezembe kerithetem, hiv szolgálatomért, propter fidelia servitia, inscriptio ígérve?... Egy pár nappal, mielőtt e' házban az utolsó tisztújítási conferentia tartatott, szoltunk a' tárgyról. Nagysád bizonyosan emlékezik; a' kertben voltunk...."

„Tudom, tudom" szakítá félbe a' szólót Rétyné.

„És akkor — folytatá emez — mik voltak nagysád szavai?... édes Macskaházym, az nap', mellyen

az átkozott irásokat kezébe keríti, együtt elmegyünk a' káptalanhoz.... Oh, nagysám, én jól emlékezem erre, e' szavak, melyek által örök hálára kötelezett, arany betűkkel állnak följegyezve keblemben, és...“

„Minek hozza fel ön egyszerre ez ígéretet? — vága szavába türelmetlenül az alispánné — vagy talán kételkedik szavamon?“

„Isten ments meg! — szólt, bizalmasan ismét kezét szoritva, Macskaházy — épen ellenkezőleg; meg vagyok győződve, hogy ígéretét teljesíteni akarja,... 's épen csak azért jöttem kérdezni, milly módon tegyük fel az inscriptionalis levelet? nagysád átláthatja, hogy miután az oklevélben érdemeimnek említése szükséges, szerénységem...“

„Nem engedi, hogy az érdemek, melyekkel az inscriptiot szerezte, különösen elsoroltassanak; — 's Rétyné keserűen nevetett — ne féljen, gondom lesz reá, a' kívánt oklevél kezébe fog adatni; de nem annyira sürgetős, reménylem, hogy még ma vagy holnap kell történnie?“

„Ki tudja! — válaszolt az ügyvéd sohajtva — az ember halandó, és....“

„Talán csak nem vagyok haldoklóhoz hasonló, reménylem?“...mondá Rétyné, ki Macskaházy' szemetelen tolakódásai előtt mindinkább veszteni kezdé türelmét.

„Isten mentsen meg, — szóla közbe ismét sohajtva az ügyvéd — hogy leghivebb szolgáját illy csapás érje!... de végre, ki biztos holnapjáról? és én, ki magamnak nagysád' házánál ez ígért kegyes ajándékán kívül semmit nem szereztem, miként koczkáztassam mindenemet?“

Az alispánné elfojtá az indulatot, melyet Macskaházy' szemtelensége benne gerjesztett, 's a' lehetőségig nyugottan figyelmezteté őt, mennyire fogná nevelni az ellenek támasztatott gyanut, ha épen e' pillanatban olly jutalmat ad ügyvédjének, melly titokban nem maradhat 's melyet senki Viola' vádjainak bebizonyításánál egyébnek venni nem fog. „Várjunk még egy ideig, — tévé az alispánné a' lehetőségig nyájasan hozzá — csak egy ideig várjunk még, míg a' most támadt zaj egy kissé elhallgatott, ... 's becsület-szavamra ígérem még egyszer, az inscriptiora számolhat.“

„Már kérdem én, — szólt Macskaházy, elragadtatással csókolva az alispánné' kezeit — van-e illy asszony széles e' hazában, mint az én főnököm, ennyire meggondolt, ügyes, ildomos?!... ritkálom az ügyvédet, ki ennyi megfontolással vinné dolgait. Nagysádnak igazsága van, inscriptio a' jelen pillanatban a' legnagyobb bajba keverhetne,... 's magam is azért jöttem tulajdonképen ide, hogy nagysádat erre figyelmeztetve, más valamit hozzak javallatba, mi által nemes szive szint' olly nagylelkűen jutalmazhatja szolgálatimat 's minden a' legbiztosabb titokban marad. Az egész dolog igen egyszerű, — tévé rövid szünet után hozzá. — Nagysád nekem a' teins ur által maga rendjében elfogadott öt darab váltót ad kezembe, mindeniket csak tiz ezer pengő forintról, 's természet szerint, hogy nagysádnak legkisebb alkalmatlanságot ne okozzon, olly fizetési időszakokkal, hogy félévenként csak egy-egy illy váltó váltassék be, azután....“

„Ön tréfál! — szólt az alispánné, bámulva Macskaházyra tekintve — ötven ezer forint pengő!”

„Soha nem szóltam komolyabban, — válaszolt a’ másik szeliden — által méltóztatik látni, hogy...”

„De hisz’ ez az ígért inscriptionál háromszor több!” szakítá félbe Rétyné, indulattal felugorva pamlagáról.

„Körül-belől, ha a’ földnek mostani becsét föl vesszük, — viszonzá a’ másik kis gondolkozás után, midőn szinte fölkelte — úgy fog kiütni; de a’ mint mondám, által méltóztatik látni, az irományok’ megszerzése mennyivel több bajba került, mint azt előre láthattuk; mennyi veszélyeknek tettem ki magamat, ... ’s nevem is mennyire compromittáltatott Viola’ vallomása által; azon felül a’ zsidónak is sokat kelle fizetnem; ki tudja, milly drágán leszek még ezután kénytelen hallgatását megvásárlani, pedig az nagysádnak is szint’ úgy érdekében fekszik, minthogy a’ zsidó, úgy hiszem, az egésznek összefüggését igen jól ismeri ... csak igazságos tehát, hogy...”

„’S ön azt hiszi, hogy ezen szemtelen kíváнатát teljesíteni fogom? — mondá Rétyné a’ legnagyobb haraggal — hogy olly bolondok leszünk, akár én, akár férjem, ’s vagyonunkat adósságokkal fogjuk terhelni?”

„Meg vagyok győződve, — válaszolt a’ megszólított nyugottan — ha nagysád minden környülményeket szokott bölcsesége szerint megfontolva, érdemeimet számba veszi, vele született nagylelkűségénél fogva...”

„Soha! soha! — szakítá félbe Rétyné — erre

ne számoljon. Ugy-e, Macskaházy uram! hát most ismerkedünk meg egymással, most tűnik ki azon buzgóság, mellynél fogva szíven csak családom' java fekszik!"

„Ugy tartom, nincs köztünk új ismerkedésre szükség, — mondá szokott éles hangján az előbbi — 's valóban kár, ha nagysád felindulása által becses egészségének árt, holott előre tudom, miként, a' mint mondám, minden környülményeket meggon-
dolva, örömmel fogja elfogadni ajánlatomat.“

„Ajánlatát?! alávaló szemtelen! — szóló Rétyné mérgesen — szeretném látni, ki kényszeríthetne?... nem függ-e tisztán kegyelmemtől, fogom-e csak ígé-
retemet is teljesíteni? hol vannak tanúi, hol a' bíró, ki engem reászoríthatna? Minden szabad akaratom-
tól, nagylelkűségemtől függ, főképp' miután a' föl-
tétel, melly alatt az inscriptiot megígértem, ön által nem is teljesítetett, 's az irományok, mellyeket ke-
zembe szolgáltatni magára vállalt, soha szemeim elébe nem jutottak, 's most is még Vándory' vagy mit tudom én kinek kezében lehetnek, míg ön hal-
latlan szemtelenségével, hogy tőlem pénzt csikar-
jon, mindent, mit elégetésekről beszélt, csak ha-
zudta.“

„Ha csak ez az, mi nagysádat aggasztja, — mon-
dá az ügyvéd gúnyoló hangon — 's igen természe-
tesnek tartom, hogy úgy van, ... köztünk, amint lát-
szik, mindenki jól teszi, ha a' lehetőségig magát biz-
tosítani igyekszik; ez aggodalmat el fogom oszlatni,
miután az irományok kezeimben vannak 's nagysád
által jelenlétemben akár mikor áttekinthetők.“

Az alispánné, mintha előtte villám csapott volna

le, meredten bámulat 's ijedségében állt Macskaházy előtt, 's remegő hangon kérdé: nem emlékezik-e, miként azt mondta, hogy az irományokat tűzbe dobta?

„Emlékezem, — válaszolt az ügyvéd ismét gúnyosan — sőt mi több, nemcsak mondtam, hogy az irományokat elégettem, de első pillanatban, midőn kezembe kerültek, tenni is akartam; hála az égnek, hogy nem tettem! legalább meggyőzhetem nagysádat érdemeim' valóságáról.“

„De miért nem adta hát kezembe?“ mondá az alispánné remegő hangon, mellyből meglátszott, hogy Macskaházy' indokait sejdíteni kezdi.

„Miért nem adtam kezébe? — mondá az ügyvéd kaczagva — 's nagysád azt most kérdi tőlem? Hát csak, mert nem akartam, miután egész életemet e' család' szolgálatának szenteltem, haszontalan cselédként elküldetni; mert fáradságom' érdemlett jutalmát benszületett nagylelkűségére bízni, tanácsosnak nem látszott; mert mindenesetre célirányosabb vala, ha magamat biztosítva, bolondnak tartani nem engedém.“

„Szóljunk nyugottan egymással, 's ha előbb indulatom elragadott, illy régi barátok, mint mi, miért ne volnának engedelkenyek egymás iránt; — mondá az alispánné, mosolygásra kényszerítve magát — az irások ön' kezében vannak, 's mindenki ön-tulajdonának maga szabja árát. De Macskaházy urnak nem lehet komoly szándékában ötven ezer forintot kérni.“

„Egy garassal sem fogadok el kevesebbet; — válaszolt a' másik nyugottan — olly irományok, mellyekért illy jellemű asszony, mint nagysád, azok-

ra vetemedik, miket együtt véghez vittünk, kétségen kívül felszámolhatatlan becsüek.“

„Hóhér! — mormogá Rétyné fogai között, midőn szobájában nyugtalanul fel 's alá járt. — Barátom, — szólt végre, midőn, magába fojtva mérgét, Macskaházy előtt megállt — gondolja meg helyzetemet, nekem magamnak ennyi pénzről rendelkeznem nem lehet; a' váltók' érvényességére szükséges, hogy azok férjem által fogadtassanak el; már hogy' reménylheti ön, hogy férjemet ennyi pénz' kiadására birhassam?“

„Én ismerem a' hatalmat, mellyet nagysád e' házban az egész család' üdvére gyakorol, — válaszolt Macskaházy ismét gúnyosan — 's csak nagysádtól függ, hogy szokott szelid módjával az alispánt a' váltók' elfogadására birja. Nagysád ellenállhatlan, azt tudja mindenki.“

Az alispánné nem felelt e' gúnyoló szavakra, 's a' szoba sötétebb vala, mint hogy Macskaházy a' könyeket láthatná, mellyeket a' harag szemeibe nyomott; de ki csak a' sebes lépteket hallá, mellyekkel fel 's alá járt, képzelheté felindulását. Az ügyvéd, kinézve az ablakon, nyugottan egy nótát dobolt ujjaival. Hosszabb szünet után az alispánné egyszerre megállt az ügyvéd előtt, 's erős, elhatározott hangon kérdé: az, mit mondott utolsó szava-e?

„Utolsó szavam“ válaszolt a' másik szinte elhatározottan.

„Ön nem adja vissza ötvenezer forinton alól írásait?“

„Bizonyosan nem“ válaszolt amaz, meghökkenve

a' hangon, mellyen az alispánné a' kérdéseket hozza intézé.

„Hát tartsa meg! — kaczagott fel Rétyné — 's csináljon velök a' mit akar; mit bánom én? akár Ákosnak több, akár kevesebb vagyona lesz, miután velem így bánt 's Tengelyi' leányát veszi nőül; nekem ehhez igen kevés közöm, 's másra ez irományok úgy sem használhatók.“

„Csináljak az irományokkal a' mit akarok? — szóla, bámulva a' fordulaton, mellyet a' dolgok vettek, Macskaházy — akármit?“

„Akármit; — folytató Rétyné mindig kaczagva — alig foghatom meg, miként nem jutott eszembe azonnal, hogy mióta Ákos' határozatát tudom, ez írássok teljesen közönöseks elöttem, 's mai bánásmódja után, ön várhat, míg az egykor ígért, de magától visszautasított inscriptiohoz jut.“

„Majd meglássuk! — mondá legélesebb hangján a' másik — az irományok, miután nagysád Ákos' határozatát ismeri, szemei előtt minden becsöket elvesztették, — meglehet, — asszonyi szív mindig változékony, — elöttem a' közönösöknek tartott papi rszeletek megtarták értéköket. A' mód, mellyen szereztük, nagyságos asszonyom, — tevé hozzá, az alispánnét kezénél fogva — szabja meg ez irományok' árát.“

„Hogy érti ezt?“ kérdé Rétyné ijedten.

„Igen egyszerűen, nagyságos asszonyom — válaszolt a' másik, előbbi gúnyoló hangján. — Viola az előbbi törvénytörök előtt az alispánné ő nagyságát lopás- 's rablási bujtogatásokkal vádolta. Egy tanu 's hozzá zsvány, ki illy magas jellemű személy

ellen emel vádakat, alávaló rágalom, melyet senki nem hisz. De ha ezen egy tanu után még egy másik lépne föl, én, példának okáért, ki a' zsivány' minden szavát szép környülményes előadásommal megerősitném, 's szavaim bebizonyítására az irományokat mutatnám elő, mellyeket együtt loptunk, 's mellyeknek tartalmából mindenki látná, hogy azoknak elrablása, nagysád' uri családján kívül senkinek érdekében nem feküdt, nem volna-e ez roppant lármá a' vármegyében?"

„Ijesztgessen ezzel másokat, — mondá az alispánné indulattal — mig tudom, hogy meg nem ronthat, a' nélkül, hogy magát is megrontaná, nyugott vagyok.“

„Ne méltóztassék olly felette nyugott lenni, — mondá a' másik keserűen — talán ez egyszer a' számolás csalhatna. Nem egészen egyenlőn állunk a' dologgal. Nekem az elrabolt irományok tökéletesen közönűsek. Nagysádnak legnagyobb érdekében volt, hogy azokat magának megszerezze. Ha mostén szegény procator létemre megjelenek a' teins törvényszék előtt 's elmondom, miként egész éltemet e' házban töltve, magamat háladatosság által eskütt kötelességemen túl engedém ragadtatni 's nagysádnak ez irományok' megszerzésére segéd kezeket nyújtottam, de, hogy végre látva mindazon szerencsétlenséget, melly tettemből következik, 's ellent nem állhatva lelkiismeretem furdalásainak, inkább magamat adom fel 's az irományokat a' törvényszék' kezei közt teszem le: nem lesz-e az egész jelenet érdekes és szivreható? nem számolhatok-e kegyes ítél-

letre azon birák között, kiknek mindegyike hasonló ügyvédet kívánna magának?!“

„Ördög!“ kiáltott Rétyné, magát a' pamlagra vetve 's égő arczát kezeivel takarva.

„Sőt reám nézve az egész dolog, a' dicsőségen kívül, anyagi haszon' tekintetében sem olly rossz, mint első tekintetre látszik, — folytatá az ügyvéd, mintha csak fenszóval gondolkoznék — nincs semmi, mit Ákos, ha Tengelyi' irományait visszaszerezhetem, nem adna; ha előre bizonyos kikötéseket tesz, talán szép hasznót szerezhettek magamnak: maga Vándory, ki semminek inkább, mint megtért bűnösöknek nem örvend, szólni fog mellettem. Ellenben nagysád....“

„Ne kínozz hóhér!“ kiálta Rétyné, kezeit görcsösen összekulcsolva.

„Alispánné a' megye' tömlöczében; — folytatá a' másik előbbi hangján — megengedem, nem sokára a' pártfogás a' büntetést talán fél vagy fertály esztendőre fogja leszállítani; de mégis tömlöczben! és pedig lopásért, mellyet zsidó' czimboraságában elkövetett! és azután a' szembeállítások, a' tanuvalatások....“

„Macskaházy! — kiáltott felugorva pamlagáról az alispánné — ön nem képes ezt tenni!“

„Annyira vagyok, — viszonzá a' másik nyugottan — hogy ha a' váltók egy hét alatt kezemben nincsenek, az egész dolog a' törvényszéknek bé fog jelentetni.“

Rétyné legnagyobb fölgerjedésben párszor fel 's alá jára szobájában. „A' váltók kezében lesznek“ szólt végre remegő hangon, megállva előtte.

„Öt darab váltó, mindenik tiz tiz ezer forintos, 's az alispán' elfogadásával“ folytató az előbbi.

„Tudom.“

„A' lejáras' ideje minden egyes váltónál fél esztendőnél később.“

„Tudom, tudom! csak hagyjon el“ mondá az alispánné csaknem rimázkodó hangon.

„Mihelyt a' váltók kezemben vannak, az irományok általadatnak, — tevé hozzá, kalapját véve, a' másik. — Alázatos szolgálja.“ 'S ezzel Macskaházy a' szobát elhagyá, mellybe az inas épen gyertyákat hozva, nem bámulhatá eléggé, mi lelte egyszerre a' nagyságos asszonyt, ki halványan, minden tagjában reszketve, állt asztala mellett.

Midőn Macskaházy' léptei a' folyosón elhangoztak, a' legközelebb kályhalyuk' ajtaja megnyílt 's Peti dugta ki borzas fejét. A' fűtő cigány, ki gyanítva, hogy Tengelyi' irományai még Macskaházy' kezében lesznek, mióta Tiszarétre visszajött, hallgatódzásra adta magát; midőn az ügyvédet este felé az alispánnéhoz látta menni, halkan utána sietett 's szokott foglalatossága' helyéről, fülét a' kályhához tartva, melly szerencséjére fűtve nem volt, az egész beszélgetést végig hallgatá.

„Ejnye Peti, mi lelt? — szólítá meg a' távozót János, ki gyertyával kezében, vele a' folyosón találkozott; — csupa korom 's hamu képed.“

„Nem csuda, — mondá a' megszólított, képét ingujjával törülgetve — mikor kályhából kályhába bujkálok.“

„Csak bujkálj; — szólt a' másik — fűts nekik itt a' házban jó melegen, hadd szokjanak a' pokol-

hoz. Én uramhoz megyek, holmiját összeraktam, nincs több dolgom a' kastélyban,"

„Hát kend is elmegy?" kérdezé a' másik sohajtván.

„El biz' én; — válaszolt János — nem hittem volna soha, hogy é' háztól, hol annyi kenyeret ettem, így fogok megválni, a' nélkül, hogy csak isten áldjont mondjak; de hisz' urfímnak is úgy kellett elmenni. Jó éjszakát!"

'S ezzel János, gyertyáját a' konyhába letéve, a' lelkész-lak felé indult, míg Peti, fölvevé bundáját 's a' kertbe lopózkodott, hol sebes léptekkel tovább haladva, a' homályban eltűnt.

XXIV.

Az napon, melly az utolsó fejezetben leírt estét követé, Rétyék' házában külsőleg minden ismét nyugottnak látszott. Az alispán' arczain talán mélyebb gondoknak kifejezése vala észrevehető, mint máskor, 's Etelkát elhagyta szokott vidámsága; azonban hallgatva járt mindegyik munkája után, 's Ákos' neve csak a' cselédházban említetett, hol, mióta elmentek, az urfi' 's öreg huszárja' magasztalásaiban senki nem fáradott ki; hisz' a' szeretet' megszerzésére, mint tudjuk, nincs biztosabb mód, mint ha eltávoznak, vagy épen halál által arról biztosítjuk kedves barátink' 's szomszédainkat, hogy velünk a' végső ítélet előtt találkozni nem fognak; szinte kár, hogy néha mindennapi életünk között nem jut eszünkbe, miként kik most együtt vagyunk, nagy utra készülünk mind, 's a' nap talán közel van, mellyen örökre el fogunk válni, talán engedékenyebbé válnánk egymás között hibáink iránt. Az alispánné halványabb vala, mint egyébkor, de ő is, ugy látszott, megnyugvék helyzetében, 's habár a' nyájas mosolygás, mellyel

Macskaháznak kézcsókolását fogadá, egy kissé feszültebb vala, mint közönségesen, az ügyvéden kívül, ki emberek előtt szokott alázatosságához viszsztatért, senki észre nem vevé, hogy viszonyaikban valami változott. Rétyné azon emberek közé tartozott, kiket forró indulatokkal alkotott a' természet, de kik hevesességökben soha helyzetökről 's céljaikról megfelejtkezni nem szoktak. Vannak pillanatok, hol a' szenvedély kitör minden ildomosság' ellenére is, 's hol, mintha éji egünket villám hasítja át, rémülve látjuk, milly vérszellegek tornyosulnak a' sötétben ellenünk; de alig tekinthetünk a' kebelnek titkaiba egy perczig, 's az arcz ismét hideg mosolygással áll előttünk, mint máskor látni szoktuk. Macskaházy sokkal inkább ismeré Rétynét, minthogy színlelt nyugalmában biznia lehete, főkép' miután mult este indulatának kitöréseit látta, 's szobaleányától hallá, hogy az alispánné egész éjjel le sem feküdt, hanem fel 's alá járva szobájában, reggel felé az ablakokat olly erősen csapta fel, hogy kettő közülök eltört, mi belső nyugottságának nem nagy bizonyossága vala. Az ügyvéd a' legnagyobb vigyázattal kémlelé tehát minden mozdulatát, de mint mondám, semmi sem vala észrevehető, 's csak a' szobaleánynak tünt fel, hogy az alispánné, a' helyett, hogy a' törött ablakokat a' zsidóhoz vitetné, őt magát rendelte mindjárt reggel magához, 's mi még csudálatosabb, az egész idő alatt, mellyet a' zsidó munkájánál töltött, nemcsak maga a' szobában maradt, de nem is emelte szavát szidásra csak egyszer sem, melly rendkívüli történet azonban, miután Rétyné ez nap' többször panaszkodott, hogy rosszul érzi

magát, a' szobaleány által betegségnek tulajdonítatott.

Harmadik napon Rétyné férjével és leányával egy szomszéd jószágára rándult ki, 's Macskaházy maga maradt a' házban.

Az ügyvéd rendkívül nyugtalannak érzé magát. „Ez asszony — szólt magában, midőn a' kocsí a' kapun kihajtván mély gondolatokba merülve, szobájába visszatért — boshút forral ellenem; bizonyosan valami kész terve van, melly iránt magával tisztába jött, nem lenne máskép' olly nyugott. Ha szidna 's lármáznék, nem bánnam; e' keserű nyájasságra nem voltam elkészülve. De ugyan min törheti fejét?“ Macskaházy átgondolt minden lehetőségeket, 's neki ugy látszott, hogy az alispánné semmit ellene nem tehet a' nélkül, hogy önn' magát meg ne rontaná. „De végre, nem történhetik-e mind e' mellett, hogy boshúvágyának önn' biztosságát feláldozza? — így gondolt magában — sőt ha ezt teszi, nem valószínű-e, hogy az egésznek végre is csak én leendek áldozatja? nem voltam-e én az, ki a' rablásban egyenes részt vett? 's miként bizonyítsam be Rétyné' czimboraságát? Viola, ki tudja, mikor kerül elé, ... a' zsidó mindent tagadni fog, 's egy bűnvád alatt álló ügyvédnek szava fog-e tekintetbe vétetni a' hatalmas alispánné ellen? Pártfogóról kell gondoskodnom, — szólt magában, nagy léptekkel fel 's alá járva szobájában — az egész világ gyűlöl 's egy ember, legyen a' legokosabb, annyiak ellen nem tarthatja fel magát. De miként?“

Átgondolva helyzetét, Macskaházy előtt két ut nyílt: az első, ha az alispánné kegyeit újra meg-

szerzi, mire nézve a' legbiztosabbnak az látszott, ha Ákos' házasságát megakadályoztatja; a' második, ha Ákosnak kedvét keresi, ... 's miért ne volna ez lehetséges 's pedig a' nélkül, hogy magának legkevesebbet ártson? ... Ha a' váltók kezeibe adatnak, — így folytatá gondolatait — ő Vándory' írásaiból néhány darabot visszatarthat; az alispánné nem ismeri a' levelek' számát 's azért nem veheti észre; ezeket Tengelyi' irományaival együtt — ő, Macskaházy — később átadja Ákosnak, 's elbeszéli a' módot, mellyen hozzájuk jutott, 's a' részt, mellyet mostohája az egészben vett. Ákos már nevének becsületeért sem fog szólni senkinek; Macskaházy' vallomása illy módon teljes hitelességgel bir, 's Rétyné őrizkedni fog olly lépésektől, mellyek inkább magának, mint neki ártanának.

Macskaházy teljesen megnyugtatta érzé magát e' kilátás által, 's mert azon emberek közé tartozott, kiknek azért sikerülnek terveik, mivel semmit ok nélkül elhalasztani nem szoktak, csak alkalmas pillanatot vára, hogy magát Tengelyiékkel érintkezésbe tegye. Mihelyt délután bizonyosságot szerze magának, hogy a' jegyző Vándoryval 's Ákossal sétálni ment 's hogy csak az asszonyokat fogja honn találni, Tengelyi' házához vevé utját, ... 's odamenés között még egyszer átgondolva szerepét 's magát azzal bátorítva, hogy bármi kellemetlen módon fogna a' háznál fogadtatni, végre is csak asszonynyal leendő dolga, halkan koczogva a' jegyző' szobájába lépett.

Erzsébet és Vilma, kik a' szobában egymás mellett ültek 's asszonyi munkával foglalkoztak, bá-

mulva néztek a' belépőre, ... 's az előbbinek hangja, mellyel kérdé: minek köszönhetik e' látogatást? nem vala a' legbarátságosabbak' egyike; azonban Macskaházy annyi lelki nyugalommal mondá: miként csak tiszteletét kívánta tenni, ... hogy végre a' házi asszony nem tehete mást, mint széket ajánlani váratlan vendégének.

Macskaházy előre látta ezt, 's azért választotta oly pillanatot első látogatására, mellyben az asszonynyal maga lehessen, mert sejdíté, hogy ha Tengelyt honn találja, mindazon szép dolgok' elmondására, mellyektől e' családdal való kibékülését várá, alig leend alkalma, ... igen valószínű lévén, hogy a' jegyző a' beszélgetést Macskaházy' kidobásával kezdi meg.

A' beszélgetés eleinte az időjárás, a' termés 's más ehhez hasonlók körül forgott, 's Erzsébet már hinni kezdé, hogy az ügyvéd minden különös ok nélkül, mint mondá, csak látogatni jött, midőn azonban Vilma kiment, az egész más fordulatot vett.

„Jó, hogy e' kedves gyermek kiment; — szolt, székét valamivel közelebb tolva Macskaházy — nekem a' nemzeti asszonynyal beszédem van, melly egész családját, ez angyali Vilmácskánkat is közelről érdeklí, de mellyet csak illy eszes 's tapasztalt asszonnyra bízhatok, mint az, ki itt előtttem ül.“

E' magasztalások úgy, mint az édeskés hang, mellyen azok mondtak, nem tevék Erzsébetre azon hatást, mellyre czélozva voltak; azonban a' jegyzőné, ki az ügyvéd által mégis olly valami' tudásához reménylt juthatni, mi családját érdekelheté, erőt vön magán 's kéré, hogy szóljon tartózkodás nélkül.

„Édes Erzsébet asszonyom, — folytatá az előbbi, mennyire lehetett érzékeny hangon — engedje, hogy ismét e' szavakkal éljek, melyek egykor szívemnek olly kedvesek valának 's mellyeknél ifjúságom emlékei támadnak fel előttem.“

„Jobb lesz, teins fiscalis uram, ha ilyenekkel felhagyunk; — mondá Tengelyiné türelmetlenül — tudja, hogy azon időben is, mellyről szól —“

„Tudom, tudom! — sohajtott Macskaházy — hogy akkor is, midőn husz és néhány év előtt szívemet 's kezemet a' nemzetes asszonynak ajánlottam, kérésem megvetéssel utasítatott vissza, 's a' nyomor, mellynek Tengelyi urammal elébe ment, elfogadhatóbbnak látszott, mint a' nyugott boldogság, mellyet karjaim között találhatott volna... 's pedig mennyi szenvedést nem kerülhattünk volna ki mindketten, ha az én kedves Erzsébetem akkor Tengelyi uramnak látszólag fényes tulajdonait, mellyek végre is semmit a' konyhára nem hoznak, kevésbé tiszteli!“

„Ha fiscalis urnak beszéde van, főkép' olyan, melly gyermekemet illeti, ám szóljon! — válaszolt Erzsébet, ki felindulását, midőn férjéről így halla beszélni, el nem nyomhatá — férjemről az én jelenlétemben hallgasson, vagy beszéljen úgy, mint ő érdemli.“

„Ments meg isten, — szólt az ügyvéd alázatosan — hogy Tengelyi uramról valami sértőt mondani vagy csak gondolni akarnék; én Tengelyi uramat tisztелеm, 's habár szívemnek méltó oka volna neheztelésre, mert hisz' ő az, ki által éltem' főboldogságától, melly a' nemzetes asszony' birtokában állt, megfosztattam, és —“

„Kérem a' teins urat, — szakítá félbe a' szólót, kire egy megvető tekintetet vetett Erzsébet — hagyjunk fel e' haszontalanságokkal. Ismerjük egymást; a' tisztelet' 's szeretetnek, mellyel irántunk viselkedik, annyi tanúságaival birunk, hogy valóban kár lenne ez iránt csak egy szót is vesztenünk.“

„Látom, — szól az ügyvéd sohajjal — hogy a' nemzeti asszony szint' azon tévedésben van, mint maga Tengelyi ur, mintha az utolsó kellemetlen történeteknek, mellyek őt Porváron érték, én lennék oka, vagy előmozdítója. Nem veszem senkinek rossz néven, ki felőlem ekként szól, ... a' jövő megfogja mutatni e' vádak' egész igazságtalanságát.“

„Adja az ég, hogy úgy legyen! — mondá Erzsébet sohajtva — és bár mennyi okunk legyen is panaszra az eddig történetekért, a' teins fiscalis ur legalább az én részemről a' legnagyobb háladatosságra számolhat, ha szegény gyermekeim' javára valamit tenni fog.“

„Semmi háladatosság, édes Erzsébet asszonyom, — szóla neki melegülve az ügyész — semmi háladatosság. Nincs forróbb kíváncsi, mint hogy megmutassam, miként azon szeretet, mellyet egykor éreztem, nem mult el a' nélkül, hogy barátsággá ne váljék. Én tökéletesen megjutalmazva érzem magamat, ha ezt tettel bebizonyíthatom, 's úgy hiszem, most alkalmam van rá.“

Erzsébet nem győző bámulni a' szivességet, mellyel Macskaházy egyszerre szól, ... 's ámbár az egészben valami gúnyt gyanított, minden tőle kitelő nyájassággal mondá: hogy kétségen kívül a' fiscalis urnak, helyzetében 's nagy befolyása mellett, igen

sok alkalmatossága lehet, mellyben egy szegény falusi jegyző' háznépén segíthet.

„Ne higgye a' nemzetes asszony, — mondá az ügyvéd szerényen — hogy befolyásom olly nagy, mint azt az emberek hirdetik. Sokan úgy beszélnek, mintha a' Rétyék' házában csak az történnék, mit én akarok; mindent, mit az alispán vagy a' kevély báróné tesz, rám fognak, 's nem hiszi senki, mennyi ellenségeket csinál ez nekem, ... pedig isten látja lelkemet, ha a' házban az történnék, mit én akarok, a' dolgok máskép' mennének. De hagyjuk ezt; — tévé egy kis szünet után hozzá — tagadni nem lehet, hogy a' Rétyék' házában mind e' mellett bizonyos befolyással bírok, 's épen ez által lehetek önöknek talán hasznára. Tengelyi ur ellen, a' mint hallom, nemességi per kezdetett?”

A' nyugott mód, mellyen e' kérdés épen az által tétetett, kit Erzsébet minden férje ellen mozgásba hozott cselszövények' főtervezőjének tartott, annyira meglepé őt, hogy nem felelt.

„És az irományok, mellyekkel Tengelyi ur nemességét bebizonyíthatná, — folytatá a' másik, kérdéseit — úgy hallám, mind elraboltattak?”

„Ugy tartom, — válaszolt Erzsébet, ki elvégre meg is sokallá az ügyvéd' szemtelenségét — Macskaházy ur ezt olly jól tudja, mint bárki más a' világon.”

„Értem a' célzást, — szólt Macskaházy nyugottan mosolyogva — noha megvallom, rendkívülinek tartom, hogy e' részben reám vettetik a' gyanu, kire nézve — ha illy tett nem ellenkeznék is annyira jellememmel, hogy azt rólam józanon föltenni nem is

lehet — tökéletesen mindegy, bárkinek kezében vannak azon irományok, mellyek e' házból elraboltattak. Vagy mondja a' nemzetes asszony maga, milly gondolható érdekem lehetne Tengelyi ur' nemes leveleihez, holott semminemű atyafiságban vagy osztályi viszonyban nem állunk?“

„Én mind ezt nem értem; — mondá az asszony vállat vonítva — csak azt tudom, mit férjem mond 's a' mit Viola' vallomásairól hallottam, 's azok után —“

„De kérem édes nemzetes asszonyom, — vága szavába az előbbi — ha úgy volna, azt hiszi, ide jönék én magam, ide tulajdon házukhoz? hisz' a' világ' legszemtelenebb emberének kellene lennem, sőt a' legbolondabbnak, — tévé hozzá midőn észrevevé, hogy az első lehetőség, mellyet felállított, Erzsébet által nem tartatik annyira hihetetlennek, mint gondolá — igen, a' legbolondabbnak, édes Erzsébet asszonyom, ha miután annyi bajnak teszem ki magamat, csak azért, hogy Tengelyi uramat kellemetlenségekbe keverjem, most ismét mindent elkövetek, hogy e' dolog kiegyenlítették 's házukra semmi rossz következtetéseket ne hozzon.“

„A' fiscalis ur ennek eddig nem sok bizonyítványait adá,“ mondá Tengelyiné szárazan.

„Az ég tudja, — szól Macskaházy szemeit fölfele emelve — mi igazságtalan a' nemzetes asszony irántam! ha tudná, mennyit fáradtam, hogy azt.... de nem tartozik a' dologhoz kit... e' lépéstől, melly most Tengelyi uram ellen tétetett, visszatartóztassam, nem beszélne így; de a' mint mondom, én tetteikkel akarom bebizonyítani barátságomat, 's úgy hiszem,

ezek után maga Tengelyi ur vissza fogja venni kemény ítéletét.“

„Isten adja, hogy ugy legyen! — mondá Erzsébet — részünkről mindig a' legnagyobb háladatosságra számolhat, és — tevé hozzá kissé büszkébben — talán ezentul háladatosságunk' bebizonyítása inkább fog hatalmunkban állni, mint eddig.“

„Semmi háladatosság, — vágott szavába az ügyvéd, ki Erzsébet' célzását megérté — ne szóljon háladatosságról, bizony megsért, én tisztán barátságát kívánom. Az irományok tehát — tevé halkabban hozzá, kis szünet után, melly alatt körültekintve, magát arról győző meg, hogy senki a' szobában nincs, 's székét Erzsébethoz közelebb tolá — mondom, az irományok, mellyek Tengelyi uramtól elrabboltattak, a' mint a' nemzetes asszony hiszi, olyanok, mellyek által férje nemességét tökéletesen bebizonyíthatja?“

„Minden kérdésen kívül,“ válaszolt a' kérdezett mindinkább bámulva Macskaházy' különös magaviseletét.

„Hm, hm! — folytatá a' másik mintegy magában — fontos irományok! a' keresztelés nem szükségesebb az üdvösségre, mint Magyarországbán a' nemesség, hogy az ember becsülettel élélhessen; 's én igen felfoghatom a' fájdalmat, mellyet e' vesztésén érzene, főkép' ha kis fioknak jövője jut eszöke —“

„Az istenért, ne kínozzon! — szakítá félbe elmélkedéseit Tengelyiné — ha valamit tud ez' irományokról —“

„De ugyan kérem a' nemzetes asszonyt, — kér-

dé az előbbi, nem is figyelve a' másíknak kérésére — minden írományok raboltattak-e hát el, mellyek által nemességüket bebizonyíthaták? nem maradt kezökben semmi oklevél?"

„Semmi! — sohajtott Erzsébet — férjem, rendes ember létére, mind egy csomóba kötve tartotta, 's azt elvitték. Ha valamit tud felőlök, — tevé hozzá kérő hangon — ne tegye szerencsétlenné gyermekeimet. Ha valaha életemben megsértettem, az istenre kérem, ne boszulja meg ez ártatlanokon!"

Erzsébet gyűlölte 's megveté Macskaházyt; de azon pillanatban, mellyben a' meggyőződés támadt benne, hogy ez ember' gyermekeinek hasznára lehet, minden más tekintet háttérbe szorult 's az anya összekulcsolt kezekkel könyörgött az előtt, kitől más-kép' undorral elfordult.

Macskaházy alig titkolható el örömet, midőn a' hatást látá, mellyet szavaival tett. — „Hej, — szóla végre sohajtva — ha tőlem függne! ... higgye el kedves Erzsébet asszonyom, csak tudnám, hol vannak az írományok, nem volna boldogabb ember, mint én! ha szükség, gyalog elmennék utánok az ország' végeig, nem lenne nyugtom, míg föl nem találtam."

„Hát nem tudja, hol vannak?" kérdé Tengelyiné bámulva.

„És miként tudnám én azt? — válaszolt a' másík nyájasan — csak gondolja meg édes Erzsébet asszonyom maga. Minden, mit Viola vallásánál a' rablásról beszélt, koholmány. Bármí fontosak legyenek Tengelyi ur' írományai tulajdon családjára nézve, az alispánné- vagy magamra nézve azok tökéletesen közönősek, 's nem lehet föltenni, hogy

valaki a' legfontosabb ok nélkül oly veszélynek tenné ki magát, minővel a' rangunkféle emberekre nézve az járna, ha magát rablókkal czimboraságba helyezné. A' vád, mely ellenünk e' tekintetben emeltetett, csak nevetséges lehet; 's ugyan mi módon szerezhettem volna az említett irományokról tudomást magamnak?"

„De ugyan mi által használhat a' teine ur gyermekeimnek, — kérdezé ismét szárazabban Erzsébet — ha nemességünk' visszanyerésére semmit nem tehet?"

„De ki mondta azt, hogy nemességök' visszanyerésére semmit nem tehetek, sőt nem fogok tenni igensokat? — válaszolt az ügyvéd mosolyogva — mi szükség ehhez az irományokra?"

Tengelyiné, ki első pillanatban gúnynak vevé e' szavakat, reá mereszté szemét; Macskaházy mindig mosolyogva tovább szólt. — „Édes Erzsébet asszonyom Magyarországon él, de úgy látszik, nem igen tudja, mi történik körülötte. Ugyan ki hallotta valaha, hogy a' nemességet csak épen irományok által lehetne megszerezni vagy megtartani? ... igaz, ez is egy mód; néha adomány-, vagy nemes-levél által a' felség is nemesít egyet-mást; de ez csak egy mód, 's isten mentsen meg, hogy ez volna a' legközönségesebb. Ha mindenkitől, ki kiváltsággal él, leveleit kérnék, inkább meggyérülne számunk, mint a' mohácsi veszedelem által. Lássá, édes nemzeti asszonyom, van a' nemesedésnek egy más, sokkal jobb 's czélszerűbb módja ... az usus. Ujabb időben, hol mindennek magyar nevet csinálnak, törvényes szokásnak szokták nevezni; de ez a'

delgot nem fejezi ki, miután ott, hol törvény van, az ususra szükség nincs, sőt az ususnak az főtulajdona, hogy olly valami szokást jelent, melly a' törvényem nem alapul, vagy épen szokásban nem is volt. Például tegyük fel: a' nemzetes asszonynak valami jószága van, nekem mellette egy kis darab földem; minden esztendőben tovább megyek ekéimmal 's egy darabot hozzá szántok, míg birtokom háromszor olylyanná válik, mint egykor volt; a' nemzetes asszony végre pert kezd, ... én megmutatom, hogy ususom volt, hogy mindig ennyire szoktam szántani és vetni; a' nemzetes asszony mondja, hogy ez rossz szokás, mert a' föld az övé, ... mindegy, nekem ususom van, ... 's csak törvénytért kezdhet ellenem, az pedig száz esztendeig tart. Vagy teszem, közbirtokosak vagyunk, a' jószágnak fele az enyim, a' másik a' nemzetes asszonyé; én emberek emlékezetére mindig juhokat tartottam, ... a' nemzetes asszony nem; végre maga is juhokat akarna tartani, ... én nem engedem, ... ha nyája közös határunkra jó, elhajtatom, 's miért? mert ususom van."

„De mit használ mindez nekünk?“ kérdé Tengelyiné türelmetlenül.

„Hát csak azt, — válaszolt a' másik mosolyogva — hogy mint minden egyéb, ugy a' nemességi kiváltság nálunk Magyarországhban leginkább usus által szereztetik meg, 's ehhez nincs szükség irományokra."

„Nem értem,“ mondá Erzsébet.

„Pedig igen természetes, — folytatá az ügyvéd oktatólag. — Teszem A. vagy B-nek nincs egy darab irománya, mellyel nemességét bebizonyíthatná; ve-

gyük fel, talán ő maga is tudja, hogy nemtelen családból származott; de a' megyében barátjai vannak, 's ennek köszönheti, hogy reá adó soha kivette nem volt, 's az egész megye nemzetes vagy épen tekintetes urnak nevezé; már most, ha nemessége iránt valamelly roszakarója által kérdés támasztatik, nem volna-e szörnyű baj reá nézve, ha azt kellene bebizonyítania, hogy teszem, eldődei a' hazáért véröket ontva szereztek nemességet?... ő e' helyett azt mutatja meg, hogy soha a' közterhekben részt nem vett,... 's nemessége mentve van! főkép' ha még azt bizonyíthatja be, hogy valamelly tisztújításnál megverték vagy ő vert meg valakit,... nincs is ki valóságos ususán kételkedni merne. Tudok esetet, hol valaki nemességi perbe keveredve csak azt mutatta meg, miként apja lólopásért több izben fogva volt és soha pálcza-büntetésre nem ítéltetett és az usus be volt bizonyítva. Hiddje el nemzetes asszonyom igen csalódik, ki azt hiszi, hogy a' nemesség' bebizonyítására irományok kívántatnak; sok megyében minden tisztújításnál százakat csinálnak 's olly jó nemesekeket, mint bárki más a' világon; csak barátok kellenek és —“

„Igen, de vannak-e nekünk barátaink!“ sohajtott Tengelyiné.

„Vannak bizony, — szolt az előbbi tovább, fejével barátságosan integetve — 's pedig olly barátok, kik hasznukért mindent elkövetni készek, 's ha épen kívántatnék, még arra is tudnának akár menynyi eskütt tanukat találni, hogy Tengelyi uram egyenesen grófoktól származik. Maga az alispán —“

„Az alispán mindent el fog követni ellenünk.“

„A' nemzetes asszony csalódik; — vága szavába az ügyvéd — ha az alispán látni fogja a' részt, melyet Tengelyi ur' dolgaiban veszek, ő maga azon lesz, hogy a' főügyész által kezdett per feledékenységre menjen, vagy legalább kívánatunk szerint dőljön el. Réty ur' ő nagysága magában véve igen jó szives uri ember, 's ha azon egy ok, mely a' két ház között viszongásokra alkalmat adott, elmozdítatnék, meg vagyok győződve, szint' ugy szeretné Tengelyi urat most, mint egykor, mikor együtt a' német egyetememet járták.“

„Nem értem önt!“

„Az egész viszongásnak oka, — folytatá Macakaházy bizodalmas hangon — azon szerelem, melyet az alispán fiánál a' mi angyali kis Vilmácskánk iránt észrevett. Higgye el édes nemzetes asszonyom, semmi más, mint ez. Ha ez valami módon elmozdítatik, minden rendében van. Ki tehet róla? a' házasság, mint mondják, földi mennyország! nem cauda, hogy mindenik, midőn belelépni készül, azt hiszi, hogy főlebb kell emelkednie, ... és az alispán... végre emberek vagyunk valamennyien...“

„De nem tudja-e a' fiscalis ur, — kérdé Tengelyiné, ki most az ügyvéd' szándékát gyanítani kezdé, élesebb hangon — hogy ha az alispán ur neheztelésének csakugyan ez oka: ez elmozdithatatlan? Ákos maga rendjében megkérte leányomat, ... 's valamint Vilmám' szeretetét, ugy tegnap óta megegyezésünket is bírja, ... érti-e ön? férjem' megegyezését is! Ha az alispán ur' barátságának megszerzésére más módot nem tud, mint hogy leányom' boldogságát feláldozzam: akár ne is szóljunk többet.“

„De hát ki szól Vilma boldogsága' feláldozásáról? — mondá Macskaházy szinte neheztelő hangon — hisz' ez angyali teremtés' szerencséje, kinek fekszik inkább szíven, mint nekem? De valjon, hát e' kedves leány csak úgy lehet-e szerencsés, ha alispán' fiához megy? — Erzsébet szólni akart, az ügyvéd folytató. — Szép név's birtok, kétségen kívül jó dolgok; higgye el nemzetes asszonyom, senki nem tudja ezt jobban, mint én; az embernek jól esik, ha leányát kastélyban, ha szép négylovas hintóban láthatja, ... de ez maga nem tesz még boldoggá senkit!... hisz' voltak idők, hol maga is, nem mondom épen illy gazdag, de legalább olly férjet találhatott volna, ki mellett minden házi gondoktól ment lehetett, ... és mégis Tengelyinek nyujtá kezét, és így ...“

„Ha físcalis ur azt hiszi, — szakítá félbe Tengelyiné a' szólót — hogy e' házasságot azért kívánjuk, mivel Ákos gazdag: erősen csalódik; sőt adná az ég, hogy ő hozzánk hasonló sorsu lenne! legalább senki nem keserítené el leányom örömét; isten ugyanis egymásnak teremtette e' két embert!“

„Ne hiddje édes nemzetes asszonyom; — válaszolt a' másik, fejét csóválva — az isten csak egyszer elegyedett házassági dolgokba; miután az olly roszul ütött ki 's Ádám neki teremtett feleségével együtt a' paradicsomból elűzetett, mindenik magának keresi párját, 's roszul cselekszik, ki nem magához hasonlót választ. Én részemről, ha leányom volna, soha magasabban álló vagy gazdag embernek nem adnám; igaz, sok élvezetben részesíthetik nőiket, melyre azok szegényebb háznál nem számolhatnak, ... mindenféle kényelem, fényűzés, öröm, mit tudom

én?!... de az a' való szerelem, lássa édes Erzsébet asszonyom, — szolt az ügyész, hangját érzékenyén változtatva — az az igazi szerelem, mint mi azt értjük, azt gazdag házban még sem lehet találni.“

„Ákos kivételt tesz, — mondá Erzsébet, ki beszéd között, mint asszonyok, sokszor elfeledé, hogy beszélni nem akart — ő Vilrát imádja....“

„Kérdésen kívül; — vága szavába Macskaházy nyájasan — kit nem imád ő? nincs érzékenyebb szív a' világon!... de lássa, az imádás, édes nemzeti asszonyom, igen különös dolog: az ember térdre borul, ég felé emeli kezét, félig magán kívül van, és végre, ha imádságát elmondta: fölkel és tovább megy.“

Az embernek természete különös: nem hisz semmit olly erősen, hogy azon soha nem kételkednék, ... 's ismét nem tart semmit annyira lehetetlennek, hogy azt néha nem hinné; főkép' hol valamit igen kívánunk, vagy valamitől igen félünk, hajlandók vagyunk csudákat hinni valamennyien, ... 's noha Erzsébet Macskaházy' egész aljasságát ismeré, a' kétség, melyet Ákos' szeretetéről kimondott, látszólag hatott reá, ámbár csak azt válaszolá, hogy ő Vilrának jegyesét ismeri, 's ha nem becsülné őt, bizonyosan nem adta volna neki leányát.

„A' nemzeti asszony jól teszi, ha Ákost tiszteli; — szolt helybenhagyólag integetve fejével az ügyvéd — a' világon nincs jobb 's becsületesebb ember, mint ő! Hisz' első gyermekége óta ismerem, ... hányszor tánczoltattam térdelmen!... tulajdon fiamat nem szerethetném inkább. Hogy érzékeny, hogy szeretetében nem olly állandó, mint mi meglettebb koru emberek a' fiatalságtól kívánjuk: ki veheti azt rossz

néven?... Lásza a' nemzetes asszony, illy rangú fiatal emberek között, minő Ákos, azt nem kívánja senki."

„De én kívánom ám! — szólt hévvel Tengelyiné — ha leányomat neki adom, én megkívánom, hogy mást ne szeressen."

„Az nem megy; — mondá Macskaházy mosolyogva — ha Ákos hozzánk hasonló ember volna, a' kívánságát csak méltányos lenne;... felsőbb körökben nevetséges,... mit mondana a' világ hozzá, ha illy ember mint ő, feleségén kívül nem udvarolna senkinek?... megszólnák!"

„De Ákosról csak nem tud semmi rosztat?" kérde Erzsébet mindig élénkebben.

„Rosztat? isten ments meg! — válaszolt a' másik nyugottan. — Semmit, mi legkisebbé ellene szólna. Ákosnak vannak szeretői, de..."

„Szeretői!" kiálta a' másik ijedten.

„Hát mi rosz volna ebben?"

„Mi rosz?! — válaszolt Erzsébet, ki hevében egészen elfelejté, kivel szól. — Ha most, midőn leányomnak százszor mondá, hogy senki mást e' világon nem szeret, szeretői volnának ... hisz' ez a' legnagyobb alávalóság lenne!"

„De mikor már mondom, — szólt megnyugtató hangon az előbbi — hogy ezt illy fiatal uraknál rosz néven venni nem kell."

„De én rosz néven fogom venni; — vága közbe az előbbi — inkább, mint hogy illy valami történék, készebb lennék..."

„Édes nemzetes asszonyom, — szólt most Macskaházy ismét körültekintve 's székét még valamivel

közelebb vonva — ismerem nézetelt, 's azért becsületes ember létemre, ki sorsában a' legnagyobb részt veszi, kénytelen vagyok azon meggyőződésemet kimondani, hogy soha Ákos a' nemzetes asszony' kívánatainak megfelelni nem fog; jó, becsületes, elmés fiatal ember, ... de mint mondtam, hűséget, állandó szeretetet követelni tőle, képtelenség! ... Ha vejében ezt ohajtja: — tévé hozzá halkabban, Erzsébet' kezét fogva, minden tőle kitelhető nyájassággal — én ismernék egyet.“

Erzsébet bámulva néze reá.

„Igen, kedves Erzsébet asszonyom, — folytatá Macskaházy mindig melegebben — én ismerek egyet, kinek hűsége minden próbát megáll, kinek állandósága tántorithatatlan, embert, ki talán külső fényből leányának kevesebbet nyujthat Ákosnál, de kinek karjai között Vilma mindazon csendes boldogságot fel fogja találhatni, mellynek egész becsét a' nemzetes asszony annyira tudja méltányolni. Én magam, kedves Erzsébet asszonyom, — tévé hozzá, kérdő tekintetet vetve a' mellette ülőre, ki bámulában szót nem talált — kész vagyok Ákos' helyét elfoglalni.“

„A' fiscalis ur?!“ szolt kezét összecsapva végre Tengelyiné.

„És miért nem? — folytatá a' másik mindig nyájásabban — való, nem vagyok olly ifju, mint akkor valék, midőn kezemet a' nemzetes asszonynak ajánlám; de nem vagyok vén, ... mondhatom legjobb koromban, ... azonkívül helyzetem megjavult, 's becsületes kitartás helyett, mit akkor ígérhettem, most szép vagyont hozok nőmnek ... százötvenezer forintnál többre megy szerzeményem. Ha Vilma, fele-

ségem; Tengelyi' nemességéről kérdés sem tétetik, ... sőt talán Rétyék' részéről még valami inscriptiot is reménylhetnénk; sokkal józanabb vagyok, mint hogy azokat, mik Ákossal történtek, rossz néven venném, és . . .“

Macskaházy, ki a' közte 's Vilma között kötendő házasság' hasznait felszámolva, a' hatást, melyet szavai Tengelyinére tettek, nem is vette észre, a' legnagyobb meglepetéssel hallgatott el, midőn Erzsébet, egyszerre felugorva székéről, az ajtó felé mutatva, szenvedélyesen kiálta, hogy hagyja el a' házát tüstént.

Az ügyvéd szólni akart. Az érzemény, mellyel ez ildomos férfin Vilma iránt viseltetett, mint olvasólm tudják, a' nyugottabbak közé tartozott. A' gondolat, hogy a' megye' egyik legszebb leányát feleségül veszi, nem vala kellemetlen előtte, főkép' ha az által egyszersmind egyéb terveit elősegítheti; ha ez azonban nem sikerülne, Macskaházy más utat fog választani, 's nem valószínű, hogy ezért sok szívfájdalmakat érzene. A' szerelem — hogy e' tárgyról, mellyre épen azért csináltattak annyi hasonlatok, mivel annyiféle, a' mennyi ember érzé, én is hasonlattal éljek — nem mindenkinek Pegasus, melly által magát elragadtatni engedi; vannak emberek, kik azt jól betanított paripa vagy épen kocsilóként használják, mellyen magokat 's holmijokat oda vontatják. hová tetszik, 's Macskaházy ezek közé tartozott. Ha Tengelyiné szólni engedi, ő kétségen kívül visszavonja vagy legalább teljes meglegedésre magyarázza ki szavát; de a' jegyzőné nem volt olly kedélyben, hogy neki erre alkalmat adjon. A' gondolat,

hogy ezen embernek, noha alávalóságát ismeré, mégis hitt, ... hogy Ákoson de csak egy perczig kételkedett, annyira felindítá a' máskép' nyugott asszonyt, hogy az ügyvéd minden iparkodásaival szóhoz nem jöhetett, 's már menni akart, más alkalomra hagyva az egésznek kiegyenlítését, mikor az ajtó megnyílt 's nem kis rémülésére Tengelyi maga lépett a' szobába.

„Mit akar az ur itt?“ szolt a' jegyző, homlokát komoly ránczokba szedve.

Macskaházy felelni akart, de Tengelyiné fölmenté e' fáradságtól, midőn előadását olly kifejezésekkel fűszerezve, mellyekre az ügyvédet érdemesnek tartá, a' történeteket férjének elmondá; szavainak valósága ellen nem leheté kifogása senkinek, azon egy kivétellel, hogy mindent az alispánné meghagyásának tulajdonita, noha ez egyszer, mint tudjuk, Macskaházy egészen önfeje szerint indult.

„Takarodjék mindjárt ... 's hogy szemtelen pofáját e' házban ne lássam többé!“ Ezek voltak egyedül a' szavak, miket a' jegyző, az egésznek összefüggését megértve, Macskaházynek mondott; de ki a' hangot, mellyen azok mondattak, hallá, sejdítheté belső fölgerjedését, ámbár Tengelyi mindent elkövetett, hogy magát mérsékelje. De épen e' mérséklet azon tévedésbe hozá Macskaházyt, hogy magát menthetni fogja, 's midőn a' helyett, hogy távoznék, tettét magyarázatni kezdé, 's barátságáról, mellyel az egész család iránt viseltetik, szolt: a' másíknak haragja nem ismert többé határokat... 's maga Erzsébet megijedt, midőn férjének állapotját látá.

„El házamból tüstént! el semmirekellő, — kiáltott Tengelyi — ha nem akarod, hogy kidobjalak.“

„De kérem, édes nemzeti uram, — szólt a' másik nyugtatólag — méltóztassék engem kihallgatni; úgy tartom, az ajánlat, melyet tettem, nem olyan, mely általe' bánásmódot megérdemelt; ha Vilma...“

„Ne nevezd, — szakítá félbe a' jegyző — ne merészelj felőle szólni, alávaló! ... te, leányom férje? te rabló, zsvány, sőpredéke az emberi nemnek!“

A' lármára Vilmán 's Liptáknén kívül, kik a' szobába jöttek, több általmenő az ablakoknál állt meg 's kíváncsian benézett. Macskaházy, ki e' tanuk által biztosítva gondolá magát, hogy megveretni nem fog, 's egyszersmind érzé, hogy ha e' bánásmódot nyugottan eltűri, egész tekintélye elvesz: most egyszerre magasabb hangon kezde beszélni.

„A' mi sok, sok! — mondá rikácsoló hangján. — Notarius ur meg fogja bánni szavait.“

„Mebánni! megbánni!“ kiáltott Tengelyi mindig nagyobb indulatban.

„Igen, igen, édes notarius uram; — folytatá a' másik gunyolva — meg látszik feledkezni, hogy nem nemesember többé, ha! ha! ha!“

„Gazságodra emlékeztetsz?“ kiálta az előbbi botját emelve, míg karját nője 's leánya alig birták visszatartani.

„'S habár magamat megalázva, leányát nőül kértem, nem kellene soha megfeledkezni a' különbségről, mely köztünk létezik.“

„Igen, különbség, azon különbség, mely becsületes ember 's gonosztevő között létezik. Hagyjatok!“ kiálta nőjéhez fordulva, ki kezét még mindig

visszatartá. — Macskaházy észrevevé a' pillanatot, mellyen túl maradása veszélyére vált, 's még egy pár fenyegetést mondva, épen akkor érte el az ajtót, mikor a' háziur megszabadulva, botjával utána rohant.

„Ez az ember még kezeim által hal meg!“ szolt Tengelyi, midőn az udvarról, hová az elsiető ügyvédet követte, Vándory által, ki épen a' házhoz jött, szobájába kísértetett, 's a' jegyző fáradtan felindulása után egy székre veté magát, 's alig nyerheté vissza nyugalmát, noha a' többiek 's később Ákos, ki Vándory után eljött, nem egyszer mondák, miként ez alávaló nem is érdemli, hogy becsületes ember miatta csak egy perczig felinduljon.

Mig Tengelyi, családja' körében megnyugodva, végre maga bánni kezdé hevesességét, 's azok, kik a' jegyző' házánál történt lármának az ablakoknál vagy az udvar' kapuja mellett tanui valának, elszéledve, majd azt, hogy Macskaházy megveretett 's kidobattott, majd hogy Tengelyi az ügyvédet meg akarta ölni 's ez csak futás által menekülhetett, beszélék el szomszédaiknak: addig e' beszélgetéseknek tárgya, kinek baja az egész faluban kárörömet okozott, a' legnagyobb fölgerjedésben jára fel 's alá szobájában.

Olvasóim tudják, az okot, mellyért Tengelyiékét fölkereste. — „Miként is lehettem olly bolond — szóla magában — hogy Vilmát megkérjem? Csak ostoba hívségem, mellyel Rétyék iránt viseltetem, birhatott reá. Ha Vilmát elveszem is, mit nyerhetek?... az ötven ezer forintnál, mellyet magamnak kikötöttem, tőlök többet semmi esetre nem kaphatok, ... 's ha most Ákos' házasságát akadályoztatom is, e' háladatlan asszony soha nem fogja megbocsátani,

hogy ennyi pénzébe kerültem. Ostobaságot követtem el, az világos!... de ki is hitte volna, hogy ez aszszony annyira fel fog indulni, 's hogy szóhoz sem enged jöni?... 'S végre, mikor Tengelyi hazatért, miket nem kelle tőrnom a' cselédek, a' parasztok előtt? 's még boszút sem állhatok!... Ákost nem szabad megsértenem,... utoljára is nem marad más hátra, mint hogy Tengelyi' nemes-leveleit 's egyet kettőt Vándory' irományai közül, ha egyszer a' váltók kezében vannak, Ákosnak átadjam 's neki az egészt felfűdözzem, így legalább crimínalis pertől mentem meg magam."

Macska házy még ezen határozat által sem érzé egészen megnyugtatta magát, miután a' lehetőségek közé tartozott, hogy Ákos, ki őt rég óta gyűlölé, még azon esetben is, ha a' rablást önn' maga fűdözzé fel 's az irományok' egy részét általadja, őt a' bíróságnak bevádélhatja; de, gondolta magában, előre kikérem becsületszavát, ily emberek, mint Ákos, ily eldítéletekre sokat tartanak, 's azonkívül nem hozhat bajba a' nélkül, hogy mostoháját befé ne keverné 's ettől őrizkedni fog, bármintutálja ez aszszonyt, miután nevét viseli, nem fogja azt megmocsokolni. Ekkép' vigasztalva magát az ügyész, gyertyát gyújtott 's Vándory' irományait kezdé átnézni.

Már tizenegy órához közelgett, mikor az ügyész e' munkát bevégezé 's a' levelek közül, melyekből az irományok nagyrésztint álltak, egy párt kiszedve 's külön szekrénybe zárva, a' többieket előbbi helyökre visszatevé 's alunni készült.

Macska házy most az egész dologra nézve nem aggódott többé, ... a' leveleket átolvasva látá, hogy

Rétyék minden nyilvánosságot kerülni fognak, 's hogy bíról eljárástól mit sincs félnie: jó kedvűen jára párszor fel 's alá szobájában. — „Igy, — szóla magában — még egy pár nap 's az ötvenezer forint kezemben van; ha Ákosnak mindent felfödözök 's az írományokat, mellyeket félretettem, kezébe adom, biztosítva vagyok ez asszony' boszúja ellen; végre nem hasztalan fáradtam annyi éven át!“ 'S ezzel Macskaházy az ajtó felé ment, hogy azt bezárja.

Ráfordítá a' kulcsot 's megpróbálta: az ajtó nyitva maradt. Ujra megkísérté: a' kulcs forgott, de az ajtó nem záródott be. Macskaházy bámulva csóválta fejét, ... soha ez ajtóval baja nem volt, és most egyszerre mi történhetett rajta? 's rá akará tolni zárját, de bármint iparkodott, a' tolózár nem vala mozdítható ... 's az ajtó nyitva maradt. — „Az ördög tudja, mi lelte ez' ajtót,“ szólt boszankodva, többször becsapva ajtaját 's ujra megkísértve, nem zárhatja-e be mégis. Eszébe jutott, hogy mióta Ákos kiköltözködött 's Etelka szüleivel elment, a' ház' ezen oldalán egészen maga lakik; az utolsó időben annyit hallott zsidányokról beszélni, hogy a' gondolat, miként az éjt magánosan 's nyitott ajtókkal kell töltenie, őt első perczben aggasztá, sőt rövid fölgerjedése között neki úgy látszott, mintha kályhájában valami mozgást venne észre, de miután oda ment 's hallgatódzva mindent ismét csendesen talált, megnyugodott. — „Megbódultam-e? — szólt, még egyszer ajtajához menve 's ujra megkísértve bezárását — mi ok van abban, hogy ajtómat be nem zárhatom, rémülésre?... a' hajdu, midőn takarítás után szobámat becsukta, megfeszítette lakatomat; hogy

a' tolózárt nem mozdíthatom, természetes ... hisz' soha nem éltem vele 's beroszdásodott." És ezzel Macskaházy levetkezett, 's ágyába feküdve azon kellemes gondolatoknak engedé magát által, mellyekhez csak olly ember juthat, ki egyszerre tetemes pénztömegnek birtokába jövéen, arról alkot terveket, hová fordítsa vagyonát?

E' kellemes ábrándokban az ügyészt azonban nem sokára nesz zavará meg. A' lépcsőzeten léptek halatszottak, halkan, mint ollyannak léptei, ki hallatni nem akar, de az éj' csendje közt kivehetően. Macskaházy meg vala győződve, hogy nem csalódott, ... világosan hallá az egyes lépteket, mellyekkel valaki lépcsőről lépcsőre főlebb jött 's végre a' folyosón szobája felé közelgett, ... 's épen ki akart ugrani ágyából, midőn ajtaja halkan megnyílt 's előtte bundájában Viola állt.

„Viola!“ szólt remegő hangon Macskaházy, ki nek kiáltásra nem vala ereje, 's ki haját borzadni érzé, midőn magát a' zsiványnyal magánosan látá.

„Jó, hogy ismersz; — mondá a' másik, az ajtót maga után bezárva 's egyenesen az ágyhoz menve — ha segítségért kiáltasz, halál' űa vagy! ugyis hasztalan lármáznál, a' ház' ezen oldalán nincs senki a' ki hallhatna.“

„Dehogy kiáltok, dehogy lármázok én; — szólt a' másik 's arczeit halotti halványság fogta el — hisz' kend csak nem fog engem' bántani. Ha pénz kell, szegényebb ember vagyok, mint gondolja, de a' mim csak van, azt elviheti; miért bántana kend engem' szegény beteges létemre? hisz' a' mim van, mindent oda adok.“

„Miért bántanálak? — szólt Viola a' szenencsétlen ügyvédre olly tekintetet vetve, mellynél vére elfagyott — talán lehetne okom. Ne hidd, hogy a' multról egészen megfeledkeztem. Minden, mit rajtad elkövethetek, ha minden csepp véredet egyenként ontom is ki, nem fizeti meg, mit te tettél rajtam.“

„Kend nagy tévedésben van; — szólt az ügyvéd, kétségbeesett tekintetet vetve maga körül — én....“

„Ki volt oka, — szólt a' másik komoran — hogy zsványynyá lettem? kinek köszönhetem, hogy üldözve, mint a' vad állat, erdők- 's pusztákon kóboroltam, míg feleségem gyermekeimmel a' könyörületesség' keserü kenyerére szorult?... mondd, hogy nem te valál, ... hogy nem te követtél el mindent, hogy halálra ítéltettem,... hogy nem vágyódtál életem után,... hogy nem vagy halálos ellenségem?“

„De mikor én mindent, mindent oda adok, a' mim csak van; — válaszolt a' másik könyörgő hangon — uramtól is lesz egy pár száz forint nálam, azt is elviheti, habár később vissza kell térítenem, és...“

„Kell is nekem pénzed; — szakítá félbe megvető hangon a' zsvány a' szólót — addsz' ide az írásokat, melyeket alávaló zsidóddal együtt a' notáriusnál elraboltál.“

„Az írásokat? — mond az ügyvéd, bámuló tekintetet vetve Violára — mely írásokat?“

„Ugyanazon írásokat, — szólt a' másik homlokát ránczokba szedve — melyeket, mikor elfogattam, kezemből kiragadtál,... melyek helyett a' törvénszéknél fejez ruhát mutattál elé, ... melyeket ha nem adsz ki mindjárt, ez ágyból nem fogsz fölkelni.“

„Tudom, tudom; — mondá Macskaházy, ki a' hangból, mellyen Viola szólt, látá, hogy türelmét próbára tenni nem lenne tanácsos — az irományok nálam voltak, ... igaz, hogy én ragadtam ki kezedből, ... de látod, mihelyt birtokomba jutottak, tűzbe dobtam. Minek titkolódzam előtted, ugyis mindent tudsz; ezen irományok' megsemmisítése Rétynének nagyon szívéen seküdt, 's én, a' mint tudod, hiv embere voltam mindig, ... mihelyt hozzájuk juthattam, az égő kunyhóba vetettem, hogy több baj ne legyen velök.“

„Mondd ezt másnak; — szólt a' zsvány nyugottan — én tudom, hogy az irások itt nálad vannak, ... hogy Rétyéktől kiadásukért ötvenezer forintot kívánsz.“

„Ki mondta ezt kendnek?“ szakítá félbe elbámulva Macskaházy, kiben egyszerre azon gondolat támadt, hogy Viola az alispánné' zsoldjában áll.

„Akár ki; — válaszolt amaz szárazan — de ha éltedet tenn' magad nem becsülöd ötvenezer forintra, 's az irásokat nem adod ki mindjárt, látni fogod, hogy lehelleted, mellyet csak rosza használtál, előttem még kevesebb becsü.“

„De kérlek, — szólt az ügyész rímánkodva — csak azt mondd, kitől tudod, hogy az irások nálam vannak? ki küldött hozzám?“

„Ne fecsegy, — mondá Viola, bundáját visszavetve — hanem kelj fel 's add ide irásaidat, mert...“

A' zsványnak egész magaviselete mutatá, hogy mindenre elhatározott, ... 's Macskaházy érezve, hogy ellentállnia nem lehet, szó nélkül kelt fel 's ment

asztalához, míg Viola, minden mozdulatára ügyelve a' szoba' közepében megállt.

Az ügyvéd' kezei remegtek, midőn a' fiókból az irományokat kivéve, az asztalra tévé. Két csomó vala, mellyeknek egyikében Vándory' levelei, másikában Tengelyi' fontosabb irományai valának összekötve, ezenkívül még néhány egyes levél vala ott Tengelyitől, melly ezen irományokkal, egy papirba takarva, a' zsidó által a' többivel egyszerre vitetett el, 's így kézről kézre Macskaházyhoz került. — „Itt vannak; — szolt elfojtott hangon — de tudja, az irományok milly becsüek reám nézve, kend nem veheti hasznát, kérjen akár mit, és ...“

„Tartsd meg pénzedet, mondom“ — szolt a' zsvány megvetéssel, midőn az asztalhoz közelített. E' pillanatban az ügyvédnek eszébe jutott, hogy fiókjában töltött pisztolja van, mellyet, hogy egészen fegyvertelen ne legyen, egyszer oda tett. Ha meggondoljuk, hogy az irományok, mellyektől meg kelle válnia, reá nézve ötvenezer forintot értek, senki nem bámulhatja, hogy minden természetes féltékenysége mellett mintegy akaratlanul a' fegyverhez nyult 's azt Violára szegezé; de a' pisztol nem vala felhuzva ... 's a' jövő percz az ügyvédet földre terítve ... a' fegyvert a' zsvány' kezében találá.

Ez volt Macskaháznak veszte. Viola nem vala kegyetlen. A' gondolat, hogy egy embernek vérét ontotta, sokszor borzadással tölté lelkét, ... 's ámbár azzal menthette volna magát önn' szemei előtt, hogy e' tettet önvédelem között 's a' legnagyobb kétségbeesés' pillanatában követte el, ... valamint a' nép

általánosan szándékos és egyéb emberölés között nem nagy különbséget tesz 's mindkettőt gyilkosságnak nevezi: úgy ő tette fölött elfelejté indokait, 's nem egyszer mondá: hogy mindent, mit azóta szenvedett, csak vétkének büntetéseül tűri. Macskaháznak, ha az irományokat általadja, nem vala mit félni életeért; a' küszködés között, mellyel a' zsvány most a' pisztolt ellensége' kezéből kiragadta, feltámadt indulata; a' gyűlölség, melly keblét ez ember iránt tölté, kitől annyit szenvedett 's ki most életét fenyegeté, elfelejtete minden egyéb érzelmeket, 's félig magán kívül rohant a' szerencsétlenre, ki segítségért kiáltva, a' földről fölkelni iparkodott. — „Irgalmat!“ kiáltott Macskaházy elfojtott hangon, midőn a' zsvány torkát megragadta.

„Volt-e neked, mikor Zsuzsi koldult? mikor engem akasztófára íteltél?“ mondá emez.

Macskaházy' arcza kékült, szemei kiduzzadtak; de a' kétségbeesés erőt ada gyenge kezeinek, midőn a' fényes kést, mellyet a' zsvány az asztalról felkapott, maga fölött látá. E' küzdés azonban nem tartatott soká, ... Viola a' házban lármát hallott, ... a' cselédek fölébredve Macskaházy' sikoltásaira közelegtek, ... összeszedé egész erejét 's kése háromszor merült a' szerencsétlennek mellébe.

Viola a' felszökő vértől nedves kezekkel felugrott, felkapá az asztalról az irományokat 's nem is véve észre, hogy néhány levelet elhullaszt, kirohant a' szobából, épen elég jókor, hogy az udvarra érjen, még mielőtt futásában valaki által feltartatnék. Meglátatva itt a' kocsis 's még egy ember által, kik az is-

tállóból lámpással jöttek, ... a' gyilkos, üzőbe vétetve, a' mezőnek vevé futását, 's végre a' Tisza' partján álló bokrok alatt eltűnt szemeik előtt.

A' cselédek, kik mindjárt ezután Macskaházy' szobájába rohantak, az ügyvédet vérében a' halállal küzdve találák. A' rablásnak nyomai nem látszottak, még az óra 's tárcza is ott feküdt az ágy mellett.

„Rablás! gyilkolás! — kiáltott a' vastag szakács, ki hálósüvegében 's gyertyával az első jött a' szobába. — Utána!”

„Doctort!” kiáltott egy másik.

„Papot!” sikoltott a' szakácsné.

Mindenki vad rendetlenségben futott ide 's tova, míg a' mindig nagyobb számmal összegyültek közül kettő a' haldoklót ágyára fekteté.

„Utána! utána! — röhögött Macskaházy — irományaim...”

„Milly irományok?” kérde a' szakács, a' beteget egy kissé fölemelve.

„Tengelyi” mondá Macskaházy vég erejét összeszedve; a' többi, mit hihetőkép' mondani akart, nem vala érthető, ajkai mozogtak, de szavak helyett csak hörgés vala hallható, mitől a' jelenlevők borzadtak.

E' pillanatban egyszerre a' folyosón a' hajdu' kiáltása hallatszott, ki, mint mondá, a' gyilkost megfogta, ... 's mindjárt azután, az üveges zsidót torlánál maga után huzva, a' szobába jött. — „Itt van, — mondá nem kis meglelégedéssel — a' kályhában találtam.”

„Ah, alávaló! — kiáltott a' szakács, a' remegő zsidót az ágyhoz vonva. — Ugy-e teins uram, — szólt Macskaházyhoz — ez volt?“

Az ügyvéd fejét rázá, ajkai mozogtak, de nem vala érthető semmi.

„De teins uram, hisz' nem is lehete más! — mondá a' szakács ismét — csak intsen fejével, ... ugy-e ő volt?“

Macskaházy ismét fejét rázá, megragadta a' szakácsnak kezét 's ismét szólni akart... hasztalan! Még egyszer fölnyitá ajkait, mintha lélekzetet keresne, 's vad kétségbeeséssel tekintve maga körül, viszszadőlt vánkosára... és meghalt.

„Csak tudnám mit akart mondani; — szólt a' szakács, miután a' halott bétakartatott, 's az üveges zsidó, minden esküvéseinek daczára, mellyekkel ártatlanságát bizonyitá, erősen megköttözve, a' pinczébe záratott, — mikor a' zsidót mutattam neki 's kérdeztem: nem ez ölte-e meg? szörnyen rázta fejét, ... mégis éltemet teszem rá, ezt nem követte el senki más, mint e' semmire való üveges.“

„Mikor még szólni tudott, — mondá a' szakácsné, szemeit törölve, nem mintha Macskaházy' halálát bánná, de mert, felfogása szerint, fejérszemélynek illy alkalomnál ugy illik — a' fiscalis ur Tengelyit nevezte.“

„Ne szóljon ifjasszony illy bolondokat; — válaszolt a' szakács — Tengelyi uramról illyent csak gondolni!“

„Már én nem tudom; — vágott szavába amaz, ki

szóvitára alkalmat találva, tökéletesen vigasztalva látszott — de a' fiscalis ur, mikor kérdeztük: ki a' gyilkos? csak mégis Tengelyit nevezte; ugy-e bár? — mondá a' többiekhez fordulva, kik mind szavainak valóságát bizonyíták; — és mikor azután már szólni nem tudott, én jó vigyáztam ajkaira, azok épen úgy mozogtak, mint ha Tengelyit mindig csak Tengelyit akarna mondani. Mikor boldogult férjem... isten nyugtassa meg!... vizibetegségben halálos ágyán feküdt: három napig nem tudott szólni; de én csak ajkaira néztem 's mindent megértettem. Menj el, jőjj ide, adj vizet, a' mit csak akart, én mindent megtettem..." és az asszony ismét törölni kezdé szemeit.

„Csak a' notariusra, ifjasszony, nem fogja e' gyilkosságot fogni akarni?“ mondá a' szakács felindulva.

„Isten mentsen illy alávalóságtól! Én nem mondok mást, — válaszolt emez mindig hevesebben — mint hogy mikor a' fiscalist kérdeztük: ki ölte meg? Tengelyit nevezte, és azt olly tisztán 's érthetően, hogy valamennyien hallottuk,... 's erre, ha kell, megesküszöm.“

„Jól van, jól; mondá a' szakács rosz kedvűen — ki tudja, mit akart mondani?“

„Én nem tudom? — folytató az előbbi még mindig neheztelve — csak azt mondom, hogy a' fiscalis mindig Tengelyit nevezte, ... 's ezt fogom mondani a' végső ítéletig.“

„Majd a' szolgabíró ki fogja sütni, azért jót álok, — mondá a' szakács — 's végre is látni fogja mindenki, hogy nekem volt igazságom, 's hogy a'

gyilkosságot senki más a' zsidónál nem követte el. De most zárjuk be a' szobát 's küldjük a' szolgabíróért 's eskütt emberekért, ... régi időből tudom, hogy ott, hol valami rablás vagy gyilkosság követtetett el, semmihez nyulni nem szabad."

'S ezzel valamennyien a' szobából kimentek, hol a' véres halott a' sötétben magánosan hagyatott.

Vége a' második kötetnek.



